



# YARIS

## Navigasyon\* ve Multimedya Kullanıcı El Kitabı

Görseller ve donanımlar Türkiye versiyonlarından farklılık göstermektedir.

\*Türkiyede sunulmamaktadır.

**© 11/2020 TOYOTA**

Tüm hakları saklıdır. Toyota Türkiye Pazarlama ve Satış A.Ş.'nin izni olmaksızın bu kitabı tamamı veya bir kısmı tekrar yazılamaz ve kopya edilemez.

Bu kitap Toyota Türkiye Pazarlama ve Satış A.Ş. bünyesinde EĞİTİM MÜDÜRLÜĞÜ tarafından yayımlanmıştır.

**Yayın No. OMK0019T**

<b>Hızlı kılavuz</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Temel sisteme genel bakış</li> <li>• Güzergaha hızlı bir şekilde rehberlik etmek</li> </ul>	1
<b>Temel - işlev</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Çalıştırmadan önce okunacak bilgiler</li> <li>• Çalıştırmadan önce başlangıç ayarlarının yapılması</li> <li>• Bir Bluetooth® cihazını bağlama</li> </ul>	2
<b>Navigasyon sistemi</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Harita ekranının kullanımı</li> <li>• Haritada arama</li> <li>• Güzergah yönlendirmesini etkinleştirme</li> </ul>	3
<b>Müzik/görüntü sistemi</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Radyonun dinlenmesi</li> <li>• Müzik ve videonun keyfini çıkarma</li> </ul>	4
<b>Sesli komut sistemi</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sesli komut sisteminin kullanımı</li> </ul>	5
<b>Çevresel izleme sistemi</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Aracın arkasındaki durumun kontrolü</li> </ul>	6
<b>Telefon</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Telefonun kullanımı (Cep telefonları için eller serbest sistemi)</li> </ul>	7
<b>Toyota çevrimiçi</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Toyota çevrimiçi kullanımı</li> </ul>	8

<b>Dizin</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Alfabetik arama</li> </ul>
--------------	---

Giriş .....	<b>6</b>	<b>2-4. Diğer ayarlar</b>	
Bu kılavuzun okunması .....	<b>8</b>	Genel ayarlar .....	<b>57</b>
<b>1 Hızlı kılavuz</b>		Ses ayarları .....	<b>60</b>
<b>1-1. Temel işlev</b>		Araç ayarları .....	<b>61</b>
Düğmelere genel bakış .....	<b>12</b>	<b>3 Navigasyon sistemi</b>	
"Menü" ekranı .....	<b>15</b>	<b>3-1. Temel kullanım</b>	
Durum simgesi .....	<b>16</b>	Navigasyon .....	<b>64</b>
"Setup" (Ayarlar) ekranı .....	<b>18</b>	Harita ekranının kullanımı .....	<b>69</b>
<b>1-2. Navigasyonun kullanımı</b>		Harita ekranı bilgileri .....	<b>71</b>
Harita ekranının kullanımı .....	<b>19</b>	Trafik mesajları .....	<b>75</b>
Güzergahın yönlendirilmesi ...	<b>20</b>	<b>3-2. Varış noktası arama</b>	
Evin kaydedilmesi .....	<b>21</b>	Arama işlemi .....	<b>78</b>
<b>2 Temel işlev</b>		Güzergah yönlendirmesinin başlatılması .....	<b>87</b>
<b>2-1. Kullanmadan önceki temel bilgiler</b>		<b>3-3. Güzergah yönlendirme</b>	
Başlangıç ekranı .....	<b>24</b>	Güzergah yönlendirme .....	<b>90</b>
Dokunmatik ekran .....	<b>25</b>	Güzergah düzenleme .....	<b>93</b>
Ana ekranın kullanımı .....	<b>27</b>	<b>3-4. Favori varış noktaları</b>	
Harflerin ve rakamların girilmesi/liste ekranının kullanımı .....	<b>28</b>	Bir girişi kaydetme .....	<b>98</b>
Ekran ayarı .....	<b>31</b>	Giriş bilgisinin düzenlenmesi .....	<b>100</b>
Araç bilgi ekranı ile sistemin bağlanması .....	<b>33</b>	<b>3-5. Ayarlar</b>	
<b>2-2. Bağlantı ayarları</b>		Harita ayarları .....	<b>102</b>
Bir Bluetooth® cihazın kaydedilmesi/bağlanması ....	<b>34</b>	Trafik mesajı ayarları .....	<b>105</b>
Bluetooth® bilgilerinin ayarlanması .....	<b>38</b>	Güzergah tercihleri ayarları .....	<b>107</b>
Wi-Fi® ile internet/Miracast®'e bağlanma .....	<b>45</b>	<b>3-6. Navigasyon sistemi kullanımı ipuçları</b>	
<b>2-3. Apple CarPlay/Android Auto™</b>		GPS (Küresel Konumlandırma Sistemi) .....	<b>109</b>
Apple CarPlay/Android Auto ..	<b>50</b>	Navigasyon veritabanı güncellemeleri .....	<b>111</b>

**4 Müzik/görüntü sistemi**

<b>4-1. Temel kullanım</b>	
Hızlı referans .....	<b>114</b>
Bazı temel işlevler.....	<b>115</b>
<b>4-2. Radyonun kullanımı</b>	
AM/FM/DAB radyo.....	<b>119</b>
<b>4-3. Medya kullanımı</b>	
USB bellek .....	<b>124</b>
iPod/iPhone (Apple CarPlay) .....	<b>126</b>
Android Auto .....	<b>129</b>
Bluetooth® müzik sistemi....	<b>130</b>
Miracast® .....	<b>133</b>
<b>4-4. Müzik/görüntü uzaktan kumandaları</b>	
Direksiyondaki düğmeler ....	<b>136</b>
<b>4-5. Ayarlar</b>	
Müzik ayarları .....	<b>137</b>
<b>4-6. Müzik/görüntü sistemi kullanımı ipuçları</b>	
Kullanım bilgileri.....	<b>138</b>

**5 Sesli komut sistemi**

<b>5-1. Sesli komut sisteminin çalışması</b>	
Sesli komut sistemi .....	<b>148</b>
Komut listesi .....	<b>150</b>

**6 Çevresel izleme sistemi**

<b>6-1. Arka görüş sistemi</b>	
Arka görüş sistemi .....	<b>154</b>
Arka görüş sistemi uyarıları.....	<b>156</b>
Bilmeniz gerekenler .....	<b>160</b>

**7 Telefon**

<b>7-1. Telefon kullanımı (Cep telefonları için eller serbest sistemi)</b>	
Hızlı referans .....	<b>164</b>
Bazı temel işlevler.....	<b>165</b>
Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir arama yapma .....	<b>169</b>
Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir aramayı yanıtlama .....	<b>173</b>
Bluetooth® eller serbest sisteminde konuşma.....	<b>173</b>
Bluetooth® telefon mesaj işlevi.....	<b>175</b>
<b>7-2. Ayarlar</b>	
Telefon ayarları .....	<b>180</b>
<b>7-3. Şu durumlarda yapılacaklar...</b>	
Sorun giderme .....	<b>189</b>

**8 Toyota çevrimiçi****8-1. Toyota çevrimiçi**

Toyota çevrimiçi .....	<b>194</b>
Hizmetin kullanımı için gereken ayarlar.....	<b>197</b>
Toyota çevrimiçi uygulamalarının kullanımı .....	<b>198</b>
Çevrimiçi arama.....	<b>199</b>
Favori ve kayıtlı güzergahları içe aktarma.....	<b>199</b>
Cadde Görünümü .....	<b>201</b>
Hava durumu .....	<b>201</b>
Park .....	<b>202</b>
Yakıt fiyatı bilgisi .....	<b>203</b>

**8-2. Ayarlar**

Çevrimiçi ayarları .....	<b>205</b>
--------------------------	------------

**Dizin**

Alfabetik Dizin .....	<b>210</b>
-----------------------	------------

1

2

3

4

5

6

7

8

## Giriş

### Navigasyon ve multimedya sistemi kullanıcı el kitabı

Bu kullanıcı el kitabı sistemin çalışmasını açıklamaktadır. Cihazı uygun şekilde kullanmak için kullanıcı el kitabını lütfen dikkatle okuyun. Bu kullanıcı el kitabını her zaman aracınızda saklayın.

Belgede kullanılan ekran görüntülerini ve sistemin gerçek görüntülerini, bu belge hazırlanırken bulunan fonksiyonlara ve/veya sözleşmeye ve harita verilerine bağlı olarak değişiklik gösterir.

Bu el kitabındaki ekranlar, ekran teması ayarları değiştirilmişse farklı olacaktır. (Tema ayarı: →S.57)

Bazı durumlarda, ekranlar arasında geçiş yaparken ekranın değişmesi normalden uzun sürebilir, ekran anlık olarak boş olabilir veya parazit görülebilir.

Bu el kitabının içeriğinin, örneğin sistemin yazılımı güncellendiğinde bu sistemden farklı olabileceğini dikkate alın.

Bu kılavuzda görünen şirket adları ve ürün adları, ilgili sahip şirketlerin ticari markaları ve tescilli ticari markalarıdır.

### Navigasyon sistemi

Navigasyon sistemi, teknolojik açıdan şimdije dek geliştirilen, en ileri araç aksesuarlarından biridir. Sistem uydu sinyallerini ABD Savunma Bakanlığı'nın İşlettiği Küresel Konumlandırma Sisteminde (GPS) alır. Bu sinyalleri ve diğer araç alıcılarını kullanan sistem, mevcut konumunuza belirler ve istediğiniz varış noktasını bulmaya yardımcı olur.

Navigasyon sistemi, mevcut başlangıç konumunuzdan varış noktasına kadar verimli güzergahları seçebileceğini göstermektedir. Sistem ayrıca sizin bilmediğiniz bir varış noktasına verimli bir şekilde yönlendirebileceğini göstermektedir. Harita veritabanı, HERE haritalarına dayalı olarak Harman International tarafından oluşturulmuştur. Hesaplanan güzergahlar en kısa veya trafik tıkanıklığının en az olduğu yollar olmayabilir. Bazen kendi bildiğiniz "kestirme" yollar veya bölge hakkında sahip olduğunuz bilgi, istediğiniz yere hesaplanan güzergahlardan daha hızlı ulaşmanızı sağlayabilir.

Navigasyon sistemi veritabanı, restoran ve oteller gibi varış noktalarını kolayca bulmanıza yardımcı olacak Önemli Nokta kategorileri içerir. Varış noktası veritabanında yoksa, bu konuma yakın bir cadde veya kavşağın ismini yazdığınızda sisteme oraya ulaşmanız için sizi yön-

lendirecektir.

Sistem görsel bir harita ve sesli tali-  
matları bir arada sunar. Sesli tali-  
matlar, kalan mesafeyi, dönülecek  
yönü ve yaklaşılan kavşağı bildirir.  
Bu sesli talimatlar, gözlerinizi yol-  
dan ayırmamanız gereklidir. Size  
manevra, şerit değiştirme veya  
yavaşlama için yeterli zaman sağ-  
lar.

Mevcut tüm araç navigasyon sis-  
temlerinde bazı kısıtlamalar bulun-  
maktadır. Bu kısıtlamaların, söz  
konusu sistemlerin düzgün çalış-  
masını etkileyebileceğini lütfen  
unutmayın. Araç konumunun doğ-  
ruluğu uydular durumuna, yol duru-  
muna, aracın durumuna ve diğer  
koşullara bağlıdır. Sistemin sınırla-  
maları ile ilgili daha fazla bilgi için  
109. sayfaya bakın.

**TOYOTA MOTOR CORPORATION**

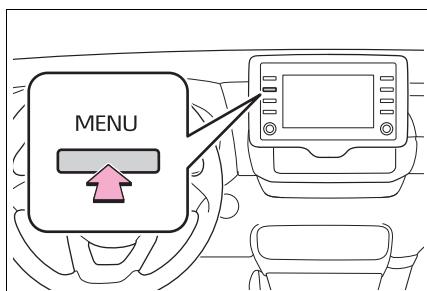
## Bu kılavuzun okunması

**Bu kılavuzda kullanılan semboller açıklar**

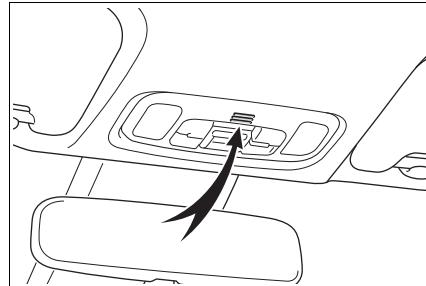
## Bu kılavuzdaki semboller

Semboller	Anlamları
	DİKKAT: Açıklamalara uyulmadığı takdirde ölüme veya ciddi yaralanmalara neden olunabilir.
	UYARI: Açıklamalara uyulmadığı takdirde araçlarda veya ekipmanlarında hasara veya arızaya neden olunabilir.
	İşleyiş ve çalışma prosedürlerini gösterir. Sayısal sırayla adımları takip edin.

## Resimlerdeki semboller



Semboller	Anlamları
	Düğmeleri ve diğer cihazları kullanmak için yapılacak hareketleri (itmek, çevirmek, vb.) gösterir.



Semboller	Anlamları
	Açıklanan parça veya konumu belirtir.

## Benzinli ve hybrid araçlar farklı yazım şekillerine sahiptir

Hybrid araçların bilgileri, benzinli araçların bilgilerinin yanında parantez içerisinde belirtilmiştir.

Örnek

Kontağı<sup>\*1</sup> <güç düğmesi><sup>\*2</sup> ON (Açık) konumuna getirin.

\*1: Benzinli araçlar

\*2: Hybrid sistemli araçlar

## Güvenlik talimatı (navigasyon işlevi olmayan modeller)

Bu sistemi en güvenli şekilde kullanabilmek için lütfen aşağıdaki

güvenlik talimatlarına uyun.

Bu sistemin hiçbir özelliğini dikkatınızı dağıtacak ve güvenli seyrinizi engelleyecek biçimde kullanmayın. Sürüş sırasında birinci öncelik her zaman aracın güvenli şekilde seyri olmalıdır. Aracı kullanırken tüm trafik kurallarını göz önünde bulundurun.

Sistemi etkin şekilde kullanmaya başlamadan önce nasıl kullanacağınızı öğrenerek tamamen alışmış olun. Sistemi anladığınızdan emin olmak için tüm el kitabını okuyun. Başka kişilerin bu el kitabındaki talimatları okuyup anlamadan bu sistemi kullanmalarına izin vermeyin.

Güvenliğiniz için seyir halindeyken bazı işlevler kullanılamayabilir. Kullanılmayan ekran düğmeleri soluk olarak görünür.



### DİKKAT

- Sistemi aracınızla seyir halindeyken kullanıyorsanız son derece dikkatli olun. Yol, trafik veya hava koşullarına gereken dikkatin gösterilmemesi kazaya neden olabilir.

## Güvenlik talimatı (navigasyon işlevli modeller)

Bu sistemi en güvenli şekilde kullanabilmek için lütfen aşağıdaki güvenlik talimatlarına uyun.

Bu sistem sizi varış noktasına ulaştırmaya yardımcı olmak üzere tasarlanmıştır ve sistemi uygun şekilde kullandığınız sürece bunu sağlayabilir. Aracın güvenli şekilde

kullanılmasından ve yolcuların emniyetinden yalnızca sürücü sorumludur.

Bu sistemin hiçbir özelliğini dikkatınızı dağıtacak ve güvenli seyrinizi engelleyecek biçimde kullanmayın. Sürüş sırasında birinci öncelik her zaman aracın güvenli şekilde seyri olmalıdır. Aracı kullanırken tüm trafik kurallarını göz önünde bulundurun.

Sistemi etkin şekilde kullanmaya başlamadan önce nasıl kullanacağınızı öğrenerek tamamen alışmış olun. Sistemi anladığınızdan emin olmak için tüm el kitabını okuyun. Başka kişilerin bu el kitabındaki talimatları okuyup anlamadan bu sistemi kullanmalarına izin vermeyin.

Güvenliğiniz için seyir halindeyken bazı işlevler kullanılamayabilir. Kullanılmayan ekran düğmeleri soluk olarak görünür.



### DİKKAT

- Sistemi aracınızla seyir halindeyken kullanıyorsanız son derece dikkatli olun. Yol, trafik veya hava koşullarına gereken dikkatin gösterilmemesi kazaya neden olabilir.
- Aracı kullanırken trafik kurallarına mutlaka uyun ve yol koşullarına dikkat edin. Yoldaki bir trafik işaretinin değiştirildiyse, güzergah yönlendirmede tek yönlü bir caddenin yönü gibi konularda güncel bilgiler olma- yabilir.

Aracı kullanırken, daha çok sesli talimatları dinlemeye çalışın ve sadece güvenliyse kısa süreyle

ekrana bakın. Ancak, sadece sesli yönlendirmeye güvenmeyin. Bu özelliği sadece referans olarak kullanın. Sistem mevcut konumu doğru şekilde belirleyemezse hatalı, geç veya sessiz bir yönlendirme yapılabilir.

Sistemdeki veriler nadiren eksik olabilir. Sürüş sınırlamaları dahil olmak üzere yol koşulları da (sola dönüş yok işaretleri, caddelerin kapanması, vb.) sıkılıkla değişir. Bu nedenle, sistemdeki talimatları takip etmeden önce talimatın güvenli ve kurallara uygun şekilde yerine getirilip getirilemeyeceğini kontrol edin.

Bu sistem bir yerin güvenliği, caddelerin durumları ve acil servislerin kullanılabilir olması hakkında uyarılarda bulunamaz. Bir yerin güvenliği hakkında şüpheniz varsa, aracınızı buraya sürmeyin.

Bu sistem hiçbir koşul altında sürücünün karar verme mekanizması yerine geçemez.

Bu sistemi, yalnızca kullanımının yasal olduğu konumlarda kullanın. Bazı bölgelerde, video ve navigation sistemlerinin sürücünün yanında kullanılmasını yasaklayan yasalar bulunabilir.

# Hızlı kılavuz

1

## 1-1. Temel işlev

Düğmelere genel bakış.....	<b>12</b>
"Menü" ekranı .....	<b>15</b>
Durum simgesi.....	<b>16</b>
"Setup" (Ayarlar) ekranı .....	<b>18</b>

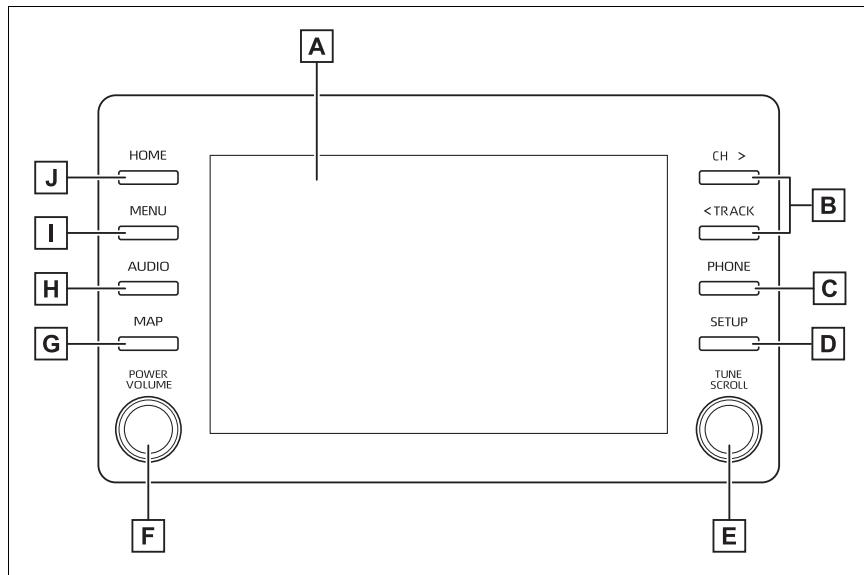
## 1-2. Navigasyonun kullanımı

Harita ekranının kullanımı .....	<b>19</b>
Güzergahın yönlendirilmesi.....	<b>20</b>
Evin kaydedilmesi.....	<b>21</b>

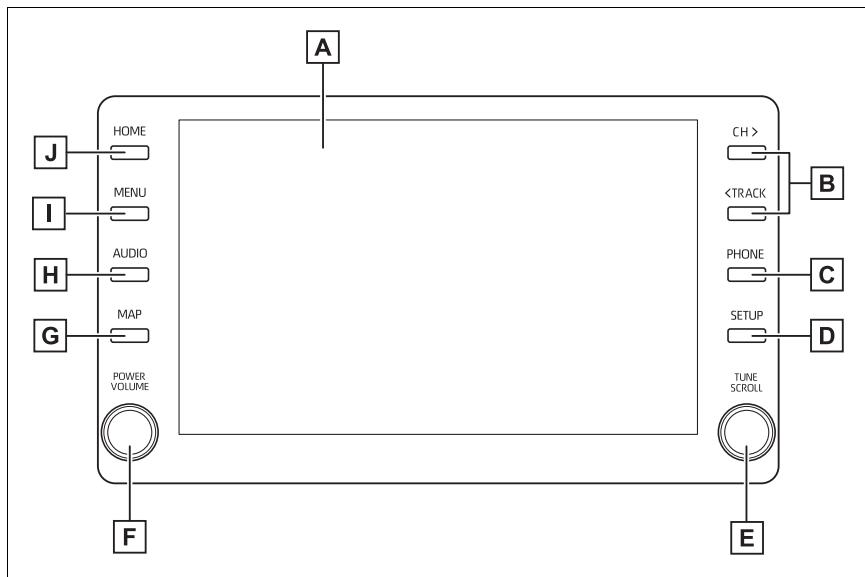
## Düğmelerle genel bakış

### Her parçanın işlevi

- ▶ 7 inç ekranlı model



► 8 inç ekranlı model



- A** Ekrana parmağınızla dokunarak, seçilen fonksiyonları kontrol edebilirsiniz. (→S.25)
- B** Yukarıdaki veya aşağıdaki bir radyo istasyonunu aramak ya da istediğiniz parça/dosyaya erişmek için basın. (→S.119, 124, 126, 130)
- C** Bluetooth® eller serbest sistemine ve uygulamalara erişmek için düğmeye basın. (→S.164)
- Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda, telefon uygulaması ekranını görüntülemek için basın.
- D** “Ayarlar” ekranını görüntülemek için basın. (→S.18)
- E** Radyo istasyonunu değiştirmek veya bir sonraki veya bir önceki parça/dosyaya atlamak için çevirin. (→S.119, 124, 126, 130)
- F** Müzik/görüntü sistemini açmak ve kapatmak ve ses seviyesini ayarlamak için bu düğmeyi çevirin. Sistemi yeniden başlatmak için basılı tutun. (→S.24, 115)

**G** Harita ekranını görüntülemek için basın.\*<sup>1</sup> (→S.64)

Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, Maps uygulaması ekranını görüntülemek için basın.\*<sup>2</sup>

**H** Müzik/görüntü sistemine erişmek için düğmeye basın. (→S.114, 115)

**I** “Menü” ekranını görüntülemek için basın. (→S.15)

**J** Ana ekranı görüntülemek için basın. (→S.27)

\*<sup>1</sup>: Sadece navigasyon işlevli modeller

\*<sup>2</sup>: Sadece navigasyon işlevsiz modeller

---

● Bu şekil soldan direksiyonlu araçlar içindir. Sağdan direksiyonlu araçlar için düğmelerin yerleri ve şekilleri biraz farklı olabilir.

## “Menü” ekranı

### Menü ekranı kullanımı

Menü ekranını görüntülemek için “MENU” düğmesine basın.



- A** Saati gösterir. Saat ayarları ekranını görüntülemek için seçin. (→S.58)
- B** Harita ekranını görüntülemek için seçin.\*<sup>1</sup> (→S.64)
- C** Müzik kontrol ekranını görüntülemek için seçin. (→S.114)
- D** Eller serbest kullanım ekranını görüntülemek için seçin. (→S.164)
  - Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda, telefon uygulaması ekranını görüntülemek için seçin.
- E** Uygulama ekranını görüntülemek için seçin.\*<sup>1, 2, 3</sup> (→S.194)
- F** Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda, Apple CarPlay ana ekranını görüntülemek için seçin.<sup>3</sup> (→S.50)
- G** Bir Android Auto bağlantısı kurulduğunda, Android Auto ana ekranını görüntülemek için seçin.<sup>3</sup> (→S.51)
- H** Yakıt tüketimi veya enerji ekranını görüntülemek için seçin.\*<sup>4</sup>
- I** “Ayarlar” ekranını görüntülemek için seçin. (→S.18)
- J** Ekran kontrastı ve parlaklığını ayarlamak gibi işlemler için seçin (→S.31)

\*<sup>1</sup>: Sadece navigasyon işlevli modeller

\*<sup>2</sup>: Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, bu işlev kullanılamaz.

\*<sup>3</sup>: Bu işlev bazı ülkelerde veya bölgelerde kullanılmaz.

\*<sup>4</sup>: “Kullanıcı El Kitabı”na bakın.

## Durum simgesi

Durum simgeleri ekranın üst kısmında görüntülenir.

## Durum simgesi açıklaması



**A** Bağlanan telefon ekranının alım seviyesi (→S.16)

**B** Kalan akü şarjı ekranı (→S.17)

**C** Bluetooth® telefon bağlantı durumu ekranı (→S.17)

**D** Wi-Fi® bağlantı durumu ekranı \* (→S.16)

**E** Miracast® ile yapılan veri iletişimi sırasında gösterilir (→S.16)

\*: Sadece navigasyon işlevli modeller

## Alım seviyesi ekranı

Sinyal alım seviyesi her zaman cep telefonunuzda gösterilen seviyeye uygun değildir. Çekim seviyesi sahip olduğunuz telefona bağlı olarak gösterilmeyebilir.

Cep telefonu servis alanının dışına çıktığında ya da radyo dalgalarının erişemediği yerlerde gösterilir.

"Rm", yurt dışında internet bağlantısı (roaming) sırasında gösterilir. Yurtdışında internet kullanırken sol üstte "Rm" görüntülenir.

Bağlı şebeke tipi, sahip olduğunuz Bluetooth® telefonun türüne bağlı olarak görüntülenmeyebilir.

### ► Cep telefonu ile bağılıken

Seviye	Göstergeler
Zayıf	
Mükemmel	

### ► Wi-Fi® kullanırken

Seviye	Göstergeler
Bağlantı yok	
Zayıf	
Mükemmel	

● Görüntülenebilecek durum simgelerinin sayısı gösterilen ekrana bağlı olarak değişir.

- Miracast®/MirrorLink™ kullanırken

Seviye	Göstergeler
Bağlantı yok	
Zayıf	
Mükemmel	

- Wi-Fi®/Miracast® işlevi kapalıken, hiçbir öğe gösterilmez.

#### Kalan akü şarjı ekranı

Gösterilen miktar her zaman Bluetooth® cihazında gösterilen miktarla uyumlu değildir.

Bağlı Bluetooth® cihazına bağlı olarak pil şarj durumu görüntülenmemebilir.

Bu sistemin şarj işlevi yoktur.

Kalan şarj	Göstergeler
Boş	
Dolu	

#### Bluetooth® bağlantı durumu ekranı

Bluetooth® bağlantısının anteni, göstergе paneline tümleşiktir.

Bluetooth® telefonlar aşağıdaki koşullar ve/veya konumlarda kullanıldığından, Bluetooth® bağlantısının durumu kötüleşebilir:

Cep telefonu (koltuğun arkasında veya torpido gözü veya konsol bölümünde) çeşitli cisimler tarafından engellendiğinde.

Cep telefonu metal cisimlere temas ediyor veya metal cisimler tarafından örtülüyorsa.

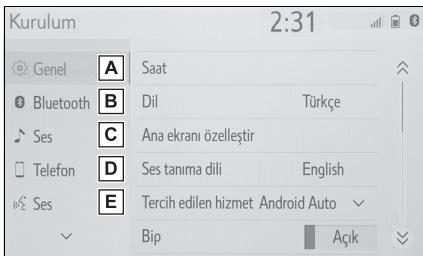
Bluetooth® telefonu Bluetooth® bağlantısının iyi olduğu bir yerde bırakın.

Göstergeler	Durumlar
	Bluetooth® bağlantısının durumunun iyi olduğunu belirtir.
	Bu durumdayken, telefon görüşmeleri sırasında ses kalitesi bozulabilir.
	Cep telefonunun Bluetooth® ile bağlı olmadığını gösterir.

## "Ayarlar" ekranı

### "Ayarlar" ekranı

"SETUP" (Ayarlar) düğmesine ve "MENÜ" düğmesine basın ve "Ayarlar" ekranını görüntülemek için "Setup" (Ayarlar) öğesini seçin. "Ayarlar" ekranında görüntülenen öğeler belirlenebilir.



- A** Seçilen dili, çalışma sesini vb. değiştirmek için seçin (→S.57)
- B** Bluetooth® cihazı ayarı ve Bluetooth® sistem ayarlarını yapmak için seçin(→S.38)
- C** Müzik ayarlarını yapmak için seçin. (→S.137)
- D** Telefon sesi, kişi ayarları vb. belirlemek için seçin. (→S.180)
- E** Ses ayarlarını belirlemek için

seçin. (→S.60)

**F** Araç bilgilerini ayarlamak için seçin. (→S.61)

**G** Harita ayarları, trafik bilgileri, güzergah tercihleri ayarları vb. ayarlamak için seçin.\*<sup>1</sup> (→S.102, 105, 107)

**H** Wi-Fi® bağlantı ayarlarını yapmak için seçin. (→S.45)

**I** Toyota çevrimiçi ayarlarını yapmak için seçin.\*<sup>1, 2</sup> (→S.205)

\*<sup>1</sup>: Sadece navigasyon işlevli modeller

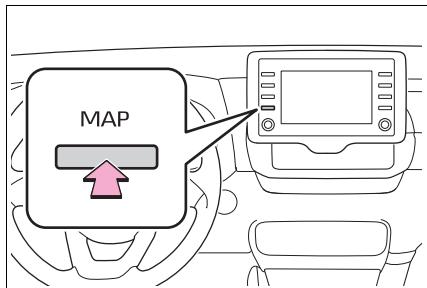
\*<sup>2</sup>: Bu işlev bazı ülkelerde veya bölgelerde kullanılmaz.

## Harita ekranının kullanımı\*

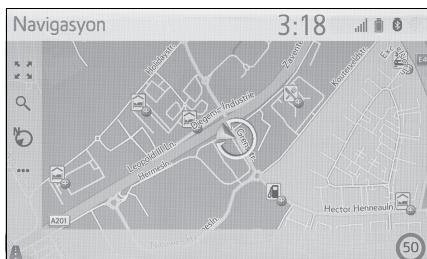
\*: Navigasyon fonksiyonlu modeller

### Aracın mevcut konumunu harita ekranında görüntüleme

- “MAP” (Harita) düğmesine basın.



- Aracın mevcut konumu harita ekranında görüntülenir.

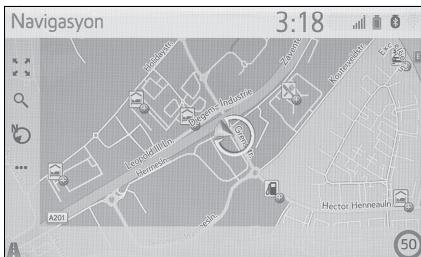


Aşağıdaki işlemler de yapılabilir.

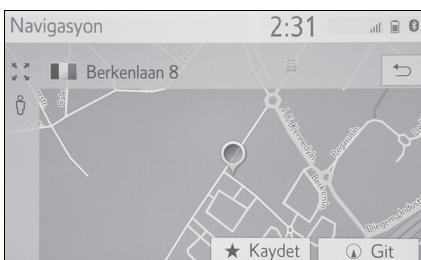
- Harita yönünü değiştirme → S.70
- 3D haritayı görüntüleme → S.70

## Harita ekranının hareketi

- Harita ekranında istediğiniz noktayı seçin.



- İstenen noktayı harita ekranının ortasına getirin.
- Ekranda sürükleme veya kaydırma işlemi yapmak mümkündür.



- Mevcut konuma dönmek için “MAP” düğmesine basın.
- Harita ekranını taşıma hakkında ayrıntılı işlem için: →S.69

### Haritayı yaklaştırma/uzaklaştırma

#### ■ Haritayı yaklaştırma

- Harita ekranında öğesini seçin.
- “+” işaretini seçin ya da ekranda küçültün. (→S.69)

### ■ Haritayı uzaklaştırma

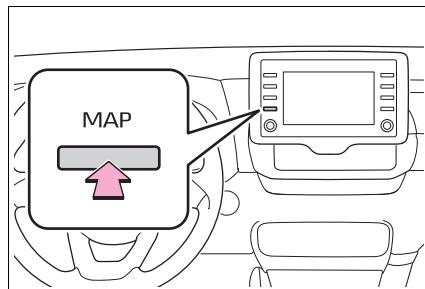
- 1 Harita ekranında  öğesini seçin.
- 2 “-” işaretini seçin ya da ekranda büyütün. (→S.69)

### Güzergahın yönlendirilmesi\*

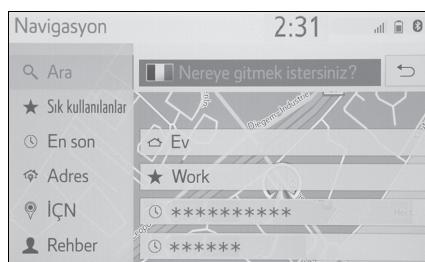
\*: Navigasyon fonksiyonlu modeller

### Varış noktasının belirlenmesi

- 1 “MAP” (Harita) düğmesine basın.



- 2 Harita ekranında  öğesini seçin.
- 3 Bir varış noktası arayın.

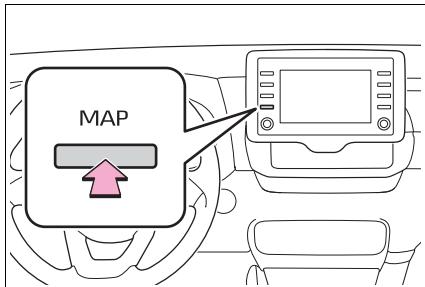


- Varış noktası aramanın farklı yönlerleri vardır. (→S.78)
- 4 “Go” (Git) öğesini seçin.
- Güzergaha genel bakışın gösterildiğini kontrol edin. (→S.87)
- 5 “Destination” (Varış noktası) öğesini seçin.
- Varış noktasına yönlendirme ekranda görüntülenir ve sesli yönlendirme aracılığıyla duyulabilir.

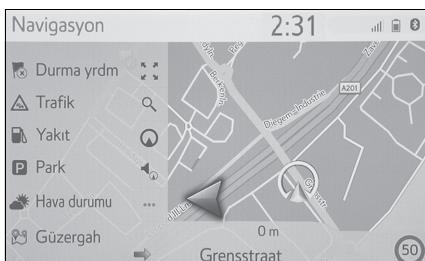
## Güzergah yönlendirmesinin durdurulması

Varış noktasına giden yolun geri kalanını bildiğiniz durumlarda güzergah yönlendirmeye artık ihtiyaç duyulmadığında güzergah yönlendirmesi durdurulabilir.

- 1 "MAP" (Harita) düğmesine basın.



- 2 Harita ekranında ⚫...⚫ öğesini seçin.
- 3 "Stop guidance" (Yönlendirmeyi durdur) öğesini seçin.

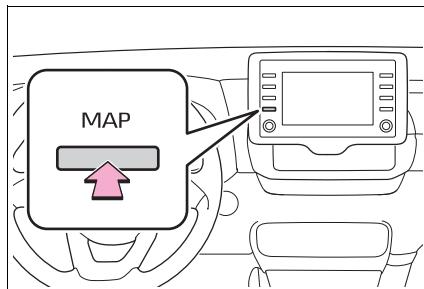


## Evin kaydedilmesi\*

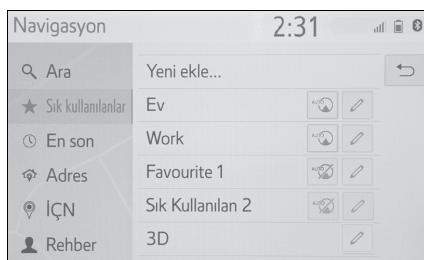
\*: Navigasyon fonksiyonlu modeller

## Evin kaydedilmesi

- 1 "MAP" (Harita) düğmesine basın.



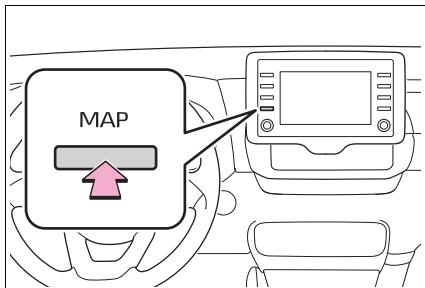
- 2 Harita ekranında öğesini seçin.
- 3 "Favourites" (Favoriler) öğesini seçin.
- 4 "Home" (Ev) öğesini seçin.



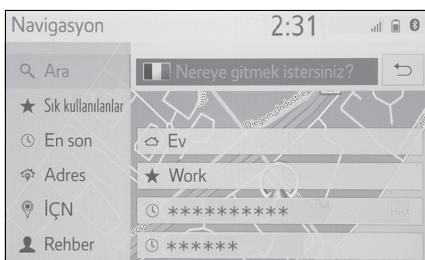
- 5 "Yes" (Evet) öğesini seçin.
- 6 Evinizi arayın.
  - Ev konumunu aramanın farklı yöntemleri vardır. (→S.78)
- 7 "Enter" (Gir) öğesini seçin.
  - Ev konumunun kaydı tamamlanmıştır.
  - Ad, adres ve güzergahı düzenleme: →S.100

## Evin varış noktası olarak belirlenmesi

- 1 “MAP” (Harita) düğmesine basın.



- 2 Harita ekranında öğesini seçin.  
3 “Home” (Ev) öğesini seçin.



- Önerilenin dışındaki güzergahlarıın seçilmesi (→S.87)
- Varış noktasına yönlendirme ekranda görüntülenir ve sesli yönlendirme aracılığıyla duyulabilir.

## 2-1. Kullanmadan önceki temel bilgiler

Başlangıç ekranı .....	<b>24</b>
Dokunmatik ekran.....	<b>25</b>
Ana ekranın kullanımı.....	<b>27</b>
Harflerin ve rakamların girilmesi/liste ekranının kullanımı .....	<b>28</b>
Ekran ayarı .....	<b>31</b>
Araç bilgi ekranı ile sistemin bağlanması .....	<b>33</b>

## 2-2. Bağlantı ayarları

Bir Bluetooth® cihazın kaydedilmesi/bağlanması ..	<b>34</b>
Bluetooth® bilgilerinin ayarlanması .....	<b>38</b>
Wi-Fi® ile internet/Miracast®'e bağlanma.....	<b>45</b>

## 2-3. Apple CarPlay/Android Auto™

Apple CarPlay/Android Auto .....	<b>50</b>
----------------------------------	-----------

## 2-4. Diğer ayarlar

Genel ayarlar .....	<b>57</b>
Ses ayarları .....	<b>60</b>
Araç ayarları .....	<b>61</b>

For vehicles sold outside Europe, some of the functions cannot be operated while driving.

## Başlangıç ekranı

Kontak <güç düğmesi> ACC ya da ON (Açık) konumuna getirildiğinde, başlangıç ekranı gösterilir ve sistem çalışmaya başlar.

## Dikkat ekranı

Birkaç saniye sonra dikkat ekranı görüntülenir.

Yaklaşık 5 saniyenin ardından veya "Continue" (Devam)'ın seçilmesi dikkat ekranını sonraki ekrana geçiş yapır.



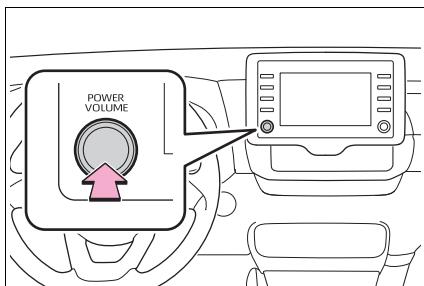
### DİKKAT

- Araç motor çalışırken <hybrid sistem çalışırken> durdurulduğunda, her zaman emniyet için park frenini devreye alın.

## Sistemin yeniden başlatılması

Sistem aşırı derecede yavaş tepki veriyorsa, yeniden çalıştırılabilir.

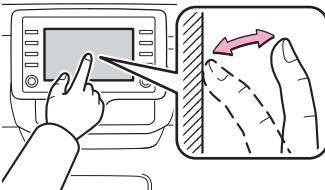
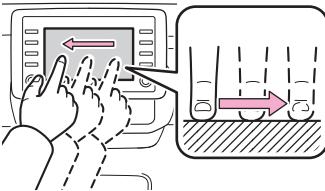
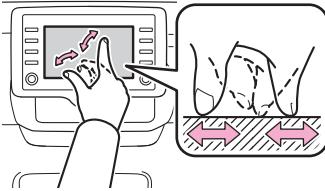
- “POWER VOLUME” düğmesini 3 saniye ya da daha uzun süre basılı tutun.



## Dokunmatik ekran

### Dokunmatik ekrandaki hareketler

İşlemler, dokunmatik ekrana doğrudan parmağınızla dokunulmasıyla yapıılır.

Çalışma şekli	Ana hatlar	Ana kullanım
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dokunun Hızlıca dokun ve bırak.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ekranda bir ögenin seçilmesi</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sürükle<sup>*1</sup> Parmağınızla ekrana dokunun ve ekranı istenilen konuma götürün.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Listelerin kaydırılması</li> <li>Harita ekranının kaydırılması<sup>*2</sup></li> <li>Bir ögenin listede taşınması</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kaydır<sup>*1</sup> Parmağınızla hafifçe vurarak ekranı hızlıca hareket ettirin.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ana ekran sayfasının kaydırılması</li> <li>Harita ekranının kaydırılması<sup>*2</sup></li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Büyütme/Küçültme<sup>*2, 3</sup> Ekran üzerinde parmaklarınızı birbirine doğru veya birbirinden uzağa kaydırın.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Harita ölçüğünün değiştirilmesi<sup>*2</sup></li> </ul>

\*1: Yukarıdaki işlemler tüm ekranlarda yapılamayabilir.

\*2: Navigasyon fonksiyonlu modeller

- \*<sup>3</sup>: Apple CarPlay Maps uygulaması parmakla çoklu dokunma hareketleri ile uyumlu değildir.

- Yüksek rakımlarda hafifçe vuruşlar düzgün çalışmamayabilir.

## Dokunmatik ekranın çalışması

**Bu sistem, temelde ekrandaki düğmelere dokunulması ile çalışır. (Bu el kitabında ekran düğmeleri adı verilir.)**

**Bir ekran düğmesine dokunulduğunda, bip sesi duyulur. (Bip sesini ayarlamak için: →S.57)**



### UYARI

- Ekrana zarar vermemek için ekran düğmelerine parmağınızla hafifçe dokunun.
- Ekrana parmağınız dışında bir cisimle dokunmayın.
- Ekrandaki parmak izlerinizi bir cam temizleme bezıyla silin. Dokunmatik ekranı temizlemek için kimyasal temizleyiciler kullanmayın, bunlar dokunmatik ekrana hasar verebilir.
- Ekranı temizlemek için aşağıdaki sıvıları kullanmayın, çünkü renk bozulmasına neden olabilirler: Benzin veya alkol ve alkali çözeltiler gibi organik çözeltiler.

- Ekrana dokunduğunuzda simge çalışmazsa, parmağınızı kaldırıp tekrar bu simgeye basmayı deneyin.
- Soluk ekran düğmeleri çalıştırılamaz.
- Ekran soğukken görüntüler karanlık görünebilir ve hareketli görüntüler düzgün görünmeyebilir.
- Çok soğuk şartlarda, ekran gösterilemeyebilir ve kullanıcının yaptığı veri

girişi silinebilir. Ayrıca, ekran simgeleme basmak eskisine göre zor olabilir.

● Güneş gözlüğü gibi polarize bir camdan baktığınızda ekran daha karanlık görünür ve görmeyi zorlaştırır. Böyle bir durumda, ekranaya farklı bir açıdan bakın, ekran ayarları ekranından ekran ayarlarını değiştirin ya da gözüklerinizi çıkarın.

● Ekranda görüntülendiğinde, önceki ekran'a dönmek için öğesini seçin.

## Kapasitif dokunmatik ekran düğmeleri

Kapasitif dokunmatik ekran düğmelerinin kullanılabilir alanları kapasitif dokunmatik sensörler kullanır ve aşağıdaki durumlarda düzgün çalışmamayabilir:

- Ekran kirli veya ıslak ise
- Ekranın yanına güçlü bir elektromanyetik dalga kaynağı getirilirse
- Kullanım sırasında eldiven giyilirse
- Ekrana tırnakla dokunulursa
- Düğmeleri kullanmak için bir kalem kullanılırsa
- Avuç içinde kullanım sırasında başka bir düşmenin çalışma alanında dokunursa
- Bir düğmeye hızlıca dokunulursa

- Bir kapasitif dokunmatik ekran düğmesinin çalışabilir kısmı, aşağıdaki gibi metal bir nesneye temas ederse veya kaplanırsa düzgün çalışmaya bilir:
- Manyetik izolasyon kartları
- Bir sigara paketinin iç ambalajı gibi metalik folyolar
- Metal çüzdanlar veya çantalar
- Bozuk paralar
- CD veya DVD gibi diskler
- Bir kapasitif dokunmatik ekran düğmesinin çalışabilir kısmı silinirse, istem dışı çalışabilir.
- Kontak <güç düğmesi> ACC veya ON konumuna alındığında, kapasitif dokunmatik ekran düğmesine dokunulursa, düğme düzgün çalışmaya bilir. Bu durumda, düğmeye dokunan şeyi kaldırın, kontağı <güç düğmesi> kapalı konuma getirin ve ardından ACC veya ON konumuna çevirin veya “POWER VOLUME” düğmesini 3 saniye veya daha fazla basılı tutarak sistemi yeniden başlatın.

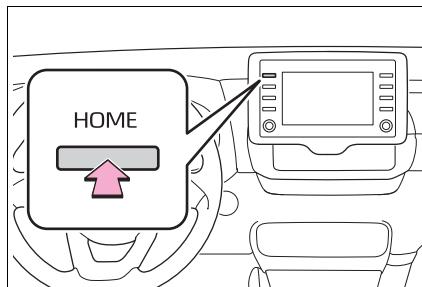
- 
- Kapasitif dokunmatik ekran düğme sensörü hassasiyeti ayarlanabilir. (→S.57)

## Ana ekranın kullanımı

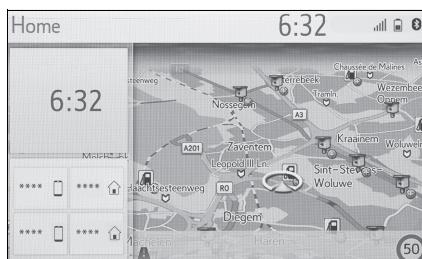
Ana ekran, müzik/görüntü sistemi ekranı, eller serbest ekranı ve saat ekranı gibi bir den fazla ekran aynı anda görüntülenebilir.

## Ana ekranın kullanımı

- 1 “HOME” düğmesine basın.



- 2 Ana ekranın görüntülendiğini kontrol edin.



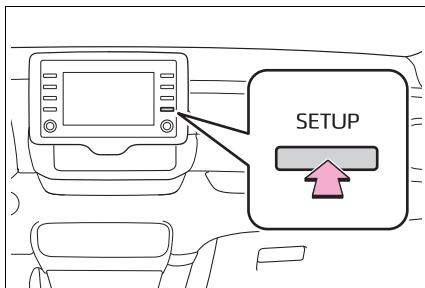
- Bir ekranın seçimi onu tam ekran gösterecektir.

- 
- Ana ekranındaki ekran bilgisi ve alanı kişiselleştirilebilir.
  - Ana ekran çeşitli bölünmüş düzeni türlerine ayarlanabilir.

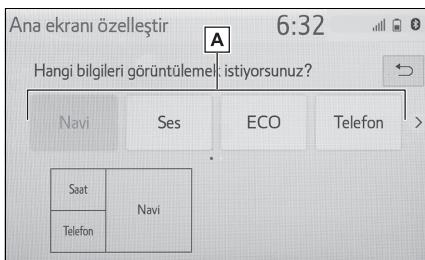
### Ana ekranın kişiselleştirilmesi

Ana ekrandaki ekran bilgisi/alanı değiştirilebilir.

- “SETUP” düğmesine basın.



- Genel ayarlar ekranı görüntülenmezse, “General” (Genel) seçenekini seçin.
- “Customize home screen” (Ana ekranı kişiselleştir)'i seçin.
- Ayarlancak öğeleri seçin.

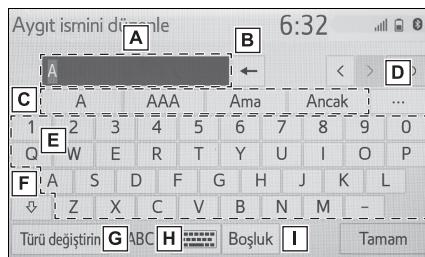


- A** Ana ekrandaki ekran bilgilerini ve alanını değiştirmek için seçin.

### Harflerin ve rakamların girilmesi/liste ekranının kullanımı

#### Harflerin ve rakamların girilmesi

Bir adres, isim, vb. aranırken ya da veri, harfler ve rakamlar girilirken ekran kullanılabilir.



- A** Metin alanı. Girilen karakterler görüntülenir.

- B** Bir karakteri silmek için seçin. Karakterleri silmeye devam etmek için seçili tutun.

- C** Girilen metin için kelime tahmin adayı listesini görüntülemek amacıyla seçin.\* (→S.29)

- D** Kelime tahmin adayı listesinde birden fazla öğe olduğunda görüntülemek için seçin.\* (→S.29)

- E** İstediğiniz karakterleri girmek için seçin.

- F** Küçük harf veya büyük harf ile yazmak için seçin.

**G** Karakter tiplerini değiştirmek için dokunun.

**H** Karakter tiplerini ve klavye düzenini değiştirmek için seçin.

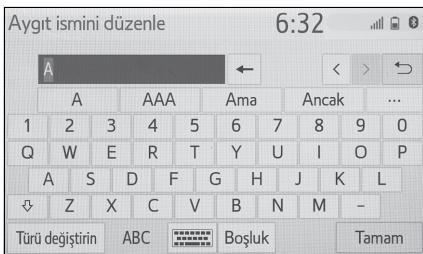
**I** İmleç üzerinde boşluk oluşturmak için seçin.

\*: Bu işlevler bazı dillerde kullanılamaz.

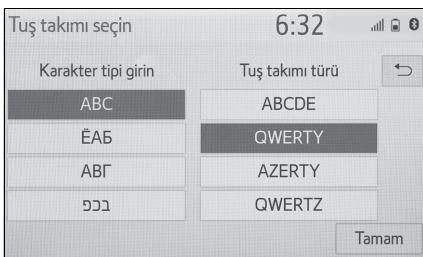
● < > görüntülendiğinde, seçilmesi imleci metin alanına taşıır.

### Karakter tipini ve klavye düzenini değiştirme

**1**  öğesini seçin.



**2** İstedığınız karakter ve klavye tipini seçin ve "OK" (Tamam) öğesini seçin.

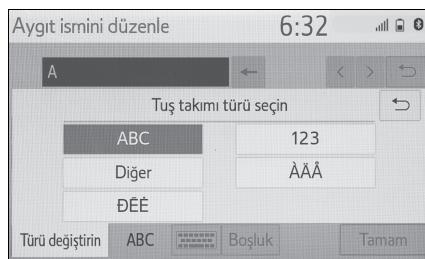


### Karakter tipini değiştirme

**1** "Change type" (Tipi değiştir) öğesini seçin.



**2** İstenen karakteri seçin.



● Görüntülenen ekran'a bağlı olarak, klavye karakterlerini değiştirmek mümkün olmayabilir.

### Tahmini metin adaylarını görüntüleme\*

\*: Bu işlevler bazı dillerde kullanılamaz.

Metin girildiğinde, sistem o anda onaylanmamış olan metni tamamlayabilecek metni tahmin eder ve metnin başlangıcıyla eşleşen tahmini değişim adaylarını görüntüler.

**1** Metni girin.

## 2 İstenilen adayı seçin.



- Görüntülenmeyen bir adayı seçmek için öğesini seçin ve sonra istediğiniz tahmini değişim adayını seçin.

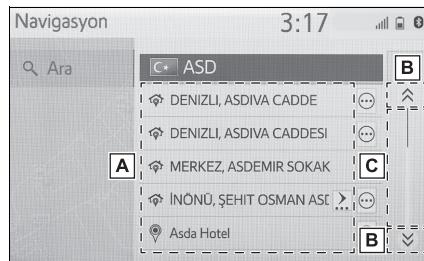


### Liste ekranı

Liste ekranı, karakterleri girdikten sonra görüntülenebilir. Bir liste görüntülendiğinde, listede gezinmek için uygun ekran düğmesini kullanın.

### Liste ekranını kaydırma

Bir liste görüntülendiğinde, listede gezinmek için uygun ekran düğmesini kullanın.



- Listeyi yukarı/aşağı kaydirmak için listeyi yukarı/aşağı çekin.
- Sonraki veya önceki sayfaya geçmek için seçin. Görüntülenen listede gezinmek için basılı tutun.
- Tüm listede görüntülenen girişlerin konumunu gösterir. Sayfaları yukarı/aşağı kaydirmak için çubuğu sürükleyin.

- Bir ögenin adının sağında görüntülenirse, adın tamamının görüntülenemeyecek kadar uzun olduğu anlamına gelir.\*1
  - Adın sonuna gelmek için öğesini seçin.
  - Adın sonuna başına gelmek için öğesini seçin.
- Girilen adres veya ad eksik bile olsa veritabanında uyan ögeler gösterilir.
- Maksimum karakter sayısı girilir ya da eşleşen ögeler tek bir liste ekranında gösterilebilirse liste otomatik olarak gösterilir.
- Eşleşen ögelerin sayısı ekranın sağında gösterilir. Eşleşen ögelerin sayısı 999'dan fazla ise, sistem ekranda yıldız işaretleri görüntüler.\*2

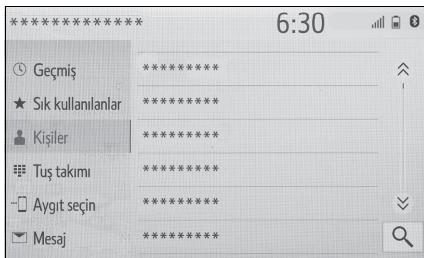
\*<sup>1</sup>: Bu işlevler bazı dillerde kullanılamaz.

\*<sup>2</sup>: Bazı modellerde

### Bir listeyi arama

Öğeler, en üstte aramaya en benzer sonuçlar olacak şekilde listede görüntülenir.

**1**  öğesini seçin.



**2** Metni girin.



**3** "Search" (Ara) öğesini seçin.

● Liste görüntülenir.

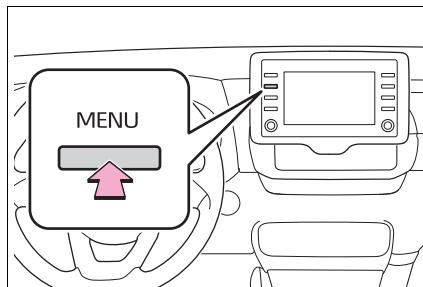
### Ecran ayarı

**Ecran görüntüsünün ve kameranın verdiği görüntülerin kontrastı ve parlaklıği ayarlanabilir. Ayrıca ekran kapatılabilir veya gündüz veya gece moduna ayarlanabilir.**

(Müzik/görüntü ekranı ayarları ile ilgili bilgi için: →S.117)

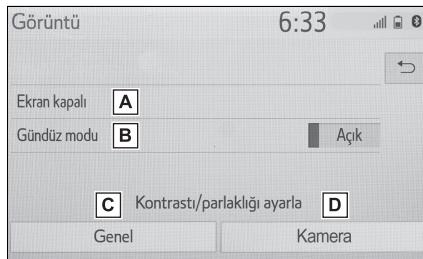
### Ecran ayar ekranını görüntüleme

**1** "MENU" düğmesine basın.



**2** "Display" (Görüntü) öğesini seçin.

**3** Ayarlamak istediğiniz öğeleri seçin.



**A** Ecranı kapatmak için seçin.

Açmak için herhangi bir düğ-

meye basın.

- B** Gündüz modunu açmak/kapatmak için seçin. (→S.32)
- C** Ekran görüntüsünü ayarlamak için seçin. (→S.32)
- D** Kamera görüntüsünü ayarlamak için seçin. (→S.32)

- Ekrana polarize güneş gözlüğü ile baktığınızda, ekranın optik özelliklerinden dolayı ekranda gökkuşağı şekli görülebilir. Bu sizi rahatsız ediyorsa, lütfen ekranı polarize güneş gözlüğü olmadan kullanın.

### Gündüz modu ve gece modu arasında seçim yapmak

Far anahtarının konumuna bağlı olarak, ekran gündüz veya gece moduna döner. Bu özellik farlar açıldığında kullanılabilir.

- 1 "Day mode" (Gündüz modu) öğesini seçin.
- Far anahtarı açık konumdayken ekran gündüz moduna ayarlanırsa, motor <hybrid sistem> kapalı bile olsa bu durum hafızaya alınır.

### Kontrast/parlaklılığı ayarlamak

Ekranın kontrast ve parlaklık değerleri, çevrenizin aydınlatık seviyesine bağlı olarak ayarlanabilir.

- 1 "General" (Genel) veya "Camera" (Kamera)'yı seçin.
- 2 İstenilen başlığı seçin.

- Yalnızca "Ekran (Genel)" ekranı: İstediğiniz ekranı seçmek için “<” veya “>” düğmesine basın.
- "Contrast" (Kontrast)
  - "+": Ekranın kontrastını artırmak için seçin.
  - "-": Ekranın kontrastını azaltmak için seçin.
- "Brightness" (Parlaklılık)
  - "+": Ekrani aydınlatmak için seçin.
  - "-": Ekrani karartmak için seçin.

## Araç bilgi ekranı ile sistemin bağlanması

Sistemin aşağıdaki işlevleri gösterge tablosundaki araç bilgi ekranı ile bağlantılıdır:

- Telefon\*
- Müzik
- vb.

Bu işlevler, direksiyondaki araç bilgi ekranı kontrol düğmeleri ile çalıştırılabilir. Daha fazla bilgi için “Kullanıcı El Kitabı”na bakın.

\*: Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda, bu işlev kullanılamaz.

## Bluetooth® cihazın kaydedilmesi/bağlanması

**Eller serbest sistemini kullanmak için, sisteme Bluetooth® özelliği olan bir telefonun kaydedilmesi gereklidir.**

**Telefon kaydedildiğinde, eller serbest sistemini kullanmak mümkün olur.**

**Bu işlem sürüş sırasında yapılamaz.**

**Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda, sistemin Bluetooth® işlevleri kullanılamaz hale gelir ve bağlı Bluetooth® aygıtlarının bağlantıları kesilir.**

**Android Auto'ya bağlanırken, Bluetooth® bağlantısı otomatik olarak yapılacaktır.**

**Bir Android Auto bağlantısı kurulduğunda, eller serbest sistemi dışındaki bazı Bluetooth® fonksiyonları kullanılamaz.**

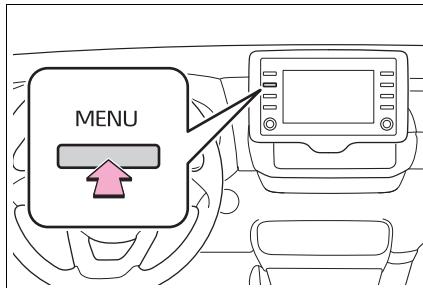
### İlk kez bir Bluetooth® telefonun kaydedilmesi

#### Sistemden kayıt

- 1 Cep telefonunuzun Bluetooth® bağlantı ayarını açık konuma getirin.
- Cep telefonunuzun Bluetooth®

bağlantı ayarı kapalıken bu fonksiyon kullanılamaz.

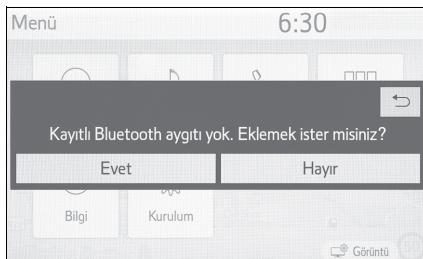
#### 2 "MENU" düğmesine basın.



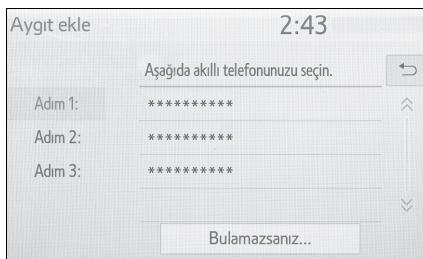
#### 3 "Phone" (Telefon) öğesini seçin.

- Bu noktaya kadar gerçekleştirilen işlemler, direksiyon üzerindeki "PHONE" düğmesine basarak da yapılabilir.

#### 4 Bir telefonu kaydetmek için "Yes" (Evet) öğesini seçin.



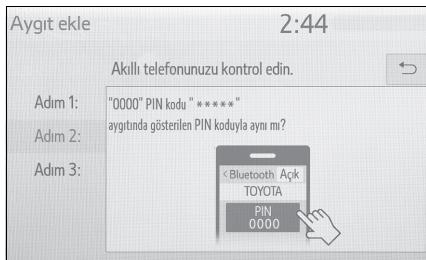
#### 5 İstediğiniz Bluetooth® cihazını seçin.



- İstenen Bluetooth® cihazı listede

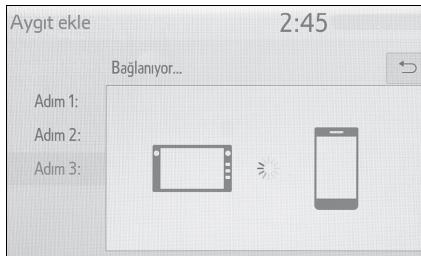
değilse, "If you cannot find..." (Bulamazsanız) seçeneğini seçin ve ekrandaki talimatları izleyin ya da cihazdan kayıt yapın.  
(→S.36)

**6** Bluetooth® cihazınızı kullanarak Bluetooth® cihazını kaydedin.

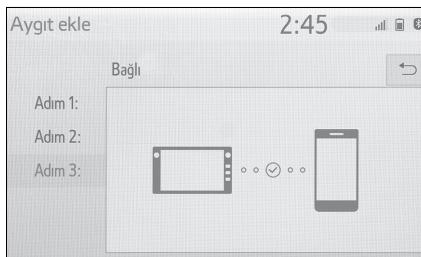


- Bluetooth® cihazlarının kullanımı için cihaz ile birlikte verilen kullanım kılavuzuna bakın.
- SSP (Güvenli Basit Eşleştirme) protokolü ile uyumlu Bluetooth® cihazlar için PIN kodu gereklidir. Bağlanmaya çalışan Bluetooth® cihaz tipine bağlı olarak, Bluetooth® cihaz ekranında kayıt onay mesajı görüntülenebilir. Onay mesajına göre yanıt verin ve Bluetooth® cihazı çalıştırın.

- 7** Eşleştirme işleminin başarılı olduğunu gösteren aşağıdaki ekranın görüntülendiğini kontrol edin.



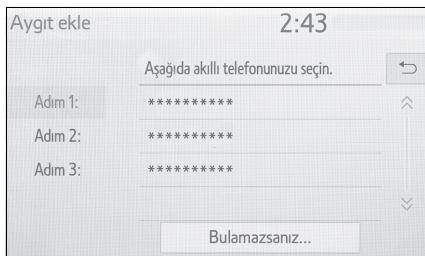
- Sistem kayıtlı cihaza bağlanıyor.
- Bu aşamada Bluetooth® fonksiyonları henüz kullanılamaz.
- "Connected" (Bağlandı) mesajının görüntülendiğini ve kayıt işleminin tamamlandığını kontrol edin.



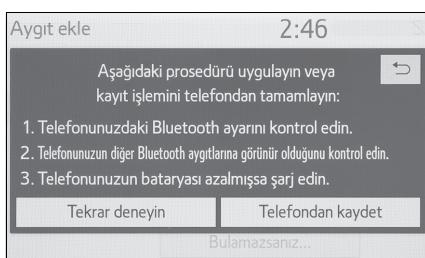
- Bir hata mesajı gösterilirse, tekrar denemek için ekrandaki yönlendirmeyi takip edin.
- Bir cep telefonu bağlandıktan sonra doğru çalışmıyorsa, cep telefonunu kapatıp açın ve tekrar bağlayın.

### ■ Telefondan kayıt

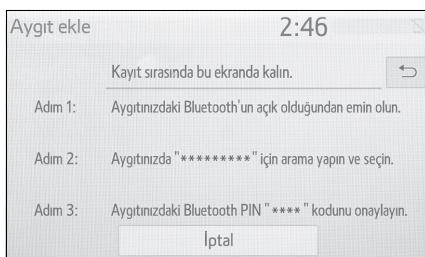
- 1** “If you cannot find...” (Bulamazsanız)’ı seçin.



- 2** “Register from phone” (Telefon dan kaydet)’ı seçin.



- 3** Aşağıdaki ekranın görüntülendiğini kontrol edin ve Bluetooth® cihazını Bluetooth® cihazınızı kullanarak kaydedin.



- Bluetooth® cihazlarının kullanımı için cihaz ile birlikte verilen kullanım kılavuzuna bakın.
- SSP (Güvenli Basit Eşleştirme) protokolü ile uyumlu Bluetooth®

cihazlar için PIN kodu gerekli değildir. Bağlanmaya çalışan Bluetooth® cihaz tipine bağlı olarak, Bluetooth® cihaz ekranında kayıt onay mesajı görüntülenebilir. Onay mesajına göre yanıt verin ve Bluetooth® cihazı çalıştırın.

- 4** 7. adım'dan itibaren “Bluetooth® telefonun ilk kez kaydı” adımlarını izleyin. (→S.34)

### İlk kez bir Bluetooth® müzik çaların kaydedilmesi

Bluetooth® müzik çaları kullanmak için, taşınabilir bir müzik çaları sisteme kaydetmeniz gereklidir.

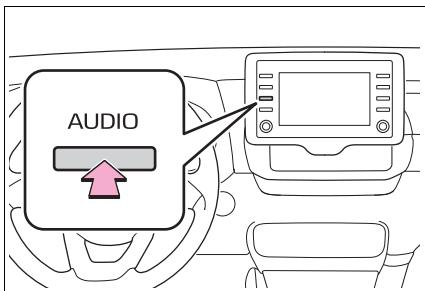
Müzik çalar kaydedildiğinde, Bluetooth® müzik çaları kullanmak mümkün olur.

Bu işlem sürüş sırasında yapılamaz.

Bluetooth® cihazın kaydı ile ilgili ayrıntılar için: →S.41

- 1 Müzik çalarınızın Bluetooth® bağlantı ayarını açık konuma getirin.
- Müzik çalarınızın Bluetooth® bağlantı ayarı kapalıken bu işlev kullanılmaz.

- 2** "AUDIO" (Müzik) düğmesine basın.



- 3** Ses ekranında "Source" (Kaynak) öğesini seçin veya "AUDIO" düğmesine yeniden basın.
- 4** "Bluetooth" öğesini seçin.
- 5** Bir müzik çaları kaydetmek için "Yes" (Evet) öğesini seçin.
- 6** **5.** adım'dan itibaren "Bluetooth® telefonun ilk kez kaydi" adımlarını izleyin. (→S.34)

## Profiller

Bu sistem aşağıdaki servisleri destekler.

### ■ Bluetooth® Ana Özellikleri

- Ver. 1.1 (Tavsiye edilen: Ver. 4.2)

### ■ Profiller:

- HFP (Eller serbest profili) Ver. 1.0 (Tavsiye edilen: Ver. 1.7)
  - Bu profil, cep telefonunu kullanarak eller serbest telefon aramasına izin verir. Giden arama ve gelen arama fonksiyonları vardır.
- OPP (Nesne Gonderme Profili) Sür. 1.1 (Tavsiye edilen: Ver. 1.2)
  - Bu profil rehber verilerini aktarmaya yarar.

- PBAP (Telefon Rehberi Erişim Profili) Ver. 1.0 (Tavsiye edilen: Ver. 1.2)
    - Bu profil, telefon rehberindeki verileri aktarmak için kullanılır.
  - MAP (Mesaj Erişim Profili) Ver. 1.0 (Tavsiye edilen: Ver. 1.2)
    - Bu, telefon mesajı işlevlerini kullanmak için bir profildir.
  - SPP (Seri Bağlantı Noktası Profili) Tavsiye edilen: Ver. 1,2
    - Bu, Toyota çevrimiçi işlevini kullanmak için bir profildir.
  - PAN (Kişisel Alan Ağı) Tavsiye edilen: Ver. 1,0
    - Bu, Toyota çevrimiçi işlevini kullanmak için bir profildir.
  - A2DP (Gelişmiş Ses Dağıtım Profili) Ver. 1.0 (Tavsiye edilen: Ver. 1.3)
    - Bu profil, müzik/görüntü sistemine stereo ses veya yüksek kaliteli ses aktarmak için kullanılır.
  - AVRCP (Müzik/Video Uzaktan Kumanda Profili) Ver. 1.0 (Tavsiye edilen: Ver. 1.6)
    - Bu profil, müzik/görüntü ekipmanının uzaktan kontrol edilebilmesi için kullanılır.
- 
- Bu sistemin tüm Bluetooth® cihazlarıyla çalışması garanti edilmez.
  - Cep telefonunuz HFP desteklemeyorsa, Bluetooth® telefonun kaydı ya da OPP, PBAP, MAP, SPP veya PAN profillerinin ayrı ayrı kullanımı mümkün olmayacaktır.
  - Bağlı Bluetooth® cihaz sürümü önerilen eskiyse veya uyumsuzsa, Bluetooth® cihazı işlevi doğru çalışmamayabilir.

- Sertifika

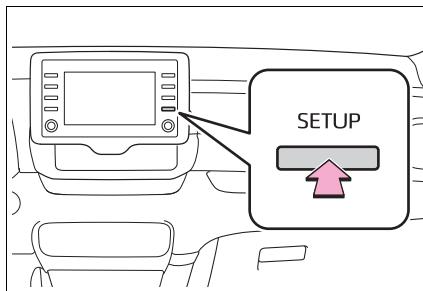


Bluetooth, Bluetooth SIG, Inc. şirketinin tescilli markasıdır.

## Bluetooth® bilgilerinin ayarlanması

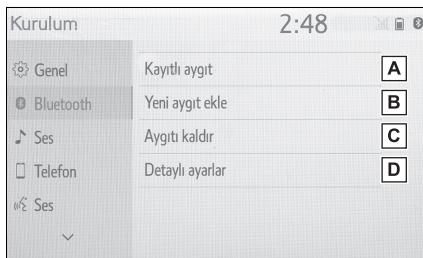
### Bluetooth® ayarları ekranını görüntüleme

- 1 "SETUP" düğmesine basın.



- 2 "Bluetooth" öğesini seçin.
- 3 Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.

### Bluetooth® ayarları ekranı



- [A]** Bir Bluetooth® cihazını bağlama ve Bluetooth® cihaz bilgilerini düzenleme (→S.39, 41)
- [B]** Bir Bluetooth® cihazını kaydetme (→S.41)
- [C]** Bir Bluetooth® cihazını silme

(→S.41)

- D** Bluetooth® sistemini ayarlama  
(→S.43)

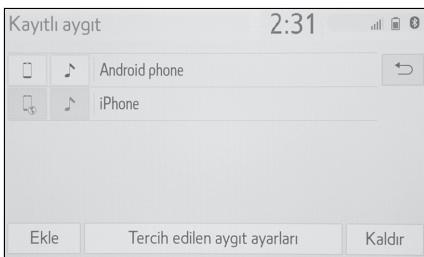
- Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda, bu işlev kullanılamaz.
- Bir Android Auto bağlantısı kurulduğunda, bazı işlevler kullanılamaz.

## Bir Bluetooth® cihazının bağlanması

5 adete kadar Bluetooth® cihaz (Telefonlar (HFP) ve müzik çalarlar (AVP)) kaydedilebilir.

Birden fazla Bluetooth® cihaz tanıtıldıysa, hangi cihaza bağlantı yapılacağını seçin.

- 1 Bluetooth® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.38)
- 2 “Registered device” (Kayıtlı cihaz) öğesini seçin.
- 3 Bağlamak istediğiniz cihazı seçin.



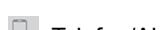
“Add” (Ekle): Bir Bluetooth® cihazını kaydetme (→S.41)

“Preferred device settings” (Tercih edilen cihaz ayarları) Kayıtlı Bluetooth® cihazların otomatik bağlantı önceliğini değiştirmek için seçin. (→S.43)

“Remove” (Kaldır) Bir Bluetooth® cihazını silme (→S.41)



: Telefon



: Müzik çalar

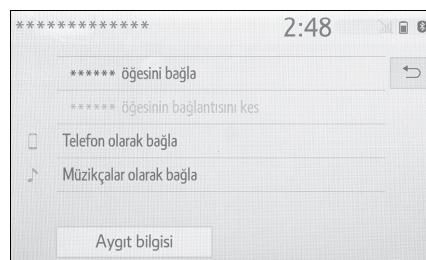


: Telefon/Akıllı telefon işbirliği servisi

- O anda bağlı olan cihazın des-teklediği profil simgesi renkli olarak görüntülenir.
- O anda seçili olmayan bir profil seçildiğinde, fonksiyon ile bağlantı açılıp kapatılır.

- İstediğiniz Bluetooth® cihazı listede değilse, cihazı kaydetmek için “Add new device” (Yeni cihaz ekle) öğesini seçin. (→S.41)

- 4 İstediğiniz bağlantıyı seçin.



“Device info” (Cihaz bilgileri): Bluetooth® cihaz bilgilerini onaylamak ve değiştirmek için seçin. (→S.41)

- ▶ Başka bir Bluetooth® cihazı bağlandığında
- Bluetooth® cihazını ayırmak için, “Yes” (Evet) öğesini seçin.
- 5 Bağlanma işlemi tamamlandığında bir onay ekranının görüntüldüğünü kontrol edin.

- Bir hata mesajı gösterilirse, tekrar denemek için ekrandaki yönlendirmeyi takip edin.
- 
- Bluetooth® üzerinden müzik çalarken cihaz bağlantısı yapılrsa, gecikme görülebilir.
  - Bağlanan Bluetooth® cihazın tipine bağlı olarak, cihazda ilave işlemler yapmak gerekebilir.
  - Bir Bluetooth® cihazını ayırmken, bu sistemi kullanarak bağlantıyı kesmeniz önerilir.

**Bir Bluetooth® cihazını farklı bir şekilde bağlama (telefon üst ekranından)**

→S.166

**Bluetooth® cihazını farklı bir şekilde bağlama (telefon ayarları ekranından)**

→S.180

**Bir Bluetooth® cihazını farklı bir şekilde bağlama (Bluetooth® müzik çalar ekranından)**

→S.132

**■ Otomatik bağlantı modu**

Otomatik bağlantı modunu açmak için, "Bluetooth power" (Güç) seçenekini açın. (→S.43) Bluetooth® cihazını bağlantının kurulabileceği bir yerde bırakın.

- Kontak <güç düğmesi> ACC veya ON konumuna çevrildiğinde, sistem yakındaki kaydedil-

miş cihazları arar.

- Sistem, yakındaysa en son bağlantı yapılan tanıtılmış cihaza bağlanır. Otomatik bağlantı önceliği açık olarak ayarlandığında ve birden fazla kayıtlı Bluetooth® olduğunda, sistem otomatik olarak en yüksek önceğe sahip Bluetooth® telefona bağlanacaktır. (→S.43)

**■ Manuel olarak bağlanma**

Otomatik bağlantı başarısız olduğunda ya da "Bluetooth gücü" kapatıldığında, Bluetooth® cihazını manuel olarak bağlamanız gereklidir.

- 1 Bluetooth® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.38)
- 2 2. adım'dan itibaren "Bluetooth® cihazının bağlanması" adımlarını izleyin. (→S.39)

**■ Bluetooth® telefonun yeniden bağlanması**

Kontak <güç düğmesi> ACC veya ON konumundayken Bluetooth® şebeke sinyali zayıf olduğu için Bluetooth® telefonun bağlantısı kesilirse, sistem Bluetooth® telefonu otomatik olarak tekrar bağlar.

## Bir Bluetooth® cihazının kaydedilmesi

5 adete kadar Bluetooth® cihazı kaydedilebilir.

Bluetooth® uyumlu telefonlar (HFP) ve müzik çalarlar (AVP) aynı anda kaydedilebilir.

Bu işlem sırasında yapılamaz.

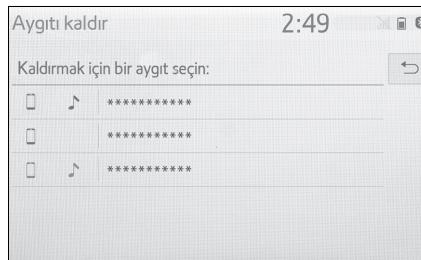
- 1 Bluetooth® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.38)
- 2 “Add new device” (Yeni cihaz ekle) öğesini seçin.
- ▶ Başka bir Bluetooth® cihazı bağlandığında
- Bluetooth® cihazını ayırmak için, "Yes" (Evet) öğesini seçin.
- ▶ 5 adet Bluetooth® cihaz zaten kayıtlı olduğunda
- Kaydedilen bir cihazın değiştirilmesi gerekir. "Yes" (Evet) öğesini ve değiştirilecek cihazı seçin.
- 3 5. adım'dan itibaren “Bluetooth® telefonun ilk kez kaydi” adımlarını izleyin. (→S.34)

## Bir Bluetooth® cihazının silinmesi

Bu işlem sırasında yapılamaz.

- 1 Bluetooth® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.38)

- 2 “Remove device” (Cihazı kaldır) öğesini seçin.
- 3 İstediğiniz cihazı seçin.



- 4 Onay ekranı göründüğünde "Yes" (Evet) öğesini seçin.
- 5 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.

- Bir Bluetooth® telefonu silerken aynı anda rehber verileri de silinecektir.

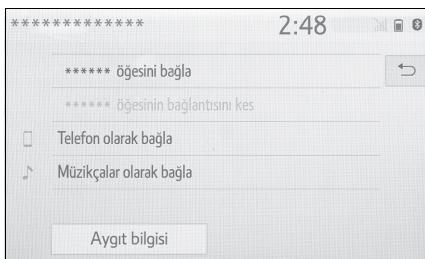
## Bluetooth® cihaz bilgilerinin düzenlenmesi

Bluetooth® cihazının bilgileri ekranda görüntülenebilir. Görüntülenen bilgiler düzenlenebilir.

Bu işlem sırasında yapılamaz.

- 1 Bluetooth® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.38)
- 2 “Registered device” (Kayıtlı cihaz) öğesini seçin.
- 3 Düzenlemek istediğiniz cihazı seçin.

- 4 “Device info” (Cihaz bilgileri) öğesini seçin.



- 5 Bluetooth® cihaz bilgilerini onaylayın ve değiştirin.



- A** Bluetooth® cihazının adı. İstediniz adı verebilirsiniz. (→S.42)
- B** Bluetooth® müzik çalar bağlantı metodunu ayarlamak için seçin. (→S.42)
- C** Cihaz adresi cihaza özeldir ve değiştirilemez.
- D** Bluetooth® telefonun telefon numarası.

**E** Bluetooth® cihazının uyumluluk profili.

**F** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

- 2 adet Bluetooth® cihazı aynı cihaz adı ile kaydedilmiş ise, cihaz adresine bakılarak ayırt edilebilir.
- Telefonun türüne bağlı olarak, bazı bilgiler gösterilmeyebilir.

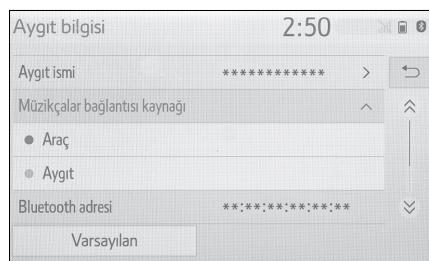
### Cihaz adının değiştirilmesi

- 1 “Device name” (Cihaz adı) öğesini seçin.
- 2 Adı girin ve "OK" (Tamam) öğesini seçin.

● Cihaz adı değiştirilse bile, Bluetooth® cihazınızda kayıtlı olan ad değişmez.

### Müzik çalar bağlantı yönteminin ayarı

- 1 “Connect audio player from” (Müzik çaları bağlayın) öğesini seçin.
- 2 İstediğiniz bağlantı yöntemini seçin.



“Vehicle” (Araç): Müzik çaları aracın müzik/görüntü sisteminden bağlamak için seçin.

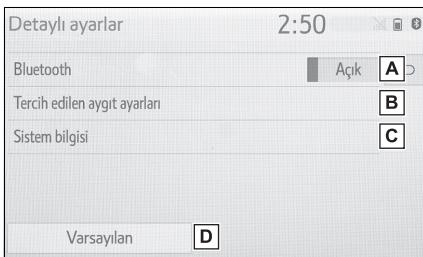
"Device" (Cihaz): Aracın müzik/görüntü sistemini müzik çalarдан bağlamak için seçin.

- Müzik çalarla bağlı olarak, "Araç" veya "Cihaz" bağlantı yöntemi uygun olabilir. Bu nedenle müzik çalar ile birlikte verilen kılavuza bakın.

### "Detailed settings" (Ayrıntılı ayarlar) ekranı

Bluetooth® ayarları onaylanabilir ve değiştirilebilir.

- Bluetooth® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.38)
- "Detailed settings" (Ayrıntılı ayarlar)'ı seçin.
- Ayarlama istediğiniz öğeyi seçin.



- A** Bluetooth® bağlantısını açmak/kapatmak için seçin. (→S.43)
- B** Kayıtlı Bluetooth® cihazların otomatik bağlantı önceliğini değiştirmek için seçin. (→S.43)
- C** Sistem bilgilerini görüntülemek için seçin. (→S.44)
- D** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

### ""Bluetooth gücünü" değiştirmeye

- "Bluetooth power" (Bluetooth gücü) öğesini seçin.

"Bluetooth gücü" açık olduğunda: Kontak <güç düğmesi> ACC ya da ON konumuna çevrildiğinde Bluetooth® cihazı otomatik olarak bağlanır.

"Bluetooth gücü" kapalı olduğunda:

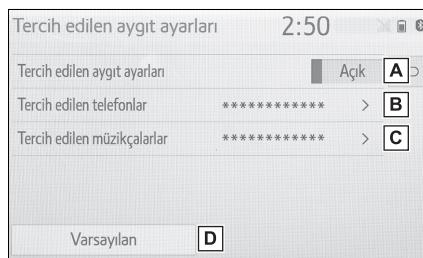
Bluetooth® cihazı bağlantısı kesilir ve sistem bir dahaki sefere bağlanmayı kurmaz.

- Sürüş sırasında otomatik bağlantı durumu kapalıken açık hale getirebilir, ancak aksikken kapatılamaz.

### Otomatik bağlantı önceliğinin ayarlanması

Kayıtlı Bluetooth® cihazların otomatik bağlantı önceliği değiştirilebilir.

- "Preferred device settings" (Tercih edilen cihaz ayarları) öğesini seçin.
- Ayarlama istediğiniz öğeyi seçin.

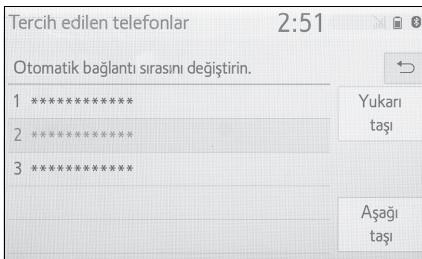


- A** Otomatik bağlantı önceliğini açmak/kapatmak için seçin.

- B** Kayıtlı Bluetooth® telefonların otomatik bağlantı önceliğini değiştirmek için seçin. (→S.44)
- C** Kayıtlı Bluetooth® müzik çalarlarının otomatik bağlantı önceliğini değiştirmek için seçin. (→S.44)
- D** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

**■ Bluetooth® cihazının otomatik bağlantı önceliğini değiştirme**

- 1 “Preferred phones” (Tercih edilen telefonlar) veya “Preferred audio players” (Tercih edilen müzik çalarlar) öğesini seçin.
- 2 İstediğiniz Bluetooth® cihazı seçin ve tercih sırasını değiştirmek için “Yukarı taşı” veya “Aşağı taşı” öğelerini seçin.

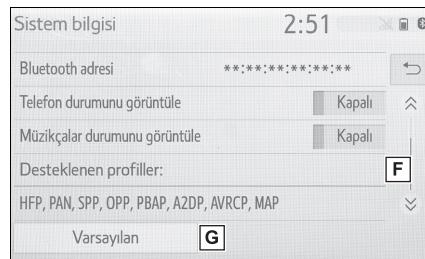
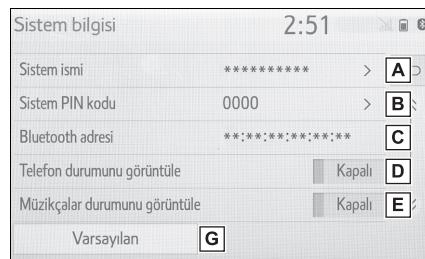


- Yeni kaydedilen Bluetooth® cihazlara otomatik olarak en yüksek bağlantı önceliği verilir.

**Sistem bilgilerini düzenleme**

- 1 “System information” (Sistem bilgileri) öğesini seçin.

**2 Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.**



**A** Sistem adını görüntüler. İstediğiniz adı verebilirisiniz. (→S.45)

**B** Bluetooth® cihazı kaydedildiğinde kullanılan PIN kodu. Kodu istediğiniz gibi değiştirebilirisiniz. (→S.45)

**C** Cihaz adresi cihaza özeldir ve değiştirilemez.

**D** Telefon bağlantı durum görününü açmak/kapatmak için seçin.

**E** Müzik çalar bağlantı durum görünümünü açmak/kapatmak için seçin.

**F** Sistemin uyumluluk profili

**G** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

### Sistem adını düzenleme

- 1 "System name" (Sistem adı) öğesini seçin.
- 2 Adı girin ve "OK" (Tamam) öğesini seçin.

### PIN kodunu düzenleme

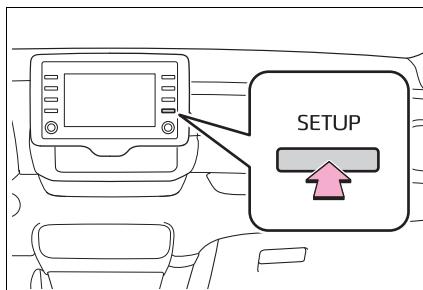
- 1 "System PIN code" (Sistem PIN kodu) öğesini seçin.
- 2 PIN kodunu girin ve "OK" (Tamam) öğesini seçin.

## Wi-Fi® ile internet/Miracast®'e bağlanma

Miracast® ve Toyota çevrimiçi, vb., sistemin Wi-Fi® işlevi ile kullanılabilir.

## Wi-Fi® ayarları ekranını görüntüleme

- 1 "SETUP" düğmesine basın.

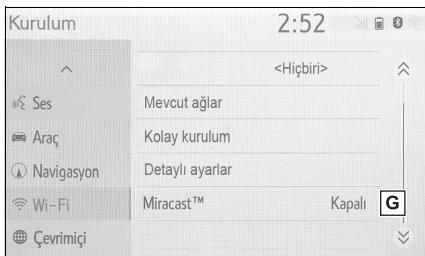


- 2 "Wi-Fi" öğesini seçin.

- 3 Ayarlanacak öğeleri seçin.

## Wi-Fi® ayarları ekranı

Kurulum		2:52	
	Wi-Fi gücü	Açık	<b>A</b>
	Ağa erişim	Açık	<b>B</b>
	Araç	<Hiçbiri>	<b>C</b>
	Navигasyon	Mevcut ajarlar	<b>D</b>
	Wi-Fi	Kolay kurulum	<b>E</b>
	Çevrimiçi	Detaylı ayarlar	<b>F</b>



- A** Wi-Fi® işlevini açmayı/kapatmayı seçin. (→S.46)
- B** Ağ erişimini açıp/kapatmayı seçin.\*1
- C** Bağlı ağ adını gösterir.\*1
- D** Bağlanılabilecek mevcut ağları aramak için seçin.\*1 (→S.46)
- E** Bir WPS uyumlu Wi-Fi® cihaza hızlıca bağlantı için seçin.\*1 (→S.47)
- F** Detaylı Wi-Fi® ayarlarını yapmak için seçin.\*1 (→S.47)
- G** Miracast® bağlantısının durumunu görüntüler.\*2

"On" (Açık): Bağlanıyor

"Off" (Kapalı): Bağlanmıyor

\*1: Navigasyon fonksiyonlu modeller

\*2: Miracast® durumu yalnızca Miracast® destekli modeller için görüntülenmelidir.

## Wi-Fi® işlevini açma/kapatma

Açıldığında "Mevcut ağlar" ve "Kolay kurulum" öğeleri seçilebilir.

- 1 Wi-Fi® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.45)
- 2 "Wi-Fi\* power" (Wi-Fi gücü) öğesini seçin.  
● "Wi-Fi\* power" her seçildiğinde, Wi-Fi® işlevi açılır/kapatılır.

## Bir ağa bağlanma

Mevcut ağlar aranabilir ve bağlantı kurulabilir.

- 1 Wi-Fi® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.45)
- 2 "Available networks" (Mevcut ağlar) öğesini seçin.
- 3 İstediğiniz ağı seçin.



- sahip bir ağa seçildiğinde ve parola giriş ekranı görüntülendiğinde, parolayı girin ve ardından "OK" (Tamam) öğesini seçin.
- Tercih edilen ağ ile işaretlenmiştir.

“Details” (Detaylar): Ağlarındaki bilgileri görüntülemek için seçin.

“Add Wi-Fi network” (Wi-Fi ağ ekle): Gösterilmeyen bir Wi-Fi® ağını eklemek için seçin.

### ■ Bir Wi-Fi® ağını ekleme

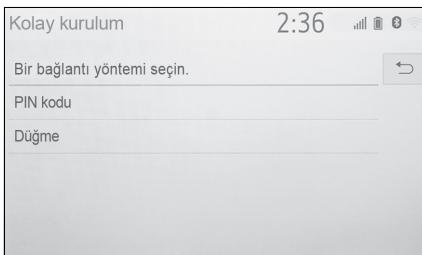
Arama yaparak görüntülenemeyen mevcut ağlar eklenebilir.

- 1 “Add Wi-Fi network (Wi-Fi ağını ekle)” öğesini seçin.
- 2 Ağ adını girin ve “OK” (Tamam) öğesini seçin.
- 3 Güvenlik tipini seçin.
- 4 Parolayı girin ve “OK” (Tamam) öğesini seçin.

### Hızlı bağlantı

Bir Wi-Fi® cihazı Wi-Fi Protected Setup™ uyumlu ise buna daha hızlı bağlanabilir.

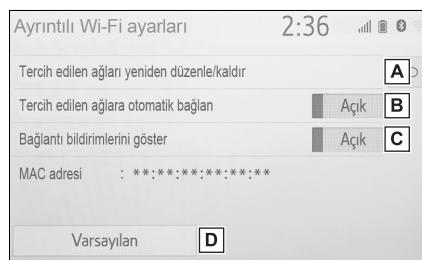
- 1 Wi-Fi® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.45)
- 2 “Easy setup” (Kolay kurulum) öğesini seçin.
- 3 Cihazın belirlediği “PIN code” (Pin kodu) veya “Push button” (Düğme) seçimini yapın.



- 4 Bağlanmak için Wi-Fi® cihazını çalıştırın.

### Detaylı Wi-Fi® ayarları

- 1 Wi-Fi® ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.45)
- 2 “Detailed settings” (Ayrıntılı ayarlar)'ı seçin.
- 3 Ayarlamak istediğiniz öğeleri seçin.



**A** Tercih ettiğiniz ağların listelemesi sırasında değiştirmek ve ağları listeden silmek için seçin. (→S.48)

**B** Ağa otomatik bağlantıyı açmayı/kapatmayı seçin. Açık olarak ayarlandığında, sistem otomatik olarak kaydedilmiş olan tercih edilen ağlara bağlanır.

**C** Otomatik bağlantı mesajı bildirim görünümünü açmak/kapatmak için seçin.

**D** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

## Tercih edilen ağ ayarları

Önceden bağlantı yapılan tüm ağlar, tercih edilen ağlardır. Ağlara bağlanma önceliğinin sırası değiştirilebilir.

- 1 "Reorder/Remove preferred networks" (Tercih edilen ağları yeniden sırala/kaldır) öğesini seçin.
- 2 İstediğiniz ağı seçin ve ağın bağlantı önceliğini değiştirmek için "Move up" (Yukarı taşı) ya da "Move down" (Aşağı taşı) öğesine dokunun.

"Remove" (Kaldır): Bir ağı silmek için seçin.

- Bir ağa bağlanıldığı esnada, tercih edilen ağ ayarları değiştirilemez.

## Wi-Fi® işlevini kullanım ipuçları

- Wi-Fi®, Wi-Fi Alliance®'ın tescilli bir ticari markasıdır.
- Araç radyo antenine, radyo istasyonuna veya başka güçlü radyo dalgası ve elektriksel parazit kaynağına yakınsa, iletişim yavaş veya imkansız olabilir.



### DİKKAT

- Wi-Fi® cihazları yalnızca güvenli olduğunda ve yasalara uygun olduğunda kullanın.

● Müzik sisteminizde Wi-Fi® antenleri bulunur. Implante edilmiş kalp pilleri, kalp ritmi düzenleyici piller veya implante kalp defibrilatörleri olan kişiler, Wi-Fi® antenleri ile arasında makul bir mesafe bırakmalıdır. Radyo dalgaları bu cihazların çalışmasını etkileyebilir.

● Wi-Fi® cihazları kullanmadan önce, implante edilmiş kalp pilleri, kardiyak senkronizasyon tedavisi kalp pilleri veya implante kalp defibrilatörleri dışında elektrikli tıbbi cihaz kullanan kişiler, tıbbi cihaz üreticisine danışarak radyo dalgalarının cihazın çalışması üzerindeki etkisi hakkında bilgi almalıdır. Radyo dalgaları, bu gibi tıbbi cihazların çalışması üzerinde beklenmedik etkiler yaratabilir.

## Wi-Fi® simgesi ile gösterilen koşullar

Sinyal alım seviyesi, ekranın sağ üst kısmında görüntülenir. (→S.16)

## Teknik özellikler

- İletişim standartları  
IEEE 802.11b  
IEEE 802.11g  
IEEE 802.11n (2.4GHz)
- Güvenlik  
WPA™  
WPA2™  
WEP\*

\*: Navigasyon fonksiyonsuz modeller

- WPA™, WPA2™, Wi-Fi Protected Setup™ ve Miracast®, Wi-Fi Alliance®'ın ticari markalarıdır.

## Apple CarPlay/Android Auto\*

- \* Bu işlev bazı ülkelerde veya bölgelerde kullanılmaz

**Apple CarPlay/Android Auto Map, Phone, and Music gibi bazı uygulamaların sistemde kullanılmasını sağlar.**

**Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, Apple CarPlay/Android Auto uyumlu uygulamalar sistem ekranında görüntülenir.**

- Uyumlu cihazlar

Apple CarPlay'i destekleyen Apple iPhone (iOS Ver. 11 veya üzeri).

Ayrıntılar için bkz.

<https://www.apple.com/ios/carplay/>.

Android Auto'yı destekleyen ve Android Auto uygulamasının yüklü olduğu Android OS sürüm 5.0 veya üzeri olan Android cihazlar.

Ayrıntılar için bkz.

<https://www.android.com/auto/>.

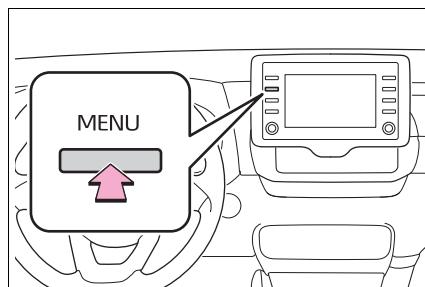
## Bir Apple CarPlay bağlantısının kurulması

- 1 Cihazdaki Siri'nin bağlanmasıını sağlayın.
- 2 Cihazı USB bağlantı noktasına takın. (→S.116)

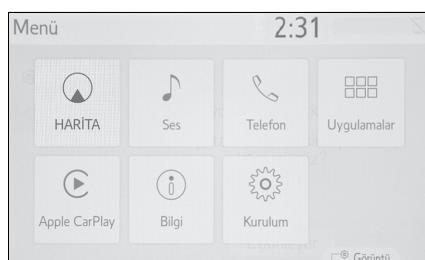
- 3 "Always enable" (Daima etkinleştir) veya "Enable once" (Bir kez etkinleştir)'i seçin.
- "Do not enable" (Etkinleştirme seçilirse, bir Apple CarPlay bağlantısı kurulmaz. Bu durumda, cihaz iPod gibi normal bir Apple cihazı olarak çalıştırılabilir. Genel ayarlar ekranında "Preferred service" (Tercih edilen hizmet) "Apple CarPlay" olarak ayarlanana kadar Apple CarPlay devre dışı kalır. (→S.57)

- Bağlanan cihaza bağlı olarak, sistemin önceki ekrana dönmesi yaklaşık 3 ila 6 saniye sürebilir.
- Ekran, sisteme bağlı olarak adım 6 olarak değişebilir.

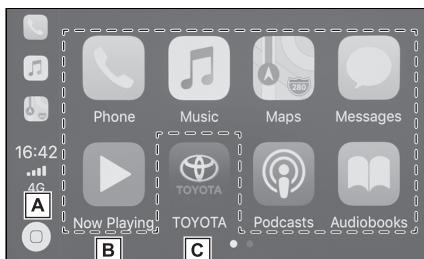
- 4 "MENU" düğmesine basın.



- 5 "Apple CarPlay" öğesini seçin.



- 6** Apple Carplay ana ekranının görüntülendiğini kontrol edin.

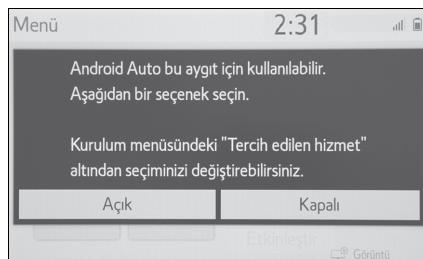


- A** Apple Carplay ana ekranını görüntülemek için seçin.  
Siri'yi etkinleştirmek için seçin ve basılı tutun.
- B** Uygulamayı başlatmak için seçin.  
Kullanıcı, Apple CarPlay tarafından desteklenen herhangi bir iPhone uygulamasını kullanabilir.
- C** Sistem ekranını görüntülemek için seçin.

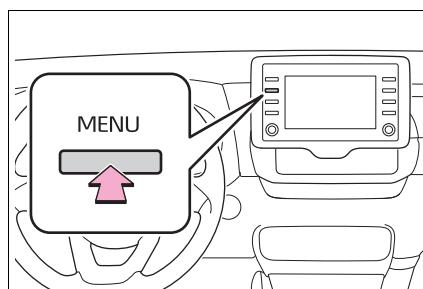
### Bir Android Auto bağlantısının kurulması

- 1** Android Auto uygulamasının bağlanacak cihaza yüklediğini kontrol edin.
- 2** Cihazı USB bağlantı noktasına takın. (→S.116)

- 3** İşlevi etkinleştirmek için “On” (Açık) öğesini seçin.



- “Off” (Kapalı): Android Auto'yu etkinleştirmek için, genel ayarlar ekranında “Preferred service” (Tercih edilen hizmet)i “Android Auto” olarak ayarlayın. (→S.57)
  - Bağlanan cihaza bağlı olarak, sistemin önceki ekrana dönmesi yaklaşık 3 ila 6 saniye sürebilir.
  - Ekran, sisteme bağlı olarak adım **6** olarak değişebilir.
- 4** “MENU” düğmesine basın.



**5 “Android Auto” öğesini seçin.**



**6 Android Auto ana ekranının görüntülendiğini kontrol edin.**

- Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, bazı sistem düğmelerinin işlevi değişecektir.
- Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, aşağıdakiler gibi bazı sistem işlevleri benzer Apple CarPlay/Android Auto işlevleriyle değiştirilecek veya kullanılamayacaktır:
  - iPod (Müzik Çalma)
  - USB müzik/USB video
  - Bluetooth® müzik çalar
  - Bluetooth® phone (sadece Apple CarPlay)
- Bir Android Auto bağlantısı Miracast® kullanırken kurulduğunda, Miracast® kullanılamaz hale gelebilir.
- Ses ayarları ekranında yönlendirme ses seviyesi değiştirilebilir. (→S.60)
- Apple CarPlay/Android Auto, Apple Inc/Google LLC tarafından geliştirilen bir uygulamadır. Bağlı cihazın işletim sistemine, donanımına ve yazılımına veya Apple CarPlay/Android Auto spesifikasyonlarındaki değişikliklere bağlı olarak işlevleri ve hizmetleri önceden haber verilmeksizsonlandırılabilir veya değiştirilebilir.
- Apple CarPlay veya Android Auto tarafından desteklenen uygulamaların bir listesi için ilgili web sitesine bakın.
- Bu işlevleri kullanırken, konum ve araç hızı gibi araç ve kullanıcı bilgileri, ilgili uygulama yayıcısı ve cep tele-

fonu servis sağlayıcısı ile paylaşılacaktır.

- Her uygulamayı indirerek ve kullanarak, kullanım koşullarını kabul etmiş olursunuz.
- Bu işlevler için veriler internet üzerinden iletilir ve ücretle tabii olabilir. Veri iletişim ücretleri hakkında bilgi için, cep telefonu servis sağlayıcınıza başvurun.
- Uygulamaya bağlı olarak, müzik çalma gibi bazı işlevler kısıtlanabilir.
- Her işlev için uygulamalar bir üçüncü taraf tarafından sağlanlığından, önceden haber verilmeksiz bunlar değiştirilebilir veya desteği kesilebilir. Ayrıntılar için, işlevin web sitesine bakın.
- Aracın navigasyon sistemi güzergah yönlendirme için kullanılıyorsa ve Apple CarPlay/Android Auto Maps uygulaması kullanılarak bir güzergah ayarlanmışsa, güzergah yönlendirme Apple CarPlay/Android Auto üzerinden gerçekleştiriliyor. Apple CarPlay/Android Auto Maps uygulaması güzergah yönlendirme için kullanılıyorsa ve aracın navigasyon sistemi kullanılarak bir güzergah ayarlanmışsa, güzergah yönlendirme aracın navigasyon sistem üzerinden gerçekleştiriliyor.
- USB kablosu bağlantısı kesilirse, Apple CarPlay/Android Auto çalışması sona erer. Bu aşamada, ses çıkışı duracak ve sistem ekranına geçecektir.



- Apple CarPlay logosunun kullanılması, bir araç kullanıcı arayüzünün Apple performans standartlarını karşıladığı anlamına gelir. Apple, bu aracın

kullanımı ya da güvenlik ve düzenleyici standartlar ile uyumundan sorumlu değildir. iPhone, iPod veya iPad ile aksesuar kullanılmasının kablosuz bağlantı performansını etkileyebileceğini unutmayın.

- Apple CarPlay, Apple Inc.'ın ticari markasıdır.

## androidauto

- Android ve Android Auto, Google LLC'nin ticari markalarıdır.



### DİKKAT

- Sürüş sırasında akıllı telefonu bağlamayın veya kontrolleri çalıştırma-



### UYARI

- Akıllı telefonunuzu araçta bırakmayın. Özellikle, araç içindeki yüksek sıcaklıklar akıllı telefona zarar verebilir.
- Akıllı telefon bağlıken üzerine aşırı baskı uygulamak veya bastırmak akıllı telefona veya bağlantı soketine zarar verebilir.
- Bağlantı noktası içeresine yabancı madde sokulması, akıllı telefon veya soketine zarar verebilir.

## Sorun giderme

Apple CarPlay/Android Auto ile ilgili sorunlar yaşıyorsanız, aşağıdaki tabloyu kontrol edin.

Belirti	Çözüm
Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulamıyor.	<p>Cihazın Apple CarPlay/Android Auto'yu destekleyip desteklemediğini kontrol edin.</p> <p>Bağlı cihazda Apple CarPlay/Android Auto'nun etkin olup olmadığını kontrol edin.</p> <p>Android Auto uygulamasının bağlanacak cihaza yüklenliğini kontrol edin.</p> <p>Ayrıntılar için bkz. <a href="https://www.apple.com/ios/carplay/">https://www.apple.com/ios/carplay/</a>, <a href="https://www.android.com/auto/">https://www.android.com/auto/</a>.</p> <p>Apple CarPlay için mevcut ülkeler veya bölgeler için, bkz. <a href="https://www.apple.com/ios/feature-availability/#apple_carplay">https://www.apple.com/ios/feature-availability/#apple_carplay</a>.</p>
	<p>Genel Ayarlar ekranında “Tercih edilen hizmet” içinde “Apple CarPlay”/“Android Auto” öğesinin açık olarak ayarlanıp ayarlanmadığını kontrol edin. (→S.57)</p>
	<p>Kullanılan USB kablosunun cihaza ve USB bağlantı noktasına güvenli bir şekilde bağlı olup olmadığını kontrol edin.</p> <p>Hub’ı kullanmadan akıllı telefonu doğrudan araçtaki USB bağlantı noktasına bağlamayı deneyin.</p> <p>Apple CarPlay için: Kullanılan Lightning kablosunun Apple tarafından onaylanmış olup olmadığını ve Siri'nin etkin olup olmadığını kontrol edin.</p>
	<p>Yukarıdakilerin tümünü kontrol ettikten sonra, bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısını kurmaya çalışın. (→S.50)</p>
Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda ve bir video oynatıldığında, video görüntülenmez, ancak ses sistem üzerinden verilir.	<p>Sistem Apple CarPlay/Android Auto ile video oynatmak için tasarlanmadığından, bu bir arıza değildir.</p>
Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulmuş olsa da, sistem üzerinden çıkış verilmez.	<p>Sistemin sesi kapatılabilir veya ses seviyesi düşük olabilir. Sistem ses seviyesini artırın.</p>

Belirti	Çözüm
Apple CarPlay/Android Auto ekranında artifaktlar var ve/veya Apple CarPlay/Android Auto'dan gelen seste gürültü var.	Cihazı sisteme bağlamak için kullanılan USB kablosunun hasar görüp görmediğini kontrol edin. USB kablosunun dahili olarak hasar görüp görmediğini kontrol etmek için, cihazı PC gibi başka bir sisteme bağlayın ve cihazın bağlı sistem tarafından tanınıp tanınmadığını kontrol edin. (Cihaz bağlandığında şarja başmalıdır.)
	Yukarıdakilerin tümünü kontrol ettikten sonra, bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısını kurmaya çalışın. (→S.50)
Apple CarPlay Maps uygulamasının harita görüntüsü, parmakla çoklu dokunma hareketleriyle büyütülemez veya daraltılamaz.	Apple CarPlay Maps uygulaması parmakla çoklu dokunma hareketleri ile uyumlu olmadığından, bu bir arıza değildir.
Apple CarPlay müzik uygulamasının (Apple Music, Spotify, vb.) çalması sırasında, iPhone cihazı Apple CarPlay ile uyumlu olmayan bir uygulamadan müziği başlatmak ve calmak için çalıştırılırsa ve cihazdaki ses seviyesi değiştirilirse, uyumsuz uygulamanın müziği durur ve sistem orijinal müzik uygulamasının çalışmamasına devam eder.	Bu işlem dahili cihazın özelliklerine göre yapılır, bu bir arıza değildir.
Kesilen müzik (navigasyon güzergah yönlendirme gibi), yerleşik cihaz müzik çalarken (FM/AM, CD, vb.) Apple CarPlay ile uyumlu olmayan bir uygulamadan calındıktan sonra, sistem orijinal müziğin (FM/AM, CD vb.) çalışmamasına devam etmez.	Bu işlem dahili cihazın özelliklerine göre yapılır, bu bir arıza değildir. Manuel olarak kendiniz müzik kaynağını değiştирin. Ya da Apple CarPlay ile uyumlu olmayan uygulamaları kullanmayın.* Bazı navigasyon uygulamaları iOS 12 ile uyumlu olduğundan, en son iOS ve uygulama sürümlerine güncelleyin.

Belirti	Çözüm
Apple CarPlay kullanırken, araç bilgi ekranında ve sistem ekranında güzergah yönlendirme okları ve yer tarifi navigasyonu görüntülenmez. Android Auto kullanırken, yer tarifi navigasyonu araç bilgi ekranı ve sistem ekranında görüntülenmez.	Bu işlev ile bu öğelerin görüntülenmesi mümkün olmadığından bu bir arıza değildir.
Android Auto kullanırken, eller serbest arama sesi aracın hoparlörlerinden duyulmaz.	<p>Telefonu USB kablosundan ayırin ve eller serbest arama sesinin eller serbest sistemi kullanılarak duyulup duyulmadığını kontrol edin.</p> <p>Telefonu Android Auto kullanarak sisteme bağlayın, sistemdeki sesi açın ve eller serbest arama sesinin duyulup duyulmadığını kontrol edin. Aracın hoparlörlerinden diğer seslerin duyulup duyulmadığını kontrol edin.</p>

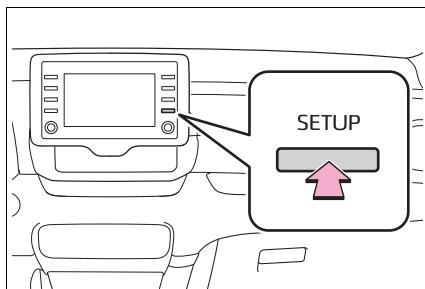
\* : Apple CarPlay ile uyumlu olmayan uygulamalar, iPhone'da kurulu olan Apple CarPlay ekranı uygulama listesinde görüntülenmeyecek uygulamalardır. (görsel sesli mesaj gibi)

## Genel ayarlar

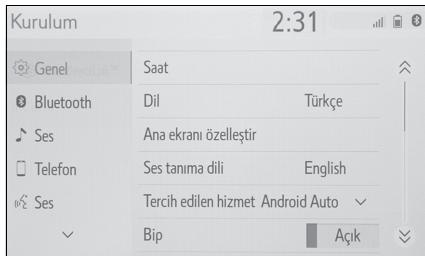
Saat, çalışma sesleri, vb. için ayarlar mevcuttur.

### Genel ayarlar ekranını görüntüleme

- 1 “SETUP” düğmesine basın.



- Genel ayarlar ekranı görüntülenmezse, “General” (Genel) seçenekini seçin.
- 2 Ayarlamak istediğiniz öğeleri seçin.



### Genel ayarlar ekranı

- “Clock” (Saat)

Saat dilimini değiştirmek ve yaz/kış saati, saatin otomatik olarak ayarlanması, vb. için “On” (Açık) veya “Off” (Kapalı) ögesini seçin. (→S.58)

- “Language” (Dil)

Dili değiştirmek için seçin. Apple CarPlay/Android Auto dil ayarı yalnızca bağlı cihazda değiştirilebilir.

- “Customise home screen” (Ana ekranı kişiselleştir)

Ana ekranı kişiselleştirmek için seçin. (→S.27)

- “Voice recognition lang.” (Ses tanıma dili)

Ses tanıma dilini değiştirmek için seçin.

- “Preferred service” (Tercih edilen hizmet)

Akıllı telefon bağlıken başlatılacak hizmeti belirlemek için seçin. (→S.59)

- “Beep” (Bip sesi)

Bip seslerini açmak/kapatmak için seçin.

- “Theme setting” (Tema ayarı)

Ekran tema ayarlarını değiştirmek için seçin.

- “Units of measurement” (Ölçüm birimleri)

Mesafe/yakit tüketimi ölçüm birimini değiştirmek amacıyla seçin.

- “Auto change to screen” (Ekrana otomatik geçiş)\*

Müzik kontrol ekranından ana ekrana otomatik ekran geçişlerini açma/kapatmayı ayarlayın. Açık olduğunda, ekran otomatik olarak 20 saniye sonra müzik kontrol ekranından ana ekrana döner.

- “Delete keyboard history” (Klavye geçmişini sil)

Klavye geçmişini silmek için seçin.

- “Memorise keyboard history” (Klavye geçmişini kaydet)

Klavye geçmişini kaydetmeyi açmak/kapatmak için seçin.

- “Animation” (Animasyon)

Animasyonları açmayı/kapatmayı ayarlamak için seçin.

- “Delete personal data” (Kişisel bilgileri sil)

Kişisel bilgileri silmek için seçin. (→S.59)

- "Software update" (Yazılım güncellemesi)

Yazılım sürümlerini güncellemek için seçin. Ayrintılar için herhangi bir Toyota satıcısı veya Toyota yetkili servisi ya da herhangi bir güvenilir profesyonelle başvurun.

- "Gracenote database update" (Gracenote veritabanı güncellemesi)

Gracenote® veritabanı sürümlerini güncellemek için seçin. Ayrintılar için herhangi bir Toyota satıcısı veya Toyota yetkili servisi ya da herhangi bir güvenilir profesyonelle başvurun.

- "Software information" (Yazılım bilgileri)

Yazılım bilgilerini görüntülemek için seçin. Bu üründe kullanılan üçüncü şahıs yazılımlarına ilişkin uyarılar verilmiştir. (Bu durum, uygunsa bu tür yazılımların elde edilmesine dair talimatları içerir.)

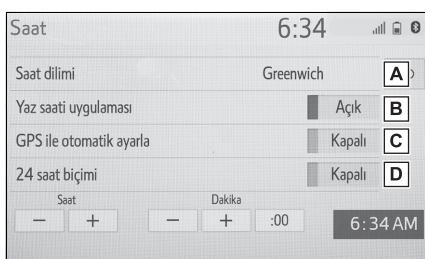
- "SW sensitivity level" (SW hassasiyet seviyesi)

Kapasitif dokunmatik ekran düğmesinin hassasiyetini 1 (düşük), 2 (orta) veya 3 (yüksek) olarak değiştirmek için seçin.

: Navigasyon fonksiyonlu modeller

### Saat ayarları

- 1 Genel ayarlar ekranını görüntüleyin. (→S.57)
- 2 "Clock" (Saat) öğesini seçin.
- 3 Ayarlamak istediğiniz öğeleri seçin.



**A** Saat dilimini değiştirmek için seçin. (→S.58)

**B** Yaz saatini açmayı/kapatmayı ayarlamak için seçin.

**C** GPS ile saatin otomatik ayarını açma/kapatmayı ayarlamak için seçin. Devre dışı bırakıldığında saat manuel olarak ayarlanabilir. (→S.58)

**D** 24 saat formatını ayarlamak için seçin. Kapalı olarak ayarlandıında, saat 12 saat formatında görüntülenir.

### Saat dilimi

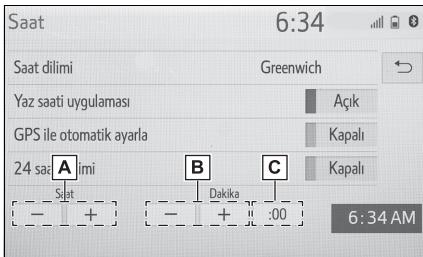
- 1 "Time zone" (Saat dilimi) öğesini seçin.
- 2 İstedığınız saat dilimini seçin.
- "Other" (Diğer) öğesi seçilirse, saat dilimi manuel olarak ayarlanabilir. Saat dilimini ayarlamak için "+" veya "-" öğesini seçin.

### Manuel saat ayarı

"Auto adjust by GPS" (GPS ile otomatik ayarla) seçeneği kapalıken, saat manuel olarak ayarlanabilir.

- 1 Kapalı olarak ayarlamak için "GPS ile otomatik ayarla" öğesini seçin.

## 2 Saati manuel olarak ayarlayın.



- A** Saati bir saat ileri almak için "+" ve bir saat geri almak için "-" öğelerini seçin.
- B** Saati bir dakika ileri almak için "+" ve bir dakika geri almak için "-" öğelerini seçin.
- C** En yakın saate yuvarlamak için seçin.

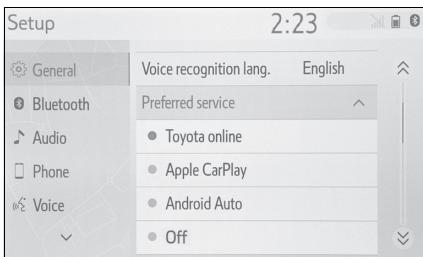
ör.

1:00 ila 1:29 → 1:00

1:30 ila 1:59 → 2:00

### Tercih edilen hizmet ayarları

- Genel ayarlar ekranını görüntüleyin. (→S.57)
- "Preferred service" (Tercih edilen hizmet) öğesini seçin.
- Ayarlama istediğiniz öğeleri seçin.



- Bir cihaz USB üzerinden sisteme bağlı olduğunda bu ayar değiştirilemez. Ayarı değiştirmeye çalışmadan önce cihazı ayırın.

### Kişisel bilgileri silme

Kaydedilen veya değiştirilen kişisel ayarlar silinecek veya varsayılan koşullarına döndürülecektir.

- Genel ayarlar ekranını görüntüleyin. (→S.57)
- "Delete personal data" (Kişisel verileri sil) öğesini seçin.
- "Delete" (Sil) öğesini seçin.
- Onay ekranı göründüğünde "Yes" (Evet) öğesini seçin.

Varsayılan koşullarına döndürülebilecek ayarlara örnekler:

- Navigasyon ayarları
- Müzik ayarları
- Telefon ayarları

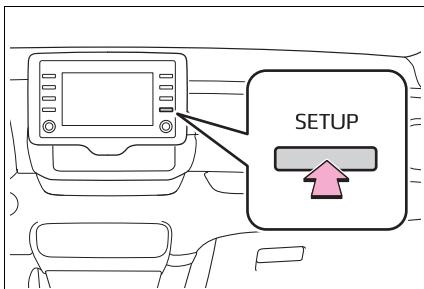
vb.

## Ses ayarları

**Ses seviyesi, vb. ayarlanabilir.**

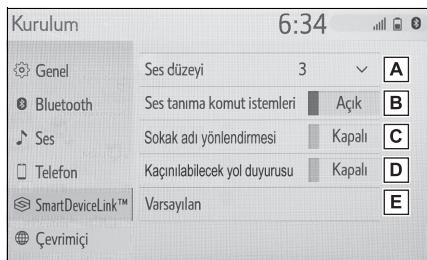
### Ses ayarları ekranını görünütüleme

- “SETUP” düğmesine basın.



- “Voice” (Ses) öğesini seçin.
- Ayırtmak istediğiniz öğeleri seçin.

## Ses ayarları ekranı



- A** Sesli yönlendirme ses seviyesini ayarlamak için seçin.

- B** Ses tanıma uyarılarını açmayı/kapatmayı ayarlamak için seçin.

**C** Cadde adı yardımını

açmak/kapatmak için seçin.\*<sup>1</sup>

**D** Kaçınılması gereken güzergah duyurusunu açmak/kapatmak için seçin.\*<sup>1</sup>

**E** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.\*<sup>2</sup>

\*<sup>1</sup>: Navigasyon fonksiyonlu modeller

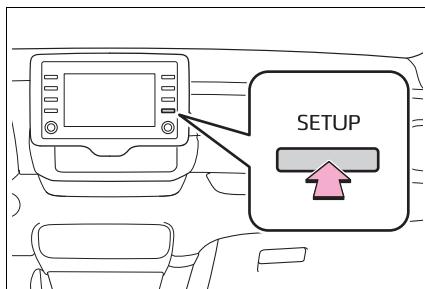
\*<sup>2</sup>: Navigasyon fonksiyonsuz modeller

## Araç ayarları

**Araç kişiselleştirme ve vale modu için ayarlar mevcuttur.**

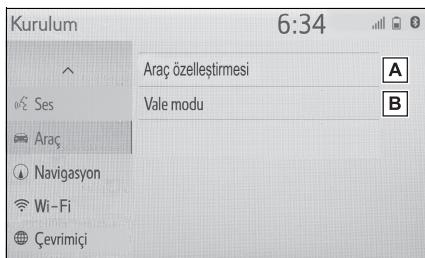
### Araç ayarları ekranını görüntüleme

- 1 “SETUP” düğmesine basın.



- 2 “Vehicle” (Araç) öğesini seçin.
- 3 Ayarlamak istediğiniz öğeleri seçin.

### Araç ayarları ekranı



- A** Araç kişiselleştirmeyi ayarlamak için seçin.\*
- B** Vale modunu ayarlamak için seçin. (→S.61)

\*: “Kullanıcı El Kitabı”na bakın.

### Vale modunun ayarlanması

Güvenlik sistemi bir güvenlik kodu (4 haneli rakam) girerek devreye alınabilir.

Devreye alındığında, güvenlik kodu girilene kadar elektrikli güç kaynağı kesildiğinde sistem çalışmaz hale gelir.

### Vale modunun ayarlanması

- 1 Araç ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.61)
  - 2 “Valet mode” (Vale modu) özelliğini seçin.
  - 3 4-haneli kişisel kodu girin ve ardından "OK" (Tamam) öğesini seçin.
  - 4 4-haneli kişisel kodu tekrar girin ve ardından "OK" (Tamam) özelliğini seçin.
- Sistem, doğru hatırladığınızı doğrulamak için güvenlik kodunu tekrar girmenizi isteyecektir.
  - Vale modu etkinleştirildiğinde, sistem durur ve bir güvenlik kodu (4-haneli rakam) bekleme ekranı görüntülenir. (→S.62)

- 4-haneli kişisel kod unutulursa, herhangi bir yetkili Toyota bayisi ya da Toyota servisi veya başka bir yetkin ve donanımlı profesyonelle başvurun.

**Vale modu etkinleştirildiyse**

- 1** 4-haneli kişisel kodu girin ve ardından "OK" (Tamam) öğesini seçin.

---

● Yanlış bir güvenlik kodu (4-haneli rakam) 6 kez girilirse, sistem başka bir güvenlik kodunu (4-haneli rakam) 10 dakika boyunca kabul etmez.

**3-1. Temel kullanım**

Navigasyon.....	<b>64</b>
Harita ekranının kullanımı .....	<b>69</b>
Harita ekranı bilgileri.....	<b>71</b>
Trafik mesajları .....	<b>75</b>

**3-2. Varış noktası arama**

Arama işlemi.....	<b>78</b>
Güzergah yönlendirmesinin başlatılması .....	<b>87</b>

**3-3. Güzergah yönlendirme**

Güzergah yönlendirme .....	<b>90</b>
Güzergah düzenleme .....	<b>93</b>

**3-4. Favori varış noktaları**

Bir girişi kaydetme .....	<b>98</b>
Giriş bilgisinin düzenlenmesi .....	<b>100</b>

**3-5. Ayarlar**

Harita ayarları .....	<b>102</b>
Trafik mesajı ayarları .....	<b>105</b>
Güzergah tercihleri ayarları .....	<b>107</b>

**3-6. Navigasyon sistemi kullanımı ipuçları**

GPS (Küresel Konumlandırma Sistemi).....	<b>109</b>
Navigasyon veritabanı güncellemeleri .....	<b>111</b>

Avrupa dışında satılan araçlar için, sürüs sırasında bazı işlevler kullanılamayabilir.

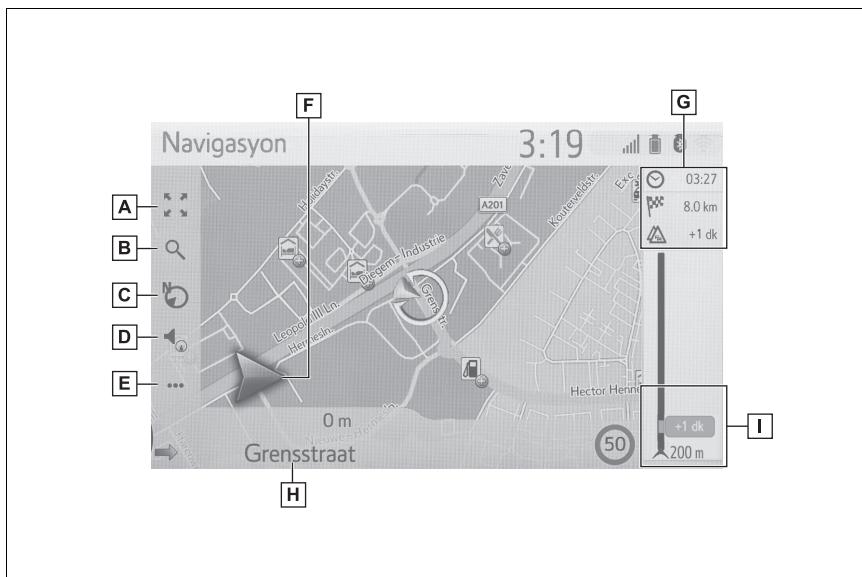
## Navigasyon \*

\* : Sadece navigasyon işlevli modeller

### Harita ekranı

Harita ekranı aşağıdaki işlemle görüntülenir:

- “MAP” (Harita) düğmesine basın.
- “MENU” düğmesine basın, ardından “MAP” (Harita) öğesini seçin.
- **Yeni bir varış noktasına giden bir güzergahı hesaplandıktan sonra**



- A** Harita ölçüğünü yakınlaştırmak/uzaklaştırmak için seçin. (→S.69)
- B** Varış noktasın menü ekranını görüntülemek için seçin. (→S.67)
- C** Harita düzenini değiştirmek için seçin. (→S.70)
- D** Sesli yönlendirme ses seviyesini ayarlamak için seçin. (→S.91)
- E** İşlem menü ekranını görüntülemek için seçin. (→S.65)
- F** Dönüş yönünü belirten okla birlikte bir sonraki dönüşe olan mesafeyi görüntüüler. Ok simgesi seçildiğinde, son navigasyon duyurusu yinelenecektir.

**G** Tahmini varış süresi, kalan yolculuk süresi, mesafe ve trafik tahmin bilgisi gibi varış noktası hakkındaki bilgileri gösterir. Bu alan her seçildiğinde, bilgiler varış süresi ile kalan yolculuk süresi arasında geçiş yapacaktır.

**H** Geçerli cadde ya da sonraki caddenin adını gösterir.

**I** Güzergahtaki trafik olaylarını gösterir. Kalan uzunluk ve kalan gecikme süresi gösterilir.

### ■ Güzergah yönlendirme haricinde



**A** Harita ölçüğünü yakınlaştırmak/uzaklaştırmak için seçin. (→S.69)

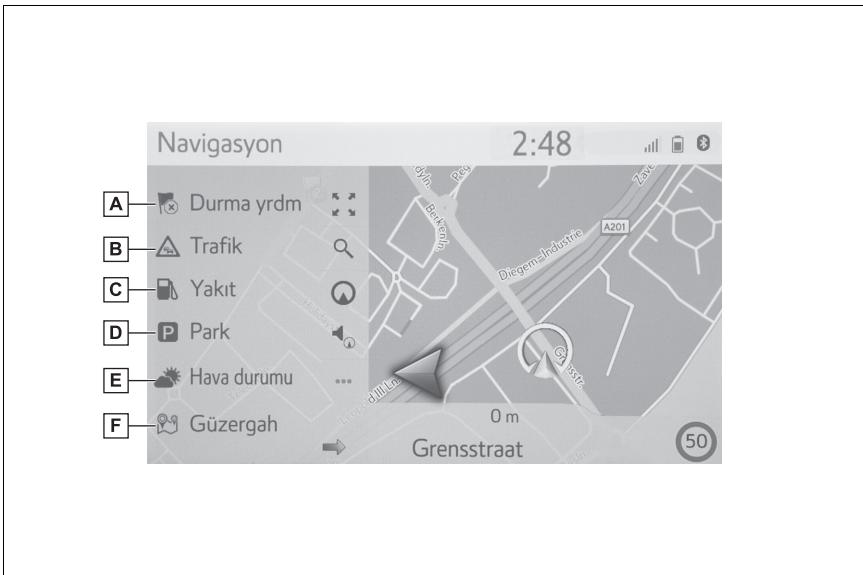
**B** Varış noktasın menü ekranını görüntülemek için seçin. (→S.67)

**C** Harita düzenini değiştirmek için seçin. (→S.70)

**D** İşlem menü ekranını görüntülemek için seçin. (→S.65)

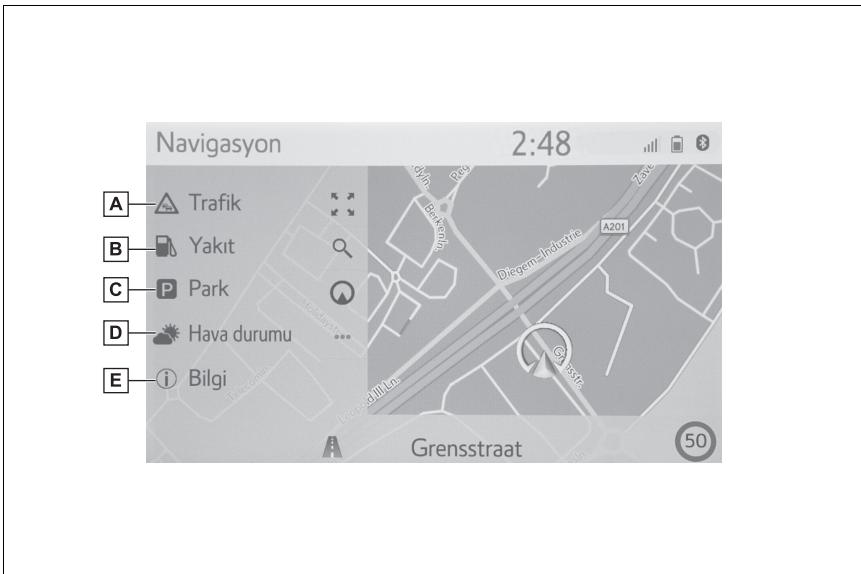
### İşlem menü ekranı

İşlem menü ekranını görüntülemek için normal harita ekranını (→S.64) görüntüleyin ve ardından öğesini seçin.

**■ Güzergah yönlendirme işlemi sırasında**

- A** Güzergah yönlendirmesini durdurmak için seçin.
- B** Trafik mesajlarını görüntülemek için seçin. Belirlenen güzergah, tüm trafik mesajları ve uyarıları ile ilgili bir trafik mesajları listesini gösterir.  
(→S.75)
- C** Yakıt istasyonu bilgisini görüntülemek için seçin. Konum ve yakıt fiyatı da kontrol edilebilir. (→S.203)
- D** Park yeri bilgisini görüntülemek için seçin. Otoparkların konumu, fiyatı ve boş yer olup olmadığı kontrol edilebilir. (→S.202)
- E** Hava durumu bilgilerini görüntülemek için seçin. Varış noktası çevresindeki hava durumu bilgileri kontrol edilebilir. (→S.201)
- F** Güzergah bilgi ekranını görüntülemek için seçin. Güzergah hesaplamları için güzergah seçenekleri seçilebilir. (→S.93)

## ■ Güzergah yönlendirme haricinde

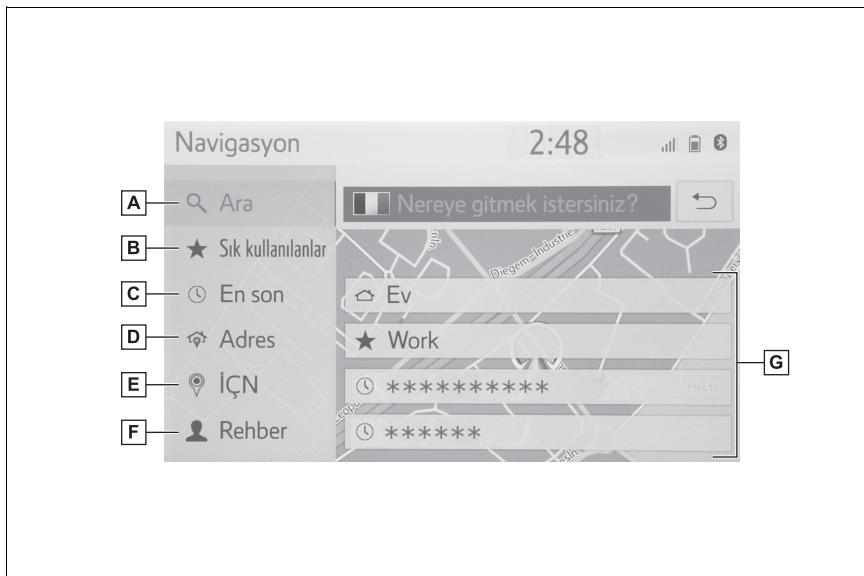


- A** Trafik mesajlarını görüntülemek için seçin. Belirlenen güzergah, tüm trafik mesajları ve uyarıları ile ilgili bir trafik mesajları listesini gösterir.  
→S.75)
- B** Yakıt istasyonu bilgisini görüntülemek için seçin. Konum ve yakıt fiyatı da kontrol edilebilir. →S.203)
- C** Park yeri bilgisini görüntülemek için seçin. Otoparkların konumu, fiyatı ve boş yer olup olmadığı kontrol edilebilir. →S.202)
- D** Hava durumu bilgilerini görüntülemek için seçin. Farklı yerlerdeki hava durumu bilgileri kontrol edilebilir. →S.201)
- E** Mevcut konum bilgi ekranını görüntülemek için seçin. →S.94)

## Varış noktası menü ekranı

Varış noktası menü ekranı aşağıdaki işlemle görüntülenir:

- “MENU” düğmesine basın, ardından “MAP” (Harita) öğesini seçin.
- Harita ekranında öğesini seçin.

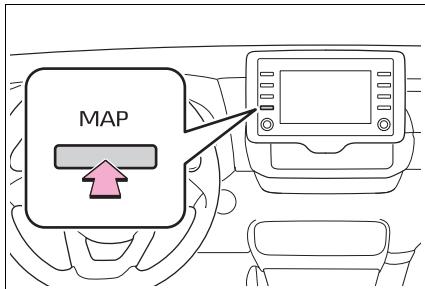


- A** Herhangi bir arama ifadesi girerek bir varış noktası aramak için seçin.  
(→S.78)
- B** Navigasyon sisteminde saklı favoriler listesinden bir varış noktası ve güzergah aramak için seçin. (→S.80)
- C** Son varış noktaları listesinden bir varış noktasını aramak için seçin.  
(→S.82)
- D** Adres ya da coğrafik koordinatlara göre bir varış noktasını aramak için seçin. (→S.82)
- E** POI'ye (önemli nokta) göre bir varış noktasını aramak için seçin.
- F** Bağlı Bluetooth® telefonun rehberinden bir varış noktası aramak için seçin.
- G** Hızlı erişim varış noktalarından bir varış noktasını ayarlamak için seçin.  
Ev, İş ve son 2 son varış noktası düğmeler olarak gösterilir ve seçildiğinde doğrudan güzergah yönlendirmesini başlatır.

## Harita ekranının kullanımı

### Mevcut konum ekranı

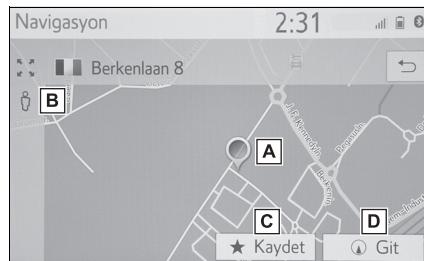
- 1** "MAP" (Harita) düğmesine basın.



- 2** Mevcut konum haritasının görüntülendiğini kontrol edin.
- Sürüş sırasında, mevcut araç konumu ekranında sabitlenir ve harita hareket eder.
  - Araç GPS (Küresel Konumlandırma Sistemi) üzerinden sinyal aldıktan sonra mevcut konum otomatik olarak ayarlanır. Mevcut konum doğru değilse, araç GPS'ten sinyal aldıktan sonra otomatik olarak düzelttilir.
  - Akü bağlantılarının çıkartılmasının ardından ya da yeni bir araçta mevcut konum doğru olmayabilir. Navigasyon sistemi GPS'ten sinyalleri alır almaz, doğru mevcut konum görüntülenir.

### Harita kaydırmanın kullanımı

Mevcut konumunuzdan farklı konumları görüntülemek için harita kaydırılabilir.

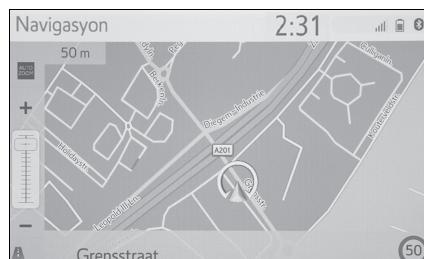


- A** İmleç işareteti  
**B** Cadde Görünümünü görüntülemek için seçin.  
**C** Favoriler listesine kayıt için seçin.  
 Simge, ad, vb. değiştirmek için:  
 →S.100  
**D** Bir varış noktası olarak ayarlamak için seçin. (→S.87)

- Harita ekranı dokunarak veya sürükleyerek kaydırılabilir. (→S.25)
- Mevcut konuma dönmek için "MAP" düğmesine basın.

### Harita ölçeği

- 1** Harita ekranında öğesini seçin. (→S.64)
- 2** Harita ekranının ölçüğünü değiştirmek için "+" ya da "-" öğesini seçin.



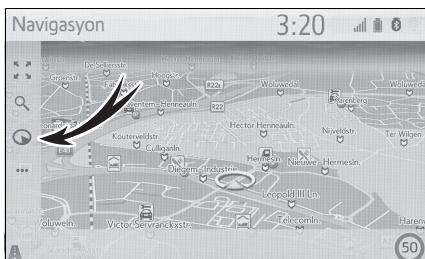
- Harita ekranının ölçüği de aşağıdaki yollarla değiştirilebilir:
- Ölçek çubuğu işaretinin istenilen noktaya sürüklenebilir.
- Yakınlaşmak için parmaklarınızı birbirinden uzaklaştırın ve uzaklaşmak için parmaklarınızı birbirine yaklaşırın.
-  her seçildiğinde, otomatik harita zoom özelliği açılır/kapalılar. Varsayılan otomatik zoom seviyesi seçilebilir. (→S.102)

- Ölçek aralığı 10 m ile 1000 km arasındadır.
- Ölçek değiştirildikten sonra, yeni ölçek göstergesi bir süre gösterecektir.

## Harita düğeni

Harita düğeni düğmesi seçilerek harita düğeni 3D gidiş yönü yukarı, 2D gidiş yönü yukarı ve 3D kuzey yönü yukarı arasında değiştirilebilir.

- 1 Harita düğeni düğmesini seçin.



 : 3D Gidiş yönü yukarı simbolü

Araç hareket yönü her zaman yukarıdadır.

 : Gidiş yönü yukarı simbolü

Araç hareket yönü her zaman yukarıdadır.

 : Kuzey yönü yukarı simgesi

Araç hareket yönünden bağımsız olarak, kuzey her zaman yukarıdadır.

- Harita düğeni düğmesi her seçilidinde, harita düğeni şu şekilde değişir:  (3D gidiş yönü yukarı) →  (2D gidiş yönü yukarı) →  (2D kuzey yönü yukarı)

## Harita ekranı bilgileri

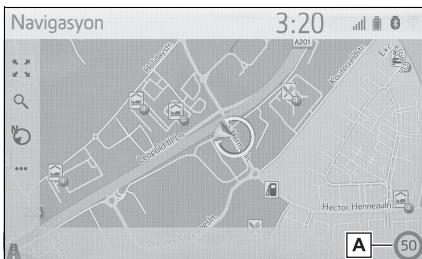
### Harita üzerindeki çeşitli bilgileri görüntüleme

Çeşitli bilgiler haritada gösterilebilir.

#### Hız limitleri\*

\*: Bazı modellerde

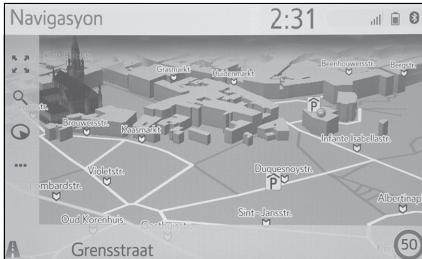
Üzerinde yolculuk yapılan yola ait hız limitleri gösterilebilir.



**A** Hız limitleri simgesi ve mevcut yolda sınırlı hızla ilgili bilgileri görüntüler.

#### 3D binalar

Binalar harita üzerinde 3D olarak gösterilebilir.



● Bu özellik haritada 50 metreye kadar zoom ölçeklerinde gösterilir.

## 3D işaretleri

İşaretler harita üzerinde 3D olarak gösterilebilir.



- Bu özellik haritada 50 metreye kadar zoom ölçeklerinde gösterilir.

#### Güvenlik kameraları

Güvenlik kameraları harita üzerinde simge olarak gösterilebilir.



**A** Haritadaki güvenlik kamerası konumu.

**B** Güvenlik kamerası simgesi ve güvenlik kamerasına olan mesafelarındaki bilgileri görüntüler.

- Yukarıdaki öğeler haritanın ölçegine göre gösterilecektir.

- Yukarıdaki öğeler mevcut harita verilerine göre gösterilecektir.
- Yukarıdaki öğelerin gösterimi kapatılabilir. (→S.102)

## POI simgeleri

### POI simgelerinin görüntülenmesi

Benzin istasyonları ve restoranlar gibi POI (önemli nokta) simgeleri harita ekranında gösterilebilir. Konumları varış noktası olarak da belirlenebilir.



- Ekranda gösterilen belli türlerdeki POI simgeleri seçilebilir. (→S.104)

### POI simgelerinin listesi

#### ► Kamusal

Simge	Adı
	Kütüphane
	Üniversite
	Okul
	Turizm bürosu
	Mezarlık, mezarlık müdürlüğü

Simge	Adı
	Hükümet Dairesi, Kurum, Belediye, Halkevi.
	Topluluk
	Mahkeme
	İbadethane
	Konaklama, Otel/Motel
	Eczane
	Fuar Merkezi, Sergi Merkezi
	Finans, Banka
	ATM
	Postane
	Ticari, Şirket, Genel, Tesis
	Doktor, Tibbi Bakım
	Ambulans, Hastane/Poliklinik
	İtfaiye
	Polis Karakolu
	Telefon, İletişim
	Dişçi
	Veteriner

## ► Trafik

Simge	Adı
	Otomobil Bayii/Servisi, Tamir-hane, Genel Onarım, Araba Yıkama, Lastik Onarımı
	Otomobil Bayii
	Otoyol Çıkışı
	Havaalanı, Gidiş/Geliş, Yer Hizmetleri, Uluslararası, Yurt içi
	Otobüs Terminali, Otobüs Durağı, Ulaşım, Toplu Ulaş. Durağı, Genel taşıma
	Tren İstasyonu
	Şehir İçi Tren
	Benzin İstasyonları
	Araç Kiralama, Tesis, Otopark
	Feribot Terminali
	Otopark, Açık Park Alanı, Genel park alanı
	Garaj Park
	Açık P. A. P+R
	Dinlenme Alanı
	Motorlu Taşıtlar Organizasyonu, Otomobil Kulübü
	Nakliye, Nakliye Şirketi
	Motosiklet Bayii

Simge	Adı
	Toyota Markalı
	Lexus Markalı

## ► Kulüp

Simge	Adı
	Birden fazla POI
	Bar, Gece Hayatı
	Eğlence, Kültür Merkezi, Tiyatro, Müzik Merkezi, Konser Salonu
	Sinema
	Kumarhane
	Kafe/Bar, Kafe
	Restoran, Fransız, Belçika, Çin, Alman, Yunan, Vejetaryen, Fast Food, Izgara, Deniz Ürünleri, Sandviç, Biftek...

## ► Spor

Simge	Adı
	Spor, Genel Spor, spor faaliyetleri
	Golf Sahası
	Yarış Pisti
	Stadyum, Spor Merkezi, Hipodrom
	Su Sporları

Simge	Adı
	Bowling
	Kayak merkezleri

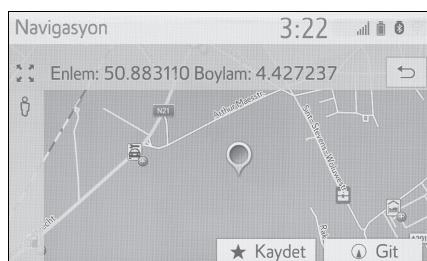
► Eğlence

Simge	Adı
	Eğlence Parkı
	Şaraphane
	Müze
	Alışveriş, Pazar Yeri, Alışveriş Merkezi, Fabrika Satış
	Mağaza, Büyük Mağaza, İçki Mağazası
	Turistik Yer, Önemli Turistik Yer
	Park/Rekreasyon Alanı
	Yat Limanı, Liman
	Kamp Yeri
	Manav
	Tarihi Anıt
	Römork Parkı, Kamp Yeri
	Kitapçı
	Kuaför ve Güzellik Salonu
	Fotoğrafçı
	Ayakkabı mağazası

Simge	Adı
	Şarap ve İçki
	Giysi
	Temizleme ve Çamaşırhane

**POI bilgilerini görüntüleme**

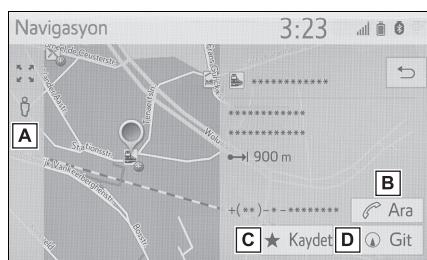
- 1 Harita üzerindeki istediğiniz POI simgesini seçin.



- Seçili simge için birden fazla POI varsa, listeden bir POI adı seçin.



- 2 POI bilgisinin gösterildiğini kontrol edin.



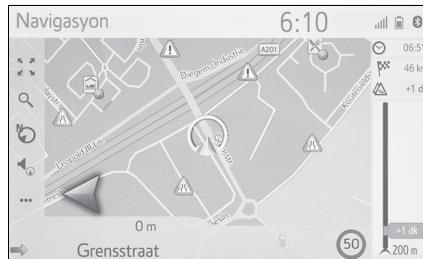
- A** Cadde Görünümünü görüntülemek için seçin. (→S.201)
- B** Kayıtlı telefon numarasını aramak için seçin. (→S.173)
- C** Noktayı favoriler listesine kaydetmek için seçin. (→S.98)
- D** Başlangıç güzergahı yönlenme ekranını görüntülemek için seçin. (→S.87)

## Trafik mesajları

**Trafik sıkışıklığı, kazalar ve yolun kapanması gibi trafik mesajları haritada veya listede gösterilir. Trafik verisi radyo yayını ya da internet üzerinden alınabilir.**

## Trafik mesajları ekranı

- Haritadaki trafik mesajı simgeleri



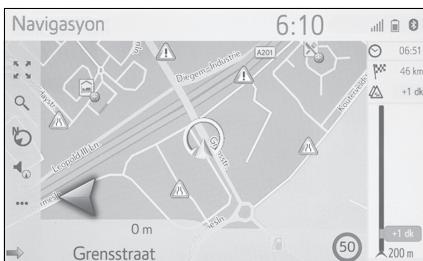
- Trafik mesajı listesi

Navigasyon			
	10:34	Wi-Fi	
Güzergah üzeri	<b>Tümü</b>	Sapıldı	
A14 Lokeren	⚠ 37 km ↗		
A14 Lokeren	⚠ 37 km ↗		
A2 Aire des Enclosis - Aire d'Emblise	⚠ 76 km ↗		
542 Monheim-Süd - Langenfeld	⚠ 175 km ↗		
Meerssenerweg - A2: Maastricht	⚠ 88 km ↗		

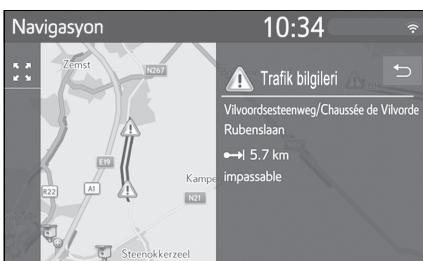
## Haritadaki trafik mesajı simgesi

### ■ Detaylı trafik mesajı görüntüleme

- 1 Harita üzerindeki istediğiniz trafik mesajı simgesini seçin.



- 2 Detaylı trafik mesajının gösterildiğini kontrol edin.



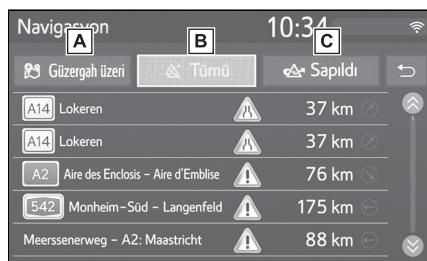
### ■ Trafik mesajı simgelerinin listesi

Simge	Adı
	Tehlike (Siyah)
	Hava durumu
	Sıkışık trafik
	Durağan trafik
	Kaza

Simge	Adı
	Yol çalışması
	Yol darlığı
	Ciddi tehlike (Kırmızı)
	Kapalı
	Bilgi

## Trafik mesajı listesi

- 1 Harita ekranında öğesini seçin. (→S.64)
- 2 "Traffic" (Trafik) öğesini seçin.
- 3 Listeyi seçmek istenilen sekmeye seçin.



**A** Ayarlı güzergaha ilişkin trafik mesajlarını görüntülemek için seçin.

**B** Tüm trafik mesajlarını görüntülemek için seçin.

**C** Sapilan güzergaha ilişkin trafik mesajlarını ve uyarıları görüntülemek için seçin.

**4** İstenilen trafik mesajını seçin.



**B** Trafik mesajının detaylarını görüntüler.

**A** Güzergah bölümü

Güzergah bölümü yoksa, cadde adı, şehir adı, bölge veya ülke gösterilecektir.

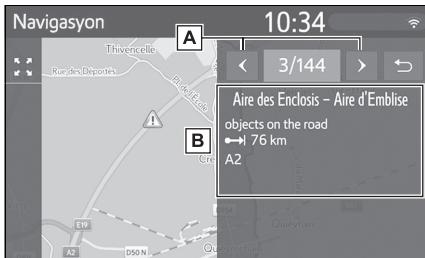
**B** : Kaza simgesi:

: Güzergah üzerindeki bir kazaya ait simge

: Güzergah dışındaki bir kazaya ait simge

**C** Kazaya mesafesi ve araca olan yönü

**5** Detaylı trafik mesajının gösterildiğini kontrol edin.



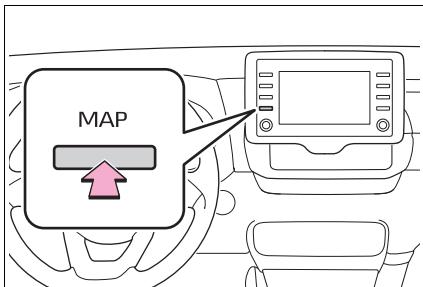
**A** Önceki veya sonraki trafik mesajını görüntülemek için seçin.

## Arama işlemi

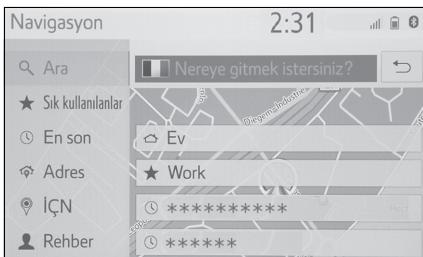
### Navigasyon menü ekranının görüntülenmesi

Varış noktaları arama varış noktası menü ekranında yapılabilir.

- 1 "MAP" (Harita) düğmesine basın.



- 2 Harita ekranında öğesini seçin.
- 3 Varış noktası menüsünün gösterildiğini kontrol edin.



- Varış noktası aramanın farklı yöntemleri vardır.

### Arama kutusundan arama yapma

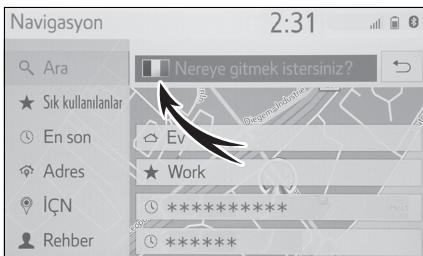
Varış noktası herhangi bir arama terimi girerek seçilebilir.

Arama, aşağıdaki veritabanlarında arama terimini bulacaktır:

- Favoriler
  - Son varış noktası
  - POI veritabanı
  - Navigasyon veritabanı (cadde isimleri, şehir isimleri, ülke isimleri)
  - Bağlı telefondaki telefon rehberi
- 1 Varış noktası menü ekranını görüntüleyin. (→S.67)
  - 2 Arama kutusuna istediğiniz arama terimlerini girin.
  - 3 3 veya daha fazla karakter girildiğinde, en uygun eşleşme arama kutusunun altındaki tekil sonuç kutusunda görüntülenir.
  - 3 Sonuç listesini göstermek için "Search" (Ara) veya seçimini yapın.
  - Detay ekranını görüntülemek için öğesini seçin. (→S.79)
  - Sonuç listesi, en fazla 5 sayfa sonuç gösterir. Listenin sonunda "Daha fazla sonuç" düğmesine basarak daha fazla sonuç görebilirsınız.
  - Her "XX ile POI ara" farklı bir arama sağlayıcısı aracılığıyla bir aramayı başlatır.
  - Çevrimiçi arama hakkında ayrıntılı ayar için: →S.205

## Arama bölgesi için bir ülke belirleme

- 1** Ülke bayrağı simgesini seçin.



- 2** İstediğiniz ülke adını girin.  
**3** Ülke adayı listesi görüntülenende istenen ülkeyi seçin.

## Detay ekranını görüntüleme

Sonuç bir kişi, cadde adresi, favori veya son varış noktasıysa, ilgili detay ekranı gösterilir.

Tüm detay ekranlarında, güzergah hesaplamasını başlatan ve güzergah hesaplama ekranını gösteren "Go" (Git) düğmesi bulunur.

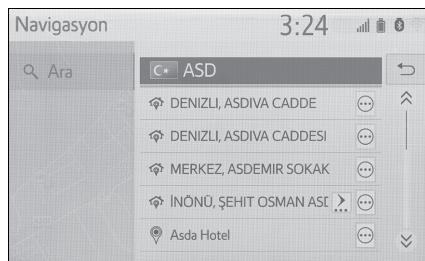
- Zaten ayarlı bir varış noktası varsa, "Replace" (Değiştir), "Add" (Ekle) ve "Cancel" (İptal) öğeleri gösterilecektir.

"Replace" (Değiştir): Mevcut varış noktalarını silmek ve yenisini ayarlamak için seçin.

"Add" (Ekle): Geçerli güzergaha bir varış noktası eklemek için seçin.

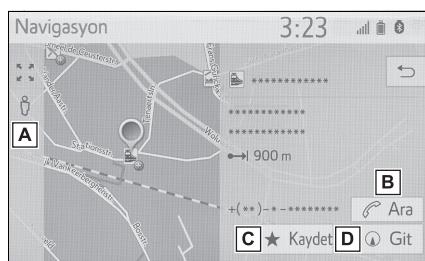
"Cancel" (İptal): Mevcut varış noktasına dönmek için seçin.

- 1** İstenilen öğesini seçin.



- 2** Detaylı POI bilgisinin gösterildiğini kontrol edin.

■ Sonuç bir kişi, favori, son varış noktası veya POI ise



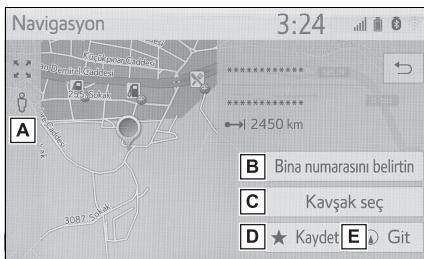
- A** Cadde Görünümünü görüntülemek için seçin.

- B** Telefon numarasını aramak için seçin.

- C** Giriş favoriler listesine kaydetmek için seçin.

- D** Başlangıç güzergahı yönlendirme ekranını görüntülemek için seçin. (→S.87)

### ■ Sonuç bir cadde adresi ise



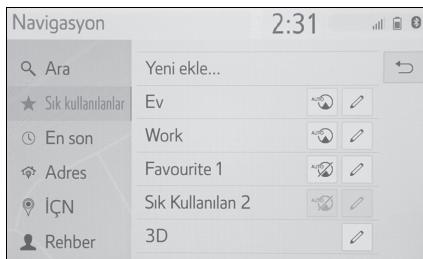
- A** Cadde Görünümünü görüntülemek için seçin.
- B** Ev numarasını girmek için seçin.
- C** Kavşağı tekrar girmek için seçin.
- D** Giriş favoriler listesine kaydetmek için seçin.
- E** Başlangıç güzergahı yönlendirme ekranını görüntülemek için seçin. (→S.87)

### Favoriler listesinden arama

Navigasyon sisteminde saklı favoriler listesinden bir varış noktası ve güzergah arayın. Bu işlevi kullanabilmek için girişin kaydedilmesi gereklidir. (→S.98)

- 1 Varış noktası menü ekranını görüntüleyin. (→S.67)
- 2 “Favourites” (Favoriler) öğesini seçin.

### 3 İstenilen girişyi seçin.



- Giriş bilgisini görüntülemek ve düzenlemek için öğesini seçin. (→S.100)
- Otomatik navigasyon sadece 4 sabit favori (ev, iş ve diğer 2 favori) için mevcuttur. Otomatik navigasyon etkinleştirildiğinde, açılır.

- 4 sabit favori (ev, iş ve diğer 2 favori) listenin en üstünde görüntülenir.
- Harici bir cihaz ya da sunucudan aktarılan POI'ler ve güzergahlar bu listede saklanacaktır. (→S.99)
- Aktarılan güzergahlar spesifik simgeyle işaretlenir.

### Gidiş geliş için otomatik navigasyon

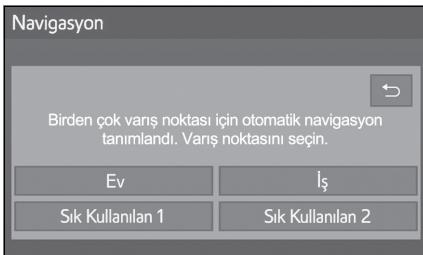
Bu özellik otomatik olarak kayıtlı varış noktalarına gidiş sırasında trafik bilgilerini elde eder. Kayıtlı bir gün/zaman diliminde aracı çalıştırıldığınızda, sistem bu varış noktasını otomatik olarak ayarlamayı önerir.

- Aracı kayıtlı gün/zaman diliminde çalıştırıldığınızda bir açılır mesaj gösterilir.

- Otomatik navigasyon sadece 4 sabit favori (ev, iş ve diğer 2 favori) için mevcuttur.
- Bu özelliği kullanabilmek için varış noktaları için gün/zaman dilimlerini kaydetmek gereklidir.

### Varış noktası ayarlı olmadığından

- ▶ Kayıtlı gün/zaman dilimi
- 1 Güzergah yönlendirmeyi başlatmak için "OK" (Tamam) öğesini seçin.
- "Cancel" (İptal) seçilirse, son aktif ekran görüntülenir.
- ▶ Çoklu kayıtlı gün/saat dilimi
- 1 Güzergah yönlendirmeyi başlatmak için istediğiniz varış noktasını seçin.

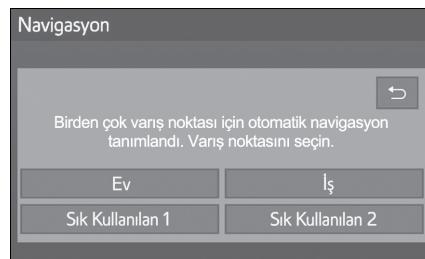


- seçilirse, son aktif ekran görüntülenir.

### Varış noktası ayarlandığında

- ▶ Kayıtlı gün/zaman dilimi
- 1 Güzergah yönlendirmeyi başlatmak için "Auto-navigation" (Otm. navigasyon) öğesini seçin.
- "Continue" (Devam et) seçilirse, etkin güzergah yönlendirme devam edecektir.

- ▶ Çoklu kayıtlı gün/saat dilimi
- 1 Güzergah yönlendirmeyi başlatmak için "Auto-navigation" (Otm. navigasyon) öğesini seçin.
- "Continue" (Devam et) seçilirse, etkin güzergah yönlendirme devam edecektir.
- 2 Güzergah yönlendirmeyi başlatmak istediğiniz varış noktasını seçin.

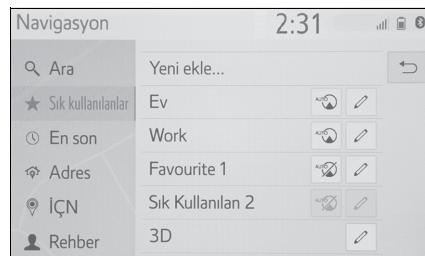


- seçilirse, son aktif ekran görüntülenir.

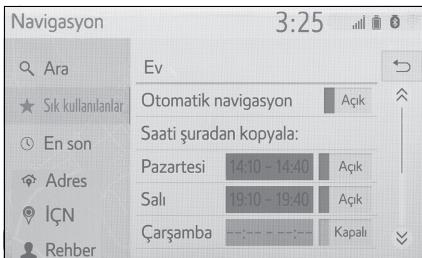
### Gün/zaman dilimlerinin kaydı

Otomatik navigasyonu kullanabilmek amacıyla varış noktaları için gün/zaman dilimlerini kaydetmek gereklidir.

- 1 İstenilen varış noktasında seçimini yapın.



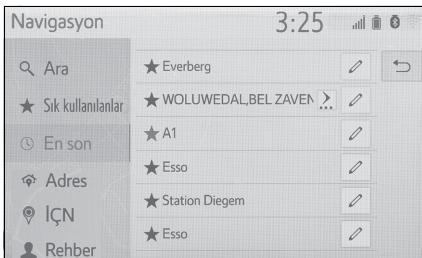
- 2 Gidiş gelişler için istenen gün ve saat bilgisini girin.



- Otomatik navigasyonu açmayı/kapatmayı ayarlamak için "Auto-navigation" (Otm. navigasyon) öğesini seçin.
- Belirli günler için otomatik-navigasyon ayarını açıp/kapatmak amacıyla açma/kapama işlevini seçin.
- Tanımlı bir zaman dilimini bir gün den diğer günlere kopyalamak için "Copy time from..." (Zamanı şuradan kopyala) seçimini yapın.

## Son varış noktalarından arama

- 1 Varış noktası menü ekranını görüntüleyin. (→S.67)
- 2 "Recent" (Son) seçeneğini seçin.
- 3 İstenilen giriş'i seçin.



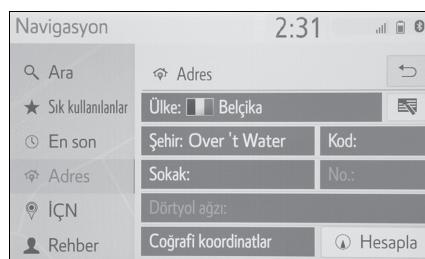
- Giriş bilgisini görüntülemek ve düzenlemek için öğesini seçin. (→S.100)
- Giriş favoriler listesine kaydetmek

için öğesini seçin.

- Liste maksimum 100 kayıt içerebilir. Maksimuma ulaşıldığında, en eski varış noktası silinir.

## Adrese göre arama

- 1 Varış noktası menü ekranını görüntüleyin. (→S.67)
- 2 "Address" (Adres) öğesini seçin.
- 3 İstediğiniz ülkeyi girmek için "Country" (Ülke) öğesini seçin.



- 4 Şehir adını, posta kodunu veya sokak adını girmek için "Town" (Kasaba), "Code" (Kod) veya "Street" (Sokak) seçimini yapın.
- 5 Ev numarası veya kavşak adı girmek için "No." veya "Intersection" (Kavşak) öğesini seçin.
- Aynı anda ev no. ve kavşak girmek mümkün değildir.
- 6 "Calculate" (Hesapla) öğesini seçin.

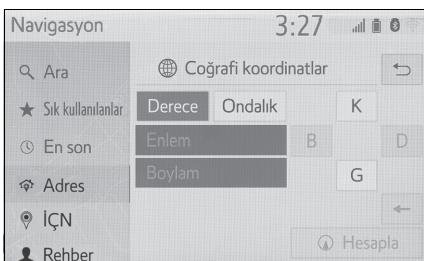
- Benzersiz bir sokak adı girildiyse (ülkede yalnızca 1), "Calculate" öğesi de seçilebilir. Yalnızca "Town" (Şehir) veya "Code" (Kod) girildiğinde "Calculate" (Hesapla) öğesi seçiliirse, girilen şehir merkezi varış noktası olarak belirlenerek bir güzergah arama başlatılır.

- Ögesi seçildiğinde, "Country" (Ülke) dışında girilen diğer veriler silinecektir.

### Koordinatlara göre arama

Coğrafi koordinatlar DMS formatında (Derece°, Dakika', Saniye") ve Ondalık olarak girilebilir. Yalnızca potansiyel olarak mevcut olabilecek koordinat değerleri girilebilir. İmkanlısız koordinat değerleri ve ilgili ekran düğmeleri soluk hale getirilecektir.

- "Geo-coordinates" (Coğrafi koordinatlar) öğesini seçin.
- "Degrees" (Dereceler) veya "Decimal" (Ondalık) öğesini seçin.
- Enlemi ve boylamı girin.



- "Calculate" (Hesapla) öğesini seçin.
- 
- Yolda bulunmayan bir varış noktası ayarlanırsa, araç yol üzerinde varış noktasına en yakın noktaya yönlendirilir.
  - Ulaşılamayacak bir varış noktası ayarlanmışsa, bunu belirtmek için bir açılır pencere görüntülenecektir.

### POI'lere göre arama

Navigasyon sistemindeki POI veritabanından bir varış noktasını arayın. Navigasyon sistemi internet'e bağlandığında bir web araması yapılabilir.

- Varış noktası menü ekranını görüntüleyin. (→S.67)
- "POI" öğesini seçin.
- POI adını girin ve "Search" (Ara) öğesini seçin.



- A** Arama alanını değiştirmek için seçin. (→S.84)
- B** POI kategorisini daraltmak için seçin. (→S.84)
- C** Önceki arama sözcüğü listesini görüntülemek için seçin. (→S.85)
- Arama sonuçlarının gösterildiğini kontrol edin. İstediğiniz önemli noktayı (POI) seçin.



- A** Bir tam liste görünümünü görmek için seçin. POI'lere mesafe kontrol edilebilir.
- B** Web araması ile POI'leri aramak için seçin. Web aramasını ilk kez

kullanırken "Online" (Çevrimiçi) sekmesi gösterilir. Bir web arama motorunu ayarlamak için "Online" (Çevrimiçi) sekmesini seçin. Çevrimiçi arama hakkında ayrıntılı ayar için: →S.205

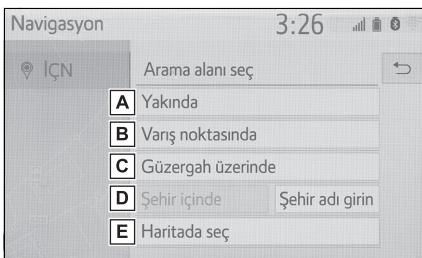
- 5 Detaylı POI bilgisinin gösterildiğini kontrol edin. (→S.79) Ardından "Go" (Git)'i seçin.

### Arama alanını ayarlama

- 1 POI ekranında "Nearby" (Yakın), "At destination" (Varış noktasında), "Along route" (Güzergah boyunca), "In a town" (Bir kasabada) veya "Select on map" (Haritada seç) öğesini seçin.



- Bu düğmedeki metin her zaman geçerli arama kriterini gösterir.
- 2 İstedığınız arama yöntemini seçin.



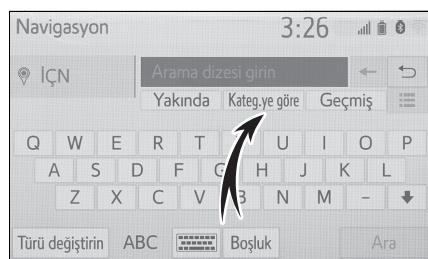
- A Geçerli konum çevresinde arama

mayı ayarlamak için seçin.

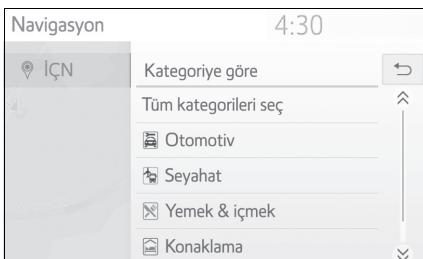
- B Varış noktası çevresinde aramayı ayarlamak için seçin.
- C Geçerli güzergah çevresinde aramayı ayarlamak için seçin.
- D İstenilen şehir çevresinde aramayı ayarlamak için seçin.
- E Haritadan noktayı ayarlamak için seçin.
- 3 Harita ekranı mevcutsa, haritada istediğiniz noktayı seçin.
- 4 POI adını girin ve "Search" (Ara) öğesini veya liste düğmesini seçin.
- 5 Arama sonuçlarının gösterildiğini kontrol edin. İstediğiniz önemli noktayı (POI) seçin.
- 6 Detaylı POI bilgisinin gösterildiğini kontrol edin. (→S.79) Ardından "Go" (Git)'i seçin.

### Kategori ile arama

- 1 POI ekranında "By category" (Kategori ile) öğesini seçin.



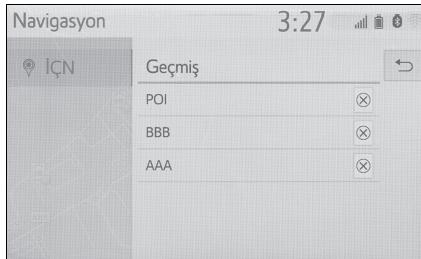
- 2** İstenilen kategori ve alt kategorileri seçin.



"Select all categories" (Tüm kategorileri seç): Tüm POI kategorilerini görüntülemek için seçin.

- 3** İstedığiniz önemli nokmayı (POI) seçin.  
**4** Detaylı POI bilgisinin gösterildiğini kontrol edin. (→S.79) Ardından "Go" (Git)'i seçin.

- 2** İstenilen önceki arama sözcüğünü seçin.

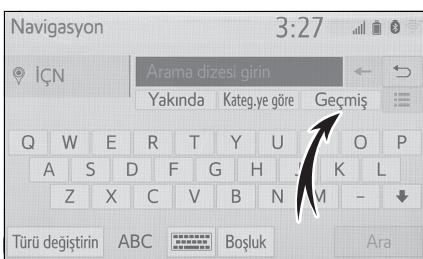


(): Arama sözcüğünü silmek için seçin.

- 3** "Search" (Ara) öğesini seçin.  
**4** Arama sonuçlarının gösterildiğini kontrol edin. İstedığınız önemli nokmayı (POI) seçin.  
**5** Detaylı POI bilgisinin gösterildiğini kontrol edin. (→S.79) Ardından "Go" (Git)'i seçin.

### Geçmiş listesinden anahtar sözcüklerin girilmesi

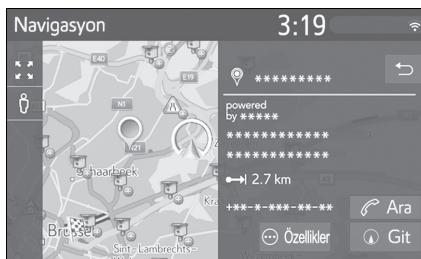
- 1** POI ekranında "History" (Geçmiş) öğesini seçin.



### Çevrimiçi POI ayrıntılarını görüntüleyin

Çevrimiçi arama sonuçları görüntülendiğinde, detaylar ekranındaki resimler görüntülenir.

- 1** İstedığınız önemli nokmayı (POI) seçin.  
**2** Detaylı POI bilgisinin gösterildiğini kontrol edin. Ardından "Details" (Ayrıntılar)'ı seçin.



- 3**  öğesini seçin.



- Resimler düğmesini seçmek, ekranda küçük resimler halinde en fazla 6 resim görüntüler. Bir küçük resim seçmek, resmi büyütür.

- 4** İstediğiniz küçük resmi seçin.
- Önceki/sonraki düğmeleri yalnızca birden fazla resim varsa kullanılabilir. Bir resim büyütülmüş olarak gösterilemezse, "Image is not available." (Görüntü mevcut değil) mesajı görüntülenir.

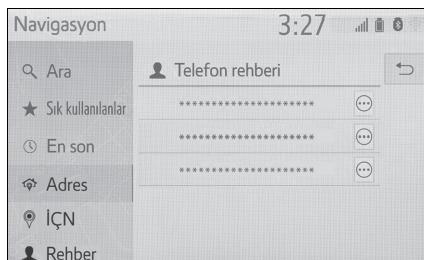
### Telefon rehberine göre arama

Bu işlevi kullanmadan önce, bir Bluetooth® telefonu bağlamak gereklidir.

Kişinin kayıtlı bir adres bilgisi yoksa, giriş soluk renkte olacaktır.

- Varış noktası menü ekranını görüntüleyin. (→S.67)
- "Phonebook" (Telefon rehberi) öğesini seçin.

- 3** İstenilen girişi seçin.



- Detay ekranını görüntülemek için (...) öğesini seçin. (→S.79)

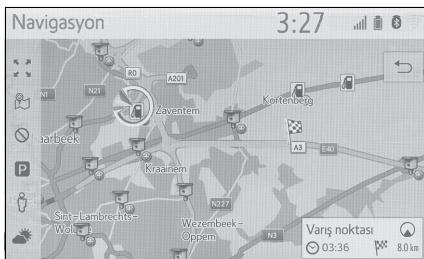
## Güzergah yönlendirmesi-nin başlatılması

### Güzergah yönlendirmesinin başlatılması

Varış noktası ayarlandığında, mevcut konumdan varış noktasına kadar olan tüm güzergaha genel bakış gösterilir.

Navigasyon ayarlarına bağlı olarak, tek bir güzergah ya da güzergah alternatifleri ekranда gösterilecektir.  
→S.107)

#### ► Önerilen güzergah ekranı



#### ► Güzergah alternatifleri ekranı



- Güzergah yönlendirme başlangıç ekranı 2D kuzey yönü yukarı içeri-sinde görüntülenir.

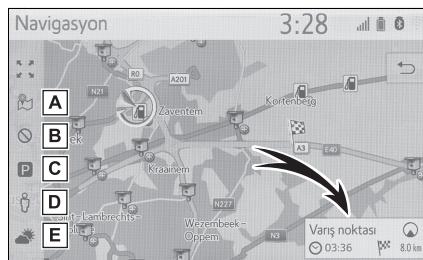
## DİKKAT

- Trafik kurallarına mutlaka uygun ve sürüs sırasında her zaman yol koşullarına dikkat edin. Yoldaki bir trafik işaretinin değiştiğinde, güzergah yönlendirmesi bu değişim bilgisini göstermeyecektir.

### Önerilen güzergah ekranı

Önerilen güzergah haritada gösterilecektir.

- 1 “Destination” (Varış noktası) öğesini seçin.



- A** Üç güzergah hesaplama yöntemini görüntülemek için seçin. Güzergah tercihlerini ayarlamak istedığınız öğeyi seçin.  
→S.88)

- B** Kaçınma kriterini görüntülemek için seçin. Kaçınma kriterini ayarlamak istenilen öğeyi seçin.  
→S.88)

- C** Park yeri bilgisini görüntülemek için seçin. Varış noktası çevresindeki park yerlerinin konumu ve park yerindeki boş yerler kontrol edilebilir. →S.202)

- D** Cadde Görünümünü görüntülemek için seçin. Varış noktasının Cadde Görünümü resimleri görüntülenebilir. →S.201)

- E** Hava durumu bilgilerini görüntülemek için seçin. Varış noktası çevresindeki hava durumu bilgileri kontrol edilebilir. (→S.201)
- Tahmini varış süresi ve mesafesi gibi varış noktası hakkında bilgileri görüntüler.

- Varsayılan güzergah tercihleri ve kaçınma kriterleri seçilebilir. (→S.107)
- “Destination” (Varış noktası) seçili tutulursa, demo modu başlayacaktır. Demo modunu bitirmek için ekranda “Quit” (Çıkış)’ı seçin.

### Güzergah tipini ayarlama

- A**  öğesini seçin.
- Güzergah tercihlerini ayarlamak için istediğiniz öğeyi seçin.



- Önerilen güzergahı görüntülemek için seçin.
- Ayarlı varış noktasına en kısa mesafedeki güzergahı görüntülemek için seçin.
- Yakıt tasarruflu güzergahı görüntülemek için seçin.

- Güzergah yeniden hesaplanacaktır ve ardından güzergah yönlendirme başlatma ekranı gösterilecektir.

### Kaçınma kriterlerinin ayarlanması

-  öğesini seçin.
- Kaçınmak istediğiniz öğeleri seçin.

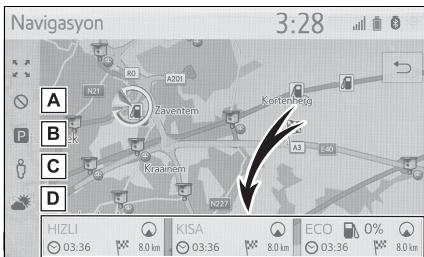


- Paralı yollardan kaçınmak için seçin.
  - Otoyollardan kaçınmak için seçin.
  - Feribot/tren kullanmaktan kaçınmak için seçin.
  - Tünelden kaçınmak için seçin.
- Güzergah yeniden hesaplanacaktır ve ardından güzergah yönlendirme başlatma ekranı gösterilecektir. Olası yol makul olmayan bir şekilde uzunsa, navigasyon sistemi kaçınmak için seçilen öğeler de dahil olmak üzere bir güzergah önererecektir.
  - Varsayılan kaçınma kriteri seçilebilir. (→S.108)

### Güzergah alternatifleri ekranı

Üç tip güzergah alternatifleri haritada gösterilecektir.

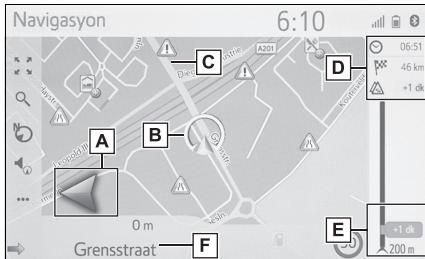
- 1** Üç tip güzergah alternatifinden birini seçin.
- Tahmini varış süresi ve mesafesi gibi varış noktası hakkında bilgileri görüntüüler.



- A** Kaçınma kriterini görüntülemek için seçin. Kaçınma kriterini ayarlamak için istenen öğeyi seçin. (→S.88)
- B** Park yeri bilgisini görüntülemek için seçin. Varış noktası çevresindeki park yerlerinin konumu ve park yerindeki boş yerler kontrol edilebilir. (→S.202)
- C** Cadde Görünümünü görüntülemek için seçin. Varış noktasının Cadde Görünümü resimleri görüntülenebilir. (→S.201)
- D** Hava durumu bilgilerini görüntülemek için seçin. Varış noktası çevresindeki hava durumu bilgileri kontrol edilebilir. (→S.201)
- Tahmini varış süresi ve tüm güzergahın mesafesi listede gösterilecektir.

## Güzergah yönlendirme

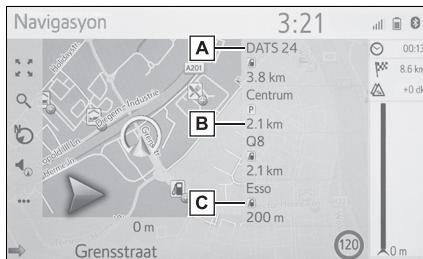
### Güzergah yönlendirme ekranı



- A** Dönüş yönünü belirten okla birlikte bir sonraki dönüşe olan mesafeyi görüntüler. Ok simgesi seçildiğinde, son navigasyon duyurusu yinelenecektir.
- B** Mevcut konum
- C** Yönlendirme güzergahı
- D** Tahmini varış süresi, kalan yolculuk süresi, mesafe ve trafik tahmin bilgisi gibi varış noktası hakkındaki bilgileri gösterir. Tahmini varış süresi/kalan seyahat süresi gösterimini değiştirmek için seçin.
- E** Güzergahtaki trafik olaylarını gösterir. Kalan uzunluk ve kalan gecikme süresi gösterilir.
- F** Mevcut caddenin ya da sonraki caddenin adı (bir dönüş noktasına yaklaşırken)

## Otoyolda sürüs sırasında

Otoyolda sürüs sırasında otoyol bilgi ekranı görüntülenecektir.



- A** Otoyol çıkışdı/dinlenme alanının adı.
- B** Mevcut konumdan otoyol çıkışdı/dinlenme alanına olan uzaklık.
- C** Otoyolda olan veya otoyol çıkışına yakın olan POI'ler.

- Çıkış bölgesinin seçili harmasını görüntülemek için istediğiniz POI'leri seçin.
- Listenin altındaki bir düğmeyi seçmek, en yakın otoyol çıkışdı/dinlenme alanlarının görüntülenmesine geri dönülebilir.

## Yol tabelaları\*

\*: Veriler mevcutsa

Bir dönüşe yaklaşırken, otomatik olarak bir yön tabelası görüntülenecektir.



- A** Yol tabelaları hakkında bilgi görüntüler.

### Otoyol kavşak ekranı

Bir otoyol kavşağına yaklaşırken, kavşak görünüm resimleri otomatik olarak görüntülenecektir.



### Şerit önerisi

Bir dönüş noktasına yaklaşırken, otomatik olarak harita altında bir şerit önerisi görüntülenecektir.



- A** Şerit önerisini görüntüler

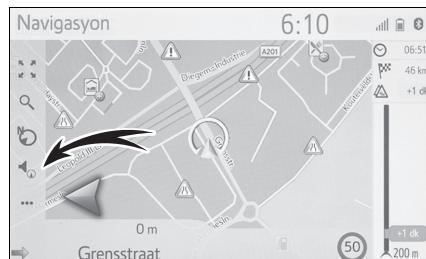
● Araç yönlendirme güzergahından çıkışsa, güzergah tekrar hesaplanacaktır.

- Bazı bölgelerdeki yollar tam olarak veritabanımıza alınmış değildir. Bir yardımcı güzergahı takip ederken dik katlı olun.
- Yukarıdaki öğelerin gösterimi kapatılabilir. (→S.102)

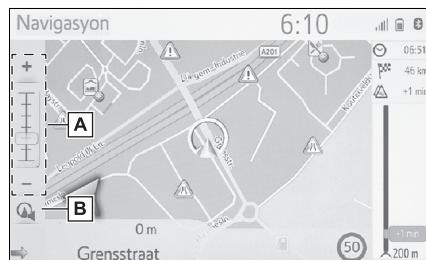
### Sesli yönlendirme

Sesli yönlendirme bir kavşağa yaklaşırken çeşitli mesajlar verir ya da aracın manevra yapabilmesi için gerekli diğer noktaları iletir. Sesli yönlendirme sesi seviyesi de değişirilebilir.

- 1** ögesini seçin.



- 2** İstenilen başlığı seçin.



- A** Sesli yönlendirme ses seviyesini ayarlamak için seçin.  
• Sesli yönlendirmenin sesi, sessiz

sırasında seçim yapılarak açılabilir.

- B** Sesli yönlendirme sesini kesmek/açmak için seçin.
- Son navigasyon duyurusu, sesli yönlendirme simgesini seçerek veya sesli yönlendirme sesini değiştirmek tekrar edilebilir.

- Metinden konuşmaya fonksiyonunun kısıtlamalarından ötürü sesli yönlendirme, belli sokak adlarını doğru veya net şekilde telaffuz edemeyebilir.
- Otoyollarda, şehirlerarası yollarda veya diğer otoyollarda yüksek hızla seyir halindeyken, aracın manevra yapabilmesine zaman tanıyacak şekilde şehir caddelerinde olduğundan ve daha önce sesli yönlendirme yapılacaktır.
- Navigasyon sisteminin geçerli araç konumunu doğru olarak belirleyememesi durumunda (GPS sinyal alımının zayıf olduğu durumlarda), sesli yönlendirme erken veya gecikmeli olarak gerçekleştirilebilir.
- Varsayılan sesli yönlendirme sesi seviyesi de değiştirilebilir. (→S.60)

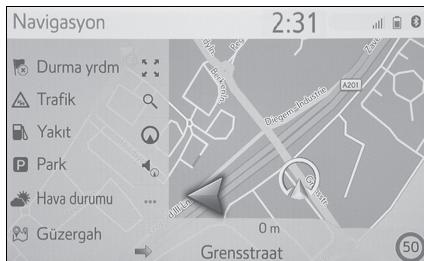


### DİKKAT

- Trafik kurallarına mutlaka uyun ve özellikle IPD yollarında sürüs sırasında yol koşullarına dikkat edin (yollar, henüz veritabanımıza eklenmemiş olan yollardır). Güzergah yönlendirmede tek yönlü bir caddein yönü gibi konularda güncel bilgi olmayabilir.

yaç duyulmadığında güzergah yönlendirmesi durdurulabilir.

- 1 Harita ekranında öğesini seçin. (→S.64)
- 2 "Stop guidance" (Yönlendirmeyi durdur) öğesini seçin.



### Güzergah yönlendirmesinin durdurulması

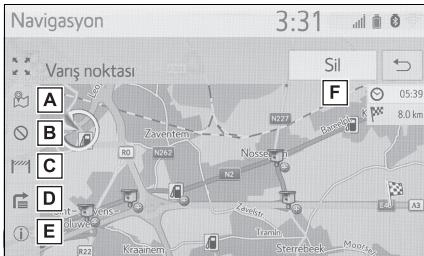
Varış noktasına giden yolun geri kalanını bildiğiniz durumlarda güzergah yönlendirmeye artık ihti-

## Güzergahın düzenlenmesi

### Güzergah düzenleme ekranını görüntüleme

Güzergah yönlendirme sırasında varış noktasına giden güzergah kontrol edilip düzenlenlenebilir.

- 1 Harita ekranında  öğesini seçin. (→S.64)
- 2 "Route" (Güzergah) öğesini seçin.
- 3 Ayarlamak istediğiniz öğeleri seçin.
- Bir varış noktası ayarlandığında



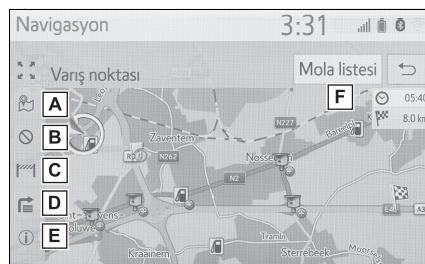
- A** Üç güzergah hesaplama yöntemi görüntülemek için seçin. Güzergah tercihlerini ayarlamak için istediğiniz öğeyi seçin. (→S.88)
- B** Kaçınma kriterini görüntülemek için seçin. Kaçınma kriterini ayarlamak için istenen öğeyi seçin. (→S.88)
- C** Yolun ilerisindeki sabit bir mesafeyi bloke etmek için seçin. Bloke edilmiş bir yol haritada işaretlenenecektir. (→S.95)

**D** Varış noktasına dönüş listesini görüntülemek için seçin. (→S.95)

**E** Varış noktasının bilgisini görüntülemek için seçin. Varış noktası kontrol edilebilir ve mevcut konum kaydedilebilir. (→S.94)

**F** Bir varış noktasını silmek için seçin. (→S.95)

► Bir varış noktası ve konaklama noktaları ayarlandığında



**A** Üç güzergah hesaplama yöntemini görüntülemek için seçin. Güzergah tercihlerini ayarlamak için istediğiniz öğeyi seçin. (→S.88)

**B** Kaçınma kriterini görüntülemek için seçin. Kaçınma kriterini ayarlamak için istenen öğeyi seçin. (→S.88)

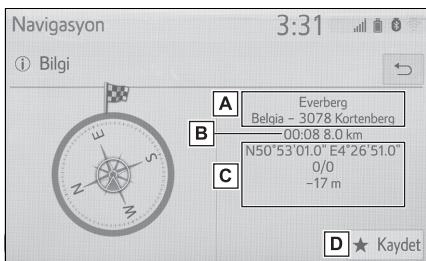
**C** Yolun ilerisindeki sabit bir mesafeyi bloke etmek için seçin. Bloke edilmiş bir yol haritada işaretlenecektir. (→S.95)

**D** Varış noktasına dönüş listesini görüntülemek için seçin. (→S.95)

- E** Varış noktası bilgisini görüntülemek için seçin. Varış noktası kontrol edilebilir ve mevcut konum kaydedilebilir. (→S.94)
- F** Varış noktası ve konaklama noktası bilgisini görüntülemek için seçin. Varış noktası ve konaklama noktaları kontrol edilip düzenlenlenebilir. (→S.94)

### Varış noktası bilgisinin görüntülenmesi

- ▶ Bir varış noktası ayarlandığında
- 1** Güzergah bilgisi ekranını görüntüleyin. (→S.93)
- 2** öğesini seçin.
- 3** Varış noktası bilgisinin gösterildiğini kontrol edin.
- ▶ Varış noktası ayarlı olmadığından
- 1** Harita ekranında öğesini seçin. (→S.64)
- 2** "Info" (Bilgi) öğesini seçin.
- 3** Geçerli konum bilgisinin gösterildiğini kontrol edin.



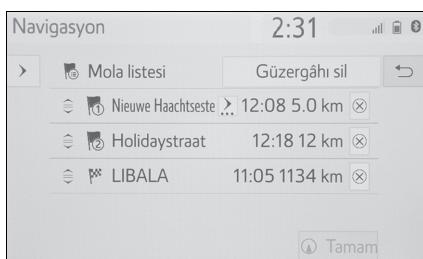
**A** Varış noktası adresi\*

- B** Varış süresi, kalan süre ve varış noktasına olan mesafe\*
- C** Mevcut konum bilgisi
- D** Mevcut konumu favoriler liste-sine kaydetmek için seçin.
- \*: Bu yalnızca etkin bir güzergah yönlendirme varsa görüntülenenir.

### Konaklama noktalarının yeniden sıralanması

1'den fazla varış noktası belirlendiğinde, varış noktalarının varış sırası değiştirilebilir.

- 1** Güzergah bilgisi ekranını görüntüleyin. (→S.93)
- 2** "Stopover list" (Konaklama noktası listesi) öğesini seçin.
- 3** Konaklama noktasını listede istenilen konuma sürükleyin.



- 4** "OK" (Tamam) öğesini seçin.

: Konaklama noktasını silmek için seçin. (→S.99)  
"Delete route" (Güzergahı sil): Listedeki tüm varış ve konaklama noktalarını silmek için seçin.

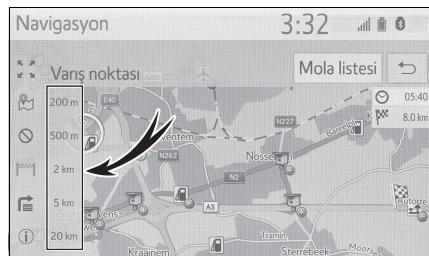
## Konaklama noktalarının ve varış noktasının silinmesi

- ▶ Bir varış noktası ayarlandığında
- 1** Güzergah bilgisi ekranını görüntüleyin. (→S.93)
- 2** “Delete” (Sil) öğesini seçin.
- ▶ Bir varış noktası ve konaklama noktaları ayarlandığında
- 1** Güzergah bilgisi ekranını görüntüleyin. (→S.93)
- 2** “Stopover list” (Konaklama noktası listesi) öğesini seçin.
- 3** İstenilen konaklama noktasında seçimini yapın.
- 4** “Yes” (Evet) öğesini seçin.

## Yol bölümlerinin bloke edilmesi

Güzergah yönlendirme sırasında, güzergah kısmının çevresinde dolaşmak (servis yolu) amacıyla güzergah değiştirilebilir.

- 1** Güzergah bilgisi ekranını görüntüleyin. (→S.93)
- 2** öğesini seçin.
- 3** Sapmak istediğiniz blok mesafeyi seçin.



- Bloke edilmiş ayarını iptal etmek için “Deactivate” (Devre Dışı Bırak)’ı seçin.

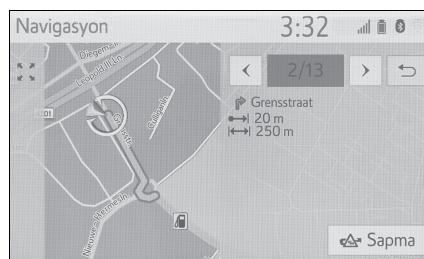
- Bloke edilmiş güzergah haritada işaretlenecektir.
- Bloke edilen güzergahtan sapıldıktan sonra, bloke edilen güzergah özelliği otomatik olarak devre dışı bırakılacaktır.

## Dönüş listesinin görüntülenmesi

- 1** Güzergah bilgisi ekranını görüntüleyin. (→S.93)
- 2** öğesini seçin.
- 3** Bölümü görüntülemek için istenen öğeyi seçin.



- Yönlendirme oku, cadde adı, noktaya olan mesafe gösterilir.
- 4** Bölümün detayının gösterildiğini kontrol edin.

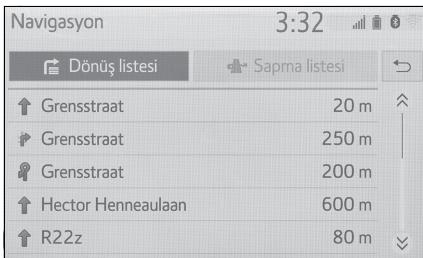


“Detour” (Servis yolu): Bölümden sapmak için seçin. (→S.96)

## Servis yolu ayarı

### Dönüş listesindeki bir güzergah bölümünden sapma

- 1 Dönüş listesini görüntüleyin.  
(→S.95)
- 2 Sapmak istediğiniz güzergah bölümünü seçin.



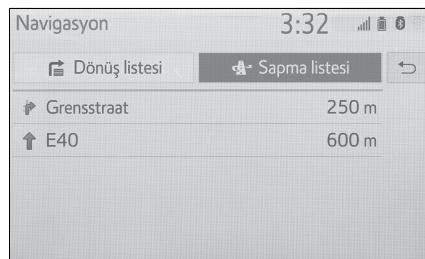
- 3 "Detour" (Servis yolu) öğesini seçin.



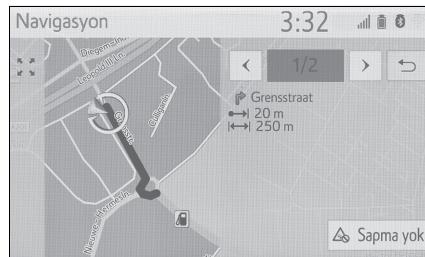
### Sapılan yer ayarının iptali

- 1 Dönüş listesini görüntüleyin.  
(→S.95)
- 2 "Detour list" (Servis yolu listesi) öğesini seçin.

- 3 Servis yolu listesinin gösterildiğini kontrol edin. İstediğiniz güzergah bölümünü seçin.



- 4 Güzergahtan sapma ayarını iptal etmek için "Detour off" (Servis yolu kapalı) öğesini seçin.



### Trafik mesajları ile dinamik yeniden yönlendirme

Yönlendirici güzergah trafik mesajları alındığında bu özellik otomatik ya da manuel olarak güzergahları değiştirmek için seçin.

Dinamik yeniden yönlendirme ayarları değiştirilebilir. (→S.106)

### Otomatik olarak yeniden yönlendirme

Yönlendirici güzergah trafik mesajları alındığında güzergah otomatik olarak değiştirilir.

- Ekranda bir açılır mesaj gösterilir. Güzergah otomatik olarak yeniden hesaplanacaktır.

### Manuel olarak yeniden yön-lendirme

Yönlendirici güzergah trafik bilgisi alındığında güzergahların manuel olarak değiştirilip değiştirilmeyeceğini seçin.

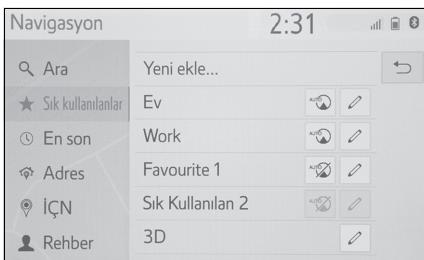
- 1 Ekranda bir açılır mesaj gösterilir. Haritada sapma güzergahını görüntülemek için "Show detour" (Servis yolunu göster) öğesini seçin.
  - Önceki ekrana dönmek için "Ignore" (Yoksay) öğesini seçin.
- 2 "Detour" (Servis yolu) öğesini seçin.
  - Önceki ekrana dönmek için "Ignore" (Yoksay) öğesini seçin.

## Bir giriş'i kaydetme

**Haritadaki favori noktalar ve güzergahlar favoriler listesine kaydedilebilir. 200 adede kadar giriş kaydedilebilir.**

## Favoriler listesini görüntüleme

- Varış noktası menü ekranını görüntüleyin. (→S.67)
- “Favourites” (Favoriler) öğesini seçin.
- Favoriler listesinin gösterildiğini kontrol edin.

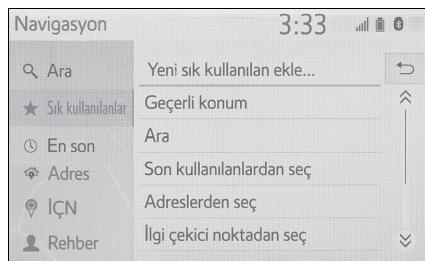


- 4 sabit favori (ev, iş ve diğer 2 favori) listenin en üstünde görüntülenir.

## Yeni bir giriş'i oluşturma

- Favoriler listesini görüntüleyin. (→S.98)
- “Add new...” (Yeni ekle) öğesini seçin.

- İstediğiniz konumu aramak için istediğiniz yöntem'i seçin.

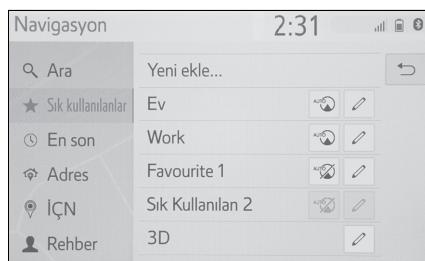


- Giriş adını girin ve ardından “OK” (Tamam) öğesini seçin.
- Girişin favoriler listesine kaydedildiğini kontrol edin.

## Sabit bir favori varış noktasıının kaydedilmesi

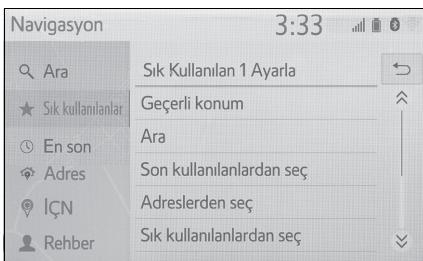
4 sabit favori (ev, iş ve diğer 2 favori) listenin en üstünde görüntülenir. Otomatik navigasyon 4 favori varış noktası için mevcuttur.

- Favoriler listesini görüntüleyin. (→S.98)
- Henüz kaydedilmemişlerse “Home” (Ev), “Work” (İş), “Favourite 1” ve “Favourite 2” öğelerini seçin.



- Onay ekranı görünürse “Yes” (Evet) öğesini seçin.

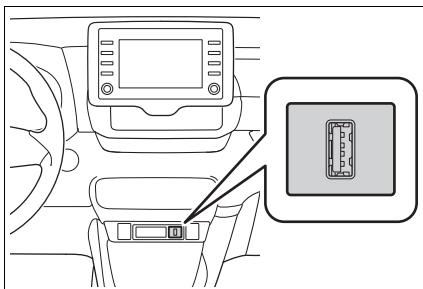
- 4** Konumunu girmek için istenen yöntemi seçin.



### Bir USB bellek aracılığıyla POI'leri ve güzergahları aktarma

Toyota portal sitenize kaydedilen POI'ler ve güzergahlar bir USB bellek ile aktarılabilir. Favoriler liste-sinde saklanacaklardır.

- 1** Bir cihazı USB bağlantı noktasına bağlayın.



- 2** Onay ekranı göründüğünde "Yes" (Evet) öğesini seçin.
- 3** Veri yükleme sırasında bir ilerleme çubuğuının gösterildiğini kontrol edin.
- Bu işlevi iptal etmek için "Cancel" (İptal) öğesini seçin.
  - İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol

edin.

- 4** Girişin favoriler listesine kaydedildiğini kontrol edin.

### Internet yoluyla POI'ler ve güzergahların indirilmesi

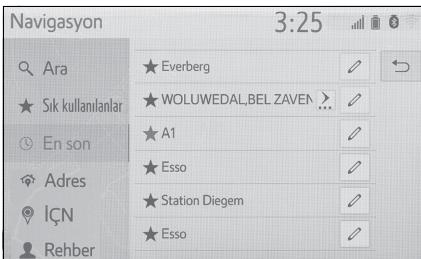
Toyota portal sitenize kaydedilen POI'ler ve güzergahlar internet üzerrinden indirilebilir. Favoriler liste-sinde saklanacaklardır.

POI'leri ve güzergahları indirme hakkında detaylı bilgi için: →S.199

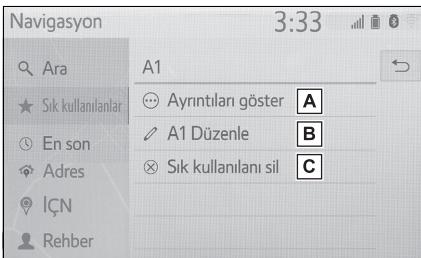
## Giriş bilgisinin düzenlenmesi

### Giriş bilgisinin düzenlenmesi

- 1 Varış noktası menü ekranını görüntüleyin. (→S.67)
- 2 "Favourites" (Favoriler) veya "Recent" (Son) öğesini seçin.
- 3 İstenilen girişte  seçimini yapın.

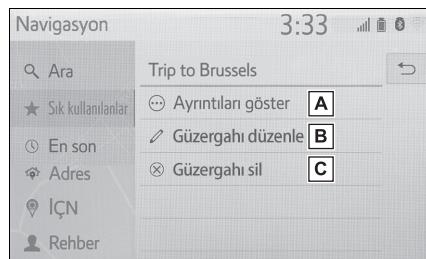


- 4 İstenilen başlığını seçin.
- Favoriler listesindeki girişler (Varış noktası)



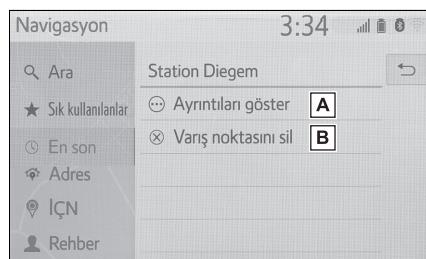
- A** Detaylı giriş bilgisini görüntülemek için seçin. (→S.100)
- B** Giriş adı/adresini değiştirmek için seçin.
- C** Girişi silmek için seçin.

- Favoriler listesindeki girişler (Güzergah)



- A** Detaylı giriş bilgisini görüntülemek için seçin. (→S.100)
- B** Güzergahı düzenlemek için seçin. (→S.101)
- C** Girişi silmek için seçin.

- Son varış noktalarındaki girişler

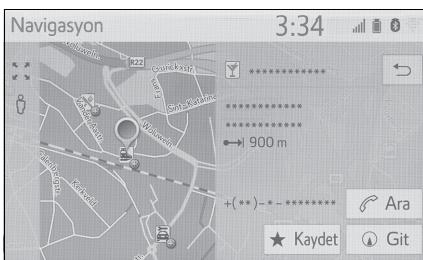


- A** Detaylı giriş bilgisini görüntülemek için seçin. (→S.100)
- B** Girişi silmek için seçin.

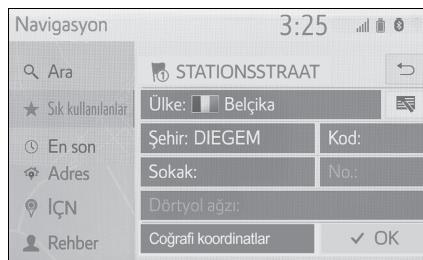
## Giriş bilgilerinin detaylarının görüntülenmesi

- 1 Giriş seçenekleri ekranını görüntüleyin. (→S.100)
- 2 "Show details" (Detayları göster) öğesini seçin.

- 3** Giriş bilgilerinin detaylarını kontrol edin.



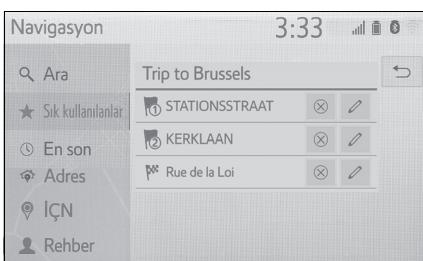
- 4** İstenilen başlığı seçin.



- Adres haritada işaretlenecektir.

### Güzergahın düzenlenmesi

- 1 Giriş seçenekleri ekranını görüntüleyin. (→S.100)
- 2 "Edit route" (Güzergahı düzenle) öğesini seçin.
- 3 İstenilen girişte seçimini yapın.

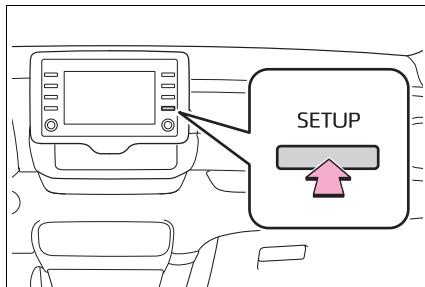


: Varış noktası ve konaklama noktasını silmek için seçin.

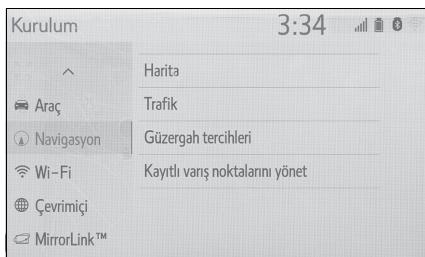
## Harita ayarları

### Harita ayar ekranını görüntüleme

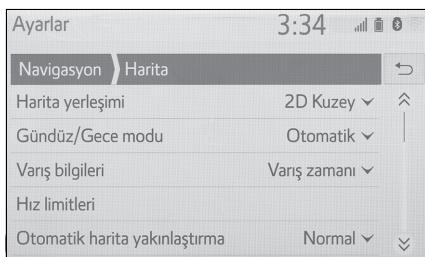
- 1 "SETUP" düğmesine basın.



- 2 "Navigation" (Navigasyon) öğesini seçin.  
3 "Map" (Harita) öğesini seçin.



- 4 Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.



### Harita ayar ekranı

- "Map layout" (Harita düzeni)

Harita düzenini 3D gidiş yönü yukarı, 2D gidiş yönü yukarı ya da 2D kuzey yönü

yukarı olarak değiştirmek için seçin.

- "Day/Night mode" (Gündüz/Gece modu)

Harita ekranı parlaklığını değiştirmek için seçin. (→S.103)

- "Arrival information" (Varış bilgisi)

Variş bilgilerini veya kalan seyahat bilgilerini kapatmayı veya görüntülemeyi seçin.

- "Speed limits" (Hız limitleri)

Hız limiti bilgisini açmayı/kapatmayı ayarlamak için seçin. (→S.103)

- "Automatic map zoom" (Otomatik harita zoom)

Dikkat gerektiren bir alana yaklaşıldığından otomatik olarak zoom yapılan zoom düzeyini değiştirmek için seçin.

- "POIs on map" (Harita Üzerindeki POI'ler)

Görsütlünen POI simgesi kategorilerini ayarlamak için seçin. (→S.104)

- "Show guidance arrow" (Yönlen dirme okunu göster)

Güzergah yönlendirme oku gösterimini açmak/kapatmak için seçin. (→S.90)

- "Show street name" (Cadde adını göster)

Mevcut caddenin ya da sonraki cadde adının gösterimini açmak/kapatmak için seçin. (→S.90)

- "Show 3D buildings" (3D binaları göster)

3D binaların gösterimini açmak/kapatmak için seçin. (→S.71)

- "Show 3D landmarks" (3D işaretleri göster)

3D işaretlerinin görüntülenmesini açmak/kapatmak için seçin. (→S.71)

- "Show signposts" (Yol tabelalarını göster)

Yol tabelalarını görüntülemek üzere açmak veya kapatmak için seçin. (→S.90)

- "Show junction view" (Kavşak görü nümünü göster)

Kavşak görünümünü açmak/kapatmak için seçin. (→S.91)

- "Show lane recommendation" (Şerit önerisini göster)

Önerilen şerit görünümünü açmak/kapatmak için seçin. (→S.91)

- "Show traffic bar" (Trafik çubuğunu göster)

Trafik çubuğunun görüntülenmesini açmak/kapatmak için seçin. (→S.90)

- "Show traffic icons" (Trafik simgelemini göster)

Trafik mesajı simgelerinin görüntülenmesini açmak/kapatmak için seçin. (→S.75)

- "Show speed cameras" (Hız kameralarını göster)

Güvenlik kameralarının görüntülenmesini açmak/kapatmak için seçin.

(→S.71)

- "Use online data for speed cameras" (Hız kameraları için çevrimiçi verileri kullan)

Güvenlik kamerası simgelerini göstermek amacıyla çevrimiçi verilerin kullanımını etkinleştirmek için seçin.

- "Save recent route" (Son güzergahı kaydet)

Haritada bir gezinti menüsünü görüntülemek için seçin.

- "Show highway mode" (Otoyol modunu göster)

Otoyol modunu görüntüleme özelliğini açmak/kapatmak için seçin. (→S.90)

- "Country information" (Ülke bilgisi)

Bu işlev, başka bir ekranaya giderek şunları yapmayı mümkün kılar:

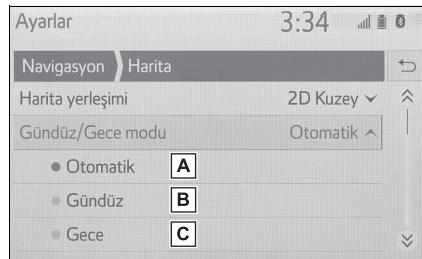
- Sınırдан geçenken ülke bilgisi ekranını açın/kapatın.
- Veritabanındaki herhangi bir ülkenin ülke bilgilerini görün.

### Gündüz/Gece modu

- 1 Harita ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.102)

- 2 "Day/Night mode" (Gündüz/gece modu) öğesini seçin.

- 3 İstenilen başlığı seçin.



**A** Far düğmesinin konumuna bağlı olarak harita ekranını gündüz veya gece moduna geçirmek için seçin.

**B** Harita ekranını her zaman gündüz modunda görüntülemek için seçin.

**C** Harita ekranını her zaman gece modunda görüntülemek için seçin.

### Hız limitleri\*

\*: Bazı modellerde

- 1 Harita ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.102)

- 2 "Speed limits" (Hız limitleri) öğesini seçin.

- 3 İstenilen başlığını seçin.



**A** Haritada hız limitlerini görüntülemek için seçin.

**B** Hız limitinin belirli bir miktar aşılmasında durumunda sesli sinyal almak için seçin.

- C** Hız uyarı eşliğini ayarlamak için seçin.

### Harita üzerindeki POI'ler

- 1 Harita ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.102)
- 2 "POIs on map" (Haritadaki POI'ler) öğesini seçin.
- 3 İstenilen POI kategorilerini seçin.



- A** Tüm kategorileri görüntülemek için seçin.
- B** Tüm simgeleri gizlemek için seçin.
- C** Ana kategori ve alt kategorileri görüntülemek için seçin.

### Ülke bilgisi

- 1 Harita ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.102)
- 2 "Country information" (Ülke bilgisi) öğesini seçin.

- 3** İstenilen başlığı seçin.

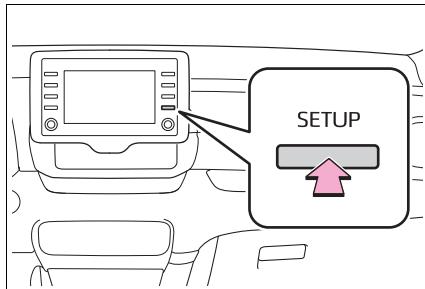


- A** Araç sınırı geçtiğinde ülke bilgilerini görüntülemeyi açıp kapatmayı ayarlamak için seçin.
- B** Ülke bilgisini görüntülemek için seçin.

## Trafik mesajı ayarları

### Trafik ayarları ekranını görüntüleme

- 1 "SETUP" düğmesine basın.



- 2 "Navigation" (Navigasyon) öğesini seçin.  
3 "Traffic" (Trafik) öğesini seçin.  
4 Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.

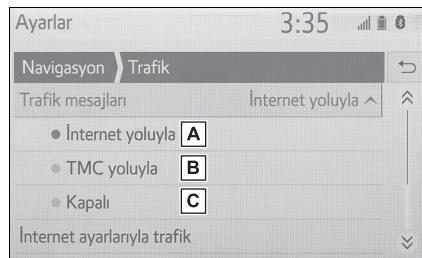


- A** Trafik mesajlarının alım yöntemini değiştirmek için seçin. (→S.105)  
**B** Internet üzerinden trafik ayarlarını değiştirmek için seçin. (→S.105)  
**C** TMC (Trafik mesajı kanalı) ayarını yapmak için seçin.  
**D** Trafik mesajlarının görüntülenme yarıçapını ayarlamak için seçin. (→S.106)

- E** Dinamik yeniden yönlendirme metodunu ayarlamak için seçin. (→S.106)

### Trafik mesajları için alım yöntemi

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.105)  
2 "Traffic messages" (Trafik mesajları) öğesini seçin.  
3 İstenilen başlığı seçin.

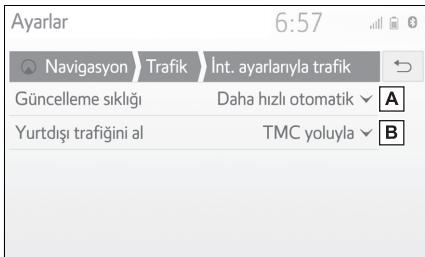


- A** Internet aracılığıyla trafik mesajlarını almak için seçin.  
**B** FM radyo istasyonu aracılığıyla trafik mesajlarını almak için seçin.  
**C** Trafik mesajlarını almamak için seçin.

### Internet ile trafik mesajlarını alma ayarı

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.105)  
2 "Traffic via internet settings" (Internet ayarları ile trafik) öğesini seçin.

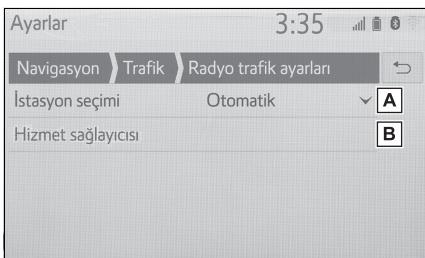
**3 İstenilen başlığı seçin.**



- A** Internet ile yerel trafik mesajlarının yenileme sıklıklarını ayarlamak için seçin.
- B** Araç kendi ülkesinin dışındayken trafik mesajlarının alım yöntemini değiştirmek için seçin.

**TMC ile trafik mesajlarını alma ayarı**

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.105)
- 2 "Radio traffic settings" (Radyo trafik ayarları) öğesini seçin.
- 3 İstenilen başlığı seçin.

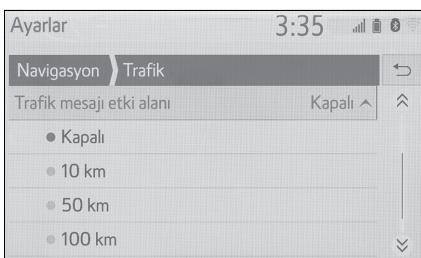


- A** FM radyo otomatik ya da manuel alım ayarlarını değiştirmek için seçin.
- B** Radyo istasyonu kullanıcının, mevcut istasyonların listesinden tercih edilen TMC istasyonunu

manuel olarak seçmesine izin verir.

**Yarıçap filtresinin ayarlanması**

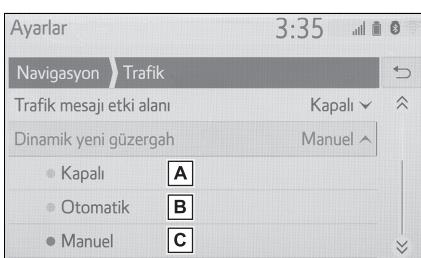
- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.105)
- 2 "Traffic message radius" (Trafik mesajları yarıçapı) öğesini seçin.
- 3 İstediğiniz yarıçapı seçin.



- Bu ayar, güzergah hesaplaması içindir. Hesaplama sırasında yalnızca yarıçap içindeki trafik mesajları dikkate alınır.

**Dinamik yeniden yönlendirme yöntemini ayarlama**

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.105)
- 2 "Dynamic reroute" (Dinamik yeniden yönlendirme) öğesini seçin.
- 3 İstenilen başlığı seçin.

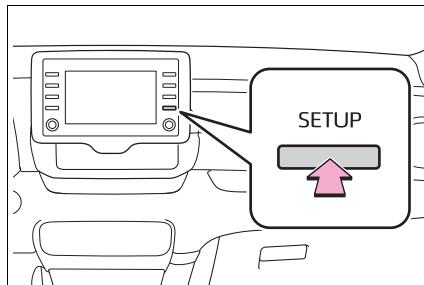


- A** Yönlendirme güzergahının trafik mesajları alındığında yeniden yönlendirmeyi kapatmak için seçin.
- B** Otomatik olarak yeniden yönlendirmek için seçin. Yönlendirme güzergahında trafik mesajları alındığında güzergah otomatik olarak değiştirilir.
- C** Manuel olarak yeniden yönlendirmek için seçin. Yönlendirme güzergahı trafik bilgisi alındığında güzergahların manuel olarak değiştirilip değiştirilmeyeceğini seçin.

## Güzergah tercihleri ayarları

### Güzergah tercihleri ekranını görüntüleme

1 “SETUP” düğmesine basın.



- 2 “Navigation” (Navigasyon) öğesini seçin.
- 3 “Route preference” (Güzergah tercihi) öğesini seçin.
- 4 Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.



- A** Önerilen güzergah tipini en hızlı güzergah, en kısa güzergah ya da ekolojik güzergah olarak değiştirmek için seçin.
- B** Güzergah hesaplamasında trafik bilgisi geçmişini eklemek için seçin.
- C** Güzergah hesaplamalarınınardin-

dan harita üzerinde 3 güzergahı (en hızlı, en kısa ve ekolojik) görüntülemek için seçin. (→S.88)

- D** Güzergah hesaplaması için varsayılan kaçınma kriterini ayarlamak amacıyla seçin. (→S.108)

### Güzergah hesaplama için kaçınma kriterleri ayarı

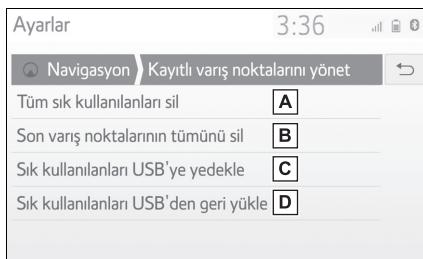
- 1 Navigasyon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.107)
- 2 “Avoidance criteria” (Kaçınma kriterleri) öğesini seçin.
- 3 Kaçınmak istediğiniz öğeleri seçin.



### Kayıtlı varış noktalarını yönet ekranını görüntüleme

- 1 “SETUP” düğmesine basın.
- 2 “Navigation” (Navigasyon) öğesini seçin.
- 3 “Manage stored destinations” (Kayıtlı varış noktalarını yönet) öğesini seçin.

### 4 İstenilen başlığı seçin.



- A** Tüm favorileri silmek için seçin.
- B** Tüm son varış noktalarını silmek için seçin.
- C** Navigasyon favorileri bağlı USB cihaza gönderilecektir.
- D** Favorilerin USB cihazındaki yedeklemesi, navigasyon sistemindeki favoriler listesine yükleneciktir.

## GPS (Küresel Konumlandırma Sistemi)

**Bu navigasyon sistemi uydu sinyalleri, çeşitli araç sinyalleri, harita verileri gibi bilgileri kullanarak mevcut konumu hesaplar. Ancak uydu koşulları, yolun yapısı, aracın durumu veya diğer koşullara bağlı olarak konum tam doğru olarak gösterilmeyebilir.**

### Navigasyon sisteminin kısıtlamaları

ABD Savunma Bakanlığı tarafından geliştirilen ve işletilen Küresel Konumlandırma Sistemi (GPS), 4 veya daha fazla uydu ve bazı durumlarda 3 uydu kullanarak mevcut konumu hassas bir şekilde bildirir. GPS sisteminin belirli bir hata payı vardır. Navigasyon sistemi genellikle bu hatayı telafi etse de, 100 m'ye kadar konum hataları bazen görülebilir ve bunun olabileceği beklenmelidir. Genellikle, konum hataları birkaç saniye içinde düzelttilir.

GPS sinyali fiziksel olarak engellebilir ve harita ekranında araç konumunun hatalı gösterilmesine neden olabilir. Tüneller, uzun binalar, kamyonlar ve hatta gösterge paneli üzerine koyulan nesneler GPS sinyallerini engelleyebilir. GPS uydları üzerinde yapılan

onarım veya geliştirme çalışmaları nedeniyle ulaşılamayabilir.

Navigasyon sistemi GPS sinyallerini net bir şekilde alıyor olsa bile, aracın konumu hatalı gösterilebilir ve bazı durumlarda hatalı güzergah yönlendirmesi yapılabilir.

#### UYARI

- Camlara film takılması GPS sinyallerini engelleyebilir.Çoğu cam filmlerinde, gösterge panelindeki GPS sinyali antenine engel olabilen metalik maddeler bulunur. Navigasyon sistemi bulunan araçlarda renkli cam filmi kullanılmamasını tavsiye ederiz.

- Aşağıdaki durumlarda mevcut konum doğru gösterilmeyebilir:
  - Y şeklindeki dar açılı bir yolda sürüs esnasında.
  - Çok virajlı bir yolda sürerken.
  - Kumlu, çakılı, karlı vb. kaygan bir yolda sürerken.
  - Uzun ve düz bir yolda sürerken.
  - Otoyolda sürerken yüzeydeki yollar paralel olduğunda.
  - Araç feribot veya başka bir şekilde taşındıktan sonra.
  - Yüksek hızla sürüs yaparken uzun bir güzergah aratlığında.
  - Mevcut konum kalibrasyonunu doğru yapmadan sürüs yaparken.
  - İleri veya geriye giderek arka arkaya yön değiştirildiğinde veya bir otoparktaki platformda dönerken.
  - Kapalı otopark veya çok katlı otoparktan çıkarken.
  - Tavan taşıyıcı takıldığından.
  - Lastiklere zincir takılı halde sürüs yaparken.

- Lastikler aşındığında.
  - Bir lastiği veya lastikleri değiştirdikten sonra.
  - Fabrika teknik değerlerinden daha küçük veya büyük lastikler kullanıldığından.
  - Dört lastikten herhangi birinin lastik basıncı doğru olmadığından.
  - Aşağıdaki durumlarda güzergah yönlendirmesi hatalı olabilir:
    - Belirtilen güzergah yönlendirmesi dışında bir kavşaktan dönerken.
    - Birden fazla varış noktası ayarladınız, ancak bunlardan herhangi birini atlarsanız otomatik olarak hesaplanan güzergah önceki güzergahtaki varış noktasına dönüş yolunu gösterecektir.
    - Güzergah yönlendirmesi olmayan bir kavşaktan dönerken.
    - Güzergah yönlendirmesi olmayan bir kavşaktan geçerken.
    - Otomatik güzergah hesaplama sırasında, bir sonraki sağa veya sola dönüş için güzergah yönlendirmesi olmayı bilir.
    - Yüksek hızda sürerken, otomatik güzergah hesaplama işleminin çalışması uzun sürebilir. Otomatik güzergah hesaplama sırasında bir servis yolu güzergahı gösterilebilir.
    - Otomatik güzergah hesaplandıktan sonra, güzergah değiştirilmeyebilir.
    - Gerekli bir U dönüşü gösterildiğinde veya bildirildiğinde.
    - Bir konumun birden fazla adı varsa ve sistem bunlardan birini veya daha fazlasını bildirirse.
    - Bir güzergah aranamadığında.
    - Varış noktanızın güzergah çakılı, asfalsız yol veya patika içeriyorsa, yol yönlendirmesi gösterilemeyebilir.
    - Varış noktanız yolun diğer tarafında gösterilebilir.
    - Güzergahın bir kısmında, zamana, mevsime veya diğer nedenlere bağlı olarak araç girişini yasaklayan düzenlemeler olduğunda.
    - Navigasyon sisteminde kayıtlı olan yol ve harita verileri tam olmayabilir veya en son sürüm olmayı bilir.
- Bu navigasyon sistemi lastik dönüş verilerini kullanır ve aracın fabrikaya özgü lastikleri ile çalışmak üzere tasarlanmıştır. Orijinal takılı çaptan büyük veya küçük olan lastiklerin takılması, mevcut konumun hatalı görüntülenmesine neden olabilir. Lastik basıncı aynı zamanda lastik çaplarını da etkiler, bu nedenle 4 lastığın basıncının da doğru olmasına dikkat edin.

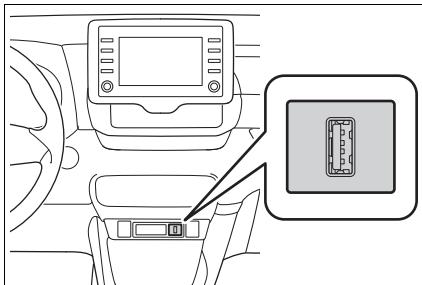
## Navigasyon veritabanı güncellemeleri

**Sistem yazılımı ve harita verisi, Gracenote veritabanı vb. içeren navigasyon veritabanı bir USB bellek ile güncellenebilir.**

**Ayrıntılar için Toyota bayisi ile temasla geçin veya Toyota portal sitesine başvurun ([www.my.toyota.eu](http://www.my.toyota.eu)).**

## Navigasyon veritabanının güncellenmesi

- 1 Bir cihazı USB bağlantı noktasına bağlayın.



- 2 Yeni navigasyon veritabanı dosyalarını içeren USB cihazını takın.
- 3 Güncelleme için "Yes" (Evet) öğesini seçin.
- 4 Gerekirse aktivasyon kodunu girin.
- Aktivasyon kodu geçersiz ise, navigasyon veritabanı güncellenmeyecektir.

- 5 Motorun çalıştığından emin olun <hybrid sistem çalışıyor> ve güncellemeye devam etmek için "Confirm" (Onayla)'yı seçin.

- Bir güncelleme ilerleme ekranı ve ardından veritabanının başarıyla güncellendiğini belirten bir onay göreceksiniz.

- 6 İstendiğinde USB cihazını çıkarın. Bu, navigasyon sisteminin yeniden başlatır ve güncelleme işlemini tamamlar.

- Güncelleme işlemi aşağıdaki durumlarda düzgün şekilde tamamlanmaya bilir:
  - Güncelleme bitmeden önce navigasyon sistemi kapatılırsa
  - Güncelleme bitmeden önce USB cihazı çıkarılırsa
- Güncelleme işleminin tamamlanması için gereken süre verinin boyutuna bağlıdır.



## Müzik/görüntü sistemi

### 4-1. Temel kullanım

Hızlı referans .....	114
Bazı temel işlevler .....	115

### 4-2. Radyonun kullanımı

AM/FM/DAB radyo.....	119
----------------------	-----

### 4-3. Medya kullanımı

USB bellek.....	124
iPod/iPhone (Apple CarPlay) .....	126
Android Auto .....	129
Bluetooth® müzik sistemi .....	130
Miracast® .....	133

### 4-4. Müzik/görüntü sistemi

#### uzaktan kumandaları

Direksiyondaki düğmeler .....	136
----------------------------------	-----

### 4-5. Ayarlar

Müzik ayarları .....	137
----------------------	-----

### 4-6. Müzik/görüntü sistemi

#### kullanımı ipuçları

Kullanım bilgileri .....	138
--------------------------	-----

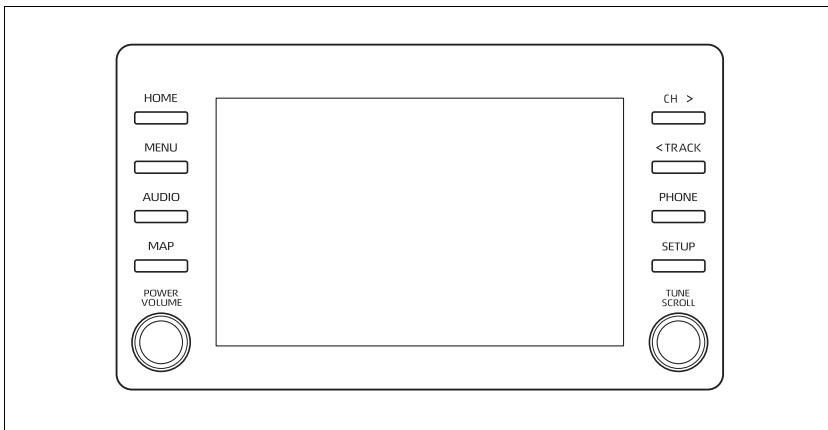
Avrupa dışında satılan araçlar için, sürüs sırasında bazı işlevler kullanılamayabilir.

## Hızlı referans

### İşlevsel genel bakış

Müzik kontrol ekranına aşağıdaki yöntemler ile ulaşılabilir:

- ▶ “AUDIO” (Müzik) düğmesinden
- 1 “AUDIO” (Müzik) düğmesine basın.
- ▶ “MENU” düğmesinden
- 1 “MENU” düğmesine basın, ardından “Audio” seçimini yapın.



- Radyonun kullanımı (→S.120)
- USB bellekten çalma (→S.125)
- iPod/iPhone'dan çalma (Apple CarPlay<sup>\*</sup>) (→S.127)
- Android Auto kullanımı<sup>\*</sup> (→S.129)
- Bluetooth<sup>®</sup> cihazından çalma (→S.130)
- Miracast<sup>®</sup> kullanımı (→S.133)
- Müzik sistemi direksiyon kumandalarının kullanımı (→S.136)
- Müzik sistemi ayarları (→S.137)

<sup>\*</sup>: Bu işlev bazı ülkelerde veya bölgelerde kullanılmaz.

## Bazı temel işlevler

**Bu bölümde, müzik/görüntü sisteminin bazı temel özellikleri açıklanmaktadır. Bazı bilgiler sizin sisteminiz için geçerli olmamayabilir.**

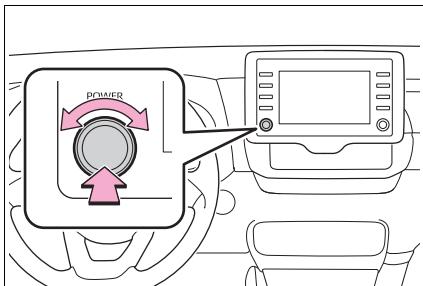
**Kontak <güç düğmesi> ACC veya ON (açık) konumuna getirildiğinde müzik/görüntü sisteminiz çalışır.**



### UYARI

- 12 volt akünün deşarj olmasını önlemek için, motor çalışmazken (hybrid sistem çalışmazken) müzik/görüntü sistemini gereğinden uzun süreyle açık bırakmayın.

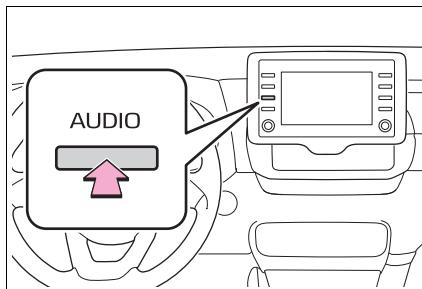
## Sistemin açılması ve kapatılması



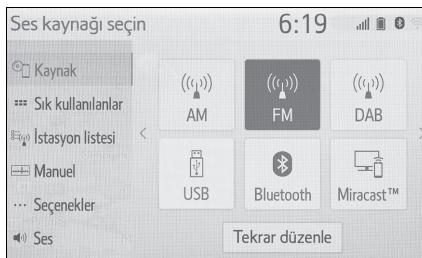
**"POWER VOLUME" düğmesi:**  
Müzik/görüntü sistemini açmak ve kapatmak için basın. Sistem kullanılan en son modda açılır. Ses seviyesini ayarlamak için bu düğmeyi çevirin.

## Bir müzik kaynağı seçme

- “AUDIO” (Müzik) düğmesine basın.



- “Source” (Kaynak) öğesini seçin veya “AUDIO” düğmesine yeniden basın.
- İstediğiniz kaynağı seçin.



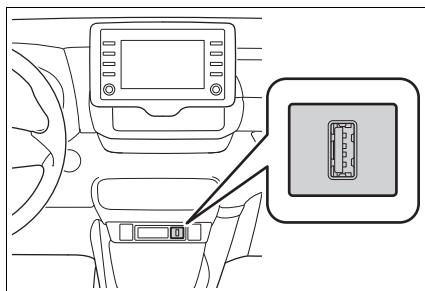
- Soluk ekran düğmeleri çalıştırılamaz.
- İki sayfa varken, sayfayı değiştirmek için < veya > düğmesine basın.
- Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, aşağıdakiler gibi bazı sistem işlevleri benzer Apple CarPlay/Android Auto İşlevleriyle değiştirilecek veya kullanılamayacaktır:
  - iPod (Müzik Çalma)
  - USB müzik/USB video
  - Bluetooth® müzik çalar

## Müzik kaynağının yeniden sıralanması

- 1 Müzik kaynağı seçim ekranını görüntüleyin. (→S.115)
- 2 "Reorder" (Yeniden sırala) öğesini seçin.
- 3 İstenilen müzik kaynağını seçin ve sıralamak için < veya > seçimi yapın.

## USB bağlantı noktası

- 1 Bir cihazı USB bağlantı noktasına bağlayın.



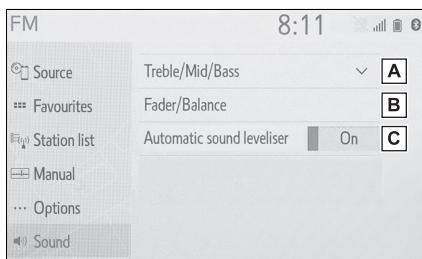
- Açık değilse, cihazı açın.
- Bir USB hub takılırsa, iki cihaz tek seferde bağlanabilir.
- İki den fazla USB cihazını bağlamak için bir USB hub kullanılsa bile sadece iki bağlı cihaz tanınacaktır.
- USB bağlantı noktasına ikiden fazla bağlantı noktası olan bir USB hub bağılısa, USB hub'ına bağlı cihazlar, akımın yetersiz olması nedeniyle şarj edilemeyebilir veya çalışmayabilir.

## Ses ayarları

- 1 Müzik kontrol ekranını görüntüler. (→S.114)

**2** "Sound" (Ses) öğesini seçin.

**3** Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.



**A** Tiz/orta/bas ayarı için seçin.

(→S.116)

**B** İstedığınız fader (ses

geçiş)/denge ayarı için seçin.

(→S.117)

**C** Otomatik ses seviyesi ayarlamayı belirlemek için seçin.

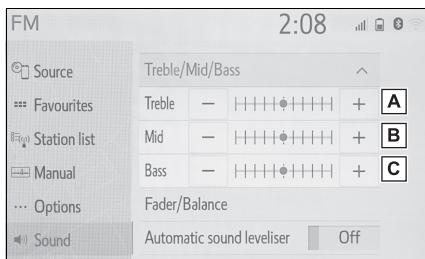
(→S.117)

### Tiz/Orta/Bas

Müziğin ses kalitesi büyük oranda tiz, orta frekans ve bas seviyelerinin karışım miktarına bağlıdır. Farklı müzikler ve konuşma içeren programlar genellikle farklı bas, orta frekanslı ve tiz ses karışım oranlarında daha iyi duyulur.

- 1 "Treble/Mid/Bass" (Tiz/Orta/Bas) öğesini seçin.

- 2** İstediğiniz ekran düğmesini seçin.



**A** Yüksek perdeden tonları ayarlamak için "+" veya "-" ögesini seçin.

**B** Orta perdeden tonları ayarlamak için "+" veya "-" ögesini seçin.

**C** Düşük perdeden tonları ayarlamak için "+" veya "-" ögesini seçin.

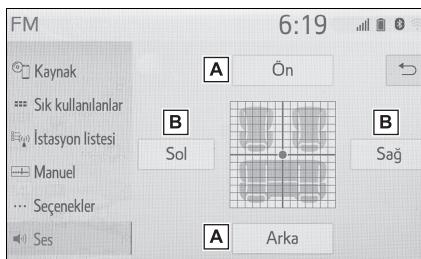
#### ■ Fader (Ses geçiş)/Denge

Sağ ve sol hoparlörler ve ön ve arka hoparlörlerin ses seviyeleri iyi dengelenmelidir.

Stereo kayıt veya yayın dinliyorsanız, sol/sağ hoparlör dengesini değiştirdiğinizde 1 ses grubunun sesi artarken diğerinin azalacağını unutmayın.

- 1 “Fader/Balance” (Ses geçiş/Denge) ögesini seçin.

- 2** İstediğiniz ekran düğmesini seçin.



**A** Ön ve arka hoparlörler arasındaki ses dengesini ayarlamak için seçin.

**B** Sol ve sağ hoparlörler arasındaki ses dengesini ayarlamak için seçin.

#### ■ Otomatik ses dengeleyici (ASL)

Sistem, sürüş sırasında artan yol gürültüsünü, rüzgar gürültüsünü veya diğer gürültüleri telafi etmek için araç hıza göre ideal ses seviyesi ve ton kalitesini verecek şekilde ayarlama yapar.

- 1 “Automatic sound leveliser” (Otomatik ses dengeleyici) ögesini seçin.
- 2 “High” (Yüksek), “Mid” (Orta), “Low” (Düşük) veya “Off” (Kapalı) ögesini seçin.

### Müzik ekranının ayarlanması

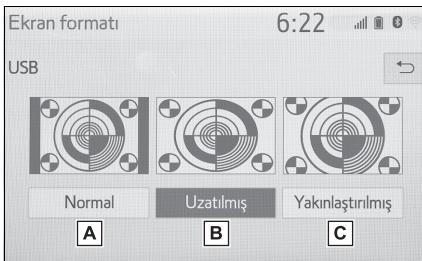
#### ■ Ekran formatı ayarları

Ekran ayarı USB video, MirrorLink™ ve Miracast® için seçilebilir.

► Müzik ayarları ekranından

- 1 “SETUP” düğmesine basın.

- 2** “Audic” (Müzik) öğesini seçin.
- 3** “Common” (Genel) öğesini seçin.
- 4** “Screen format” (Ekran formatı) öğesini seçin.
- 5** Ayarlanacak öğeyi seçin.



- [A]** Her iki taraf siyah olacak şekilde bir 4 : 3 ekran gösterimi için seçin.
- [B]** Görüntüyü yatay ve dikey olarak tam ekran olacak şekilde büyütmek için seçin.
- [C]** Görüntüyü yatay ve dikey olarak aynı oranda büyütmek için seçin.\*

\*: Yalnızca USB video

- Miracast® kontrol ekranından
- 1** Miracast® kontrol ekranını görüntüleyin. (→S.133)
- 2** “Wide” (Geniş) öğesini seçin.
- 3** **5.** adımdaki “Müzik ayarları ekranından” bölümündeki adımları izleyin. (→S.117)
- Renk, ton, kontrast ve parlaklık ayarı**

Ekranın rengi, tonu, kontrasti ve

parlaklığını ayarlanabilir.

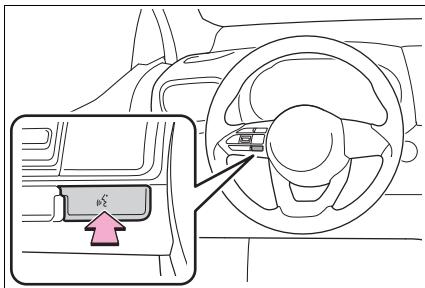
- Müzik ayarları ekranından
- 1** “SETUP” düğmesine basın.
- 2** “Audio” (Müzik) öğesini seçin.
- 3** “Common” (Genel) öğesini seçin.
- 4** “Display” (Görüntü) öğesini seçin.
- 5** Ayarlanacak öğeyi seçin.
  - “Colour” (Renk)
    - “R”: Ekrandaki kırmızı rengi güçlendirme için seçin.
    - “G”: Ekrandaki yeşil rengi güçlendirmek için seçin.
    - “Tone” (Ton)
      - “+”: Ekran tonunu güçlendirmek için seçin.
      - “-”: Ekran tonunu zayıflatmak için seçin.
    - “Contrast” (Kontrast)
      - “+”: Ekranın kontrastını artırmak için seçin.
      - “-”: Ekranın kontrastını azaltmak için seçin.
    - “Brightness” (Parlaklık)
      - “+”: Ekrani aydınlatmak için seçin.
      - “-”: Ekrani karartmak için seçin.

● Müzik kaynağına bağlı olarak bazı işlevler bulunmayabilir.

- Miracast® kontrol ekranından
- 1** Miracast® kontrol ekranını görüntüleyin. (→S.133)
- 2** “Display” (Görüntü) öğesini seçin.
- 3** **5.** adımdaki “Müzik ayarları ekranından” bölümündeki adımları izleyin. (→S.118)

## Sesli komut sistemi

- 1 Sesli komut sistemini kullanmak için bu düğmeye basın.



- Sesli komut sistemi ve komut liste kullanılabilir. (→S.148)

**AM/FM/DAB\* radyo**

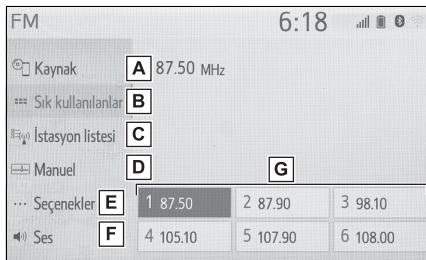
\*: Bazı modellerde

**Genel bakış**

Radyo kontrol ekranına aşağıdaki yöntemlerle ulaşılabilir: →S.115

**Kontrol ekranı**

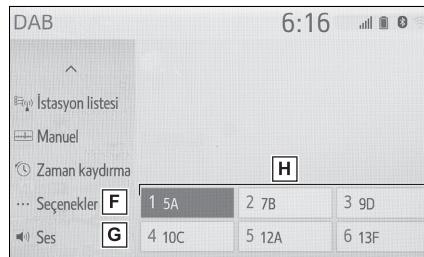
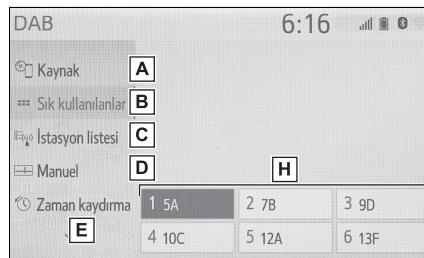
## ► AM/FM



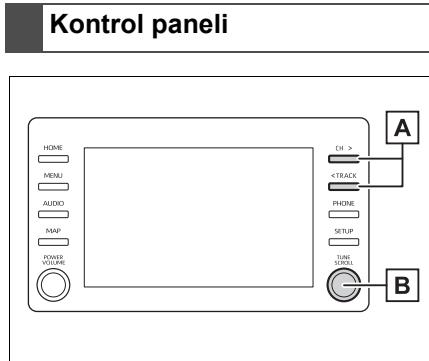
- A** Müzik kaynağı seçim ekranını görüntülemek için seçin.
- B** Favoriler ekranını görüntülemek için seçin. (→S.121)
- C** Alınabilir istasyonların listesini görüntülemek için seçin.\*
- D** Manuel ayarlama ekranını görüntülemek için seçin. (→S.122)
- E** Radyo seçenekleri ekranını görüntülemek için seçin.\*  
(→S.122)
- F** Ses ayar ekranını görüntülemek için seçin. (→S.116)
- G** Kayıtlı istasyonları ayarlamak için seçin. (→S.121)

\*: Sadece FM

## ► DAB



- A** Müzik kaynağı seçim ekranını görüntülemek için seçin.
- B** Favoriler ekranını görüntülemek için seçin. (→S.121)
- C** Alınabilir servis/istasyonların listesini görüntülemek için seçin.
- D** Manuel ayarlama ekranını görüntülemek için seçin.  
(→S.122)
- E** Zaman kaydırma çalışma ekranını görüntülemek için seçin.  
(→S.123)
- F** Radyo seçenekleri ekranını görüntülemek için seçin.  
(→S.122)
- G** Ses ayar ekranını görüntülemek için seçin. (→S.116)
- H** Kayıtlı servis/istasyonları ayarlamak için seçin. (→S.121)



## Kontrol paneli

### A AM/FM:

Favoriler ekranı: Kayıtlı istasyonları seçmek için basın.  
İstasyon listesi ekranı: İstasyonlarda gezinmek için basın.  
Manuel ekran: İstasyonları aramak için basın. Kesintisiz arama için basılı tutun.

### DAB:

Favoriler ekranı: Kayıtlı servis/istasyonları seçmek için basın.  
Servis/istasyon listesi ekranı: Servis/istasyonlarda gezinmek için basın.  
Manuel ekran: Servis/istasyon aramak için basın. Kesintisiz arama için basılı tutun.

### B AM/FM:

Favoriler ekranı: Kayıtlı istasyonları seçmek için çevirin.  
İstasyon listesi ekranı: İstasyonlarda gezinmek için çevirin.  
Manuel ekran: Frekansları aramak için çevirin.  
DAB:

Favoriler ekranı: Kayıtlı servis/istasyonları seçmek için çevirin.

Servis/istasyon listesi ekranı: Servis/istasyonlarda gezinmek için çevirin.

Manuel ekran: Servisi aramak için çevirin.

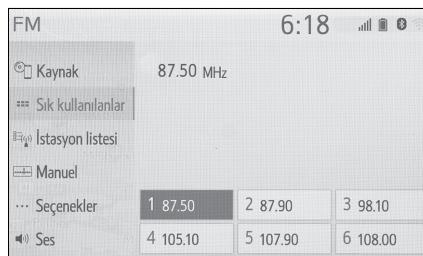
DAB zaman kaydırma ekranı: İleri/geri atlama için çevirin.

- Stereo yayın alındığında radyo otomatik olarak stereo yayına geçecektir.
- Sinyal zayıflarsa, radyo zayıf sinyalin parazit yapmasını önlemek için kanal ayırımının miktarını azaltır. Sinyal çok zayıflarsa radyo stereodan mono yayına geçer.

## Bir istasyonun hafızaya alınması

AM modunda, FM modunda ve DAB modunda 6 adete kadar önceden ayarlanmış istasyon/servis kaydedilebilir.

- 1 İstediğiniz istasyonu açın.
- 2 Ekrandaki düğmelerden (1-6) birini seçin ve bip sesi duyana kadar basılı tutun.



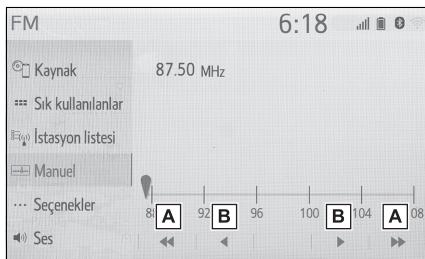
- İstasyonun frekansı ekrandaki düğmede görüntülenir.

- Kayıtlı istasyon/servisleri farklı biriyle değiştirmek için aynı prosedürü izleyin.

### Manuel istasyon ayarı

- AM/FM

- 1 “Manual” (Manuel) öğesini seçin.
- 2 İstediğiniz istasyonu ayarlayın.

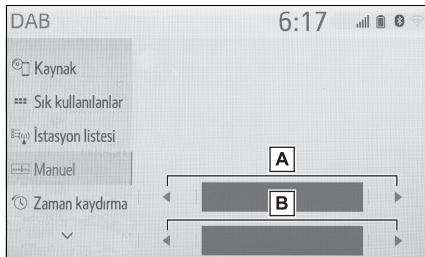


**A** İstasyonu yukarı/aşağı aramak için seçin.

**B** Frekansı artırmak/azaltmak için seçin.

► DAB

- 1 “Manual” (Manuel) öğesini seçin.
- 2 İstediğiniz DAB topluluğu veya servisini ayarlayın.



**A** İstenilen grubu ayarlamak için seçin.

**B** İstenilen servisi/istasyonu ayarla-

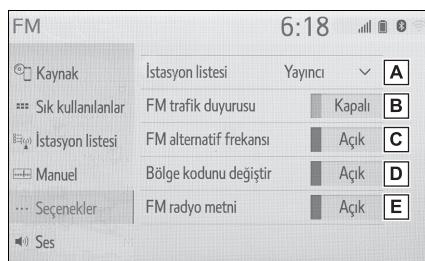
mak için seçin.

### Radyo seçenekleri

**1** “Options” (Seçenekler) öğesini seçin.

**2** İstenilen başlığı seçin.

► FM



**A** “Broadcaster” (Yayınçı) ve “Alphabetical” (Alfabetik) arasında istasyon listesinin listeleme sırasını belirlemek için seçin.

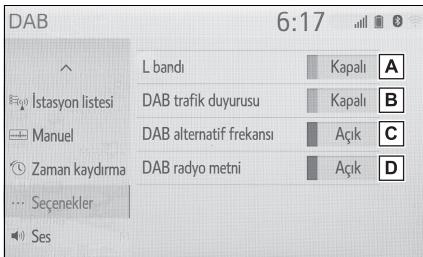
**B** FM trafik anonsunu açmak veya kapatmak için seçin. (→S.123)

**C** FM alternatif frekans işlevini açmak/kapatmak için seçin. (→S.123)

**D** Aynı yerel program şebekesi içinde yayın yapan bir istasyona geçmek için seçin.

**E** FM Radyo metin özelliğini açmak/kapatmak için seçin.

## ► DAB



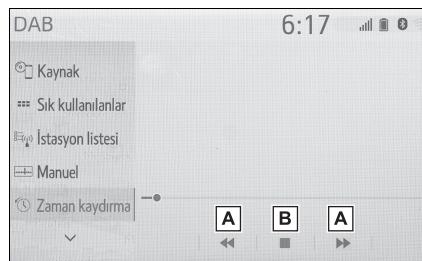
- A** Ayarlama aralığında L-bandını açmak/kapatmak için seçin. "Off" (Kapalı) konumdayken, ayarlama işlemlerinin fiziksel kanal aralığı kayıtlı işlemler hariç olacak şekilde Band III ile sınırlıdır. "On" (Açık) seçiliyken, ayarlama işlemlerinin fiziksel kanal aralığı Band III ve L-bandını içerir.
  - B** DAB trafik anonsunu açmak veya kapatmak için seçin. (→S.123)
  - C** DAB alternatif frekans işlevini açmak/kapatmak için seçin. (→S.123)
  - D** DAB metin özelliğini açmayı/kapatmayı ayarlamak için seçin.
- Radyo ayarları müzik ayarları ekranında yapılabilir. (→S.137)

### Zaman kaydırma işlemi

Şu anda dinlemekte olduğunuz servis, herhangi bir zamanda tekrar dinlenebilir.

- 1** "Time shift" (Zaman kaydırma) öğesini seçin.

- 2** İstediğiniz işlem düğmesini seçin.



- A** 10 saniye kadar ileri/geri atlama için seçin. Hızlı ileri/geri almak için seçin ve basılı tutun.
  - B** Canlı radyo yayınına geri döner.
- Çalma zamanlarının mümkün olduğu durumlar kaydedilecek servisin bit oranına, DAB ünitesi belleğinin miktarına ve yayının başlatıldığı zamana bağlıdır.

### RDS (Radyo veri sistemi)

Bu özellik, radyo istasyonunun yayıldığı istasyon ve program bilgilerini radyonuzun almasını sağlar. RDS alt yapısı kullanımına bağlı olarak, servis düzgün çalışmamayırlar.

### AF (Alternatif frekans) işlevi (FM/DAB)

Mevcut yayın alımı kötüleşirse, otomatik olarak iyi yayın alımı sağlayan bir istasyon seçilir.

**TA (Trafik anonsu) işlevi  
(FM/DAB)**

Alicı, otomatik olarak düzenli şekilde trafik bilgilendirmesi yayınlayan bir istasyon arar ve trafik bilgilendirme programı çalıştırıldığında istasyon yayın yapar.

- 1 Radyo bir TP istasyonu aradığında bir açılır mesaj ekranda gösterilir.
- 2 "Continue" (Devam et) öğesini seçin.

- 
- Trafik duyuruları açık olarak ayarlanlığında (→S.122) radyo bir TP istasyonu aramaya başlayacaktır.
  - Program sona erdiğinde, ilk işlem devam eder.

**Trafik anonsu ses seviyesi  
işlevi**

Trafik duyurusunun alındığı ses seviyesi hafızaya alınır.

## USB bellek

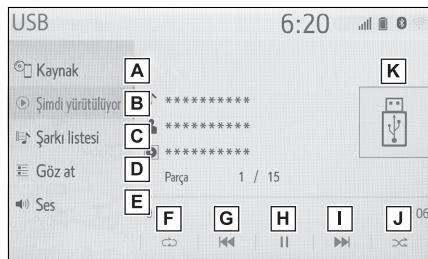
### Genel bakış

USB bellek kullanım ekranına aşağıdaki yöntemlerle ulaşılabilir:  
→S.115

- USB bellek bağlama (→S.116)
- Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, bu işlev kullanılamaz.

### Kontrol ekranı

#### ► USB müzik



- A** Müzik kaynağı seçim ekranını görüntülemek için seçin.
- B** Üst ekrana dönmek için seçin.
- C** Bir şarkı listesi ekranını görmek için seçin.
- D** Oynatım modu seçim ekranını görüntülemek için seçin.
- E** Ses ayar ekranını görüntülemek için seçin. (→S.116)
- F** Tekrarlamalı çalma için seçin. (→S.126)
- G** Dosya/parçayı değiştirmek için

seçin. Hızlı geri almak için basılı tutun.

**H** Çalmak/duraklatmak için seçin.

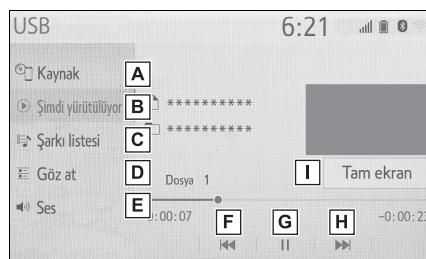
**I** Dosya/parçayı değiştirmek için seçin. Hızlı ileri almak için basılı tutun.

**J** Rastgele çalmayı ayarlamak için seçin. (→S.126)

**K** Kapak resmini görüntüler

#### ► USB video

- 1 “Browse” (Gözat) öğesini seçin.
- 2 “Videos” (Videolar) öğesini seçin.
- 3 İstenen klasör ve klavyeyi seçin.



**A** Müzik kaynağı seçim ekranını görüntülemek için seçin.

**B** Üst ekrana dönmek için seçin.

**C** Bir şarkı listesi ekranını görmek için seçin.

**D** Oynatım modu seçim ekranını görüntülemek için seçin.

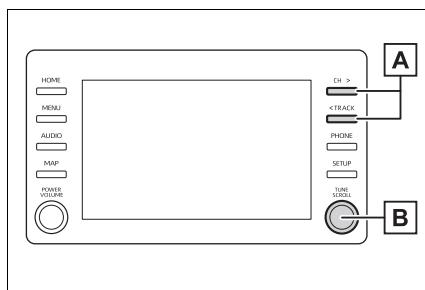
**E** Ses ayar ekranını görüntülemek için seçin. (→S.116)

**F** Dosyayı değiştirmek için seçin. Hızlı geri almak için basılı tutun.

**G** Çalmak/duraklatmak için seçin.

- H** Dosyayı değiştirmek için seçin.  
Hızlı ileri almak için basılı tutun.
- I** Resmi tam ekran görüntülemek için seçin.

### Kontrol paneli



- A** Dosya/parçayı değiştirmek için basın. Hızlı ileri/geri almak için basılı tutun.
- B** Dosya/parçayı değiştirmek için çevirin. Listede yukarı/aşağı gezinmek için çevirin. Ayrıca, bu düğme üzerine basılarak listeye seçimleri girmek için de kullanılabilir.

- Araç sürüürken, bu işlev sadece ses çıkışını verebilir.
- Etiket bilgileri varsa, dosya/klasör adları parça/albüm adlarına dönüştürülür.

### Yineleme

Dinlenmekte olan dosya/parça veya klasör/albüm tekrar edilebilir.

- 1** ögesini seçin.

- her seçildiğinde, mod aşağıdaki gibi değişir:
  - Rastgele çalışma kapalıken • dosya/parça tekrarı → klasör/albüm tekrarı → kapalı
  - Rastgele çalışma açıkken • dosya/parça tekrarı → kapalı

### Rastgele sırayla

Dosya/parça veya klasör/albümler otomatik ve rastgele şekilde seçilebilir.

- 1** ögesini seçin.

- her seçildiğinde, mod aşağıdaki gibi değişir:
  - rastgele (1 klasör/albüm rastgele) → rastgele klasör/albüm (rastgele tüm klasörler/albümler) → kapalı

### DİKKAT

- Sürüs sırasında cihazın kumandalarıyla oynamayın ve USB bellek takmayın.

### UYARI

- Taşınabilir müzik çaları araç içinde bırakmayın. Özellikle araç içindeki yüksek sıcaklıklar taşınabilir müzik çalara zarar verebilir.
- Taşınabilir müzik çalar bağlıken müzik çalar üzerine aşırı baskı uygulamak veya bastırmak taşınabilir müzik çalara veya bağlantı soketine zarar verebilir.

### UYARI

- Taşınabilir müzik çalara veya bağlantı noktası zarar verebileceğinden bağlantı noktasına yabancı nesneler sokmayın.

## iPod/iPhone (Apple CarPlay<sup>\*</sup>)

\* Bu işlev bazı ülkelerde veya bölgelerde kullanılmaz

### Genel bakış

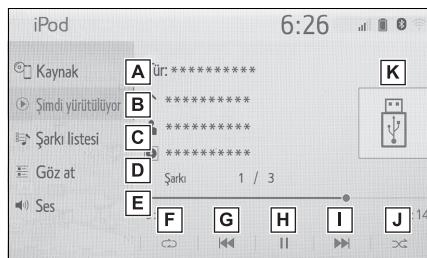
iPod/iPhone kullanım ekranına aşağıdaki yöntemlerle ulaşılabilir:

→S.115

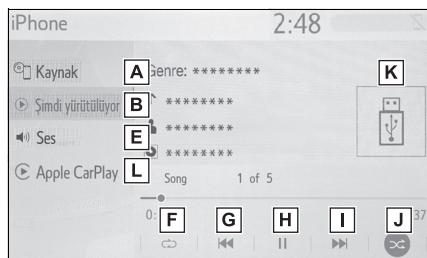
- Bir iPod/iPhone'un bağlanması  
(→S.116)
- Bir Android Auto bağlantısı kurulduğunda, bu işlev kullanılamaz.

### Kontrol ekranı

- Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulmadı

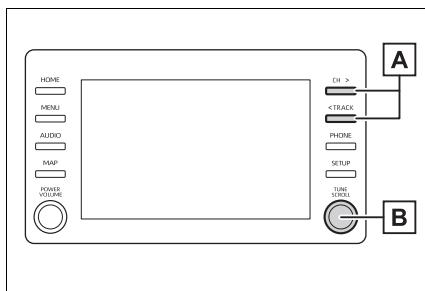


- Bir Apple CarPlay bağlantısı kuruldu



- A** Müzik kaynağı seçim ekranını görüntülemek için seçin.
- B** Üst ekrana dönmek için seçin.
- C** Bir şarkı listesi ekranını görmek için seçin.
- D** Oynatım modu seçim ekranını görüntülemek için seçin.
- E** Ses ayar ekranını görüntülemek için seçin. (→S.116)
- F** Tekrarlamalı çalma için seçin.  
(→S.128)
- G** Parçayı değiştirmek için seçin.  
Hızlı geri almak için basılı tutun.
- H** Çalmak/duraklatmak için seçin.
- I** Parçayı değiştirmek için seçin.  
Hızlı ileri almak için basılı tutun.
- J** Rastgele çalmayı ayarlamak için seçin. (→S.128)
- K** Kapak resmini görüntüler
- L** Apple Carplay müzik kontrol ekranını görüntülemek için seçin.

## Kontrol paneli



- A** Parçayı değiştirmek için basın.  
Hızlı ileri/geri almak için basılı tutun.
- B** Parçayı değiştirmek için çevirin.  
Listede yukarı/aşağı gezinmek için çevirin. Ayrıca, bu düğme üzerine basılarak listeye seçimleri girmek için de kullanılabilir.
- 
- Bazı işlevler, modelin tipine bağlı olarak kullanılamayabilir.
  - Bir iPod/iPhone orijinal bir iPod/iPhone kablosu kullanılarak bağlantıda, iPod/iPhone kendi pilini şarj etmeye başlar.
  - iPod/iPhone'a bağlı olarak videonun sesi duyulmayabilir.
  - iPod/iPhone'a ve iPod/iPhone'da bulunan parçalara bağlı olarak, albüm kapağı görüntülenebilir. Bu işlev "Açık" veya "Kapalı" olarak değiştirilebilir. (→S.137) Albüm kapağı resminin görüntülenmesi zaman alabilir ve albüm kapağı görüntüleme işlemi sürerken iPod/iPhone çalışmaya bilir.
  - iPod/iPhone sisteme bağlılığında ve müzik kaynağı iPod/iPhone moduna getirildiğinde, iPod/iPhone en son kullanıldığından kaldırıldığı yerden çalışmaya devam edecektir.
  - Sisteme bağlanan iPod/iPhone modeline göre bazı işlevler kullanılamayabilir.

lir.

- Bağlı bir iPod/iPhone'u çalıştırarak seçilen parçalar tanınmamayabilir veya düzgün görüntülenemeyebilir.
- Cihaz bağlamak için dönüştürme adaptörü kullanıldığında sistem doğru çalışmamayabilir.

## Yineleme

Dinlenmekte olan parça tekrar edilebilir.

- 1 öğesini seçin.

- her seçildiğinde, mod aşağıdaki gibi değişir:
  - ▶ Karışık parça çalışma kapalıyken (iPhone 5 veya sonrası)
  - parça tekrarı → albüm tekrarı → kapalı
  - ▶ Karışık parça çalışma kapalıyken (iPhone 4s veya sonrası)
  - parça tekrarı → kapalı
  - ▶ Karışık parça çalışma açıkken
  - parça tekrarı → kapalı

## Rastgele sırayla

Parçalar veya albümler otomatik ve rastgele şekilde seçilebilir.

- 1 öğesini seçin.

- her seçildiğinde, mod aşağıdaki gibi değişir:
  - karışık (1 albüm karışık) → albüm karışık (tüm albüm karışık) → kapalı



### DİKKAT

- Sürüs sırasında cihazın kumandalarıyla oynamamın ve iPod takmayı.



## UYARI

- Taşınabilir müzik çaları araç içinde bırakmayın. Özellikle araç içindeki yüksek sıcaklıklar taşınabilir müzik çalara zarar verebilir.
- Taşınabilir müzik çalar bağlıken müzik çalar üzerine aşırı baskı uygulamak veya bastırmak taşınabilir müzik çalara veya bağlantı soketine zarar verebilir.
- Taşınabilir müzik çalara veya soketine zarar verebileceğinden bağlantı noktasına yabancı nesneler sokmayın.

## Android Auto\*

\*: Bu işlev bazı ülkelerde veya bölgelerde kullanılmaz.

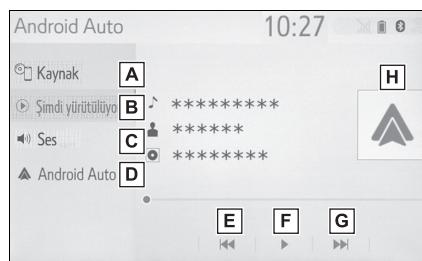
## Genel bakış

Android Auto kontrol ekranına aşağıdaki yöntemlerle ulaşılabilir:

→S.115

- Bir Android Auto cihazının bağlanması (→S.116)
- Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda, bu işlev kullanılamaz.

## Kontrol ekranı

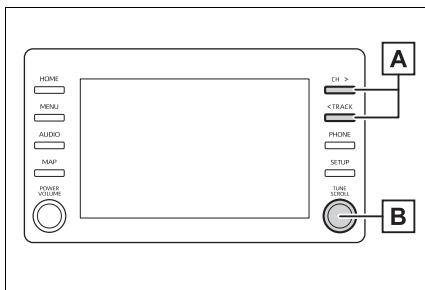


- A** Müzik kaynağı seçim ekranını görüntülemek için seçin.
- B** Üst ekrana dönmek için seçin.
- C** Ses ayar ekranını görüntülemek için seçin. (→S.116)
- D** Android Auto müzik kontrol ekranını görüntülemek için seçin.
- E** Parçayı değiştirmek için seçin.
- F** Çalmak/duraklatmak için seçin.

**G** Parçayı değiştirmek için seçin.

**H** Kapak resmini görüntüler

### Kontrol paneli



**A** Parçayı değiştirmek için basın.

**B** Parçayı değiştirmek için çevirin.



### DİKKAT

- Sürüş sırasında akıllı telefonu bağlamayın veya kontrolleri çalıştırma-



### UYARI

- Akıllı telefonunuzu araçta bırakmayın. Özellikle, araç içindeki yüksek sıcaklıklar akıllı telefona zarar verebilir.
- Akıllı telefon bağılıken üzerine aşırı baskı uygulamak veya bastırmak akıllı telefona veya bağlantı soketine zarar verebilir.
- Bağlantı noktası içeresine yabancı madde sokulması, akıllı telefon veya soketine zarar verebilir.

### Bluetooth® müzik çalar

Bluetooth® müzik sistemi kullanıcılarla taşınabilir bir müzik çalarda çalan müziği kablosuz bağlantı aracılığıyla araç hoparlörlerinden dinleme keyfi sunar.

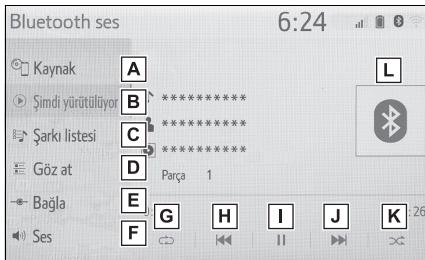
Bu müzik/görüntü sistemi, kablo olmadan taşınabilir müziği çalabilen Bluetooth® kablosuz veri sistemini destekler. Cihazınız, Bluetooth®'u desteklemezse, Bluetooth® müzik sistemi çalışmayacaktır.

### Genel bakış

Bluetooth® müzik kullanım ekranına aşağıdaki yöntemlerle ulaşılabilir: →S.115

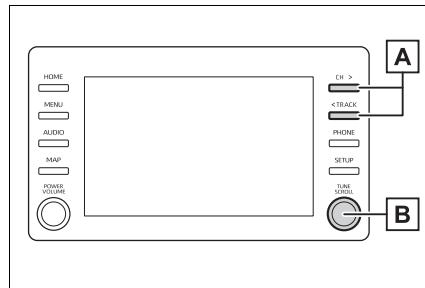
- Bluetooth® müzik çaların bağlanması (→S.132)
- Bağlı olan taşınabilir müzik çalara bağlı olarak, bazı işlevler mevcut olmayabilir ve/veya ekran bu el kitabında gösterilen den farklı görünebilir.
- Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, Bluetooth® müzik işlevi askıya alınır ve kullanılamaz.

## Kontrol ekranı



- A** Müzik kaynağı seçim ekranını görüntülemek için seçin.
  - B** Üst ekrana dönmek için seçin.
  - C** Bir şarkı listesi ekranını görmek için seçin.
  - D** Oynatım modu seçim ekranını görüntülemek için seçin.
  - E** Taşınabilir cihaz bağlantı ekranını görüntülemek için seçin.  
(→S.133)
  - F** Ses ayar ekranını görüntülemek için seçin. (→S.116)
  - G** Tekrarlamalı çalma için seçin.  
(→S.131)
  - H** Parçayı değiştirmek için seçin.  
Hızlı geri almak için basılı tutun.
  - I** Çalmak/duraklatmak için seçin.
  - J** Parçayı değiştirmek için seçin.  
Hızlı ileri almak için basılı tutun.
  - K** Rastgele çalmayı ayarlamak için seçin. (→S.131)
  - L** Kapak resmini görüntüler

Kontrol paneli



- A** Parçayı değiştirmek için basın.  
Hızlı ileri/geri almak için basılı tutun.
  
  - B** Parçayı değiştirmek için çevirin.  
Listede yukarı/aşağı gezinmek için çevirin. Ayrıca, bu düğme üzerine basılarak listeye seçimleri qirmek için de kullanılabilir.

### **Yineleme**

Dinlenmekte olan parça veya albüm tekrar edilebilir.

-   ögesini seçin.

---

  -   her seçildiğinde, mod aşağıdakiler gibi değişir:
    - ▶ Rastgele çalma kapalıken
    - parça tekrarı → albüm tekrarı → kapalı
    - ▶ Rastgele çalma açıkken
    - parça tekrarı → kapalı

Rastgele sırayla

Parçalar veya albümler otomatik ve rastgele şekilde seçilebilir.

- ## 1 öğesini seçin

-  her seçildiğinde, mod aşağıdaki gibi değişir:
  - rastgele (1 albüm rastgele) → albüm rastgele (tüm albüm rastgele) → kapalı
- Sisteme bağlı olan Bluetooth® cihaza bağlı olarak, duraklatıldığında  seçildiğinde müzik çalışmaya başlayabilir. Bunun aksine, müzik çalarken  seçildiğinde müzik duraklatılabilir.
- Aşağıdaki durumlarda sistem çalışmayıabilir:
  - Bluetooth® cihazı kapatıldıysa.
  - Bluetooth® cihazı bağlanmamışsa.
  - Bluetooth® cihazının pil zayıflamışsa.
- Bluetooth® müzik sistemi ve Wi-Fi® işlevlerini aynı anda kullanırken, aşağıdaki sorunlar ortaya çıkabilir:
  - Bluetooth® cihazına bağlanmak normalden uzun sürebilir.
  - Ses kesilebilir.
- Bluetooth® müziği çalınırken telefonu bağlamak biraz zaman alabilir.
- Taşınabilir müzik çaların kullanımı ile ilgili olarak, cihazla birlikte verilen kullanıcı kılavuzuna bakın.
- Kontak <güç düğmesi> ACC ya da ON konumundayken, Bluetooth® ağı bağlantısı sinyal alımının zayıf olması sonucunda Bluetooth® cihaz bağlantısı koparsa, sistem taşınabilir müzik çaları otomatik olarak yeniden bağlar.
- Bluetooth® cihazı bağlantısı cihazı kapatmanız gibi bir nedenle kasten kesilirse, bu durum gerçekleşmez. Taşınabilir müzik çaları manuel olarak yeniden bağlayın.

● Bluetooth® cihaz bilgisi, Bluetooth® cihaz Bluetooth® müzik sistemine bağlılığında kaydedilir. Aracı satarken ya da hurdaya çıkarırken, Bluetooth® müzik bilgisini sistemden kaldırın. (→S.59)

● Bazı durumlarda Bluetooth® müzik sisteminden gelen sesin bağlı cihaz ile senkronizasyonu kayabilir veya kesik ses gelebilir.

### DİKKAT

- Sürüş sırasında cihazın kumandalarıyla oynamayın ya da Bluetooth® müzik sistemine bağlantı yapmayın.
- Müzik sisteminizde Bluetooth® antenleri bulunur. İmplant edilmiş kalp pilleri, kalp ritmi düzenleyici piller veya implant kalp defibrilatörleri olan kişiler, Bluetooth® antenleri ile aralarında makul bir mesafe bırakmalıdır. Radyo dalgaları bu cihazların çalışmasını etkileyebilir.
- Bluetooth® cihazları kullanmadan önce, implant edilmiş kalp pilleri, kardiyak senkronizasyon tedavisi kalp pilleri veya implant kalp defibrilatörleri dışında elektrikli tıbbi cihaz kullanan kişiler, tıbbi cihaz üreticisine danışarak radyo dalgalarının cihazın çalışması üzerindeki etkisi hakkında bilgi almalıdır. Radyo dalgaları, bu gibi tıbbi cihazların çalışması üzerinde beklenmedik etkiler yaratabilir.

### UYARI

- Taşınabilir müzik çaları araç içinde bırakmayın. Özellikle araç içindeki yüksek sıcaklıklar taşıınabilir müzik çalara zarar verebilir.

## Bluetooth® cihazın kaydedilmesi/bağlanması

Bluetooth® müzik sistemini kullanmak için, bir Bluetooth® cihazı sisteme kaydetmeniz gereklidir.

- ▶ İlave bir cihaz tanıtmak
- 1 Bluetooth® müzik kontrol ekranını görüntüleyin. (→S.130)
- 2 "Connect" (Bağlan) öğesini seçin.
- 3 "Add device" (Cihaz ekle) öğesini seçin.
- Başka bir Bluetooth® cihazı bağlandığında bir onay ekranı görüntülenir. Bluetooth® cihazını ayırmak için, "Yes" (Evet) öğesini seçin.
- 4 5. adım'dan itibaren "Bluetooth® telefonun ilk kez kaydi" adımlarını izleyin. (→S.34)
- ▶ Kayıtlı bir cihazı seçme
- 1 Bluetooth® müzik kontrol ekranını görüntüleyin. (→S.130)
- 2 "Connect" (Bağlan) öğesini seçin.
- 3 Bağlamak istediğiniz cihazı seçin.
- 4 Bağlanması işlemi tamamlandıında bir onay ekranının görüntülendiğini kontrol edin.
- Bir hata mesajı gösterilirse, tekrar denemek için ekrandaki yönlendirmeyi takip edin.

## Miracast®

Miracast®, müzik/görüntü sistemi Wi-Fi® bağlantısı (P2P modu) ile bağlayarak müzik/görüntü sisteminin akıllı telefonun ekranını görüntüleyebilmesini ve akıllı telefonun sesini çalmasını sağlayan bir işlevdir.

**Akıllı telefon, Wi-Fi Alliance® tarafından Miracast® cihazı olarak onaylanmamışsa, bu işlev kullanılamaz. (Bir cihazın Wi-Fi Alliance® onaylı Miracast® cihazı olup olmadığı <https://www.wi-fi.org/> adresinden kontrol edilebilir.)**

**Araç sürülürken, bu işlev sadece ses çıkışını verebilir.**

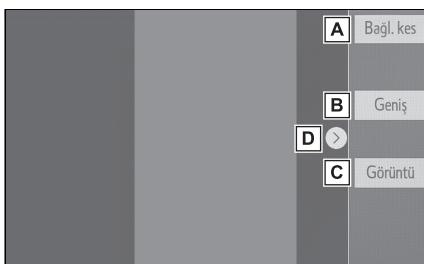
- Miracast®, Bluetooth® ile aynı 2.4 GHz radyo frekansı bandını kullanarak kablosuz iletişim gerçekleştirir. Kullanım ortamına bağlı olarak, görüntü bozulmasına ve sesin teklimesine neden olacak şekilde radyo dalgası paraziti oluşabilir. Parazit meydana gelirse, sisteme kayıtlı bir Bluetooth® cep telefonunu veya taşınamaz bir cihazı bağlamak etkileri azaltabilir.
- Miracast®, Wi-Fi Alliance®'ın tescilli bir ticari markasıdır.

## Genel bakış

Miracast® kontrol ekranına aşağıdaki daki yöntemler ile ulaşılabilir:  
→S.115

- Bir Miracast® cihazını bağlama  
(→S.134)

### Kontrol ekranı



- A** Miracast® cihazının bağlantısını kesmek için seçin.
- B** Ekran boyutunu değiştirmek için seçin. (→S.117)
- C** Görüntü kalitesi ayar ekranını görüntülemek için seçin.  
(→S.117)
- D** Kontrol düğmesini göstermek/gizlemek için seçin.

- “Access to network” (Ağa erişim) (→S.45) “On” (Açık) olarak ayarlandığında, Wi-Fi® ağ bağlantısı iletişimini ve Miracast® iletişimini birbirini etkileyebilir ve görüntü bozulmasına ve sesin kesilmesine neden olabilir. Bu gerçekleşirse, “Access to network” (Ağa erişim) ayarının “Off” (Kapalı) olarak ayarlanması etkileri azaltabilir.
- Miracast® ses seviyesi, hem sistemin hem de bağlı cihazın ses seviyesini hesaba katar. Miracast®’ı kullanmadan önce, bağlı cihazın ses seviyesini uygun bir seviyeye ayarlayın.
- Bluetooth® müziğini kullanan bir cihaz Miracast® ile birlikte kullanıldığından

Miracast®’dan herhangi bir ses çıkışı olmayabilir. Bu gerçekleşirse, Bluetooth® müziğin devre dışı bırakılması, sesin Miracast®’dan alınmasına izin verebilir.

- Miracast® ekranı harici cihazdan gönderilenle aynı görüntüyü gösterir. Harici cihaz ekranı dikey yönlendirilmişse, ekran dikey bir görüntü de gösterebilir.

### ! DİKKAT

- Sürüş sırasında akıllı telefonu bağlamayın veya kontrolleri çalıştırma-

### ! UYARI

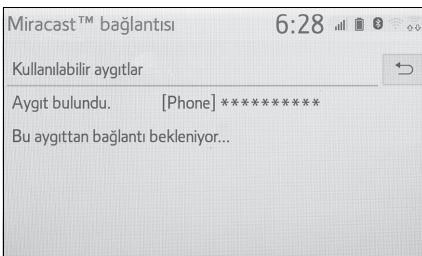
- Akıllı telefonunuzu araçta bırakmayın. Özellikle, araç içindeki yüksek sıcaklıklar akıllı telefona zarar verebilir.

### Bir Miracast® cihazının bağlanması

Miracast®, Wi-Fi® işlevi etkinleştirildiğinde kullanılabilir. (→S.45)

- 1 Akıllı telefonunuzun Miracast® işlevini açın.
- 2 Müzik kaynağı seçim ekranında “Miracast™” öğesini seçin.  
(→S.115)
- Sistem otomatik olarak bir Miracast® uyumlu cihaz aramaya başlayacaktır.

- 3** Cihaz bulunduğuunda aşağıdaki ekranın görüntüleni̇ğinden emin olun.



- Wi-Fi® ayar ekranında Miracast® ayarını kontrol etmek için (→S.45)
- Miracast®, Wi-Fi® bağlantısını (P2P modu) kullanarak aynı anda kullanılamaz.

- Eğer cihaz daha önce sisteme bağlandıysa, bu ekran görüntülenmeyebilir ve Miracast® bağlantı hemen başlayabilir.
- 4** Akıllı telefonda sistem adını seçin.
- 5** “Yes” (Evet) öğesini seçin.



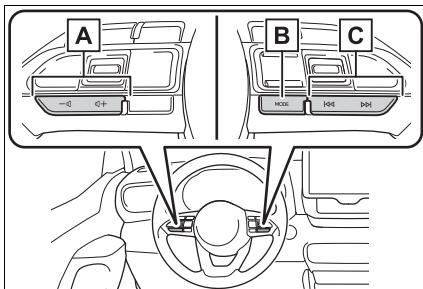
- 6** Miracast® çalışma ekranının görüntülenip görüntülenmediğini kontrol edin.
- Bağlanan cihaza bağlı olarak, Miracast® çalışma ekranının görüntülenmesi yaklaşık 5 ila 15 saniye sürebilir.

- Wi-Fi® bağlantısının (P2P modu) sinyal gücü/durumu ekranın sağ üst taraflıda görüntülenir. (→S.16)

## Direksiyon düğmeleri

### Direksiyon düğmesi kullanımı

Müzik/görüntü sisteminin bazı işlevleri direksiyon üzerindeki düğmelerle ayarlanabilir.



### A Ses kontrol düğmesi

Mod	Çalışma/İşlev
Tümü	Basın: Ses açma/kısma
	Basılı tutun: Sürekli ses açma/kısma

### B "MODE" düğmesi

Mod	Çalışma/İşlev
AM/FM/DAB	Basın: Ses modlarını değiştirir
	Basılı tutun: Sesi kes (sesi açmak için yeniden basılı tutun.)
USB, iPod/iPhone, Bluetooth® müzik, Android Auto	Basın: Ses modlarını değiştirir
	Basılı tutun: Duraklat (Çalma modunu sürdürmek için yeniden basılı tutun.)
Miracast®	Basın: Ses modlarını değiştirir

### C Arama düğmesi

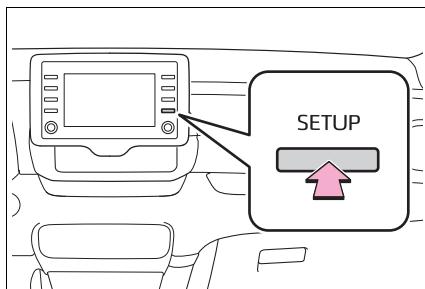
Mod	Çalışma/İşlev
AM/FM	Basın: Kayıtlı istasyon yukarı/aşağı hareket (Favoriler ekranı) İstasyon listesi yukarı/aşağı hareketi (İstasyon listesi ekranı) Yukarı/aşağı arama (Manuel istasyon ayarı ekranı)
	Basılı tutun: Düğmeye basılırken sürekli olarak yukarı/aşağı arayın (Manuel istasyon ayarı ekranı)
DAB	Basın: Kayıtlı servis/istasyon yukarı/aşağı hareketi (Favoriler ekranı) Servis/istasyon yukarı/aşağı hareketi (Servis/istasyon listesi ekranı) Yukarı/aşağı arama (Manuel istasyon ayarı ekranı)
	Basılı tutun: Düğmeye basılırken sürekli olarak yukarı/aşağı arayın (Manuel istasyon ayarı ekranı)
USB, iPod/iPhone, Bluetooth® müzik çalar	Basın: Parça/dosya yukarı/aşağı Basılı tutun: Hızlı ileri/geri alma
	Android Auto
Android Auto	Basın: Parçalar arasında gezinme

## Müzik ayarları

Müzik ayarları ayrıntılı olarak programlanabilir.

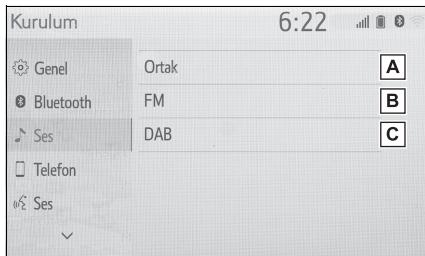
### Müzik ayarları ekranını görüntüleme

- 1 SETUP düğmesine basın.



- 2 “Audio” (Müzik) öğesini seçin.
- 3 Ayarlamak istediğiniz öğeleri seçin.

### Müzik ayarları ekranı?



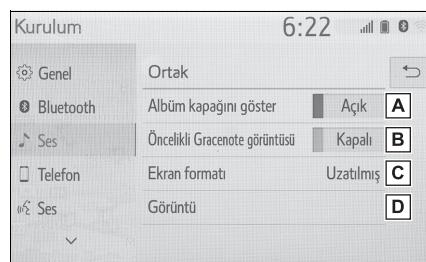
- A** Genel ayarları belirlemek için seçin. (→S.137)
- B** Detaylı FM radyo ayarlarını yapmak için seçin. (→S.122)
- C** Detaylı DAB ayarlarını yapmak

için seçin.\* (→S.122)

\*: Bazı modellerde

## Genel ayarlar

- 1 Müzik ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.137)
- 2 “Common” (Genel) öğesini seçin.
- 3 Ayarlamak istediğiniz öğeleri seçin.



- A** Kapak resmini görüntülemeyi açmak/kapatmak için seçin.
- B** Gracenote veritabanındaki bilgilerin görüntülenmesini önceliklendirmek için seçin.
- C** Video çıkıştı için ekran formatını değiştirmek amacıyla seçin.\* (→S.117)
- D** Görüntü kalitesi ayar ekranını görüntülemek için seçin.\* (→S.118)

\*: Müzik kaynağına bağlı olarak bazı işlevler bulunmayabilir.

## Kullanım bilgileri

- Araç içinde veya yakınında cep telefonu kullanmak, dinlemekte olduğunuz müzik/görüntü sistemi hoparlörlerinden gelen sesin kalitesini bozabilir. Ancak bu bir arıza belirtisi değildir.



### UYARI

- Müzik/görüntü sisteminin hasar görmesini önlemek için:
  - Müzik/görüntü sistemi üzerine içecek dökmemeye dikkat edin.

## Radyo

Genellikle, radyo sinyallerinin alınmasında sorun yaşanması radyonuzda — bir sorun olduğu anlamına gelmez. Bu yalnızca araç dışındaki koşulların normal bir sonucudur.

Örneğin, yakındaki binalar ve arazi FM sinyali alımını etkileyebilir.

Elektrik hatları ya da telefon kabloları AM sinyallerinde parazit oluşturabilir. Doğal olarak radyo frekanslarının sınırlı bir menzili vardır. Araç istasyondan ne kadar uzaksa, sinyal de o kadar zayıf olacaktır. Ayrıca, aracınız hareket ederken sinyal alım koşulları sürekli değişim gösterir.

Burada genellikle radyonuzda bir soruna işaret etmeyen genel sinyal alım sorunları açıklanmıştır.

### ■ FM

İstasyonun zayıflaması ve kayması: Genel olarak, FM bandının

etkili menzili yaklaşık 40 km'dir. Bu menzilin dışındayken, radyo vericisine mesafe arttıkça sinyalde zayıflama ve kayma durumu artar. Bunu genellikle bir bozulma izler.

**Çok yolu:** FM sinyalleri yansıtıcıdır, bu nedenle anteninize aynı anda 2 sinyal birden gelebilir. Bu durumda, birbirini iptal ederek anlık bir bozulma veya sinyal kaybına neden olurlar.

**Parazit ve dalgalanma:** Bu durum, sinyaller binalar, ağaçlar veya diğer büyük cisimler ile engellendiğinde ortaya çıkar. Bas düzeyinin artırılması parazit ve dalgalanmayı azaltabilir.

**İstasyonların değişmesi:** Dinlemekte olduğunuz FM sinyali kesilir veya zayıflarsa ve FM bandı yakınında başka bir güçlü istasyon varsa, orijinal sinyal yeniden alınana kadar radyonuz ikinci istasyona geçiş yapabilir.

### ■ AM

**İstasyonun zayıflaması:** AM yayınları, özellikle geceleyin üst atmosfer — tarafından yansıtılır. Bu yansıtılan sinyaller, radyo istasyonundan doğrudan gelen sinyallerde parazite neden olarak radyo istasyonunun dönüşümlü olarak güçlü ve zayıf sesler vermesine neden olur.

**İstasyon paraziti:** Yansıtılan sinyal ile doğrudan bir radyo istasyonundan alınan sinyal hemen hemen aynı frekansta ise, birbirleriyle etki-

leşerek yayını duymayı güçlestirebilirler.

Parazit: AM yayını yüksek volajlı elektrik hatları, yıldırım veya elektrik motorları gibi elektriksel parazit kaynaklarından kolayca etkilendir. Bunun sonucunda parazit duyulur.

## iPod/iPhone

### Sertifika



- Made for Apple (Apple için üretilmiştir) yazısı elektronik aksesuarların özel olarak Apple ürünleri için tasarlandığını ve üretici tarafından Apple performans standartlarını karşıladığı belgeler. Apple, bu cihazın kullanımı ya da güvenlik ve düzenleyici standartlar ile uyumundan sorumlu değildir. Bir Apple ürünü ile bu aksesuarın kullanılmasının kablosuz aktarım performansını etkileyebileceğini unutmayın.
- iPhone®, iPod®, iPod nano®, iPod touch® ve Lightning®, Apple Inc.'in ABD ve diğer ülkelerde kayıtlı ticari markalarıdır.

### ■ Uyumlu modeller

Aşağıdakiler için üretilmiştir

- iPhone XS Max
- iPhone XS
- iPhone XR
- iPhone X
- iPhone 8
- iPhone 8 Plus
- iPhone 7
- iPhone 7 Plus
- iPhone SE
- iPhone 6s
- iPhone 6s Plus
- iPhone 6
- iPhone 6 Plus
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPod touch (6. nesil)
- iPod touch (5. nesil)
- iPod nano (7. nesil)

- Bu sistem yalnızca ses çalmayı destekler.
- Modeller veya yazılım sürümleri arasındaki farklılıklara göre, bazı modeller bu sistemle uyuşmayabilir.

## Yüksek çözünürlüklü ses kaynağı

Bu cihaz, yüksek çözünürlüklü ses kaynaklarını destekler.

Yüksek çözünürlük tanımı, CTA (Consumer Technology Association) gibi grupların standartlarına dayanmaktadır.

Desteklenen formatlar ve oynatılabilir medya aşağıdaki gibidir.

■ Desteklenen formatlar

WAV, FLAC, ALAC, OGG Vorbis

■ Oynatılabilir medya

USB bellek

**Dosya bilgisi**

**Uyumlu USB cihazları**

USB iletişim formatları	USB 2.0 HS (480 Mbps)
Dosya formatları	FAT 16/32
Uygunluk sınıfı	Yiğin depolama sınıfı

**Uyumlu ses formatı**

**Uyumlu sıkıştırılmış dosyalar**

Öge	USB
Uyumlu dosya formatı	MP3/WMA/AAC
	WAV(LPCM)/FLAC /ALAC/OGG Vorbis
	MP4/AVI/WMV
Uyumlu dosya formatı (görüntü)*	MP4/AVI/WMV
Cihazdaki klasörler	Maksimum 3000
Cihazdaki dosyalar	Maksimum 9999
Klasör başına dosya	Maksimum 255

\*: Yalnızca USB video

**İlgili örneklem frekansı**

Dosya tipi	Frekans (kHz)
MP3 dosyaları: MPEG 1 LAYER 3	32/44,1/48
MP3 dosyaları: MPEG 2 LSF LAYER 3	16/22,05/24
WMA dosyaları: Ver. 7, 8, 9* <sup>1</sup> (9.1/9.2)	32/44,1/48
AAC dosyaları: MPEG4/AAC-LC	11.025/12/16/ 22.05/24/32/ 44.1/48
WAV (LPCM) dosyalar <sup>*2</sup>	8/11.025/12/16/ 22.05/24/32/ 44.1/48/88.2/ 96/176.4/192
FLAC <sup>*2</sup>	8/11.025/12/16/ 22.05/24/32/ 44.1/48/88.2/ 96/176.4/192
ALAC <sup>*2</sup>	8/11.025/12/16/ 22.05/24/32/ 44.1/48/64/ 88.2/96
OGG Vorbis <sup>*2</sup>	8/11.025/16/ 22.05/32/44.1/ 48

\*<sup>1</sup>: Yalnızca Windows Media Audio Standardı ile uyumludur

\*<sup>2</sup>: 48 kHz veya daha yüksek ses kaynağı, 48 kHz/24 bit'e indirilir.

### İlgili bit oranları<sup>\*1</sup>

Dosya tipi	Bit oranı (kbps)
MP3 dosyaları: MPEG 1 LAYER 3	32 - 320
MP3 dosyaları: MPEG 2 LSF LAYER 3	8 - 160
WMA dosyaları: Ver. 7, 8	CBR 48 - 192
WMA dosyaları: Ver. 9 <sup>*2</sup> (9.1/9.2)	CBR 48 - 320
AAC dosyaları: MPEG4/AAC-LC	8 - 320
OGG Vorbis	32 - 500

\*1: Değişken Bit Oranı (VBR) uyumlu

\*2: Yalnızca Windows Media Audio Standardı ile uyumludur

Dosya tipi	Niceleme bit oranı (bit)
WAV(LPCM) dosyaları	16/24
FLAC	
ALAC	

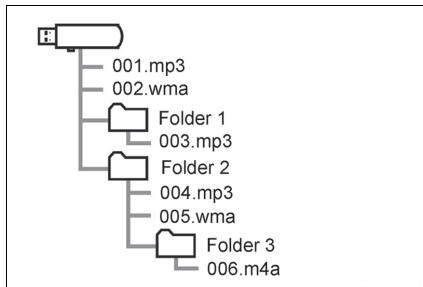
### Uyumlu kanal modları

Dosya tipi	Kanal modu
MP3 dosyaları	Stereo, joint stereo, dual channel ve monaural
WMA dosyaları	2ch

Dosya tipi	Kanal modu
AAC dosyaları	1ch, 2ch (Dual channel desteklenmez)
WAV (LPCM)/FLAC/ALAC/OGG Vorbis	2ch

- MP3 (MPEG Audio Layer 3), WMA (Windows Media Audio) ve AAC (Advanced Audio Coding) ses sıkıştırma standartlarıdır.
- Bu sistem, USB'den MP3/WMA/AAC dosyalarını çalabilir.
- MP4, WMV ve AVI dosyaları aşağıdaki çözünürlükleri kullanabilir: 128x96, 160x120, 176x144 (QCIF), 320x240 (QVGA), 352x240 (SIF), 352x288 (CIF), 640x480 (VGA), 720x480 (NTSC), 720x576 (PAL)
- Bir MP3/WMA/AAC dosyasını adlandırırken, uygun dosya uzantısını (.mp3/.wma/.m4a) ekleyin.
- Bu sistem, .mp3/.wma/.m4a dosya uzantılı dosyaları sırasıyla MP3/WMA/AAC dosyaları olarak çalar. Paraziti ve çalma hatalarını önlemek için uygun dosya uzantısını kullanın.
- MP3 dosyaları aşağıdaki ID3 Etiket versiyonları ile uyumludur. 1.0, Ver. 1.1, Ver. 2.2 ve Ver. 2.3 formatları. Bu sistem, diğer formatlardaki parça başlığı ve sanatçı adını gösteremez.

- WMA/AAC dosyaları, ID3 etiketi gibi çalışan bir WMA/AAC etiketini içerebilir. WMA/AAC etiketleri, parça başlığı ve sanatçı adı gibi bilgileri taşıyabilir.
- Vurgulama fonksiyonu yalnızca MP3 dosyası oynatılırken kullanılabilir.
- Bu sistem, iTunes ile kodlanan AAC dosyalarını çalabilir.
- MP3/WMA dosyalarının ses kalitesi genel olarak yüksek bit oranlarında artar.
- m3u çalma listeleri müzik çalar ile uyumlu değildir.
- MP3i (etkileşimli MP3) ve MP3PRO biçimleri müzik çalar ile uyumlu değildir.
- Oynatıcı, VBR (Değişken Bit Oranı) ile uyumludur.
- VBR (Değişken Bit Oranı) dosyalarını çalarken, hızlı ileri veya geri işlemleri sırasında çalma süresi doğru gösterilmeyecektir.
- MP3/WMA/AAC dosyalarını içermeyen klasörler kontrol edilemez.
- İç içe 8 seviyeye kadar klasörlerdeki MP3/WMA/AAC dosyaları çalınabilir. Ancak, çok sayıda klasör seviyesi içeren USB belleği kullanırken oynatmanın başlangıcı geciktirilebilir. Bu nedenle, 2'den fazla klasör seviyesi olmayan bir USB bellek oluşturmanızı öneririz.



- Yukarıda gösterilen yapıya sahip USB belleğin oynatma sırası şöyledir:



- Sıra, kullandığınız kişisel bilgisi ve MP3/WMA/AAC kodlama yazılımına bağlı olarak değişir.

Uyumlu video formatı		Format	Codec
Format	Codec		
MPEG-4	<p>Video codec:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• H.264/MPEG-4 AVC</li> <li>• MPEG4</li> </ul> <p>Ses codec'i:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• AAC</li> <li>• MP3</li> </ul> <p>İlgili ekran boyutu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAKS 1920×1080</li> </ul> <p>İlgili kare hızı:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAKS 60i/30p</li> </ul>	AVI Taşıyıcı	<p>Video codec:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• H.264/MPEG-4 AVC</li> <li>• MPEG4</li> <li>• WMV9</li> <li>• WMV9 Gelişmiş profil</li> </ul> <p>Ses codec'i:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• AAC</li> <li>• MP3</li> <li>• WMA9.2 (7, 8, 9.1, 9.2)</li> </ul> <p>İlgili ekran boyutu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAKS 1920×1080</li> </ul> <p>İlgili kare hızı:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAKS 60i/30p</li> </ul>
		Windows Media Video	<p>Video codec:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• WMV9</li> <li>• WMV9 Gelişmiş profil</li> </ul> <p>Ses codec'i:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• WMA9.2 (7, 8, 9.1, 9.2)</li> </ul> <p>İlgili ekran boyutu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAKS 1920×1080</li> </ul> <p>İlgili kare hızı:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAKS 60i/30p</li> </ul>

## Terimler

### ■ ID3 etiketi

- Bu, parçaaya ilişkin bilgileri bir MP3 dosyasına gömme yöntemi dir. Bu gömülü bilgiler parça numarası, parça adı, sanatçı adı, albüm adı, müzik tarzı, kayıt yılı, yorumlar, kapak resmi ve diğer

bilgileri içerebilir. İçerik, ID3 etiketi düzenlemeye özelliği olan bir yazılım ile kolayca değiştirilebilir. Etiketlerin karakter sayısı sınırlı olsa da, parça çalınırken bilgiler görülebilir.

### ■ WMA etiketi

- WMA dosyaları, ID3 etiketi gibi çalışan bir WMA etiketini içerebilir. WMA etiketleri, parça adı ve sanatçı adı gibi bilgileri taşıyabilir.

### ■ MP3

- MP3, ISO'nun (International Standard Organization) çalışma grubunun (MPEG) belirlediği bir ses sıkıştırma standartıdır. MP3, ses verilerini normal boyutuna göre yaklaşık 1/10 oranında sıkıştırır.

### ■ WMA

- WMA (Windows Media Audio), Microsoft®'un geliştirdiği bir ses sıkıştırma formatıdır. Bu format, MP3 dosyalarından daha küçük bir boyuta sıkıştırma yapar. WMA dosyalarının kod çözme formatları Sür. 7, 8 ve 9'dur.

### ● Ticari Marka Onayı

Windows Media, Microsoft Corporation'ın Amerika Birleşik Devletleri ve/veya diğer ülkelerdeki tescilli ticari markası veya ticari markasıdır.

Bu ürün, Microsoft'un belli fikri mülkiyet hakları ile korunmaktadır. Microsoft'un lisansı olmadan

bu ürünün dışında bu tür bir teknolojinin kullanım veya dağıtıımı yasaktır.

### ■ AAC

- AAC, Advanced Audio Coding'in kısaltmasıdır ve MPEG2 ve MPEG4 ile kullanılan bir ses sıkıştırma teknolojisi standardını belirtir.

## Hata mesajları

### ■ USB

Mesaj	Açıklama
“USB error” (USB hatası)	USB bellek ya da bağlantısında bir soruna işaret eder.
“No music files found” (Müzik dosyası yok)	USB belleğe kaydedilmiş uyumlu dosya olmadığını belirtir.
“No video files found” (Video dosyası yok)	USB belleğe kaydedilmiş video dosyası olmadığını belirtir.

## ■ iPod

Mesaj	Açıklama
“ <u>iPod error</u> ” (iPod hatası)	iPod'da veya bağlantılarında bir sorun olduğunu belirtir.
“ <u>No music files found</u> ” (Müzik dosyası yok)	iPod içinde müzik dosyası olmadığı belirtir.
“ <u>Check the iPod firmware version</u> ” (iPod yazılım sürümünü kontrol edin)	Bellenim sürümünün uyumlu olmadığını belirtir. iPod bellenim güncellemelerini yapın ve tekrar deneyin.
“ <u>iPod authorisation unsuccessful</u> ” (iPod yetkilendirme başarısız oldu)	iPod'unuzun tanıtılamadığı anlamına gelir. Lütfen iPod'unuzu kontrol edin.

## ■ Bluetooth® müzik çalar

Mesaj	Açıklama
“ <u>Music tracks not supported. Check your portable player.</u> ” (Müzik parçaları desteklenmiyor. Taşınabilir müzik çalarınızı kontrol edin)	Bluetooth® cihazda arza olduğunu belirtir.

- Ariza düzeltilemezse, aracınızı Toyota bayiine ya da Toyota yetkili servisine veya gerekli donanıma sahip kalifiye bir profesyonele kontrol ettirin.



## Sesli komut sistemi

5

### 5-1. Sesli komut sisteminin çalışması

Sesli komut sistemi ..... **148**

Komut listesi ..... **150**

5

Sesli komut sistemi

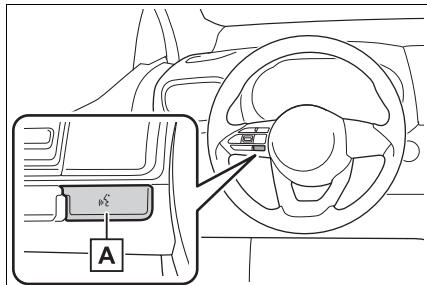
## Sesli komut sistemi

**Sesli komut sistemi, radyo, telefon görüşmesi vb. özelliklerin sesli komutlar kullanılarak çalıştırılmasını sağlar.**

- Ses tanıma dili değiştirilebilir. →S.57
- Bu işlev aşağıdaki diller ile uyumludur:
  - İngilizce
  - Fransızca
  - Almanca
  - İspanyolca
  - İtalyanca
  - Felemenkçe
  - Portekizce
  - Lehçe
  - Çekçe
  - Danca
  - Norveççe
  - İsveççe
  - Fince
  - Rusça
  - Yunanca
  - Türkçe
  - Flamanca

### Sesli komut sisteminin kullanımı

#### Direksiyon düğmesi



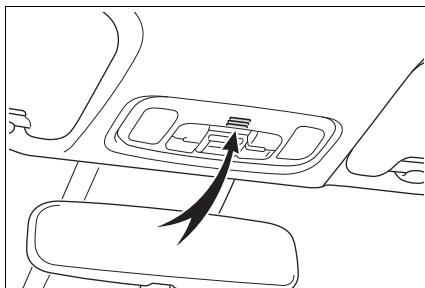
#### A Konuşma düğmesi

- Sesli komut sistemini başlatmak için konuşma düğmesine basın.
- Sesli komut işlevini iptal etmek için konuşma düğmesini basılı tutun.

Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda:

- Siri/Google Assistant'ı başlatmak için konuşma düğmesini basılı tutun.
- Siri/Google Assistant'ı iptal etmek için konuşma düğmesine basın.

#### Mikrofon



- Bir komut verirken doğrudan mikrofona konuşmak gereksizdir.

#### Sesli komutlar aşağıdaki durumlarda tanınmayabilir:

- Çok hızlı konuşulması.
- Kısık veya yüksek sesle konuşulması.
- Camlar açık.
- Sesli komutlar söylenilirken yolcuların konuşması.
- Klima sisteminin fan hızının yüksek olarak ayarlanması.
- Klima çıkışları mikrofona doğrultulduğunda.

#### Aşağıdaki koşullarda sistem komutu düzgün tanımayabilir ve sesli komutların kullanımı mümkün olmayıabilir:

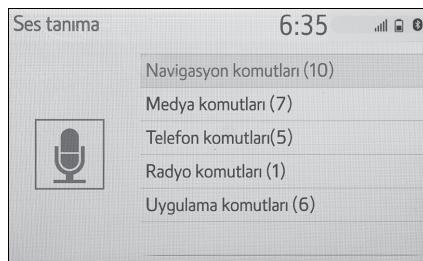
- Komut hatalı veya net değil. Sistemin belli sözcükleri, aksan ya da konuşma şekillerini anlamayabileceğini unutmayın.
- Rüzgar gürültüsü gibi arka plan gürültüsü varsa.

- Bir komut vermeden önce onay sesini bekleyin.
- Kontak <güç düğmesi> ACC veya ON konumunda olduğunda sistem hemen çalışmaya bilir.

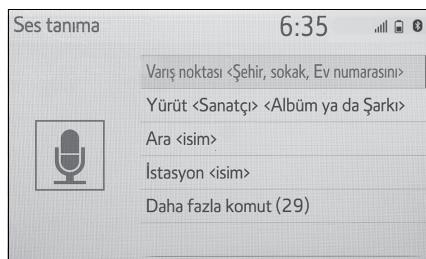
## Sesli komut sisteminin çalışması

- 1 Konuşma düğmesine basın.
- Sesli komut sistemi etkin.
- Bir sesli uyarı çalarken konuşma düğmesine basmak, ses tanıma komut uyarısın durdurur ve derhal dinleme sesini çalar.
- Ses tanıma modundayken, konuşma düğmesini 1 saniye veya daha fazla basılı tutmak ses tanıma modunu iptal eder.
- 2 Bir bip sesinin ardından, istenilen komutu söyleyin ya da istenen komutu seçin.

- 2 İstenilen komutu söyleyin ya da istenen komutu seçin.**



- Komut listesi okunur ve ilgili komut vurgulanır. Bu işlevi iptal etmek için, konuşma düğmesine basın.



### Komut listesi ekranını görüntüleme

- 1 Sesli komut ana menü ekranında "Daha fazla komut" emrini verin ya da "Daha fazla komut" öğesini seçin.

## Komut listesi

### Komut listesine genel bakış

Tanınabilen sesli komutlar ve işlevleri aşağıda gösterilmiştir.

- Sık kullanılan komutlar aşağıdaki tablolarda verilmiştir.
- Araca kurulmayan cihazlar söz konusu olduğunda, ilgili cihaza ilişkin komutlar çalışmamayabilir. Ayrıca uyumluluk gibi diğer koşullara bağlı olarak bazı komutlar çalışmamayabilir.
- Kullanılabilen fonksiyonlar, kurulu olan sisteme bağlı olarak değişebilir.
- Bir Apple CarPlay/Android Auto bağlantısı kurulduğunda, bazı komutlar kullanılamaz.

## Komut listesi

### ■ Genel

Komut	İşlem
" <u>Düzelte</u> "	Önceki duruma döner
" <u>Iptal</u> "	Sesli komut sistemini iptal eder

### ■ Üst menü

Komut	İşlem
" <u>Daha fazla komut</u> "	Daha yaygın kullanılan komutları görüntüler

### ■ Navigasyon\*

Komut	İşlem
" <u>Varış noktası &lt;adres&gt;</u> "	Adresi söyleyerek bir varış noktası ayarlayın
" <u>Ülkeyi girin &lt;ülke adı&gt;</u> "	Ülke adını söyleyerek bir varış noktası belirleyin
" <u>Şehri gir &lt;şehir adı&gt;</u> "	Şehir adını söyleyerek bir varış noktası belirleyin
" <u>Posta kodunu &lt;posta kodu&gt; girin</u> "	Posta kodunu söyleyerek bir varış noktası belirleyin
" <u>Eve git</u> "	Bir varış noktasını eve ayarla
" <u>Favori &lt;favori adı&gt;</u> "	Bir varış noktasını <favori adı> olarak ayarlayın
" <u>Sonraki &lt;POI adını&gt; bul</u> "	Bir varış noktasını <POI adı> olarak ayarlayın

Komut	İşlem
" <u>Haritada göster</u> "	Harita ekranını görüntüler
" <u>Talimatları tekrarla</u> "	Navigasyonun son talimatlarını tekrarlar

\* : Navigasyon fonksiyonlu modeller

## ■ Medya

Komut	İşlem
" <u>Çal &lt;sanatçı adı&gt; &lt;album veya şarkı adı&gt;</u> " <sup>*1</sup>	Seçili sanatçının ve album/şarkının parçalarını çalar
" <u>Sanatçı &lt;sanatçı adı&gt;</u> " <sup>*1</sup>	Seçilen sanatçının parçalarını çalar
" <u>Album &lt;album adı&gt;</u> " <sup>*1</sup>	Seçilen albümün parçalarını çalar
" <u>Şarkı &lt;şarkı adı&gt;</u> " <sup>*1</sup>	Seçilen parçayı çalar
" <u>Çalma listesini çal &lt;çalma listesi adı&gt;</u> " <sup>*1, 2</sup>	Seçili çalışma listesinden parçaları çalar

\*1: İşlevselliliği kullanmak için ses cihazı USB kablosuyla bağlanmalıdır

\*2: Yalnızca iPod/iPhone'da kullanılabilir

## ■ Telefon

Komut	İşlem
" <u>Cevir &lt;telefon numarası&gt;</u> "	Seçilen telefon numarasını arayın
" <u>Tekrar ara</u> "	En son yapılan aramanın telefon numarasını çevirin
" <u>Ara &lt;kişiler&gt;</u> "	Seçilen telefon kaydını arayın
" <u>Ara &lt;kişiler&gt; &lt;telefon türleri&gt;</u> "	Seçili telefon türünü, seçilen telefon türünde arayın

## ■ Radyo

Komut	İşlem
" <u>İstasyon &lt;istasyon adı&gt;</u> "	Seçili radyo istasyonunu dinleyin

## ■ Uygulama \*

Komut	İşlem
" <u>Yakit fiyatı bilgisi</u> "	Yakit fiyatı bilgilerini görüntüler
" <u>Varış noktasındaki yakıt fiyatı</u> "	Mevcut varış noktanızdaki yakıt fiyatını bilgisini görüntüler

Komut	İşlem
<u>"Park etme"</u>	Park bilgilerini görüntüler
<u>"Varış noktasına park etme"</u>	Mevcut varış noktanızdaki park bilgisini görüntüler
<u>"Hava durumu"</u>	Hava durumu bilgilerini görüntüler
<u>"Varış noktasındaki hava durumu"</u>	Mevcut varış noktanızdaki hava durumu bilgisini görüntüler

\* : Navigasyon fonksiyonlu modeller

# Çevresel izleme sistemi

6

## 6-1. Arka görüş sistemi

Arka görüş sistemi .....	<b>154</b>
Arka görüş sistemi uyarıları .....	<b>156</b>
Bilmeniz gerekenler .....	<b>160</b>

6

Çevresel izleme sistemi

## Arka görüş sistemi\*

\*: Bazı modellerde

**Arka görüş sistemi,örneğin park etmek için geri giderken ekranda kılavuz çizgilerle birlikte aracın arka görünümüne ait bir görüntü göstererek sürücüye yardım eder.**

- Bu metinde kullanılan resimler örnek olarak verilmiştir ve ekranda görüntülenen asıl görüntülerden farklılık gösterebilirler.

## Sürüş uyarıları

Arka görüş sistemi geriye doğru giderken sürücüye yardım eden yardımcı bir sistemdir. Geri gideceğinizde, harekete geçmeden önce aracın etrafını hem doğrudan hem de aynaları kullanarak tamamen kontrol ettiğinizden emin olun. Bunu göz ardı ederseniz başka bir araca çarpabilir ve bir trafik kazasına neden olabilirsiniz.

Arka görüş sistemini kullanırken şunu uyarılara dikkat edin.



### DİKKAT

- Geri giderken hiçbir zaman tam olarak arka görüş sistemine güvenmeyin. Ekranda gösterilen resim ve kılavuz çizgilerin konumu gerçek durumdan farklı olabilir. Herhangi bir araçla geri giderken gösterdiğiniz dikkatin aynısını gösterin.

● Araç hızını kontrol etmek için fren pedalına basarak yavaşça geri gitmeye dikkat edin.

● Aşağıda verilen bilgiler sadece rehber çizgileridir. Park esnasında direksiyonu ne zaman ve ne kadar döndürmeniz gereği, trafik koşulları, yol yüzeyi koşulları, araç durumu, vs. gibi durumlara göre değişir. Arka görüş sistemini kullanmadan önce buna dikkat edilmesi gereklidir.

● Park ederken, manevra yapmadan önce park yerinin büyülüğünün aracınıza uygun olduğunu emin olun.

● Arka görüş sistemini aşağıdaki durumlarda kullanmayın:

- Buzlu veya kaygan yol zemini veya karda
- Lastik zincirleri veya yedek lastik kullanırken
- Bagaj kapağı tamamen kapanmadığında
- Düz olmayan, virajlı ve eğimli yollar

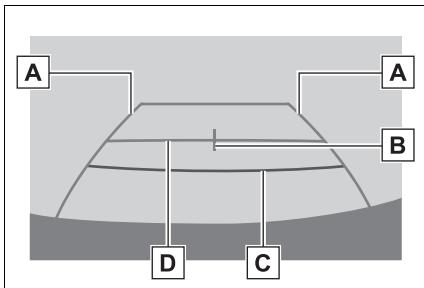
● Düşük sıcaklıklarda ekran kararabılır veya görüntü soluk olabilir. Araç hareket ederken resimde bozulma görülebilir veya ekranda resmi göremeyebilirsiniz. Harekete geçmeden önce aracın etrafını hem doğrudan hem de aynaları kullanarak tamamen kontrol ettiğinizden emin olun.

● Lastik boyutu değiştirilirse ekranda görüntülenen sabit kılavuz çizgilerin yeri değişimelidir.

● Kamerada özel bir mercek kullanılmıştır. Ekranda görüntülenen resimdeki nesneler ve yayaların mesafesi, gerçek mesafeden farklı olacaktır. (→S.157)

## Ekran açıklaması

Arka görüş sistemi ekranı, kontak <güç düğmesi> ON (Açık) konumdayken vites seçimi "R" olduğunda görüntülenir.



### A Araç genişliği kılavuz çizgisi

Araç düz bir şekilde geriye doğru giderken kılavuz yol görüntüleri.

- Gösterilen genişlik, gerçek araç genişliğinden daha genişir.

### B Araç orta kılavuz çizgisi

Bu çizgi zemindeki tahmini araç merkezini belirtir.

### C Mesafe kılavuz çizgisi

Aracın arkasındaki mesafeyi gösterir.

- Tampon kenarından yaklaşık 0,5 m (kırmızı) mesafede bir noktayı gösterir.

### D Mesafe kılavuz çizgisi

Aracın arkasındaki mesafeyi gösterir.

- Tampon ucunun ortasından yaklaşık 1 m (3 fit) (mavi) mesafede bir noktayı gösterir.

## Arka görüş sisteminin iptal edilmesi

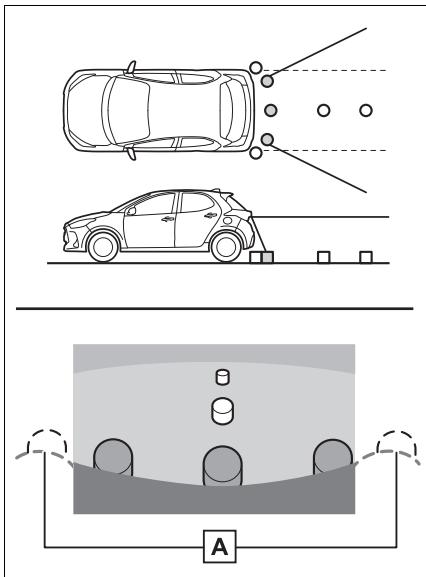
Vites kolu, "R" dışındaki herhangi

bir konuma getirildiğinde arka görüş sistemi iptal edilir.

## Arka görüş sistemi uyarıları

### Ekranda görüntülenen alan

Arka görüş sistemi, aracın arka tamponundan görünen görüntüyü gösterir.



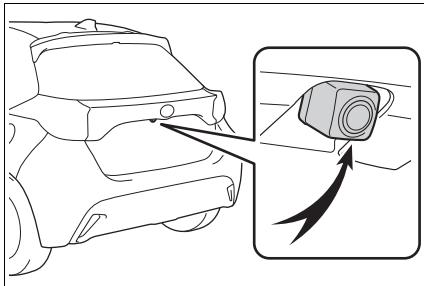
#### A Tampon köşeleri

- Tamponun her iki köşesinin etrafındaki alan gösterilmeyecektir.
- Arka görüş sistemi için görüntü ayarlama prosedürü ile ekranın ayarlanma prosedürü aynıdır. (→S.31)
- Ekranda görüntülenen alan, araç yönü koşullarına göre değişebilir.
- Arka tampon köşelerinde veya tamponun altında bulunan cisimler görüntülenemez.
- Kamerada özel bir mercek kullanılmıştır. Ekranda görülen nesnelerin mesafesi, gerçek mesafeden farklı olabilir.

- Kameradan yüksek bir konumda bulunan cisimler ekranда görünmeyebilir.

## Kamera

Arka görüş sisteminin kamerası, resimde gösterilen konumda bulunur.



### Kameranın kullanımı

Kamera yüzeyi yabancı maddeler (su daması, kar, çamur vb. gibi) ile kaplandığında veya kirlendiğinde net görüntü elde edilemez. Bu durumda, bol miktarda su ile yıkayın ve kamera merceği yumuşak ve nemli bir bez ile silerek temizleyin.

#### UYARI

- Aşağıda belirtilen durumlarda arka görüş sistemi düzgün çalışmayabilir.
  - Aracın arkasına darbe geldiğinde, kamera konumu ve bağlantı açısı değişebilir.
  - Kamera su geçirmez yapıya sahip olduğu için sökmeyein, ayırmayın veya üzerinde değişiklik yapmayın. Aksi takdirde sistem düzgün çalışmaz.



### UYARI

- Kamera merceği temizlerken, kamerayı bol miktarda su ile yıkayın ve yumuşak ve nemli bir bez ile silerek temizleyin. Kamera merceği kuvvetli bir şekilde sürterek temizlemek, merceğin çizilmesine ve net bir görüntü vermemesine neden olabilir.
- Kameraya organik çözücü, araç cilası, cam temizleme sıvısı veya cam kaplaması gelmesine izin vermeyin. Böyle bir durumda, bunları hemen silin.
- Kamera ani sıcaklık değişikliğine (soğuk havada sıcak su dökmek gibi) maruz kalırsa sistem düzgün çalışmamayabilir.
- Araç yıkanırken, kamera veya kamera bölgесine şiddetli buhar veya su darbeleri uygulamayın. Aksi takdirde kamera arızası oluşabilir.
- Kamerayı sert darbelere maruz bırakmayın, bu durum arızaya neden olabilir. Bunun olması halinde, aracı hemen Toyota bayisine ya da Toyota yetkili servisine veya gerekli donanıma sahip tam anlamlıya kalifiye bir profesyonelle gösterin.

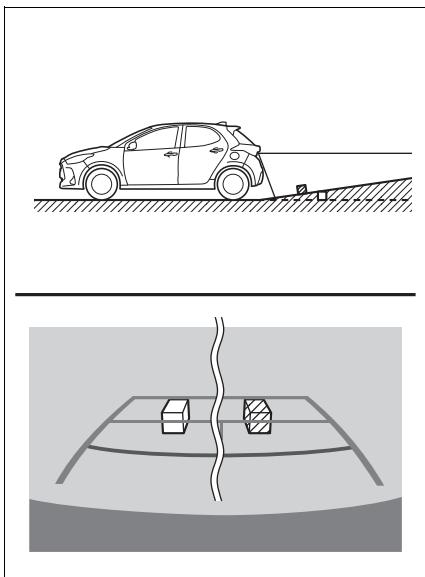
- Araç genişliği kılavuz çizgileri ile park alanı sol sağ çizgileri arasındaki mesafe, öyle görünse bile eşit olmayabilir. Görsel olarak kontrol ettiğinizden emin olun.
- Mesafe kılavuz çizgileri, düz yol yüzeyleri için destek sağlar. Aşağıdaki durumlarda ekrandaki sabit kılavuz çizgileri ile yoldaki gerçek mesafe/güzergah arasında hata payı mevcuttur.

#### **■ Aracın arkasındaki zemin yukarıya doğru çok eğimli olduğunda**

Mesafe kılavuz çizgileri araca gerçekten daha yakın görünür. Bu nedenle cisimler gerçek durumlardan daha uzakta görünecektir. Aynı şekilde, kılavuz çizgileri ile yol üzerindeki gerçek mesafe/güzergah arasında hata payı olacaktır.

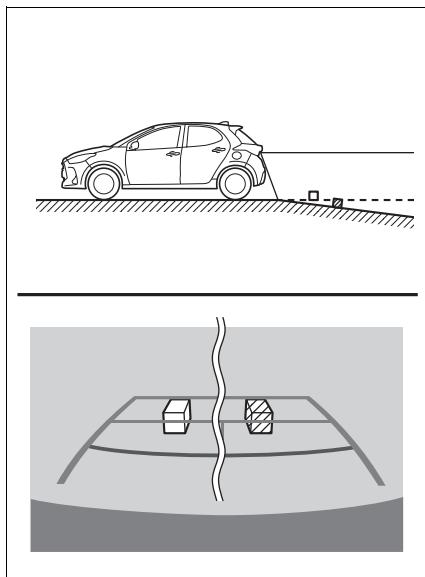
### Gerçek yol ile ekran arasındaki farklar

- Mesafe kılavuz çizgileri ve araç genişlik kılavuz çizgileri, park alanı bölmeye çizgileri ile paralel görünse de gerçekten paralel olmayabilirler. Görsel olarak kontrol ettiğinizden emin olun.



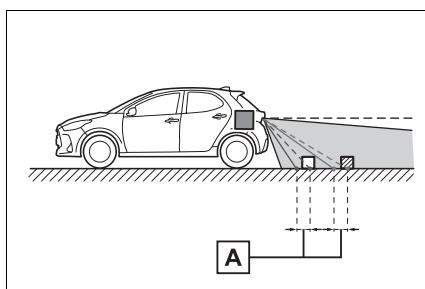
■ Aracın arkasındaki zemin aşağıya doğru çok eğimli olduğunda

Mesafe kılavuz çizgileri araca gerçek mesafeden daha uzak görünür. Bu nedenle, cisimler olduklarılarından daha yakın görünür. Aynı şekilde, kılavuz çizgileri ile yol üzerindeki gerçek mesafe/güzer- gah arasında hata payı olacaktır.



■ Aracın herhangi bir kısmı çöküğünde

Yük dağılımı veya yolcu sayısı nedeniyle aracın herhangi bir kısmı aşağı doğru çöktüğünde, ekran-daki sabit çizgiler ve yoldaki gerçek mesafe/güzer- gah arasında hata payı olur.



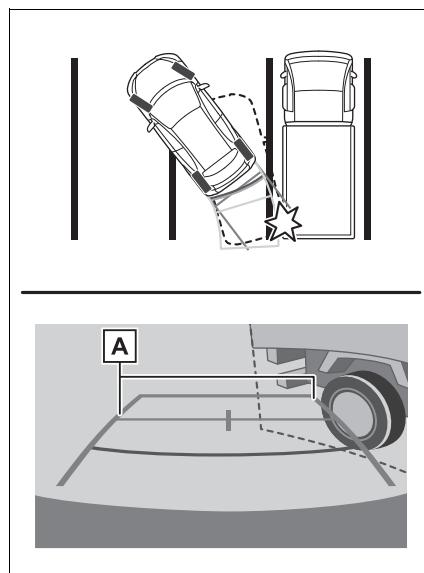
**A** Hata payı

## Üç boyutlu cisimlere yaklaşırken

Mesafe kılavuz çizgileri yüzeyin düz olduğunu kabul ederek görüntülenir (yol gibi). Araç genişliği kılavuz çizgilerini ve mesafe kılavuz çizgilerini kullanarak üç boyutlu nesnelerin (araçlar gibi) konumunu belirlemek mümkün değildir. Dışarı doğru açılan bir üç boyutlu cisme (örneğin kamyon kasası) yaklaşırken aşağıdakilere dikkat edin.

### ■ Araç genişliği kılavuz çizgileri

Araç arkasındaki bölgeyi ve çevreyi görsel olarak kontrol edin. Aşağıdaki durumda, kamyon araç genişliği kılavuz çizgilerinin dışında görünmektedir ve araç kamyon'a çarpacakmış gibi görünmemektedir. Ancak,其实, kamyon gövdesinin arkası araç uzantısı kılavuz çizgileri ile kesişebilir. Gerçekte, araç genişliği kılavuz çizgilerinin yönlenirdiği şekilde geri giderseniz araç kamyon'a çarpabilir.



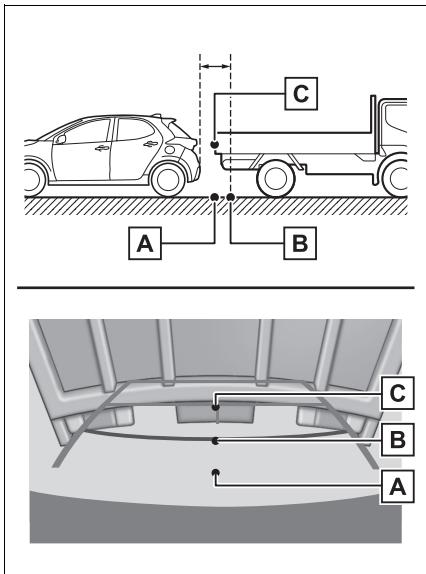
**A** Araç genişliği kılavuz çizgileri

### ■ Mesafe kılavuz çizgileri

Araç arkasındaki bölgeyi ve çevreyi görsel olarak kontrol edin. Ekranda

**B** noktasında bir kamyonun park ettiği görünmektedir. Ancak gerçekte **A** noktasına kadar geri giderseniz kamyon'a çarparsınız.

Ekranda **A** en yakında ve **C** ise en uzakta gibi görünmektedir. Fakat gerçekte, **A** ve **C** ile aradaki uzaklık aynıdır ve **B**, **A** ve **C** noktalarından daha uzaktır.



## Bilmeniz gerekenler

### Herhangi bir olumsuzluk görürseniz

Aşağıdaki durumlardan herhangi birini fark ettiyseniz, olası neden ve çözüme bakıp tekrar kontrol edin.

Belirti çözüm ile ortadan kalkmazsa, aracı Toyota bayisine ya da Toyota yetkili servisine veya gerekli donanıma sahip tam anlamda kalifiye bir profesyonelle gösterin.

Belirti	Olası neden	Çözüm
Görüntünün görülmemesi zor ise	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Araç karanlık bir alanda-</li> <li>• Araç karanlık bir alanda-</li> <li>• Lens etrafındaki sıcaklık yüksek veya düşüktür</li> <li>• Dış hava sıcaklığı düşük</li> <li>• Kamera üzerinde su damlları vardır</li> <li>• Yağmur yağıyor veya hava nemli</li> <li>• Kamera yüzeyi yabancı maddeler (çamur vb.) ile kaplı</li> <li>• Güneş ışığı veya diğer aracın farları doğrudan kameraya geliyor</li> <li>• Araç floresan ışıklar, sodyum ışıkları, cıva ışıkları vb. altındadır.</li> </ul>	<p>Aracın çevresini görsel olarak kontrol ederek geri gidin. (Koşullarda iyileşme olduğunda monitörü kullanmaya başlayın.)</p> <p>Arka görüş sisteminin resim kalitesini ayarlamak için uygulanması gereken prosedür, ekranın ayarlanması için kullanılan prosedür ile aynıdır. (→S.31)</p>
Görüntü bulanık	Kamera yüzeyi yabancı maddeler (su daması, kar, çamur vb. gibi) ile kaplı veya kirli.	Kamerayı bol miktarda su ile yıkayın ve kamera merceği yumuşak ve nemli bir bez ile silerek temizleyin.
Görüntünün hızı doğru değilse	Kamera veya çevresi sert bir darbeye maruz kalmıştır.	Aracı herhangi bir Toyota bayisi, Toyota servisi veya başka bir yetkin ve donanımlı profesyonelle gösterin.

Belirti	Olası neden	Çözüm
<p>Sabit kılavuz çizgiler olması gereken yerden çok uzakta</p>	<p>Kamera konumu ayarı hatalıdır.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Araç eğilmiş (araçta ağır yük mevcuttur, lastik üzeyindeki bir delik nedeniyle lastik basıncı düşmüştür, vb.)</li> <li>• Araç yokuşta kullanılmaktadır.</li> </ul>	<p>Aracı herhangi bir Toyota bayisi, Toyota servisi veya başka bir yetkin ve donanımlı profesyonelle gösterin.</p> <p>Sorun bu nedenlerle ortaya çıkmışsa bir arızaya işaret etmez.</p> <p>Aracın çevresini görsel olarak kontrol ederek geri gidin.</p>

**7-1. Telefon kullanımı (Cep telefonları için eller serbest sistemi)**Hızlı referans ..... **164**Bazı temel işlevler ..... **165**Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir arama yapma ..... **169**Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir aramayı yanıtlama ..... **173**Bluetooth® eller serbest sisteminde konuşma ..... **173**Bluetooth® telefon mesaj işlevi ..... **175****7-2. Ayarlar**Telefon ayarları ..... **180****7-3. Şu durumlarda yapılacaklar...**Sorun giderme ..... **189**

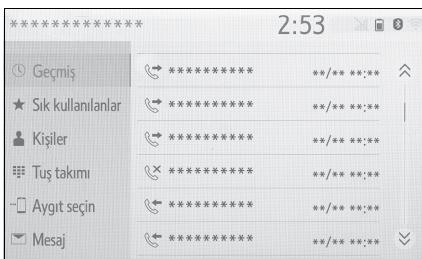
Avrupa dışında satılan araçlar için, sürüs sırasında bazı işlevler kullanılamayabilir.

## Hızlı referans

#### **Telefon ekranı kullanımı**

Telefon üst ekranına aşağıdaki yöntemlerle ulaşılabilir:

- ▶ **PHONE** (Telefon) düğmesinden
  - 1 **PHONE** düğmesine basın.
  - ▶ **MENU** düğmesinden
  - 1 **MENU** düğmesine basın, ardından **"Phone"** seçimini yapın.



**Bluetooth® eller serbest sistemi kullanımı**

Telefonun çalışması sırasında aşa-  
ağıdaki isleyler kullanılabilir:

- Bir Bluetooth® cihazın kaydedilmesi/bağlanması (→S.34)
  - Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir arama yapma (→S.169)
  - Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir aramayı yanıtlama (→S.173)
  - Bluetooth® eller serbest sisteme konusma (→S.174)

## Mesaj işlevi

Aşağıdaki işlev mesaj işleminde kullanılabilir:

- Bluetooth® telefon mesaj işlevi kullanımı (→S.176)

## Bir telefon ayarlama

Aşağıdaki ayarlar sistemde yapılabılır:

- Telefon ayarları (→S.181)
  - Bluetooth® ayarları (→S.38)

## Bazı temel işlevler

**Eller serbest sistemi, elinizi direksiyon simidinden ayırmadan arama yapabilmenizi ve aramaları kabul edebilmenizi sağlar.**

**Bu sistem Bluetooth®'u detekler. Bluetooth®, cep telefonlarının bir kablo ile bağlamadan ya da bir yuvaya takmadan kullanılabilmesini sağlayan kablosuz veri iletişim sistemidir.**

**Telefonu çalıştırma prosedürü burada açıklanmıştır.**

**Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda, telefon işlevleri eller serbest sistemi yerine Apple CarPlay tarafından gerçekleştirilecektir.**

- Bu sistemin tüm Bluetooth® cihazlarıyla çalışması garanti edilmez.
- Cep telefonunuzun Bluetooth® desteği yoksa, bu sistem çalışmayacaktır.
- Aşağıdaki durumlarda sistem çalışmamayabilir:
  - Cep telefonu kapalıysa.
  - Bulundığınız konum kapsama alanının dışındaysa.
  - Cep telefonu bağlı değilse.
  - Cep telefonunun pil zayıfsa.
- Eller serbest sistemini veya Bluetooth® ses ve Wi-Fi® işlevlerini aynı anda kullanırken, aşağıdaki sorunlar ortaya çıkabilir:
  - Bluetooth® bağlantısı kesilebilir.
  - Bluetooth® üzerinden müzik dinlerken parazit duyulabilir.

• Telefon görüşmeleri sırasında bir parazit duyulabilir.

- Bluetooth® 2,4 GHz frekans bandını kullanır. Hem Wi-Fi® bağlantısı hem de Bluetooth® bağlantısı aynı anda kullanılıyorsa, her ikisi de etkilenebilir.
- Bir Bluetooth® cihazı, başka bir cihaz bir Bluetooth® müzik çalar olarak bağlandığında veya eller serbest sistemi, Miracast® (Wi-Fi® üzerinden) üzerinden bağlanırken araca bağlanmaya çalışıyorsa, iletişim hızı azalabilir veya görüntü bozulması ya da ses atlama gibi arızalar meydana gelebilir. Sisteme bir Bluetooth® cihazı bağlıysa, neden olabileceği parazit azalır. Bluetooth® bağlantısı etkin durumda bir cihazı taşıırken, sisteme kaydettiğinizden ve bağladığınızdan veya Bluetooth® işlevini kapattığınızdan emin olun.
- Bir cihaz Bluetooth® üzerinden bağlandığında, durum çubuğuındaki Bluetooth® simgesi mavi olarak görüntülenir. (→S.16)



### DİKKAT

- Sürüş sırasında cep telefonu kullanmayın.
- Müzik sisteminizde Bluetooth® antenleri bulunur. İmplante edilmiş kalp pilleri, kalp ritmi düzenleyici piller veya implante kalp defibrilatörleri olan kişiler, Bluetooth® antenleri ile aralarında makul bir mesafe bırakmalıdır. Radyo dalgaları bu cihazların çalışmasını etkileyebilir.

**DİKKAT**

- Bluetooth® cihazları kullanmadan önce, implante edilmiş kalp pilleri, kardiyak senkronizasyon tedavisi kalp pilleri veya implant kalp defibrilatörleri dışında elektrikli tıbbi cihaz kullanan kişiler, tıbbi cihaz üreticisine danışarak radyo dalgalarının cihazın çalışması üzerindeki etkisi hakkında bilgi almalıdır. Radyo dalgaları, bu gibi tıbbi cihazların çalışması üzerinde beklenmedik etkiler yaratabilir.

**UYARI**

- Cep telefonunuzu araçta bırakmayın. İçerideki sıcaklık telefonun zarar görebileceği bir seviyeye çıkabilir.

## **Bir Bluetooth® telefonun kaydedilmesi/bağlanması**

Cep telefonlarını eller serbest sisteminde kullanmak için, sisteme bir telefonun tanıtılması gereklidir.  
(→S.34)

### **■ Bir Bluetooth® cihazın bağlanması**

- ▶ İlave bir cihaz tanıtmaya
- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
- 2 “Select device” (Cihaz seç) öğesini seçin.
- 3 “Add device” (Cihaz ekle) öğesini seçin.
- Başka bir Bluetooth® cihazı bağlandığında bir onay ekranı görüntülenir. Bluetooth® cihazını

ayırmak için, “Yes” (Evet) öğesini seçin.

- 4 5. adım'dan itibaren “Bluetooth® telefonun ilk kez kaydi” adımlarını izleyin. (→S.34)
- ▶ Kayıtlı bir cihazı seçme
- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
- 2 “Select device” (Cihaz seç) öğesini seçin.
- 3 Bağlamak istediğiniz cihazı seçin.
- 4 Bağlanma işlemi tamamlandığında bir onay ekranının görüntülendiğini kontrol edin.
- Bir hata mesajı gösterilirse, tekrar denemek için ekrandaki yönlendirmeyi takip edin.

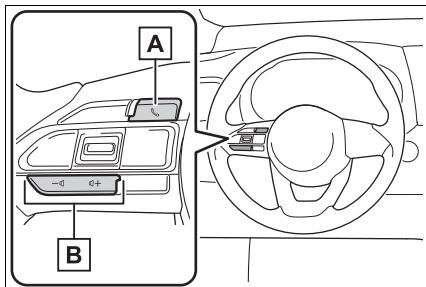
### **■ Bluetooth® telefon durumu ekranı**

Bluetooth® telefonun durumu ekranının sağ üst tarafında görünür.  
(→S.16)

## **Telefon düğmesi/mikrofonun kullanımı**

### **■ Direksiyon düğmesi**

Telefon düğmesine basarak, direksiyondan elinizi çekmeden bir aramağa yanıt verebilir ya da telefonu kapatabilirsiniz.



### A Telefon düğmesi

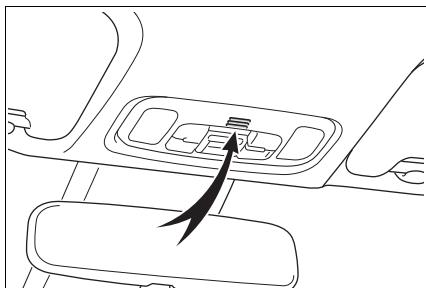
- Bir arama sırasında düğmeye basılırsa, arama sona erer.
- Gelen bir arama varken düğmeye basıldığında, arama cevaplanacaktır.
- Bir arama sırasında ayrı bir gelen arama beklerken düğmeye basılırsa, bekleyen arama cevaplanır.
- Bir Apple CarPlay bağlantısı kurulduğunda düğmeye basılırsa, Apple CarPlay telefon uygulaması sistem ekranında görüntülenir.

### B Ses kontrol düğmesi

Ses seviyesini ayarlamak için basın.

### ■ Mikrofon

Telefonda konuşurken üstündeki mikrofonu kullanırsınız.



● Karşı tarafın sesi ön hoparlörlerden gelir. Telefonla aramalar sırasında ya da eller serbest konuşma komutları kullanılırken müzik/video sistemi kesi lecektir.

● Telefonda karşınızdaki kişiyle sırayla konuşun. İki taraf da aynı anda konuşursa diğer taraf karşısındaki ne dediğini duyamayabilir. (Bu bir ariza değildir.)

● Arama sesini düşük tutun. Aksi takdirde, karşı tarafın sesi aracın dışında duyulabilir ve ses ekosu artabilir. Telefonda konuşurken, mikrofona doğru net şekilde konuşun.

● Karşı taraf şu durumlarda sizin net şekilde duymayabilir:

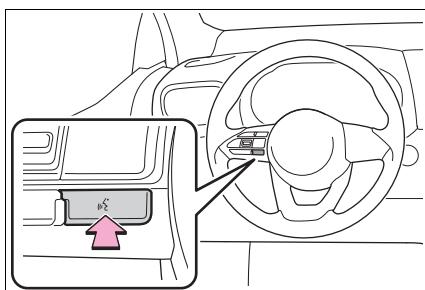
- Düzgün olmayan bir yolda araç kullanıldığından. (Çok fazla trafik gürültüsü varken.)
- Yüksek hızlarda sürüş yaparken.
- Camlar açık.
- Klima çıkışları mikrofona doğrultulduğunda.
- Klima fanının gürültüsü yüksek düzeydeyken.
- Telefon ve/veya şebekenin kullanımı nedeniyle ses kalitesi üzerinde olumsuz bir etki varsa.

### UYARI

- Mikrofona dokunmayın ve keskin bir nesne koymayın. Arızaya neden olabilir.

### Sesli komut sistemi

Sesli komut sistemini kullanmak için bu düğmeye basın.



- Sesli komut sistemi ve komut liste kullanılabilir. (→S.148)

### Kişi listesindeki kişiler hakkında

- Aşağıdaki veriler her kayıtlı telefon için saklanır. Başka bir telefon bağlandığında, aşağıdaki kayıtlı veriler okunamaz:
  - Kişi verisi
  - Arama geçmişleri verileri
  - Favoriler verisi
  - Görüntü verileri
  - Tüm telefon ayarları
  - Mesaj ayarları

- Telefonun kaydını sildiğinizde yukarıdaki veriler de silinir.

### Aracı satarken ya da hurdaya çıkarırken

Eller serbest sistemini kullanırken pek çok kişisel veri kaydedilir. Aracı satarken veya hurdaya çıkarırken verileri sıfırlayın. (→S.59)

- Sistemde aşağıda bulunan bilgiler sıfırlanabilir:
  - Kişi verisi
  - Arama geçmişleri verileri
  - Favoriler verisi
  - Görüntü verileri
  - Tüm telefon ayarları
  - Mesaj ayarları

- Sıfırlama yapıldığında veriler ve ayarlar silinir. Verileri sıfırlarken çok dikkatli olun.

## Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir arama yapma

**Bir Bluetooth® telefon tanıtıldıktan sonra, eller serbest sistemini kullanılarak arama yapılıbilir. Aşağıda açıklandığı gibi çeşitli arama yapma yöntemleri vardır.**

## Bluetooth® telefonda arama yöntemleri

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
  - 2 Arama için istediğiniz yöntemi seçin.
- **Telefon ekranından arama yöntemleri**
- Arama geçmişi ile (→S.169)
  - Favorilere göre (→S.170)
  - Kişilere göre (→S.170)
  - Tuş takımını ile (→S.171)
  - Mesaj ile (→S.178)

- **Ayrıca aşağıdaki listeler her bir işlev ekranında mevcuttur**
- POI araması ile \* (→S.75)
  - Sesli komut sistemi ile (→S.167)
  - SOS\* (→S.171)
  - Ana ekran ile (→S.172)

\*: Navigasyon fonksiyonlu modeller

### Arama geçmişi ile

45 adete kadar son arama geçmişine (cevapsız, gelen ve yapılan) seçilebilir.

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
- 2 “History” (Geçmiş) öğesini ve istenen kişiyi seçin.
- Kişi listesinde kayıtlı olmayan kişi seçilirse, ad “Unknown contact” (Bilinmeyen kişi) olarak görüntülenir. Bu durumda, düzgün bir arama yapmak için numarayı seçin.
- 3 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.

● Arama tipi simgeleri görüntülenir.

 : Cevapsız arama

 : Gelen arama

 : Yapılan arama

● Sürekli aynı numarayı ararken, sadece en son arama, arama geçmişinde listelenir.

● Kişi listesinde kayıtlı bir numara sizi aradığında, ad gösterilir.

● Gizli numaradan yapılan aramalar da sisteme kaydedilir.

● Bluetooth® telefonunuzun türüne bağlı olarak uluslararası telefon görüşmesi yapılamayabilir.

● Liste, aynı telefon numarası ve aynı arama tipindeki ard arda girişleri gruplamlmalıdır. Örneğin John'un cep telefonundan gelen iki arama aşağıdaki şekilde görüntülenir: John (2)

## Favoriler listesine göre

Bir kişi listesinden seçilebilen kayıtlı kişileri kullanarak aramalar yapılabilir. (→S.186)

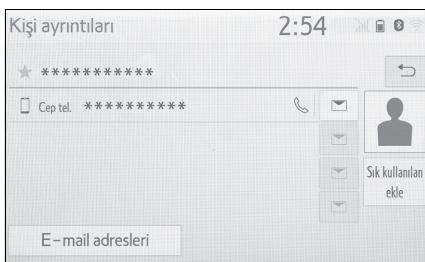
- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
- 2 “Favourites” (Favoriler) öğesini ve istenen kişiyi seçin.
- 3 İstediğiniz numarayı seçin.
- 4 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.

## Kişiler listesi ile

Aramalar, kayıtlı cep telefonundan aktarılan kişi verisi kullanılarak gerçekleştirilebilir. (→S.183)

Kişi listesine 5000 adede kadar kişi (her kişi için azami 4 numara ve e-posta adresi) kaydedilebilir.

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
- 2 “Contacts” (Kişiler) öğesini ve istenen kişiyi seçin.
- 3 İstediğiniz numarayı seçin.



“Add favourite” (Favori ekle)/“Remove favourite” (Favoriyi çıkar): Favoriler listesindeki kişiyi kaydetmek/çıkarmak için seçin. (→S.186, 187)

“E-mail addresses” (E-posta adresleri): Kişi için tüm kayıtlı e-posta adreslerinin gösterimi amacıyla seçin.

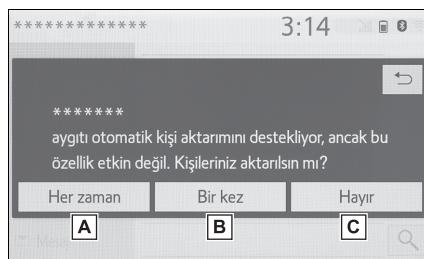
- 4 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.

## Kişi listesi boşken

■ PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlar için “Automatic transfer” (Otomatik aktarım) açık olarak ayarlandığında (→S.184)

- Kişiler otomatik olarak aktarılır.
- PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlar için “Automatic transfer” (Otomatik aktarım) kapalı olarak ayarlandığında (→S.184)

- 1 İstenilen başlığı seçin.

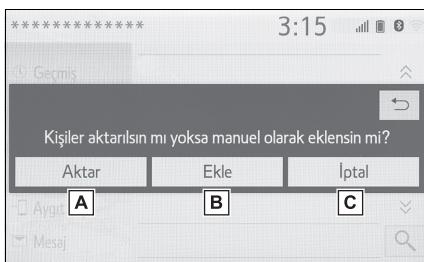


- A** Daima tüm kişileri bağlı cep telefonundan otomatik olarak aktarmak için seçin.
- B** Daima tüm kişileri bağlı bir cep telefonundan bir kez aktarmak için seçin.
- C** Aktarımı iptal etmek için seçin.

- 2 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.**

**■ PBAP uyumsuz fakat OPP uyumlu Bluetooth® telefonlar için**

- 1 İstenilen başlığı seçin.**



- A** Daima tüm kişileri bağlı cep telefonundan otomatik olarak aktarmak için seçin.
- B** Yeni bir kişiyi manuel eklemek için seçin.
- 2.** adımdan itibaren "Kişiler liste sine yeni bir kişi kaydetme" adımlarını izleyin. (→S.186)
- C** Aktarımı iptal etmek için seçin.

- Cep telefonunuz ne PBAP ne de OPP uyumlu değilse, kişiler Bluetooth® ile aktarılamaz. Fakat kişiler USB cihazından aktarılabilir. (→S.185)

- Bluetooth® telefona bağlı olarak:
- Telefon kişi verisini aktarırken telefonda ilave işlemler yapmak gerekebilir.
  - Bağlı olan Bluetooth® telefona bağlı olarak rehberde kayıtlı olan resimler aktarılmayabilir.

## Tuş takımı ile

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
- 2 "Keypad" (Tuş Takımı) öğesini seçin ve telefon numarasını girin.
- 3 Direksiyon simidi üzerindeki veya düğmesine basın.
- 4 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.

- Bağlanan Bluetooth® telefonun tipine bağlı olarak, telefonda ilave işlemler yapmak gerekebilir.

## SOS\*

\*: Navigasyon fonksiyonlu modeller

### 112 acil arama desteği

Bu özellik, 112 acil araması yapmak için kullanılır. Bu ılev, eller serbest sistemi bağlı olmadığındaki kullanılamaz.

Aramanın 112'ye ulaşılabilen bir konumdan yapılması gereklidir.

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
  - 2 "Keypad" (Tuş takımı) ve "SOS" öğesini seçin.
  - 3 "112" öğesini seçin.
  - 4 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.
- Ekranda aracın mevcut konumu görüntülenir.

### Yol yardımı

Bu özellik, Toyota yol yardımı servisini aramak için kullanılır.

Arama, Toyota yol yardımı servisinin olduğu bir ülkeden yapılmalıdır.

Bu işlevi kullanabilmek için bir ülke kaydedilmesi gereklidir. (→S.188)

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
  - 2 “Favorites” (Favoriler) ve “Toyota assistance” (Toyota yardım) öğesini seçin.
  - 3  öğesini seçin.
  - 4 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.
- Ekranda aracın mevcut konumu görüntülenir.

- Sürüş sırasında kişi ana ekranда kaydedilemez.

### Ana ekran ile

- 1 Ana ekranı görüntüleyin.  
(→S.27)
- 2 İstenilen kişiyi seçin.
- 3 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.

### Yeni bir kişi kaydetme

- 1 Kişi eklemek için ekrandaki düğmeyi basılı tutun.
- 2 İstenilen kişiyi seçin.
- 3 İstedığınız numarayı seçin.

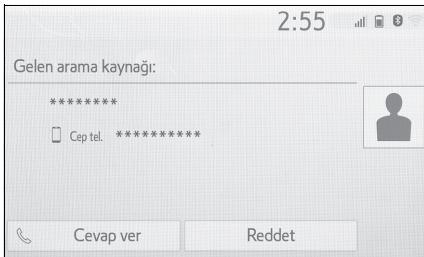
- 
- Kişi listesinde kimse yoksa, kişiler ana ekranda kaydedilemez.

## Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir aramayı yanıtlama

Bir çağrı alındığında, sesli uyarı ile birlikte aşağıdaki ekran görüntülenir.

### Gelen aramalar

- 1 Telefonda görüşmek için “Answer” (Yanıtla)'yı seçin veya direksiyon simidindeki düğmesine basın.



**“Decline” (Reddet):** Gelen aramayı redetmek için seçin.

Gelen aramanın ses seviyesini ayarlamak için: “POWER VOLUME” düğmesini çevirin ya da direksiyon üzerindeki ses düşmesini kullanın.

- Uluslararası görüşmeler sırasında, karşı tarafın adı ya da numarası sahip olduğunuz cep telefonu tipine bağlı olarak düzgün şekilde gösterilmeyebilir.
- Gelen arama görüntüleme modu ayarlanabilir. (→S.181)
- Ses ayarları ekranında ayarlı olan zil sesi gelen bir arama olduğunda devreye girer. Bluetooth® telefon tipine bağlı olarak, arama geldiğinde sistem ve Bluetooth® telefon aynı anda çalabilir. (→S.180)

## Bluetooth® eller serbest sisteminde konuşma

Telefonda konuşurken aşağıdaki ekran görüntülenir. Aşağıda açıklanan işlemler bu ekranda gerçekleştirilebilir.

### Arama ekranı kullanımı



**A** Sinyalleri göndermek amacıyla tuş takımını görmek için seçin. (→S.174)

**B** Sinyalleri göndermek için seçin. Bu düğme sadece bir (w) bulunan numara eller serbest modunda çevrildiğinde görünür. (→S.174)

**C** Karşı tarafın hoparlöründen duyduğunuz ses seviyenizi ayarlamak için seçin. (→S.174)

**D** Sesinizin karşı tarafa aktarılmasını kesmek için seçin.

**E** Bir telefon görüşmesi sırasında Navigasyon güzergah yönlendirmeyi kapatmak için seçin.\*

**F** Eller serbest ile cep telefonu arasında ahize modlarını değiştirmek için seçin.

**G** Bir aramayı beklemeye almak için seçin. Bu işlevi iptal etmek için "Activate" (Etkinleştir) öğesini seçin.

**H** Telefonu kapatmak için seçin.

\* : Navigasyon fonksiyonlu modeller

- Cep telefonu aramasından eller serbest aramaya geçiş yaptığınızda, eller serbest kullanım ekranı gösterilecek ve işlevleri ekranда kullanılabilecektir.
- Cep telefonu ve eller serbest arama arasında geçiş yapmak için doğrudan cep telefonu kullanılabilir.
- Aktarım yöntemleri ve işlemleri kullandığınız cep telefonu tipine göre farklı olacaktır.
- Cep telefonunun kullanımı için telefonla birlikte verilen kullanım kılavuzuna bakın.

## Sinyal gönderme

### Tuş takımı ile

Bu işlem sürüs sırasında yapılamaz.

- 1 "0-9" öğelerini seçin.
- 2 İstediğiniz numarayı girin.
- "Release tones" (Ayırma sesleri) seçilerek

Rehberde (w) içeren sürekli ton sinyalleri olduğunda "Ayırma sesleri" görüntülenir.

Bu işlem sürüs sırasında yapılabilir.

- 1 "Release tones" (Ayırma sesleri) öğesini seçin.

● Sürekli ses sinyalleri, sayılarından ve "p" veya "w" karakterlerinden oluşan bir karakter dizisidir. (ör., 056133w0123p#1)

● Duraklatma sesi "p" kullanıldığından, 2 saniye geçtikten sonra otomatik olarak sonraki duraklatma tonuna kadar arada bulunan ton verileri gönderilir. Duraklatma sesi "w" kullanıldığından, kullanıcı bir işlem yaptıktan sonra otomatik olarak sonraki duraklatma sesine kadar arada bulunan ses verileri gönderilir.

● Ayırma sesleri, telesekreter ya da banka telefon servisi gibi telefon tabanlı bir servisin otomatik çalışması istediğiinde kullanılabilir. Sürekli sinyalli bir telefon numarası kişi listesine kaydedilebilir.

## İletim ses seviyesi ayarı

- 1 "Transmit volume" (İletim ses seviyesi) öğesini seçin.
- 2 İstediğiniz iletişim ses seviyesini seçin.
- 3 Önceki ekranı görüntülemek için  düğmesine basın.

- Karşı tarafın hoparlöründen duyulan sesin kalitesi olumsuz şekilde etkilenebilir.
- "Transmit volume" (İletim ses seviyesi) ses kesme açıkken soluk olur.

## Bir arama devam ederken aramalarda geçiş yapma

- Bir görüşme sırasında beklemeye alınan görüşme yokken: "Hold" (Beklet) görüntülenir. Seçildiğinde, geçerli arama beklemeye alınır.

- Geçerli bir arama yoksa, ancak bekleyen bir arama varsa: "Activate" (Etkinleştir) görüntülenir. Seçildiğinde, sistem beklemedeki aramaya geçer.
- Görüşme sırasında başka bir bekleyen arama olduğunda: "Swap calls" (Aramaları değiştir) görüntülenir. Seçildiğinde, geçerli arama beklemeye alınır ve sistem bekletilen aramaya geçer.
- Bu işlev, cep telefonu tipine bağlı olarak kullanılamayabilir.

### Gelen aramayı bekletme

Görüşme sırasında başka birinden çağrı alırsanız, gelen arama ekranı görüntülenir.

- 1 Karşı taraf ile konuşmak için, "Answer" (Yanıtla) öğesini seçin ya da direksiyondaki  düğmesine basın.

"Decline" (Reddet): Gelen aramayı redetmek için seçin.

#### Karşı tarafı değiştirme

- 1 "Swap calls" (Aramaları değiştir) öğesini seçin.
- Kesilen bir arama sırasında "Swap calls" (Aramaları değiştir) her seçildiğinde, beklemedeki taraf değiştirilecektir.

- Bu işlev, cep telefonu tipine bağlı olarak kullanılamayabilir.

### Bluetooth® telefon mesajı işlevi

**Alınan mesajlar bağlı Bluetooth® telefondan yönlendirilerek bu sistem aracılığıyla okunabilir ve yanıtlanabilir.**

**Bağlı Bluetooth® telefon tipine bağlı olarak, alınan mesajlar sisteme aktarılabilir.**

**Telefon mesaj işlevini desteklemiyorsa, bu işlev kullanılamaz.**

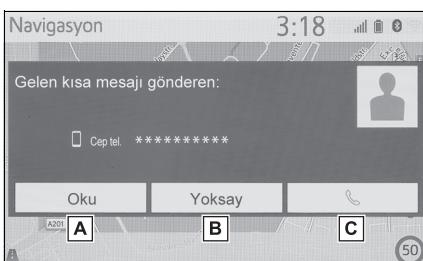
### Mesaj ekranını görüntüleme

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
  - 2 "Message" (Mesaj) öğesini seçin.
  - "Automatic message transfer" (Otomatik mesaj aktarma) işlevi kapalı (→S.187) olarak ayarlandığında bir onay mesajı görünür, "Yes (Evet)" öğesini seçin.
  - 3 Mesaj ekranının görüntülendiğini kontrol edin.
- "Phone" (Telefon): Telefon moduna geçmek için seçin.
- Hesap adı ekranın sol tarafında görüntülenir.
  - Hesap adları, o anda bağlı olan telefonda bulunan hesapların adlarıdır.
  - Aşağıdaki işlevler mesaj işlevidinde kullanılabilir:

- Bir mesaj alma (→S.176)
- Alınan mesajları kontrol etme (→S.176)
- Gönderilen mesajları kontrol etme (→S.177)
- Yeni mesaj oluştur (→S.177)
- Bir mesajı yanıtlama (hızlı yanıt) (→S.178)
- Mesaj gönderen kişiyi arama (→S.178)
- Mesaj ayarları (→S.187)

### Bir mesaj alma

E-posta/SMS/MMS alındığında, sesli uyarı ile gelen mesaj ekranı görüntülenir ve ekranдан kullanılabilir.



- A** Mesajı kontrol etmek için seçin.
- B** Mesajı açmamak için seçin.
- C** Mesaj göndereni aramak için seçin.

- Mesaj almak için kullanılan cep telefonuna veya sisteme kayıt durumuna bağlı olarak bazı bilgiler görüntülenmeyebilir.
- Aşağıdaki durumlarda gelen e-posta ve SMS/MMS mesajları için açılır ekran ayrı olarak mevcuttur:

E-posta:

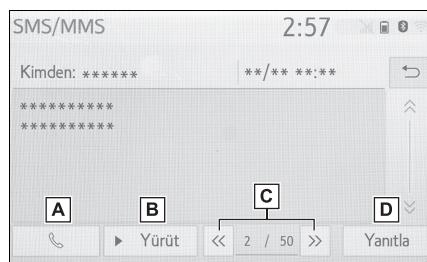
- “Incoming E-mail display” (Gelen e-postaları görüntüleme), “Full screen” (Tam ekran) olarak ayarlanırsa. (→S.181)
- “E-mail notification pop-up” (E-posta bildirim penceresi) açık olarak ayarlanırsa. (→S.181)

SMS/MMS:

- “Incoming SMS/MMS display” (Gelen SMS/MMS mesajlarını görüntüleme), “Full screen” (Tam ekran) olarak ayarlanırsa. (→S.181)
- “SMS/MMS notification pop-up” (SMS/MMS bildirim penceresi) açık olarak ayarlanırsa. (→S.181)

### Alınan mesajları kontrol etme

- 1 Mesaj ekranını görüntüleyin. (→S.175)
- 2 İstediğiniz bir hesap adını seçin.
- 3 İstediğiniz mesajı listeden seçin.
- 4 Mesajın gösterildiğini kontrol edin.



- A** Mesaj göndereni aramak için seçin.

- B** Mesajları okutmak için seçin.

Bu işlevi iptal etmek için “Stop” (Durdur) öğesini seçin.  
“Automatic message readout” (Otomatik mesaj okuma) açıksa, mesajlar otomatik olarak okunur. (→S.187)

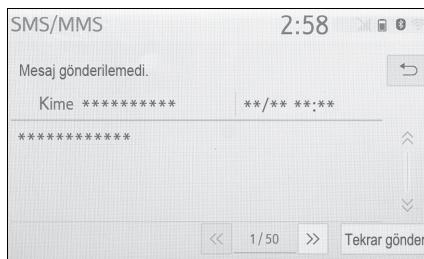
- C** Sonraki veya önceki mesajı görüntülemek için seçin.
- D** Mesajı yanıtlamak için seçin.  
(→S.178)

- Bağlanan Bluetooth® telefonun tipine bağlı olarak, telefonda ilave işlemler yapmak gerekebilir.
- Mesajlar bağlanmış olan ilgili Bluetooth® telefonun kayıtlı posta adresi klasöründe görüntülenir. Görüntülemek istediğiniz klasörü seçin.
- Sadece bağlı Bluetooth® telefonda alınan mesajlar gösterilebilir.
- Sürüş esnasında mesajın metni görüntülenmez.
- Mesaj okuma sesi düzeyini ayarlamak için “POWER VOLUME” düğmesini çevirin ya da direksiyon üzerindeki ses düğmesini kullanın.
- SMS durumunda “Konu:” alanı gösterilmez.
- Sadece e-posta: Mesaj ekranında, mesajları okunmamış veya okunmuş olarak işaretlemek için “Mark unread” (Okunmamış olarak işaretle) veya “Mark read” (Okunmuş olarak işaretle) öğelerini seçin. Bu işlev, “Update message read status on telephone” (Telefonda mesaj okunma durumunu güncelle) seçeneği açık olarak ayarlandığında mevcuttur. (→S.188)

## Gönderilen mesajları kontrol etme

- 1 Mesaj ekranını görüntüleyin.  
(→S.175)
- 2 Ekranın sol tarafında görüntülenen listeden istediğiniz giden kutusunu seçin.
- 3 İstediğiniz mesajı listeden seçin.

- 4** Mesajın gösterildiğini kontrol edin.



“Re-send” (Tekrar gönder): Mesajı tekrar göndermek için seçin. Metin mesajı gönderilemediğinde bu düğme görüntülenir.

## Yeni mesaj oluştur

Oluşturulabilecek mesaj türü yalnızca SMS'dir.

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin.  
(→S.164)
  - Kişi veya favori ekranından
  - 2 “Contacts” (Kişiler) veya “Favorite” (Favori)'yi seçin.
  - 3 İstenilen kişiyi seçin.
  - Arama geçmişi ekranından
  - 2 “History” (Geçmiş) öğesini seçin.
  - 3 Kişi listesine henüz kaydedilmemiş bir kişi seçin.
  - 4 İstediğiniz numaranın yanındaki öğesini seçin.
  - 5 “New” (Yeni) öğesini seçin.
  - 6 Mesajı girin ve ardından “OK” (Tamam) öğesini seçin.
  - 7 “Send” (Gönder) öğesini seçin.
- “Cancel” (İptal): Mesajı göndermeyi iptal etmek için seçin.
- Mesaj gönderilirken, mesaj gönderme ekranı görüntülenir.

- 8 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.
  - Bir hata mesajı gösterilirse, tekrar denemek için ekrandaki yönlendirmeyi takip edin.
- 
- Kısa mesajlar 160 adede kadar karakter içerebilir. Mesaj gövdesi 160 karakteri aşlığında bölünmüş metin gönderilir.
  - Mesaj almak için kullanılan Bluetooth® telefonun türüne bağlı olarak yanıtlama işlevi kullanılamaz.

### Bir mesajı yanıtlama (hızlı yanıt)

Önceden kaydedilmiş 15 mesaj bulunmaktadır.

- 1 Mesaj ekranını görüntüleyin. (→S.175)
- 2 Ekranın sol tarafında görüntülenen istediğiniz hesap adını seçin.
- 3 İstediğiniz mesajı listeden seçin.
- 4 "Reply" (Yanıtla) öğesini seçin.
- 5 "Quick message" (Hızlı mesaj) öğesini seçin.
- 6 İstenilen mesajı seçin.



: Mesajı düzenlemek için seçin.

(→S.178)

- 7 "Send" (Gönder) öğesini seçin.

"Cancel" (İptal): Mesajı göndermeyi iptal etmek için seçin.

- Mesaj gönderilirken, mesaj gönderme ekranı görüntülenir.

- 8 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.

- Bir hata mesajı gösterilirse, tekrar denemek için ekrandaki yönlendirmeyi takip edin.

- Bluetooth® telefonun türüne bağlı olarak, yanıtlama işlevi kullanılamayabilir.

### Hızlı yanıt mesajlarının düzenlenmesi

Bu işlem sırasında yapılamaz.

- 1 "Reply" (Yanıtla) öğesini seçin.
- 2 "Quick message" (Hızlı mesaj) öğesini seçin.
- 3 Düzenlemek istediğiniz mesaja ilişkin öğesini seçin.
- 4 Düzenlemeyi tamamladığınızda "OK" (Tamam) öğesini seçin.

- Düzenlenmiş hızlı yanıt mesajlarını sıfırlamak için, "Default" (Varsayılan)'ı seçin.

- Hızlı mesaj 1 ("Sürüş halindeyim ve yaklaşık [##] dakika içinde varacağım.")\*: Bu mesaj değiştirilemez ve onay mesajı ekranında [##] yerine otomatik olarak navigasyon ile hesaplanan tahmini varış süresi konacaktır. Ayarlı ara noktalar varsa, sonraki ara nokta [##] süresi gösterilir. Navigasyon sisteminde ayarlı bir güzergah yoksa, hızlı mesaj 1 seçilemez.

\*: Navigasyon fonksiyonlu modeller

### Mesaj göndereni arama

E-posta/SMS/MMS gönderen kişi-

nin telefon numarasıyla da arama yapılabilir.

Bu işlem sürüs sırasında yapılabilir.

### ■ E-posta/SMS/MMS mesaj ekranından arama

- 1 Mesaj ekranını görüntüleyin.  
→S.175)
- 2 Ekranın sol tarafında görüntülenen istediğiniz hesap adını seçin.
- 3 İstenilen mesajı seçin.
- 4 Direksiyon simidi üzerindeki  veya  düğmesine basın.  
veya 2 veya daha fazla telefon numarası varsa, istediğiniz numarayı seçin.
- 5 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.

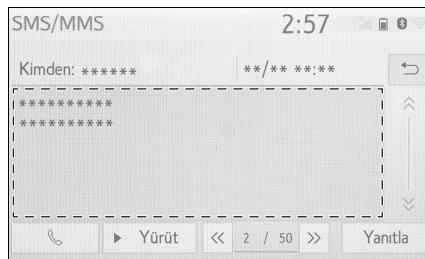
### ■ Bir mesaj içindeki numaradan arama

Mesajın metin bölümünde algılanan numaralar aranabilir.

Bu işlem sürüs sırasında yapılamaz.

- 1 Mesaj ekranını görüntüleyin.  
→S.175)
- 2 Ekranın sol tarafında görüntülenen istediğiniz hesap adını seçin.
- 3 İstenilen mesajı seçin.

### 4 Metin alanını seçin.



- Mesajdaki tanımlı telefon numaraları mavi renkle görüntülenir.
- 5 İstediğiniz numarayı seçin.
- 6 Arama ekranının gösterildiğini kontrol edin.

- Bir dizi numara telefon numarası olarak tanınabilir. Ayrıca, diğer ülkelerinki gibi bazı telefon numaraları tanınmamayabilir.

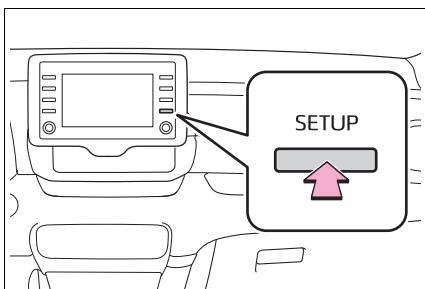
### ■ Gelen mesaj ekranından arama yapma

→S.176

## Telefon ayarları

### Telefon ayarları ekranını görüntüleme

1 “SETUP” düğmesine basın.



2 “Phone” (Telefon) öğesini seçin.

3 Ayırmak istediğiniz öğeyi seçin.

## Telefon ayarları ekranı

Kurulum		2:31
Genel	Motor	Telefona bağla
Bluetooth	Navigasyon	Sesler
Ses	Hizmet	Bildirimler/Ekran
Telefon	İletişim	Kişi/Arama geçmişsi
Ses		Mesajlaşma
		Toyota yardımcı ayarları

A Bir Bluetooth® cihazını bağlama

ve Bluetooth® cihaz bilgilerini  
düzenleme (→S.39, 41)

B Ses ayarları (→S.180)

C Bildirim/ekran ayarları (→S.181)

D Kişi/arama geçmişsi ayarları  
(→S.182)

E Mesaj ayarları (→S.187)

F Toyota yardımcı ayarları\*  
(→S.188)

\*: Sadece navigasyon işlevli modeller

## Ses ayarları ekranı

Arama ve zil sesinin seviyeleri  
ayarlanabilir. Zil sesi seçilebilir.

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.180)
- 2 “Sounds” (Sesler) öğesini seçin.
- 3 Ayırmak istediğiniz öğeyi seçin.

Sesler		3:03
Zil sesi	Ses 1	<input checked="" type="checkbox"/> A
Zil sesi düzeyi	8	<input type="checkbox"/> B
Gelen arama ses düzeyi	8	<input type="checkbox"/> C
Gelen E-mail sesi	Ses 1	<input type="checkbox"/> D
Gelen SMS/MMS sesi	Ses 1	<input type="checkbox"/> E
Varsayılan		I

Sesler		3:03
Gelen E-mail sesi	Ses 1	<input type="checkbox"/> F
Gelen SMS/MMS sesi	Ses 1	<input type="checkbox"/> G
Gelen SMS/MMS ses düzeyi	8	<input type="checkbox"/> H
Gelen E-mail ses düzeyi	8	<input type="checkbox"/> I
Mesaj sesli okuma ses düzeyi	6	<input type="checkbox"/> J
Varsayılan		I

A İstediğiniz zil sesini seçin.

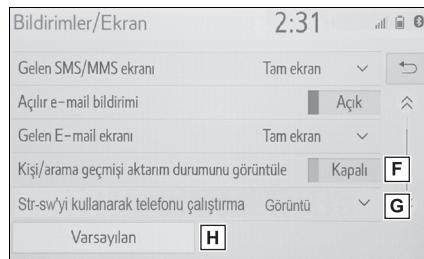
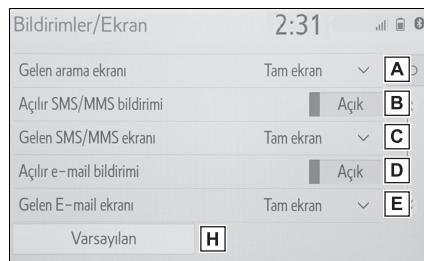
B Zil sesi seviyesini ayarlamak için  
“-” veya “+” öğesini seçin.

- C** Karşı tarafın varsayılan ses seviyesini ayarlamak için "+" veya "-" ögesini seçin.
  - D** İstenilen gelen e-posta sesini ayarlamak için seçin.
  - E** İstenilen gelen SMS/MMS sesini ayarlamak için seçin.
  - F** SMS/MMS alma sesi seviyesini ayarlamak için "-" veya "+" öğesini seçin.
  - G** E-posta sesi seviyesini ayarlamak için "-" veya "+" ögesini seçin.
  - H** Mesaj okuma sesi seviyesini ayarlamak için "-" veya "+" öğesini seçin.
  - I** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.
- 
- Sisteme bağlanan telefon tipine göre bazı işlevler bulunmayabilir.

### Bildirimler/Ekran ayarları ekranı

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.180)
- 2 "Notifications/Display" (Bildirimler/ekran) öğesini seçin.

- 3** Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.



- A** Gelen arama gösterimini değiştirmek için seçin.

"Full screen" (Tam ekran): Arandığınızda, gelen arama ekranı gösterilir ve ekranдан kullanılabilir.

"Drop-down" (Açıılır menü): Ekranın üstünde bir mesaj görüntülenir.

- B** SMS/MMS bildirim penceresini açmak/kapatmak için seçin.

- C** Gelen SMS/MMS gösterimini değiştirmek için seçin.

"Full screen" (Tam ekran): SMS/MMS mesajı alındığında, SMS/MMS alma ekranı görüntülenir ve ekranдан kullanılabilir.

"Drop-down" (Açıılır menü): Bir SMS/MMS mesajı alındığında, ekranın üst tarafında bir mesaj gösterilir.

- D** E-posta bildiriminin açılmasını/kapatılmasını ayarlamak için seçin.

- E** Gelen e-posta gösterimini değiştirmek için seçin.

“Full screen” (Tam ekran): E-posta alınlığında, e-posta alma ekranı görüntüleme ve ekrandan kullanılabilir.

“Drop-down” (Açılır menü): Bir e-posta alındığında, ekranın üstünde bir mesaj görüntülenir.

- F** Kişi/geçmiş aktarımı tamamlandı mesajının görüntülenmesini açmak/kapatmak için seçin.

- G** Telefonun üst ekranı araç bilgi ekranında veya sistem ekranında görüntülenecek şekilde ayarlanabilir.

- H** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

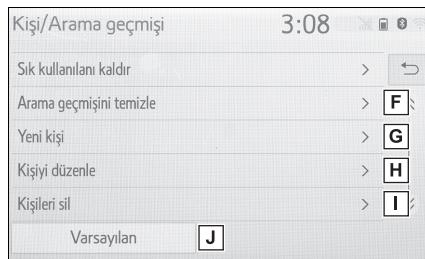
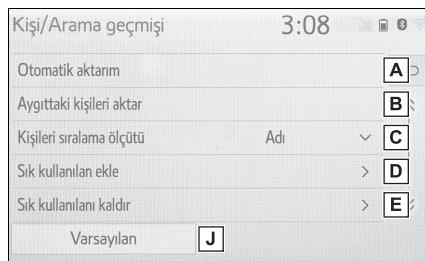
● Telefonla bağlı olarak, bu işlevler kullanılamayabilir.

### Kişiler/Arama geçmişleri ekranı

Kişiler bir Bluetooth® telefondan bu sisteme aktarılabilir. Kişiler ve favoriler eklenebilir, düzenlenebilir ve silinebilir. Ayrıca, arama geçmişsi silinebilir.

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.180)
- 2 “Contacts/Call history” (Rehber/Arama geçmiş) öğesini seçin.

- 3** Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.



- A** PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlar için: Kişi/geçmiş aktarma ayarlarını değiştirmek için seçin.  
(→S.183)

- B** Bağlı telefondan veya USB bellekten kişileri güncellemek için seçin.  
(→S.184)

- C** Ad veya soyad alanına göre kişileri sıralamak için seçin.

- D** Kişileri favoriler listesine eklemek için seçin. (→S.186)

- E** Favoriler listesinden kişileri silmek için seçin. (→S.186)

- F** Arama geçmişini silmek için seçin.\*

- G** Yeni kişileri kişi listesine eklemek için seçin.\* (→S.185)

**H** Kişi listesindeki kişileri düzenlemek için seçin.\* (→S.185)

**I** Kişi listesinden kişileri silmek için seçin.\* (→S.186)

**J** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

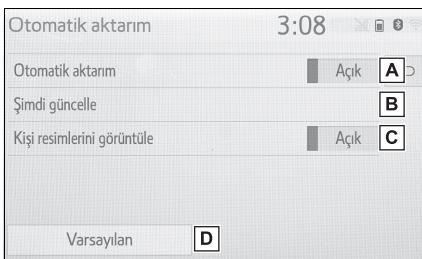
\*: PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlarda, "Automatic transfer" (Otomatik aktarım) devre dışıken bu işlev kullanılabilir. (→S.183)

- Sisteme bağlanan telefon tipine göre bazı işlevler bulunmayabilir.
- Kişi verileri bağımsız olarak her kayıtlı telefon için yönetilir. Bir telefon bağlandığında, başka bir telefonun kayıtlı verisi okunamaz.

### Otomatik kişi/geçmiş aktarımı ayarlama

Otomatik rehber/geçmiş aktarma işlevi yalnızca PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlarda kullanılabilir.

- 1 "Automatic transfer" (Otomatik aktarım) öğesini seçin.
- 2 Ayarlamak istediğiniz öğeyi seçin.



**A** Otomatik rehber/geçmiş aktarımı açmak/kapatmak için seçin. Açıkken, telefonun kişi

verisi ve geçmişi otomatik olarak aktarılır.

**B** Bağlı telefondaki kişileri güncellemek için seçin. (→S.183)

**C** Aktarılan kişi resminin gösterimi açmak/kapatmak için seçin.

**D** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

### Telefondan kişileri güncelleme

- 1 "Update now" (Şimdi güncelle) öğesini seçin.
- Kişiler otomatik olarak aktarılır.
- 2 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.
- Cep telefonu tipine bağlı olarak bu işleme gerek olmayabilir.
- Kişi verilerini aktarırken başka bir Bluetooth® cihazı bağlanırsa, telefona bağlı olarak bağlanmış olan Bluetooth® cihazının ayrılması gerekebilir.
- Bağlanan Bluetooth® telefonun tipine bağlı olarak, telefonda ilave işlemler yapmak gerekebilir.

### Farklı şekilde kişilerin güncellenmesi (arama geçmişini ekranından)\*

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)

- 2 "History" (Geçmiş) öğesini ve kişi listesine henüz kaydedilmemiş bir kişiyi seçin.
  - 3 "Update contact" (Kişiyi güncelle) öğesini seçin.
  - 4 İstenilen kişiyi seçin.
  - 5 Telefon numarası için bir telefon tipini seçin.
- \*: PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlarda, "Automatic transfer" (Otomatik aktarım) devre dışıken bu işlev kullanılabılır. (→S.183)

- Bir Android Auto bağlantısı kurulduğunda, bu işlev kullanılamaz.

### Kişilerin cihazdan aktarımı

#### Telefondan (yalnızca OPP uyumlu Bluetooth® telefonlar)

- 1 "Transfer contacts from device" (Cihazdan rehberi aktar) öğesini seçin.
- 2 "From phone (Bluetooth)" (Telefondan) seçimini yapın.
- Kişi kayıtlı olmadığında
- 3 Bluetooth® telefonu kullanarak rehberi sisteme aktarın.
- Cep telefonu tipine bağlı olarak bu işleme gerek olmayabilir.
- Bu işlevi iptal etmek için "Cancel" (İptal) öğesini seçin.

- 4 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.
- Kişi kayıtlısa
- 3 "Replace contacts" (Kişileri değiştir) ya da "Add contacts" (Kişileri ekle) öğesini seçin.

"Replace contacts" (Kişileri değiştir): Bağlı cep telefonundaki kişileri aktarmak ve yenisiyle değiştirmek için seçin.  
 "Add contact" (Kişi ekle): Bağlı cep telefonundaki rehber verilerini mevcut rehberde eklemek için seçin.

- 4 Bluetooth® telefonu kullanarak rehberi sisteme aktarın.
- Cep telefonu tipine bağlı olarak bu işleme gerek olmayabilir.
- Bu işlevi iptal etmek için "Cancel" (İptal) öğesini seçin.
- 5 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.

### USB cihazından

Yedeklenmiş kişi verileri (biçimlendirilmiş "vCard") USB cihazından veya USB ile bağlı Bluetooth® telefonan bu sisteme aktarılabilir.

- 1 Bir USB cihazı bağlayın. (→S.116)
- 2 "Transfer contacts from device" (Cihazdan rehberi aktar) öğesini seçin.
- 3 "From USB" (USB'den) öğesini seçin.

- 4 Birden fazla USB cihazı bağlıyken "USB 1" veya "USB 2" öğesini seçin.
  - Bir USB cihazı bağlıysa, bu prosedürü atlayın.
  - ▶ Kişi kayıtlı olmadığından
  - 5 vCard dosya listesinden istediğiniz bir dosyayı seçin.
  - 6 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.
  - ▶ Kişi kayıtlısa
  - 5 "Replace contacts" (Kişileri değiştir) ya da "Add contacts" (Kişileri ekle) öğesini seçin.
- "Replace contacts" (Kişileri değiştir): Kişiyi bağlı USB cihazından veya Bluetooth® telefonundan aktarmayı ve geçerli olanı değiştirmeyi seçin.
- "Add contact" (Kişi ekle): İstenen kişi verisini bağlı bir Bluetooth® telefondan aktarmak ve geçerli olana eklemek için seçin.
- 6 vCard dosya listesinden istediğiniz bir dosyayı seçin.
  - 7 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.

- Kullanılan telefonun tipine ve dosya sayısına bağlı olarak, vCard dosya listelerini görüntülemek ve kişileri indirmek zaman alabilir.

- İndirme işlemi aşağıdaki durumlarda düzgün şekilde tamamlanmayabilir:
  - İndirme sırasında kontak <güç düğmesi> kapatılırsa.
  - İndirme tamamlanmadan USB cihazı veya Bluetooth® telefonu çıkarıldığa.

## Kişi listesine yeni bir kişinin kaydedilmesi

Yeni kişi verileri kaydedilebilir. Kişi başına 4 taneye kadar numara kaydedilebilir. PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlarda, "Automatic transfer" (Otomatik aktarım) devre dışıken bu işlev kullanılabilir. (→S.182)

- 1 "New contact" (Yeni kişi) öğesini seçin.
  - 2 Adı girin ve "OK" (Tamam) öğesini seçin.
  - 3 Telefon numarasını girin ve "OK" (Tamam) öğesini seçin.
  - 4 Telefon numarası için bir telefon tipini seçin.
  - 5 Bu kişiye bir numara eklemek için, "Yes" (Evet) öğesini seçin.
- **Farklı şekilde yeni bir kişinin kaydedilmesi (arama geçmişini ekranından)**

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
- 2 "History" (Geçmiş) öğesini ve kişi listesine henüz kaydedilmemiş bir kişiyi seçin.
- 3 "Add to contacts" (Kişilere ekle) öğesini seçin.
- 4 2. adımdan itibaren "Kişi listesine yeni bir kişi kaydetme" adımlarını izleyin. (→S.185)

## Kişi verisinin düzenlenmesi

PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlarda, "Automatic transfer" (Otomatik aktarım) devre dışıken bu işlev

kullanılabilir. (→S.182)

- 1** "Edit contact" (Kişi düzenle) öğesini seçin.
- 2** İstenilen kişiyi seçin.
- 3** İstediğiniz ad veya numaranın yanındaki  öğesini seçin.
- Adı değiştirmek için
- 4** 2. adımdan itibaren "Kişi listesine yeni bir kişi kaydetme" adımlarını izleyin. (→S.185)
- Numarayı değiştirmek için
- 4** 3. adımdan itibaren "Kişi listesine yeni bir kişi kaydetme" adımlarını izleyin. (→S.185)

### Kişi verilerinin silinmesi

PBAP uyumlu Bluetooth® telefonlarda, "Automatic transfer" (Otomatik aktarım) devre dışıken bu işlev kullanılabilir. (→S.182)

- 1** "Delete contacts" (Kişileri sil) öğesini seçin.
- 2** İstediğiniz kişiyi ve "Delete" (Sil) öğesini seçin.
- 3** Onay ekranı göründüğünde "Yes" (Evet) öğesini seçin.

● Aynı anda birde fazla veri seçilebilir ve silinebilir.

● Bir Bluetooth® telefonu silerken aynı anda kişi verileri de silinecektir.

### Favoriler listesi ayarı

Favoriler listesine 15 kişiye kadar (kişi başına maksimum 4 numara) kayıt yapılabilir.

### Favoriler listesine kişilerin kaydedilmesi

- 1** "Add favourite" (Favori ekle) öğesini seçin.
- 2** Favoriler listesine eklemek istediğiniz kişiyi seçin.
- Soluk renkle gösterilen kişiler zaten favori olarak saklıdır.
- Favoriler listesine zaten 15 kişi kaydedilmişse, kayıtlı bir kişinin değiştirilmesi gereklidir. Onay ekranı belirdiğinde "Yes" (Evet)'i ve değiştirilecek kişiyi seçin.
- 3** İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.

### Favoriler listesindeki kişileri farklı bir yolla kaydetme (kişi bilgileri ekranından)

- 1** Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
- 2** "Contacts" (Kişiler) öğesini ve istenen kişiyi seçin.
- 3** "Add favourite" (Favori ekle) öğesini seçin.
- 4** İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.

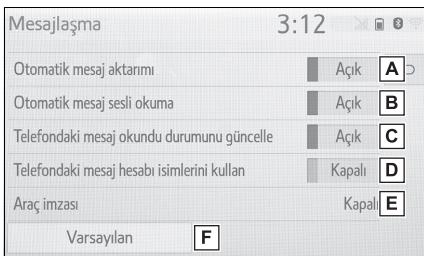
### Favoriler listesindeki kişilerin silinmesi

- 1** "Remove favourite" (Favoriyi kaldır) öğesini seçin.
- 2** İstediğiniz kişiyi ve "Remove" (Kaldır) öğesini seçin.

- 3 Onay ekranı göründüğünde "Yes" (Evet) öğesini seçin.
  - 4 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.
- Favoriler listesindeki kişileri farklı bir yolla silme (kişi bilgileri ekranından)**
- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)
  - 2 "Favourites" (Favoriler) ya da "Contacts" (Kişiler) ve silinmesi istenen kişiyi seçin.
  - 3 "Remove favourite" (Favoriyi kaldır) öğesini seçin.
  - 4 Onay ekranı göründüğünde "Yes" (Evet) öğesini seçin.
  - 5 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.

## Mesaj ayarları ekranı

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.180)
- 2 "Messaging" (Mesajlaşma) öğesini seçin.
- 3 Ayırmak istediğiniz öğeyi seçin.

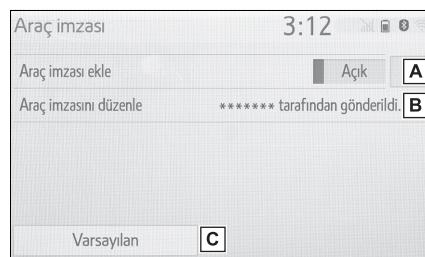


- [A] Otomatik mesaj aktarımını açmayı/kapatmayı ayarlamak için seçin.
- [B] Otomatik mesaj okumayı açmayı/kapatmayı ayarlamak için seçin.
- [C] Telefonda mesaj okuma durumunu güncellemeyi açmak/kapatmak için seçin.
- [D] Mesaj ekranında mesaj hesabı adlarının görüntülenmesini açmak veya kapatmak için seçin. Açık olduğunda, cep telefonunda kullanılan mesajlaşma hesap adları gösterilir.
- [E] Araç imza ayarlarını değiştirmek için seçin. (→S.187)
- [F] Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

● Telefonla bağlı olarak, bu işlevler kullanılamayabilir.

## Araç imza ayarları

- 1 "Vehicle signature" (Araç imzası) öğesini seçin.
- 2 Ayırmak istediğiniz öğeyi seçin.



- [A] Araç imzasını giden mesajlara eklemeyi açmak/kapatmak için seçin.

- B** Araç imzasını düzenlemek için seçin. (→S.188)

- C** Tüm ayar öğelerini sıfırlamak için seçin.

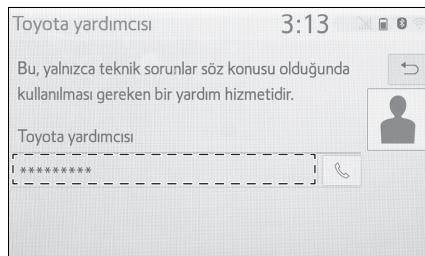
### ■ Araç imzasını düzenleme

- 1 "Edit vehicle signature" (Araç imzasını düzenle)'yi seçin.
- 2 İstenen imzayı girin ve "OK" (Tamam) öğesini seçin.
- 3 Önizleme ekranında "OK" öğesini seçin. "Edit again" (Yeniden düzenlemek): İmzayı tekrar düzenlemek için seçin.

### "Toyota assistance settings" (Toyota yardım ayarları) ekranı\*

\*: Navigasyon fonksiyonlu modeller

- 2 "Favourites" (Favoriler) öğesini seçin.
- 3 "Toyota assistance" öğesini seçin.
- 4 Kayıtlı ülkenin ekrandaki düğmesini seçin.



- 5 Ülkeyi seçin.
- 6 Onay ekranı göründüğünde "Yes" (Evet) öğesini seçin.

### Bir ülkeyi kaydetme

- 1 Telefon ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.180)
- 2 "Toyota assistance settings" öğesini seçin.
- 3 Ülkeyi seçin.
- 4 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.

### Ülkeyi farklı bir yolla kaydetmek

- 1 Telefon üst ekranını görüntüleyin. (→S.164)

## Sorun giderme

**Eller serbest sistemi veya bir Bluetooth® cihazında bir sorun varsa, ilk olarak aşağıdaki tabloya göz atın.**

## Sorun giderme

**Bir Bluetooth® cihazı ile eller serbest sistemini kullanırken**

**Eller serbest sistemi veya Bluetooth® cihazı çalışmıyor.**

■ **Bağlı cep telefonunun Bluetooth® sürümü belirtilen sürümden eski olabilir.**

Bluetooth® sürümü 2.0 ya da daha yüksek olan bir cep telefonunu kullanın (önerilen: Ver. 4.2) (→S.37)

**Bir cep telefonunu kaydederken/bağlarken**

**Bir cep telefonu kaydedilemiyor.**

■ **Cep telefonuna yanlış bir şifre girilmiş.**

Cep telefonuna doğru şifreyi girin.

■ **Kaydetme işlemi cep telefonu tarafından tamamlanmadı.**

Cep telefonunda kaydetme işlemini tamamlayın (telefonda kaydı onaylayın).

■ **Eski kayıt bilgileri bu sistemde ya da cep telefonunda kalır.**

Mevcut kayıt bilgilerini bu sistemden ve cep telefonundan silin, ardından bu sisteme bağlamak istediğiniz cep telefonunu kaydedin. (→S.41)

**Bluetooth® bağlantısı yapılamıyor.**

■ **Başka bir Bluetooth® cihazı bağlı durumda.**

Kullanmak istediğiniz cep telefonunu manuel olarak bu sisteme bağlayın. (→S.39)

■ **Bluetooth® işlevi cep telefonunda etkinleştirilmemiş.**

Bluetooth® işlevini cep telefonunda etkinleştirin.

■ **Bu sistemdeki otomatik Bluetooth® bağlantısı kapalı olarak ayarlı.**

Kontak <güç düğmesi> ACC veya ON konumundayken bu sistemdeki otomatik Bluetooth® bağlantısını açık konuma getirin. (→S.43)

■ Bu sistemdeki tercih edilen cihaz ayarları işlevi, açık olarak ayarlıdır.

Bu sistemdeki tercih edilen cihaz ayarları işlevini kapatın. (→S.43)

İstediğiniz cep telefonunu en yüksek otomatik bağlantı önceligi'ne ayarlayın. (→S.44)

**Bir cep telefonu bağlanamaz.**

■ **Bluetooth® işlevi cep telefonunda etkinleştirilmemiştir.**

Bluetooth® işlevini cep telefonunda etkinleştirin.

■ **Eski kayıt bilgileri bu sistemde ya da cep telefonunda kalmaktadır.**

Mevcut kayıt bilgilerini bu sistemden ve cep telefonundan silin, ardından bu sisteme bağlamak istediginiz cep telefonunu kaydedin.

(→S.41)

**Bir arama yaparken/yanıtlarken**

**Bir arama yapılamaz/alınamaz.**

■ **Aracınız servis alanı dışında.**

 uyarısının artık ekranda görülmeyeceği bir yere gidin.

**Telefon rehberini kullanırken**

**Telefon rehberi verisi manuel/otomatik şekilde aktarılamıyor.**

■ **Bu sistemdeki otomatik kişi aktarma işlevi kapalı olarak ayarlıdır.**

Bu sistemdeki otomatik kişi aktarma işlevini etkinleştirin. (→S.182)

■ **Cep telefonuna şifre girilmemiştir.**

İstenirse cep telefonuna şifre girin (varsayılan şifre: 1234).

■ **Cep telefonuna aktarım işlemi tamamlanmadı.**

Cep telefonunda aktarım işlemini tamamlayın (telefonda aktarım işlemini onaylayın).

**Telefon rehberi verileri düzenlenemiyor.**

■ **Bu sistemdeki otomatik kişi aktarım işlevi açık olarak ayarlı.**

Bu sistemdeki otomatik kişi aktarma işlevini kapatın. (→S.182)

## Bluetooth® mesaj işlevini kullanırken

**Mesajlar görüntülenemiyor.**

- **Cep telefonunda mesaj aktarımı etkinleşmiş değildir.**

Cep telefonunda mesaj aktarımını etkinleştirin (telefonda mesaj aktarımı onaylayın).

- **Bu sistemdeki otomatik aktarma işlevi kapalı olarak ayarlıdır.**

Bu sistemdeki otomatik aktarma işlevini etkinleştirin. (→S.182)

**Yeni mesaj bildirimleri gösterilmez.**

- **Bu sistemdeki SMS//MMS/E-posta alımı bildirimi kapalı olarak ayarlıdır.**

Bu sistemdeki SMS/MMS/E-posta alımı bildirimini etkinleştirin. (→S.181)

- **Cep telefonunda otomatik mesaj aktarımı etkin değildir.**

Cep telefonundan otomatik aktarım işlevini etkinleştirin.

## Düzen durumlarda

**Bluetooth® bağlantı durumu, sistem her etkinleştirildiğinde ekranın üst kısmında görüntülenir.\***

- **Bu sistemdeki bağlantı onay gösterimi açık olarak ayarlı.**

Görüntüleme işlevini kapatmak için bu sistemdeki bağlantı onayı görüntüleme işlevini kapatın. (→S.43)

\*: Kontağı <güç düğmesi> ACC veya ON (Açık) konumuna getirin.

**Mümkün olan tüm önlemler alınsa bile, belirtti durumu değişmez.**

- **Cep telefonu bu sisteme yete-rince yakın değil.**

Cep telefonunu bu sisteme yakınlaştırın.

- **Radyo paraziti var.**

Wi-Fi® bağlantılı cihazları veya radyo dalgası yayabilen diğer cihazları kapatın.

- **Belirtinin nedeni büyük olasılıkla cep telefonudur.**

Cep telefonunu kapatın, pil takımını çıkarıp yeniden takın ve ardından cep telefonunu yeniden başlatın.

Cep telefonunun Bluetooth® bağlantısını etkinleştirin.

Cep telefonunun Wi-Fi® bağlantısını devre dışı bırakın.

Cep telefonunun güvenlik yazılımını durdurun ve tüm uygulamaları kapatın.

Cep telefonunda kurulu bir uygulamayı kullanarak, kaynağını ve çalışmasının bu sistemi nasıl etkileyeceğini dikkatlice kontrol edin.

- 
- Detaylar için, cep telefonu ile birlikte gelen kullanım kılavuzuna bakın.

## Toyota çevrimiçi

### 8-1. Toyota çevrimiçi

Toyota çevrimiçi .....	194
Hizmetin kullanımı için gereken ayarlar .....	197
Toyota çevrimiçi uygulamalarının kullanımı .....	198
Çevrimiçi arama.....	199
Favori ve kayıtlı güzergahları içe aktarma.....	199
Cadde Görünümü .....	201
Hava durumu .....	201
Park .....	202
Yakıt fiyatı bilgisi .....	203

### 8-2. Ayarlar

Çevrimiçi ayarları .....	205
--------------------------	-----

## Toyota çevrimiçi\*

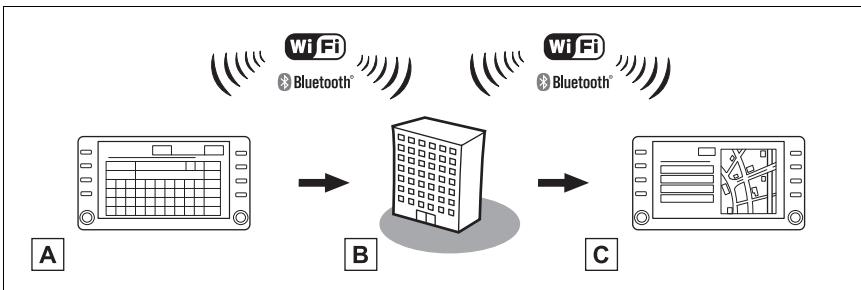
\* : Navigasyon işlevli modeller (Bu işlev bazı ülkelerde veya bölgelerde kullanılmaz.)

**Aşağıdaki hizmetler, sistemin cep telefonu veya Wi-Fi® ağı kullanılarak internet üzerinden Toyota portal sitesine bağlanmasıyla kullanılır.**

- Çevrimiçi arama: Lokantalar, barlar gibi sisteme kayıtlı olmayan yeni işletmeler, varış noktası olarak ayarlanabilir.
- Favorileri ve güzergahları içe aktarma: Kişisel bilgisayar ile aranan kuruluşlar bir varış noktası olarak ayarlanabilir ve favori olarak kaydedilebilir.
- Cadde Görünümü: İstenen konumun Cadde Görünümü görüntülenebilir.
- Hava durumu: İstediğiniz konum için hava durumu bilgileri görüntülenebilir.
- Yakıt fiyatı bilgisi: İstediğiniz konum için yakıt fiyatı bilgileri görüntülenebilir.
- Park: İstenilen yerin park yeri durumu ve fiyatı gösterilebilir.
- Uzaktan özelleştirme: Uzaktan özelleştirme, kullanıcıların tercih edilen araç ayarlarını Toyota Portal sitesinden yapmasını sağlar.

## Sistem bileşenleri

- Çevrimiçi arama/Cadde Görünümü/Hava durumu/Yakıt fiyatı/Park



Wi-Fi CERTIFIED™ Logosu, Wi-Fi Alliance®'ın bir sertifika işaretidir.

**[A] Sistem**

Anahtar sözcük girin.

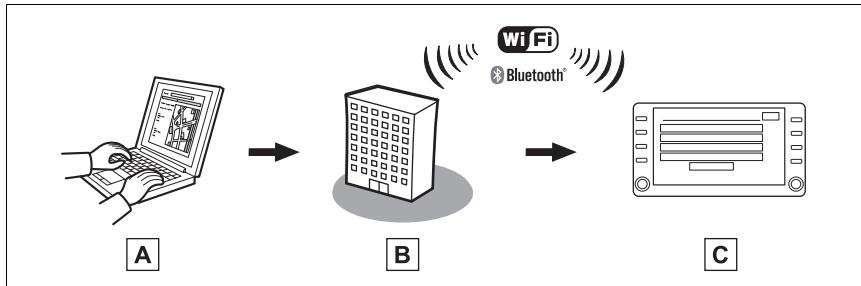
**B** Toyota portal sitesi/İçerik sağlayıcı

Anahtar sözcük arama motoruna gönderilir, sonuçlar alınır ve sisteme gönderilir.

**C** Sistem

Sonuçlar görüntülenir.

- Favorileri ve güzergahları içe aktarma: Internet üzerinden indirme



Wi-Fi CERTIFIED™ Logosu, Wi-Fi Alliance®'ın bir sertifika işaretidir.

**A** Kişisel bilgisayarınız ve Toyota portal sitesi

Toyota portal sitesine erişin ve POI'leri ve güzergahları arayın.

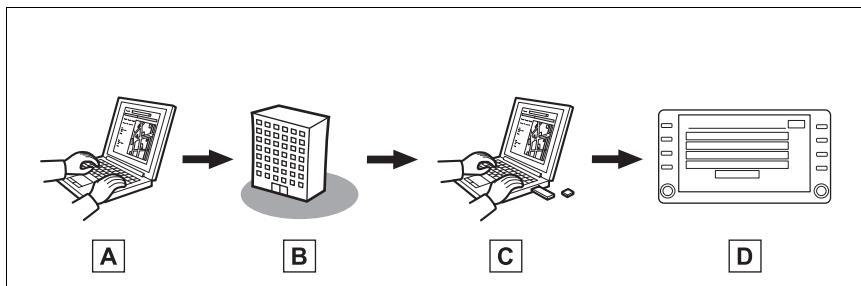
**B** Toyota portal sitesi

POI ve güzergahlar Toyota portal sitesine kaydedilir.

**C** Sistem

Internet aracılığıyla, POI'ler ve güzergahlar sisteme indirilir.

- Favorileri ve güzergahları içe aktarma: USB bellekten indirme



**A** Kişisel bilgisayarınız ve Toyota portal sitesi

Toyota portal sitesine erişin ve POI'leri ve güzergahları arayın.

**B** Toyota portal sitesi

POI ve güzergahlar Toyota portal sitesine kaydedilir.

**C** USB bellek

POI'ler ve güzergahlar USB belleğe kaydedilir.

**D** Sistem

POI'ler ve güzergahlar USB bellek ile sisteme indirilir.

- Toyota portal sitesi hakkında ayrıntılı bilgi için [www.my.toyota.eu](http://www.my.toyota.eu) adresine başvurun.

### **Toyota çevrim içini kullanmadan önce**

Toyota çevrimiçi hizmetini kullanmadan önce bir hesap oluşturmanız gereklidir. Yeni hesap açmak için 2 yöntem vardır.

- Toyota Portal sitesi üzerinden bir hesap edinme. (→S.197)
- Sistem üzerinden bir hesap edinme. (→S.197)

Internet'e bağlanmak için bir cep telefonu kullandığınızda aşağıdaki talimatlara uyın:

- Bu hizmeti kullanmak için, bir Wi-Fi® bağlantısı ya da yeterli güçte şebeke sinyali alabilen ve internet erişimli sözleşmesi olan bir SIM kartlı Bluetooth® PAN uyumlu cep telefonu gereklidir.
- Telefon aboneliğinize göre, Toyota çevrimiçi kullanılırken bazı ilgili ücretler uygulanabilir.
- Cep telefonu dolaşım durumda kullanılırken (mobil şebeke sağlayıcısının coğrafi kapsama alanı dışındayken) bağlantı ücretleri söz konusu olabilir.

## Hizmetin kullanımı için gereken ayarlar

### Toyota portal sitesi hesabı alma

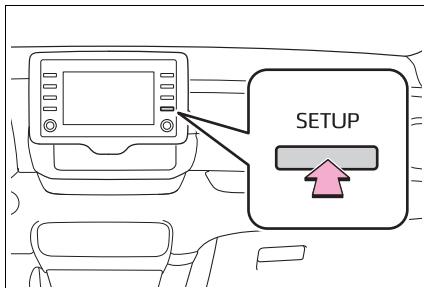
Toyota çevrimiçi hizmetini kullanmadan önce bir hesap oluşturmanız gereklidir. Yeni hesap açmak için 2 yöntem vardır. Bazı Toyota çevrimiçi uygulamalarını kullanırken, bir internet bağlantısı gereklidir.

#### Toyota Portal sitesi üzerinden bir hesap edinme

Toyota çevrimiçini kullanmadan önce, kişisel bilgisayar vb. ile Toyota portal sitesine ([www.my.toyota.eu](http://www.my.toyota.eu)) girin ve bir hesap oluşturun.

Bundan sonra, navigasyon sisteminde aşağıdaki prosedürü uygulayın.

- 1 “SETUP” düğmesine basın.



- 2 “Online” (Çevrimiçi) öğesini seçin.
- 3 "Toyota online" (Toyota çevrimiçi) öğesini seçin.
- 4 “Existing account” (Mevcut hesap) öğesini seçin.
- 5 Gerekli bilgileri girin.

## Sistem üzerinden bir hesap edinme

- 1 “SETUP” düğmesine basın.
- 2 “Online” (Çevrimiçi) öğesini seçin.
- 3 "Toyota online" (Toyota çevrimiçi) öğesini seçin.
- 4 "New account" (Yeni hesap) öğesini seçin.
- 5 Gerekli bilgileri girin.

## Internet'e bağlanma

Bu hizmetten faydalananabilmek için sistemin internet'e bağlı olması gereklidir.

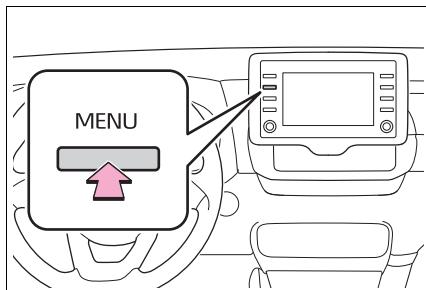
- Bir Bluetooth® cihazı aracılığıyla (→S.34 )
- Wi-Fi® (→S.45) aracılığıyla

## Toyota çevrimiçi uygulamalarının kullanımı

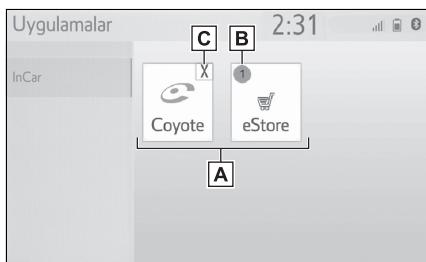
### Toyota çevrimiçi uygulamaları ekranı

Toyota çevrimiçi uygulamaları ekranına aşağıdaki yöntemlerle ulaşabilirsiniz:

- 1 “MENU” düğmesine basın.



- 2 “Apps” (Uygulamalar) öğesini seçin.
- 3 İstenilen uygulamayı seçin.



- A** Seçili uygulamayı başlatın.
- B** Uygulama için bazı değişiklikler veya güncellemelerin olduğunu belirten bildirimleri görüntüler.
- C** Çalışan uygulamaları kapatmak için seçin.

- Toyota çevrimiçi uygulamalarını kullanmak için, tercih edilen hizmeti “Toyota online” olarak ayarlamak gereklidir. (→S.59)

## Çevrimiçi arama

Yeni bölgeler veya sisteme kayıtlı olmayan bölgeler varış noktası olarak ayarlanabilir. Çevrimiçi arama yapabilmek için sistem internet'e bağlanmış olmalıdır. (→S.197)

Aşağıdakiler çevrimiçi arama ile ilgili işlevlerdir.

- Arama kutusu: →S.78
- POI araması: →S.83
- POI detayları: →S.85

## Favori ve kayıtlı güzergahları içe aktarma

Toyota portal sitesinde aratılan POI (önemli noktalar) ve güzergahlar sisteme indirilebilir ve favori olarak kaydedilebilir.

POI'leri ve güzergahları sisteme indirmenin 2 yolu vardır:

(a) POI ve güzergahları Toyota portal sitesine kaydettikten sonra bunları internet üzerinden indirmek mümkündür.

(b) POI ve güzergahları Toyota portal sitesine kaydettikten sonra, bunları bir USB belleğe indirin. POI ve güzergahlar bundan sonra USB belleği kullanarak indirilebilir.

POI ve güzergahları sisteme indirirken, araçta her iki işlem de yerine getirilir.

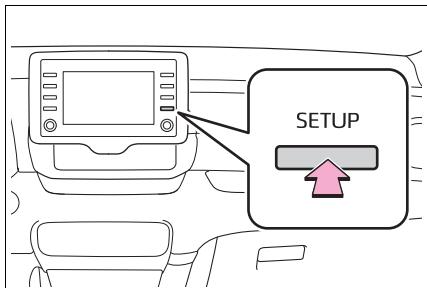
Toyota portal sitesindeki POI ve güzergah aramaları ve POI'leri ve güzergahları bir USB belleğe indirme hakkında bilgiler için bkz.

[www.my.toyota.eu](http://www.my.toyota.eu).

## Harici bir noktayı bir favori olarak ve güzergahları internet'ten kaydetme

Toyota portal sitesine internet üzerinden ulaşmak için, cep telefonunun veya Wi-Fi®'nin sisteme kayıtlı olması gereklidir. (→S.197)

- 1 "SETUP" düğmesine basın.

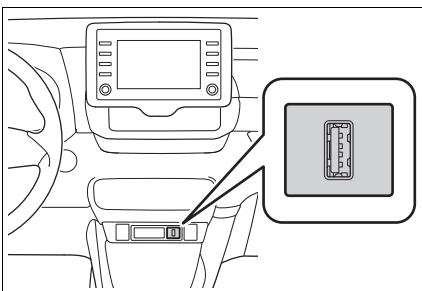


- 2 "Online" (Çevrimiçi) öğesini seçin.  
 3 "Toyota online" (Toyota çevrimiçi) öğesini seçin.  
 4 "Load POIs and routes from USB" (POI'leri ve güzergahları USB'den yükle) öğesini seçin.  
 5 İşlem tamamlandığında bir onay ekranının gösterildiğini kontrol edin.  
 ● Favorileri ve güzergahları düzenlemek için: →S.100

- "POI Auto Download" (POI Otomatik indirme) seçenekinin On (Açık) olarak ayarlanması harici noktaları otomatik olarak indirecektir. (→S.206)
- Aynı favori ismi olsa bile, üstüne yazılmaksızın listede görüntülenir.

## Favorileri ve güzergahları bir USB bellekten indirme prosedürü

- 1 Bir cihazı USB bağlantı noktasına bağlayın.



- 2 "Your USB device contains POIs and/or routes. Add these to the navigation favourites?" (USB cihazı POI'ler ve/veya güzergahları içeriyor. Bunları navigation favoritlerine eklemek ister misiniz?) diyen açılır pencerede "Yes" (Evet)'ı seçin.  
 3 Biraz bekleyin.  
 4 Tüm ekran gösterilecektir.  
 ● Tüm güzergahlar ve favoriler kopyalanır.  
 ● Haritanın veri aralığı dışında bulunan favoriler kaydedilemez.  
 ● En fazla 200 favori kaydedilebilir.  
 ● Bazı durumlarda, favoriler ve güzergahlar alınamayabilir. Bu gerçekleşse, daha fazla detay içeren bir hata mesajı görüntülenir.

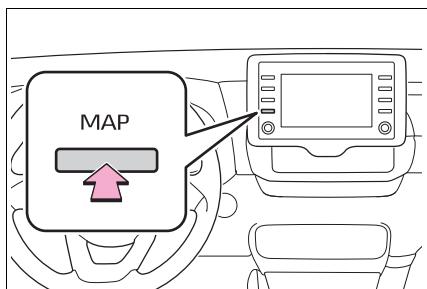
## Cadde Görünümü

Sistem internet'e bağlı olduğu sürece istenen konumun Cadde Görünümü görüntülenebilir. (→S.197)

### Cadde Görünümü görüntüleme

Cadde Görünümü, Cadde Görünümü simgesi her görüntülendiğinde etkinleştirilebilir.

- 1 “MAP” (Harita) düğmesine basın.



- 2 Haritada bir nokta seçin.
- 3 öğesini seçin.
- 4 Resmin görüntülendiğini kontrol edin.

“<”, “>”: Resim değiştirmek için seçin. Konum başına 6 taneye kadar resim görüntülenebilir.

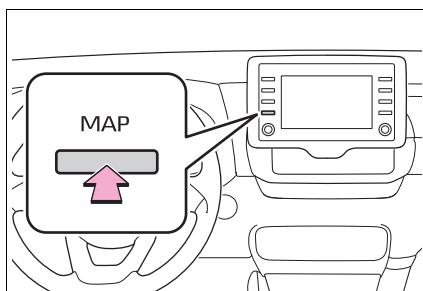
- Cadde Görünümü fonksiyonu yalnızca aşağıdaki ekranlardan seçilebilir:
  - Güzergaha genel bakış ekranı (→S.87)
  - Çevrimiçi POI ayrıntıları ekranı (trafik mesajları hariç) (→S.74)
- Bu işlev sürüş sırasında kullanılamaz.

## Hava durumu

Sistem internet'e bağlı olduğu sürece istenen konumun hava durumu bilgileri görüntülenebilir. (→S.197)

### Hava durumu ekranını görüntüleme

- 1 “MAP” (Harita) düğmesine basın.



- 2 Harita ekranında öğesini seçin.
- 3 “Weather” (Hava durumu) öğesini seçin.
- 4 Hava durumu ekranının görüntülendiğini kontrol edin.

“Location” (Konum): Hava durumu bilgisi konumunu değiştirmek için seçin. (→S.201)

“Forecast” (Tahmin): Sonraki 5 günün hava durumu tahminini görüntülemek için seçin.

“Current” (Mevcut): Geçerli saat için hava durumunu görüntülemek amacıyla seçin.

: Hava durumu bilgilerini güncellemek için seçin.

## Konumu değiştirme

- 1 Hava durumu ekranını görüntüleyin. (→S.201)
- 2 "Location" (Konum) öğesini seçin.
- 3 Nokta aramak için istediğiniz öğeyi seçin.

"At destination" (Varış noktasında): Mevcut varış noktasını kullanarak konum belirlemek için seçin.

"Current location" (Mevcut konum): Mevcut konumu kullanarak konum belirlemek için seçin.

"Search location" (Konumu ara): Bir varış noktasını aramak için seçin.

"Set location" (Konumu belirle): Yeni bir favori konum belirlemek için seçin. (→S.202)

### Favorilerin kaydedilmesi

- 1 "Set location" (Konum ayarla) öğesini seçin.
- 2 Aramayı yaparak istediğiniz konumu girin. Arama sonuçlarından istediğiniz konumu seçin.

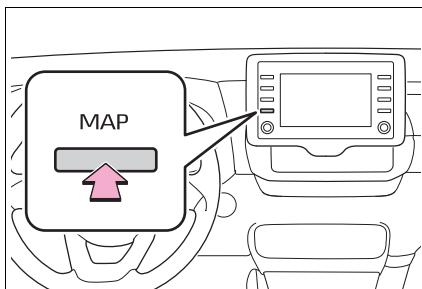
● 20 adede kadar konum kaydedilebilir.

## Park

Sistem internet'e bağlı olduğu sürece istenen konumun park bilgileri görüntülenebilir. (→S.197)

## Park listesi ekranını görüntüleme

- 1 "MAP" (Harita) düğmesine basın.



- 2 Harita ekranında ⚫️ öğesini seçin.
- 3 "Parking" (Park etme) öğesini seçin.
- 4 Park yeri ile POI listesi görüntülenecektir. (çevrimdışı veya çevrimiçi veritabanında herhangi bir bilgi varsa.)

: Mesafeye göre sıralamak için seçin.

: POI adına göre alfabetik sıralamak için seçin.

: Fiyata göre sıralamak için seçin.\*

\* : Bu işlev bir Internet bağlantısı ve Toyota sunucusuna giriş gerektirir.

 : Listeyi haritayla görüntülemek için seçin.

 : Park bilgilerini güncellemek için seçin.

**5** Otopark bilgilerinin görüntülenliğini kontrol edin.

"Go" (Git): Başlangıç güzergahı yönendirme ekranını görüntülemek için seçin. (→S.87)

"Call" (Arama): Kayıtlı telefon numarasını aramak için seçin. (→S.173)

 : Cadde Görünümünü görüntülemek için seçin. (→S.201)

### Konumu değiştirme

**1** Park ekranını görüntüleyin. (→S.202)

**2** Alanı ara ögesini seçin.

"Nearby" (Yakında): Mevcut konum çevresine göre sıralamak için seçin.

"Destination" (Varış noktası): Varış noktası çevresine göre sıralamak için seçin.\*

"On route" (Güzergahta): Mevcut güzergah çevresine göre sıralamak için seçin.\*

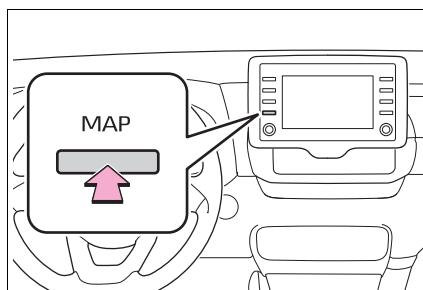
\*: Yalnızca varış noktası ayarlanmışsa kullanılabilir.

### Yakıt fiyatı bilgisi

Sistem internet'e bağlı olduğu sürece istenen konumun yakıt fiyatı bilgileri görüntülenebilir. (→S.197)

### Yakıt fiyatı bilgi listesi ekranını görüntüleme

**1** "MAP" (Harita) düğmesine basın.



**2** Harita ekranında  ögesini seçin.

**3** "Fuel" (Yakıt) ögesini seçin.

**4** Yakıt fiyatı bilgisi ile POI listesi görüntülenecektir. (çevrimdışı veya çevirmişi veritabanında herhangi bir bilgi varsa.)

 : Mesafeye göre sıralamak için seçin.

 : Markaya göre sıralamak için seçin.

 : Fiyata göre sıralamak için seçin.\*

\*: Bu işlev bir Internet bağlantısı ve Toyota sunucusuna giriş gerektirir.

 : Listeyi haritayla görüntülemek için

seçin.

 : Yakıt fiyatı bilgilerini güncellemek için seçin.

**5 Yakıt fiyatı bilgilerinin görüntülenliğini kontrol edin.**

“Go” (Git): Başlangıç güzergahı yönlenme ekranını görüntülemek için seçin. (→S.87)

“Call” (Arama): Kayıtlı telefon numarasını aramak için seçin. (→S.173)

 : Cadde Görünümünü görüntülemek için seçin. (→S.201)

### Konumu değiştirme

**1** Yakıt fiyatı bilgi ekranını göründüler. (→S.203)

**2** Alanı ara öğesini seçin.

“Nearby” (Yakında): Mevcut konum çevresine göre sıralamak için seçin.

“Destination” (Varış noktası): Varış noktası çevresine göre sıralamak için seçin.\*

“On route” (Güzergahta): Mevcut güzergah çevresine göre sıralamak için seçin.\*

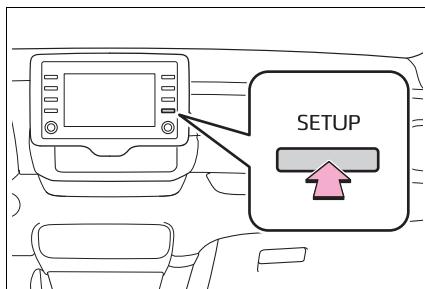
\* : Yalnızca varış noktası ayarlanmışsa kullanılabilir.

## Çevrimiçi ayarları

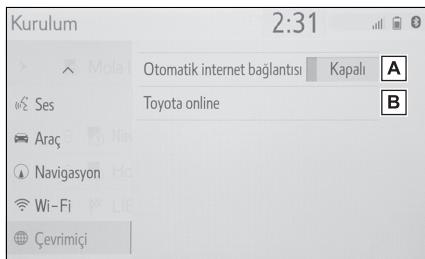
Aşağıdaki ayrıntılı çevrimiçi ayarları yapılabılır.

### Çevrimiçi ayarları ekranını görüntüleme

- 1 "SETUP" düğmesine basın.



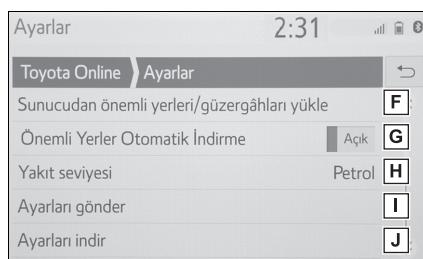
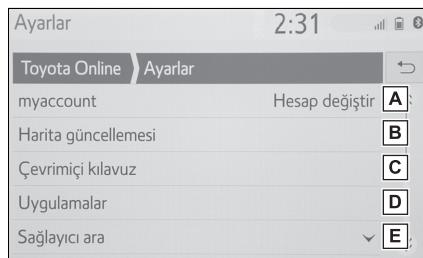
- 2 "Online" (Çevrimiçi) öğesini seçin.
- 3 Ayarlanacak öğeleri seçin.



- A** Internet üzerinden trafik bilgisi için Internet otomatik bağlantısını etkinleştirmeyi/devre dışı bırakmayı ve Internet bağlantısı gerektiren otomatik başlayan uygulamaları seçin.
- B** Detaylı Toyota çevrimiçi ayarlarını yapmak için seçin.

## Toyota çevrimiçi ayarları

- 1 Çevrimiçi ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.205)
- 2 "Toyota online" (Toyota çevrimiçi) öğesini seçin.
- 3 Ayarlanacak öğeleri seçin.

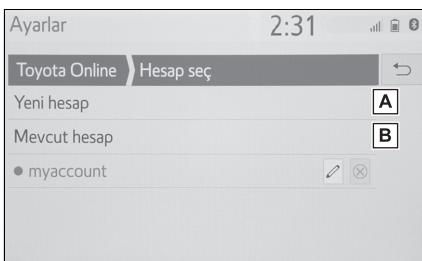


- A** Giriş yapılan hesap adını gösterir. Yeni bir hesap oluşturmak veya mevcut bir hesapla giriş yapmak için seçin. (→S.206)
- B** Harita güncelleme bilgisini görüntülemek için seçin. (→S.206)
- C** Çevrimiçi ayar kılavuzuna erişmek amacıyla QR kodunu görüntülemek için seçin. (→S.207)
- D** İlgili uygulama ayarlarını detaylı bir şekilde ayarlamak için seçin. (→S.207)
- E** İstediğiniz arama sağlayıcıyı ayarlamak için seçin. (→S.207)

- F** Toyota portal sitesinden indirerek POI'leri ve güzergahları eklemeyi seçin. Favoriler listesinde saklanacaklardır.
- G** POI'leri ve güzergahları sunucudan otomatik olarak indirmeye geçiş yapmak için seçin.
- H** Yakıt tipini değiştirmek için seçin. (→S.208)
- I** Navigasyon sisteminden Toyota sunucusuna ayarları yüklemek için seçin.
- J** Ayarları Toyota sunucusundan navigasyon sisteme indirmek için seçin.

### Hesap ayarları

- 1 Toyota çevrimiçi ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.205)
- 2 "Change account" (Hesabı değiştir) öğesini seçin.
- 3 Ayarlanacak öğeleri seçin.

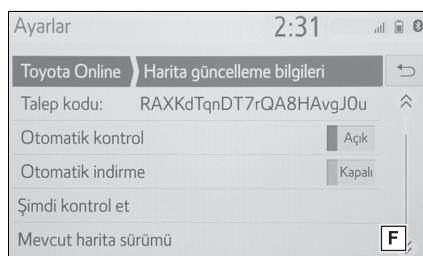
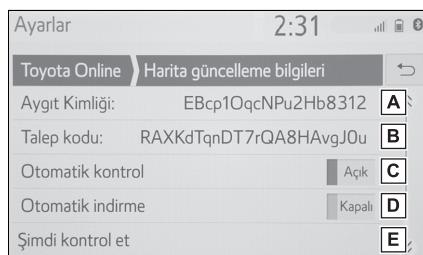


- A** Yeni hesabı ayarlamak için seçin.
- B** Mevcut bir hesaba giriş yapmak için seçin. Hesap daha önce oluşturulmuşsa, aşağıdan istediğiniz hesap adını seçin. Mevcut hesabı

düzenlemek/silmek için veya öğesini seçin.

### Harita güncelleme bilgileri ve ayarları

- 1 Toyota çevrimiçi ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.205)
- 2 "Map update" (Harita güncelleme) öğesini seçin.
- 3 Harita güncelleme ayarlarını onaylayın ve değiştirin.



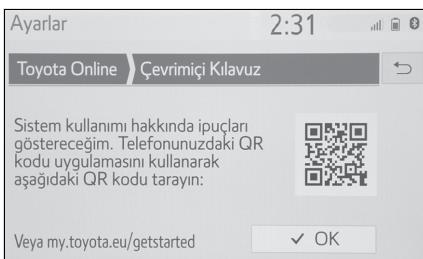
- A** Cihaz ID'si cihaza özeldir ve değiştirilemez.
- B** Toyota portalına cihazı manuel olarak eklemek için istek kodunu görüntüler.
- C** Sistemi bir harita güncellemesi olup olmadığını otomatik olarak kontrol edecek şekilde ayarlamak için seçin.

- D** Bir harita güncellemesi varsa, sistemi güncellemeyi otomatik olarak indirecek şekilde ayarlamak için seçin.
- E** Bir harita güncellemesi olup olmadığını manuel olarak kontrol etmek için seçin.
- F** Mevcut harita sürümünü görüntülemek için seçin.

### Çevrimiçi kılavuz

QR kodu ya da URL ile bu sistemi kullanma ipuçlarını alabilirsiniz.

- 1 Toyota çevrimiçi ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.205)
- 2 “Online manual” (Çevrimiçi kılavuz) öğesini seçin.
- 3 QR kodunu telefonunuzda taryın ve ekranda gösterilen URL'ye giriş yapın.

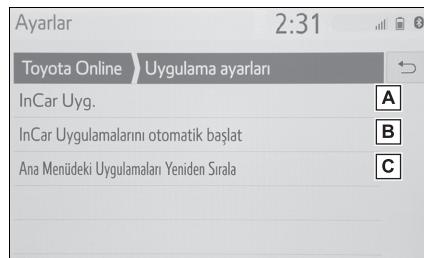


- Başlarken sihirbazı açılır.

### Uygulama ayarları

- 1 Toyota çevrimiçi ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.205)
- 2 “Applications” (Uygulamalar) öğesini seçin.

### 3 Ayarlanacak öğeleri seçin.



- A** Sisteme indirilen tüm uygulamaları listelemek için seçin. Uygulamayı silmek için öğesini seçin. Bir uygulamanın seçimi, üzerinde bir düğme ile uygulama Bilgi ekranını gösterir ve ilgili uygulamayı kaldırmayı/durdurmayı sağlar.
- B** Sistem başlatıldıktan sonra hangi uygulamanın otomatik başlayacağını seçin.

- C** Uygulama içeriğinin sırasını değiştirmek için seçin. İstedığınız uygulamayı listede istediğiniz konuma sürükleyin.

### Arama motoru ayarı

İstenen arama motoru seçilebilir. Yeni bir arama motoru kullanmadan önce, Toyota'nın portal sitesindeki kullanım şartlarının okunması ve kabul edilmesi gereklidir. Koşullara bağlı olarak bazı arama motorları seçilemez.

- 1 Toyota çevrimiçi ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.205)
- 2 "Search provider" (Arama sağlayıcı)yı seçin.
- 3 İstedığınız arama motorunu seçin.

### **Yakıt sınıfı ayarları**

Fiyat bilgileri için kullanılan tercih edilen yakıt sınıfını değiştirmek mümkündür.

- 1 Toyota çevrimiçi ayarları ekranını görüntüleyin. (→S.205)
- 2 "Fuel grade" (Yakıt sınıfı) öğesini seçin.
- 3 İstenen yakıt sınıfını seçin.



**Dizin**

Alfabetik Dizin ..... **210**

# Alfabetic Dizin

## A

AM .....	119
Android Auto.....	50, 129
“Android Auto” düğmesi (“Menü” ekranı) .....	15, 50
Apple CarPlay .....	50
“Apple CarPlay” düğmesi (“Menü” ekranı) .....	15, 50
Araç bilgi ekranı ile sistemin bağlanması .....	33
“Araç” düğmesi (Ayarlar ekranı) .....	18, 61
Araç ayarları.....	61
Araç ayarları ekranını görüntüleme.....	61
Vale modunun ayarlanması .....	61
Vale modu ayarı .....	61
Araç ayarları ekranı.....	61
Arama işlemi .....	78
Navigasyon menü ekranının görüntülenmesi .....	78
Favoriler listesinden arama .....	80
Son varış noktalarından arama .....	82
Arama kutusundan arama yapma .....	78
Detay ekranını görüntüleme.....	79
Arka görüş sistemi .....	154
Kamera .....	156
Ekran ve asıl yol arasındaki farklar.....	157
Sürüş önlemleri .....	154
Uyarılar .....	156
Ekran açıklaması .....	155
Bilmeniz gerekenler .....	160
Üç boyutlu cisimlere yaklaştıken .....	158
“AUDIO” (Müzik) düğmesi .....	114
“Ayarlar” düğmesi (“Menü” ekranı) .....	15, 18

## B

Başlangıç ekranı .....	24
Dikkat ekranı .....	24
Sistemi tekrar çalıştırma.....	24
Bir Bluetooth® cihazın kaydedilmesi/bağlanması .....	34
Profiller .....	37
İlk kez bir Bluetooth® müzik çaların kaydedilmesi .....	36
İlk kez bir Bluetooth® telefonun kaydedilmesi .....	34
Bir girişi kaydetme.....	98
Yeni bir girişi oluşturma .....	98
Favoriler listesini görüntüleme .....	98
Internet yoluyla POI'ler ve güzergahların indirilmesi .....	99
Hızlı erişim varış noktalarının kaydedilmesi .....	98
Bir USB bellek aracılığıyla POI'leri ve güzergahları aktarma .....	99
Bluetooth® eller serbest sisteminde konuşma.....	173
Arama ekranı kullanımı .....	173
Gelen aramayı bekletme .....	175
Sinyal gönderme .....	174
Bir arama devam ederken aramalarda geçiş yapma.....	174
İletim ses seviyesi ayarı .....	174
Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir arama yapma .....	169
Arama geçmişi ile .....	169
Rehbere göre .....	170
Favoriler listesine göre .....	170
Ana ekran ile .....	172
Tuş takım ile .....	171
SOS.....	171
Bluetooth® müzik sistemi .....	130
Bir Bluetooth® cihazın kaydedil- mesi/bağlanması .....	132

<b>"Bluetooth" düğmesi ("Ayarlar" ekranı) .....</b>	<b>18</b>
<b>Bluetooth® detaylı ayarları .....</b>	<b>38</b>
Bluetooth® ayarları ekranı.....	38
Bir Bluetooth® cihazın bağlanması .....	39
Bir Bluetooth® cihazını silme .....	41
"Detaylı ayarlar" ekranı .....	43
Bluetooth® ayarları ekranını görüntüleme .....	38
Bluetooth® cihaz bilgilerinin düzenlenmesi .....	41
Bir Bluetooth® cihazının kaydedilmesi .....	41
<b>Bluetooth® eller serbest sistemi ile bir aramayı yanıtlama .....</b>	<b>173</b>
<b>Bluetooth® cihaz bilgisi .....</b>	<b>41</b>
<b>Bluetooth® eller serbest sistemi.....</b>	<b>164</b>
<b>Bluetooth® telefon mesaj işlevi .....</b>	<b>175</b>
Mesaj gönderen kişiyi arama .....	178
Alınan mesajları kontrol etme .....	176
Gönderilen mesajları kontrol etme.....	177
Yeni mesaj oluştur .....	177
Mesaj ekranını görüntüleme .....	175
Bir mesaj alma .....	176
Bir mesajı yanıtlama (hızlı yanıt).....	178
<b>C - Ç - D</b>	
<b>Cadde Görünümü .....</b>	<b>201</b>
Cadde Görüntüsü görüntüleme.....	201
<b>"Çevrimiçi" düğmesi ("Ayarlar" ekranı).....</b>	<b>18, 197</b>
<b>Çevrimiçi arama.....</b>	<b>199</b>
<b>DAB .....</b>	<b>119</b>
<b>Direksiyon düğmesi.....</b>	<b>136, 148</b>
Müzik sistemi kumandası .....	136
Konuşma düğmesi .....	148
TEL düğmesi .....	166
<b>Dokunmatik ekran.....</b>	<b>25</b>
Dokunmatik ekranındaki hareketler .....	25
Dokunmatik ekranın çalışması.....	26
<b>Durum simgesi.....</b>	<b>16</b>
Durum simgesi açıklaması .....	16
<b>E</b>	
<b>Ekran ayarı .....</b>	<b>31</b>
<b>Eller serbest sistemi.....</b>	<b>164</b>
<b>"Ekran" düğmesi ("Menü" ekranı) .....</b>	<b>15</b>
<b>Evin kaydedilmesi.....</b>	<b>21</b>
Evin variş noktası olarak belirlenmesi .....	22
<b>F</b>	
<b>Favori ve kayıtlı güzergahları içe aktarma.....</b>	<b>199</b>
Favorileri ve güzergahları bir USB bellekten indirme prosedürü.....	200
Harici bir noktayı bir favori olarak ve güzergahları internet'ten kaydetme .....	199
<b>FM.....</b>	<b>119</b>
<b>G</b>	
<b>"Genel" düğmesi ("Ayarlar" ekranı).....</b>	<b>18, 57</b>
<b>Genel ayarlar .....</b>	<b>57</b>
Genel ayarlar ekranını görüntüleme .....	57
Genel ayarlar ekranı.....	57

<b>Güzergah düzenleme</b> .....	<b>93</b>	Harita üzerindeki çeşitli bilgileri görüntüleme .....	71
Yol bölümlerinin bloke edilmesi .....	95	POI simgeleri .....	72
Konaklama noktalarının ve varış noktasının silinmesi .....	95	<b>Harita ekranının kullanımı</b> .....	<b>19, 69</b>
Servis yolu ayarı .....	96	Mevcut konum ekranı .....	19, 69
Varış noktası bilgisinin görüntülenmesi .....	94	Harita düzeni .....	70
Güzergah düzenleme ekranını görüntüleme .....	93	Harita ölçeği .....	19, 69
Dönüş listesinin görüntülenmesi .....	95	Ekran kaydırmanın çalışması .....	19, 69
Trafik mesajları ile dinamik yeniden yönlendirme .....	96	<b>Harita ayarları</b> .....	<b>102</b>
Konaklama noktalarının yeniden sıralanması .....	94	Harita ayar ekranını görüntüleme .....	102
<b>Giriş bilgisinin düzenlenmesi</b> .....	<b>100</b>	<b>Harflerin ve rakamların girilmesi/liste ekranının kullanımı</b> .....	<b>28</b>
<b>GPS (Küresel Konumlandırma Sistemi)</b> .....	<b>109</b>	Harf ve rakamların girilmesi .....	28
Navigasyon sisteminin kısıtlamaları .....	109	Liste ekranı .....	30
<b>Güzergah yönlendirmesinin başlatılması</b> .....	<b>87</b>	<b>Hava durumu</b> .....	<b>201</b>
<b>Güzergah tercihleri ayarları</b> .....	<b>107</b>	Konumu değiştirme .....	201
Kayıtlı hedefleri yönet ekranını görüntüleme .....	108	Hava durumu ekranını görüntüleme .....	201
Güzergah tercihleri ekranını görüntüleme .....	107	<b>Hizmetin kullanımı için gereken ayarlar</b> .....	<b>197</b>
<b>Güzergah yönlendirme</b> .....	<b>90</b>	Internet'e bağlanma .....	197
Güzergah yönlendirmeyi beklemeye alma .....	92	Toyota portal sitesi hesabı alma .....	197
Güzergah yönlendirme ekranı .....	90	<b>iPod/iPhone</b> .....	<b>126</b>
Sesli yönlendirme .....	91	<b>K</b>	
<b>Güzergahın yönlendirilmesi</b> .....	<b>20</b>	<b>Komut listesi</b> .....	<b>150</b>
Varış noktalarını silme .....	21	<b>M</b>	
Varış noktasının belirlenmesi .....	20	<b>Müzik</b>	
<b>“Harita” düğmesi (“Menü” ekranı)</b> .....	<b>15, 64</b>	Müzik kaynağı .....	115
<b>Harita ekranı bilgileri</b> .....	<b>71</b>	Kullanım bilgileri .....	138
POI bilgilerini görüntüleme .....	74	Müzik kaynağının yeniden sıralanması .....	116

Bazı temel işlevler .....	115
Ses ayarları .....	116
Sesli komut sistemi .....	118
Sistemi açma ve kapatma .....	115
USB bağlantı noktası .....	116
<b>Müzik ayarları.....</b>	<b>137</b>
Genel ayarlar .....	137
<b>Müzik kaynağı .....</b>	<b>115</b>
“Müzik” düğmesi (“Menü” ekranı) .....	15
“Müzik” düğmesi (“Ayarlar” ekranı) .....	18
“MENU” düğmesi.....	15
“Menü” ekranı .....	15
Menü ekranı kullanımı.....	15
<b>Mikrofon .....</b>	<b>166</b>
<b>Miracast® .....</b>	<b>133</b>
Bir Miracast® cihazını bağlama .....	134

**N**

<b>Navigasyon .....</b>	<b>64</b>
Harita ekranı .....	64
Navigasyon menüsü ekranı .....	67
“Navigasyon” düğmesi (“Ayarlar” ekranı).....	18, 102
<b>Navigasyon veritabanı güncellemeleri .....</b>	<b>111</b>
Navigasyon veritabanının güçellenmesi.....	111

**P**

<b>Park.....</b>	<b>202</b>
Park listesi ekranını görüntüleme .....	202
“PHONE” (Telefon) düğmesi .....	164
“POWER VOLUME” (Güç/ses) düğmesi .....	115

**R**

<b>Radyo.....</b>	<b>119</b>
RDS (Radyo veri sistemi).....	122

**S**

<b>Saat ayarları .....</b>	<b>58</b>
“Setup” (Ayarlar) ekranı .....	18
“Ses” düğmesi (“Ayarlar” ekranı).....	18, 60
<b>Ses ayarları.....</b>	<b>60</b>
Ses ayarları ekranını görüntüleme .....	60
Ses ayarları ekranı .....	60
<b>Sesli komut sistemi .....</b>	<b>148</b>
Sesli komut sisteminin çalışması.....	149
Sesli komut sisteminin kullanımı.....	148
<b>Sistem zaman ayarları .....</b>	<b>58</b>

**T**

<b>Telefon .....</b>	<b>164</b>
Kişi listesindeki kişiler hakkında .....	168
Telefon ekranı kullanımı .....	164
Bir Bluetooth® telefonun kaydedilmesi/bağlanması.....	166
Bazı temel işlevler .....	165
Sesli komut sistemi .....	167
Sorun giderme.....	189
Aracı satarken ya da hurdaya çıkarırken .....	168
<b>Telefon ayarları .....</b>	<b>180</b>
Kişi/Arama geçmişi ayarları.....	182
Mesaj ayarları.....	187
Bildirim ayarları .....	181
Ses ayarları .....	180
Toyota yardımı ayarları.....	188

"Telefon" düğmesi ("Menü" ekranı) .....	15
"Telefon" düğmesi ("Ayarlar" ekranı).....	18
Toyota çevrimiçi .....	194
Toyota çevrimiçi kullanılmadan önce .....	196
Her bir parçanın ismi ve işlemleri .....	194
<b>Toyota çevrimiçi ayarları.....</b>	<b>205</b>
Toyota çevrimiçi ayarları ekranı.....	205
<b>Trafik mesajı ayarları.....</b>	<b>105</b>
Trafik ayarları ekranını görüntüleme.....	105
<b>Trafik mesajları .....</b>	<b>75</b>
Haritadaki trafik mesajı simgesi ...	76
Trafik mesajı listesi .....	76
Trafik mesajları ekranı .....	75

**U**

USB bellek.....	124
USB bağlantı noktası.....	116
"Uygulamalar" düğmesi ("Menü" ekranı) .....	15

**Y**

<b>Yakıt fiyatı bilgisi .....</b>	<b>203</b>
Yakıt fiyatı bilgi listesi ekranını görüntüleme.....	203

**W**

<b>Wi-Fi® .....</b>	<b>45</b>
<b>Wi-Fi® düğmesi ("Ayarlar" ekranı).....</b>	<b>18, 45</b>
<b>Wi-Fi® ile internet/Miracast®'e bağlanması.....</b>	<b>45</b>
Wi-Fi® ayarları ekranını görüntüleme .....	45
Kullanım ipuçları.....	48
Wi-Fi® ayarları ekranı.....	45

**Aşağıdaki öğeler ile ilgili bilgi-  
ler için Kullanıcı El Kitabına  
bakın.**

- Yakıt tüketimi
- Araç kişiselleştirme ayarları

**Toyota Motor Europe NV/SA,  
Avenue du Bourget 60 - 1140  
Brussels, Belgium  
[www.toyota-europe.com](http://www.toyota-europe.com)**



## Harita veritabanı bilgileri ve güncellemeleri

### End User Terms

The data (“Data”) is provided for your personal, internal use only and not for resale. It is protected by copyright, and is subject to the following terms and conditions which are agreed to by you, on the one hand, and Toyota and its licensors (including their licensors and suppliers) on the other hand.

© 2019 HERE. All rights reserved.

Personal Use Only. You agree to use this Data together with the Toyota multimedia system for the solely personal, non-commercial purposes for which you were licensed. Accordingly, but subject to the restrictions set forth in the following paragraphs, you agree not to otherwise reproduce, copy, modify, decompile, disassemble, create any derivative works of, or reverse engineer any portion of this Data, and may not transfer or distribute it in any form, for any purpose, except to the extent permitted by mandatory laws.

Restrictions. Except where you have been specifically licensed to do so by Toyota, and without limiting the preceding paragraph, you may not (a) use this Data with any products, systems, or applications installed or otherwise connected to or in communication with vehicles, capable of vehicle navigation, positioning, dispatch, real time route guidance, fleet management or similar applications; or (b) with or in communication with any positioning devices or any mobile or wireless-connected electronic or computer devices, including without limitation cellular phones, palmtop and handheld computers, pagers, and personal digital assistants or PDAs.

Warning. The Data may contain inaccurate or incomplete information due to the passage of time, changing circumstances, sources used and the nature of collecting comprehensive geographic data, any of which may lead to incorrect results.

No Warranty. This Data is provided to you “as is,” and you agree to use it at your own risk. Toyota and its licensors (and their licensors and suppliers) make no guarantees, representations or warranties of any kind, express or implied, arising by law or otherwise, including but not limited to, content, quality, accuracy, completeness, effectiveness, reliability, fitness for a particular purpose, usefulness, use or results to be obtained from this Data, or that the Data or server will be uninterrupted or error-free.

Disclaimer of Warranty: Toyota AND ITS LICENSORS (INCLUDING THEIR LICENSORS AND SUPPLIERS) DISCLAIM ANY WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, OF QUALITY, PERFORMANCE, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR NON-INFRINGEMENT. Some States, Territories and Countries do not allow certain warranty exclusions, so to that extent the above exclusion may not apply to you.

Disclaimer of Liability: TOYOTA AND ITS LICENSORS (INCLUDING THEIR LICENSORS AND SUPPLIERS) SHALL NOT BE LIABLE TO YOU: IN RESPECT OF ANY CLAIM, DEMAND OR ACTION, IRRESPECTIVE OF THE NATURE OF THE CAUSE OF THE CLAIM, DEMAND OR ACTION ALLEGING ANY LOSS, INJURY OR DAMAGES, DIRECT OR INDIRECT, WHICH MAY RESULT FROM

THE USE OR POSSESSION OF THE INFORMATION; OR FOR ANY LOSS OF PROFIT, REVENUE, CONTRACTS OR SAVINGS, OR ANY OTHER DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING OUT OF YOUR USE OF OR INABILITY TO USE THIS INFORMATION, ANY DEFECT IN THE INFORMATION, OR THE BREACH OF THESE TERMS OR CONDITIONS, WHETHER IN AN ACTION IN CONTRACT OR TORT OR BASED ON A WARRANTY, EVEN IF TOYOTA OR ITS LICENSORS HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. Some States, Territories and Countries do not allow certain liability exclusions or damages limitations, so to that extent the above may not apply to you.

Entire Agreement. These terms and conditions constitute the entire agreement between Toyota (and its licensors, including their licensors and suppliers) and you pertaining to the subject matter hereof, and supersede in their entirety any and all written or oral agreements previously existing between us with respect to such subject matter.

Governing Law. The above terms and conditions shall be governed by the laws of The Netherlands, without giving effect to (i) its conflict of laws provisions, or (ii) the United Nations Convention for Contracts for the International Sale of Goods, which is explicitly excluded. You agree to submit to the jurisdiction of The Netherlands for any and all disputes, claims and actions arising from or in connection with the Data provided to you hereunder.

Government End Users. If the Data is being acquired by or on behalf of the United States government or any other entity seeking or applying rights similar to those customarily claimed by the United States government, this Data is a "commercial item" as that term is defined at 48 C.F.R. ("FAR") 2.101, is licensed in accordance with these End-User Terms, and each copy of Data delivered or otherwise furnished shall be marked and embedded as appropriate with the following "Notice of Use," and shall be treated in accordance with such Notice:

**NOTICE OF USE**

CONTRACTOR (MANUFACTURER/ SUPPLIER) NAME: HERE

CONTRACTOR (MANUFACTURER/SUPPLIER) ADDRESS:

425 West Randolph Street, Chicago, Illinois 60606

This Data is a commercial item as defined in FAR 2.101 and is subject to these End-User Terms under which this Data was provided.

© 1987 - 2019 HERE – All rights reserved.

If the Contracting Officer, federal government agency, or any federal official refuses to use the legend provided herein, the Contracting Officer, federal government agency, or any federal official must notify HERE prior to seeking additional or alternative rights in the Data.

## Sertifika

Information of the radio device: Type FT0106B

1. Name and postal address of the manufacturer

Name: DENSO TEN Limited  
Address: 2-28, Goshō-dori 1-chome, Hyogo-ku, Kobe,  
652-8510 Japan

2. Simplified EU declaration of conformity

С настоящото DENSO TEN Limited декларира, че този тип радиосъоръжение FT0106B е в съответствие с Директива 2014/53/EU.

Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Функция	Работна честотна лента	Максимална радиочестотна мощност
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ovim putem, DENSO TEN Limited izjavljuje da je vrsta radio opreme FT0106B u saglasnosti s Direktivom 2014/53/EU.

Cijeli tekst EC deklaracije o usaglašenosti je dostupan na sljedećoj internetskoj adresi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Radni frekvencijski pojas	Maksimalna radiofrekvenčna snaga
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Tímto DENSO TEN Limited prohlašuje, že typ rádiového zařízení FT0106B je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.

Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkce	Provozní frekvenční pásmu	Maximální radiofrekvenční výkon
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hermid erklaerar DENSO TEN Limited, att radioudstyrstypen FT0106B er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.

EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funktion	Driftsfrekvensbandet	Maksimal radiofrekvens effekt
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hiermit erklärt DENSO TEN Limited, dass der Funkanlagenotyp FT0106B der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funktion	Betriebsfrequenzband	Maximale Hochfrequenzleistung
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Με την παρούσα α/or DENSO TEN Limited, δηλώνει ότι ο ραδιοεξποσίσμος FT0106B πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ.

To πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Λειτουργία	Ζώνη συχνοτήτων λειτουργίας	Μέγιστη ισχύς ραδιοεκπομπής
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hereby, DENSO TEN Limited declares that the radio equipment type FT0106B is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Function	Operating frequency band	Maximum radio-frequency power
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Por la presente, DENSO TEN Limited declara que el tipo de equipo radioeléctrico FT0106B es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Función	Banda de frecuencia operativa	Potencia máxima de la radiofrecuencia
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Käesolevaga deklareerib DENSO TEN Limited, et käesolev raadioseadme tüüp FT0106B vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele.

Eli vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetaadressil:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funktsioon	Töösageduse laineala	Maksimaalne raadiosageduslik võimsus
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited vakuuttaa, että radiolaiteyyppi FT0106B on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen tekst on saatavilla seuraavassa internetsototeesta:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Toiminto	Toimintataajuuskaista	Maksimi radioitaajuusteho
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Le soussigné, DENSO TEN Limited, déclare que l'équipement radioélectrique du type FT0106B est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Fonction	Bande de fréquence de fonctionnement	Puissance maximale de la radiofréquence
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Leis seo, dearbhaillón DENSO TEN Limited go gcomhlíonnann an cineáil treathainn ráidió FT0106B Treorí 2014/53/EU.

Tá an téacs iomlán den dearbhú comhriéireachta AE ar fáil ag an sealadh idirfinn seo a leanas:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Feidhm	Banda miniclochta olibrúcháin	Uaschumhacht radainnínclochta
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa FT0106B u skladu s Direktivom 2014/53/EU.

Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Radni frekvencijski pojaz	Maksimalna radiofrekvencijska snaga
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited igazolja, hogy a FT0106B típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkció	Üzemí frekvencia-tartomány	Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hér með, lýsir DENSO TEN Limited því yfir að gerð útvarpsbúnaðarins FT0106B samræmist tilskípun 2014/53/EU.

Allur texti ESB-samræmisýfirlýsingarinnar er aðgengilegur á eftirfarandi vefsíngi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Aðgerð	Notkunartíðni hijónmsveit	Hámarks útvarp-tíðni vald
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Il fabbricante, DENSO TEN Limited, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio FT0106B è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funzione	Frequenza operativa	Massima potenza a radiofrequenza
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

As, DENSO TEN Limited, patvirtinu, kad radio įrenginių tipas FT0106B atitinka Direktyvą 2014/53/ES.

Visas ES atitinkamos deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Velikimo dažnių juosta	Maksimalus radijo dažnių galimumas
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ar šio DENSO TEN Limited deklarē, ka radioiekārtā FT0106B atbilst Direktīvi 2014/53/ES.

Plils ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Darba frekvences josla	Maksimālā radiofrekvences jauda
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Со ова, DENSO TEN Limited изјавува дека радио опремата од типот FT0106B е во сопственост со Директивата 2014/53/EU.

Целиот текст на ЕУ изјавата за сообразност е достапен на следната интернет адреса:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Функција	Работен фреквенцијски опсег	Максимална радио-фреквенцијска моќ
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ovim, DENSO TEN Limited izjavljuje da je tip radio opreme FT0106B u skladu sa Direktivom 2014/53/EU.

Cjelokupan tekst EU deklaracije o usklađenosti dostupan je na slijedećoj internet adresi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Operativni frekvenčni opseg	Maksimalna jačina radio frekvenčne
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

B'dan, DENSO TEN Limited, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju FT0106B huwa konformi mad-Direktiva 2014/53/EU.

It-test kollu tad-dikkrazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funzioni	Band dal-frekwenza operativa	I-energija massima bi-frekwenza tar-radju
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hierbij verklaar ik, DENSO TEN Limited, dat het type radioapparatuur FT0106B conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Functie	Actieve frequentieband	Maximale radiofrequentie
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited erklaerer herved at radioutstyrstypen FT0106B er i samsvar med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständige texten i EU-erklaeringen er tilgjengelig på følgende internettadresser:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funksjon	Driftsfrekvensbånd	Maksimal radiofrekvent strøm
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited niniejszym oświadczyc, że typ urządzenia radioowego FT0106B jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.  
 Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:  
[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcja	Pasmo częstotliwości pracy	Maksymalna moc częstotliwości radiowej
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

O(a) abaixo assinado(a) DENSO TEN Limited declara que o presente tipo de equipamento de rádio FT0106B está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço da Internet:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funcție	Faixa de freqüência operacional	Potência máxima de radiofreqüência
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Prin prezentă, DENSO TEN Limited declară că tipul de echipamente radio FT0106B este în conformitate cu Directiva 2014/53/EU.

Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funcție	Bandă de frecvență activă	Puterea maximă a radio-frecvenței
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited týmto vyhlašuje, že rádiové zariadenie typu FT0106B je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Uplynutia EU vyhlásenie o zhode kde je k dispozicii na tejto internetovej adrese:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcia	Prevádzkové frekvenčné pásmo	Maximálny rádiofrekvenčný výkon
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited potvrzuje, da je tip radijske opreme FT0106B skladen z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Delovni frekvenčni pas	Maksimalna radiofrekvenčna moč
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Nepřemýjet késaj, DENSO TEN Limited deklaron se lloji i aparátit té radios FT0106B éshť ně pérputhje me Direktivén 2014/53/EU.

Teksti i ploti i deklaratás sē BE-sé mbi perputshmériné éshť i disponuešém ně adresen i méposhtme té interneti:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcion	Banda e frekuencés sé punēs	Fuga maksimale e frekuencave radio
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ovrim, DENSO TEN Limited izjavljuje da je ovaj tip radijske opreme FT0106B u skladu sa odredbama Direktive 2014/53/EU.

Kompletan tekst EU deklaracije o konformitetu je dostupan na sledećoj internet adresi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Radni frekvencijski pojas	Maksimalna radiofrekvenčnska snaga
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Härmed försäkrar DENSO TEN Limited att denna typ av radioutrustning FT0106B överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU-försäkringen om överensstämmelse finns på följande webbadress:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funktion	Operationsfrekvensbandet	Maximal radiofrekvenseffekt
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited, FT0106B türü telsiz ekipmanının 2014/53/EU Direktifine uygun olduğunu beyan etmektedir.

AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki internet adresinden ulaşılabilir:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

İşlev	Çalışma frekans bandı	Maksimum radyo-frekans gücü
Bluetooth	2402 – 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Information of the radio device: Type FT0106C

1. Name and postal address of the manufacturer

Name: DENSO TEN Limited

Address: 2-28, Goshō-dori 1-chome, Hyogo-ku, Kobe,  
652-8510 Japan

2. Simplified EU declaration of conformity

С настоящото DENSO TEN Limited декларира, че този тип радиосъоръжение FT0106C е в съответствие с Директива 2014/53/EC.

Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Ovim putem, DENSO TEN Limited izjavljuje da je vrsta radio opreme

FT0106C u saglasnosti s Direktivom 2014/53/EU.

Cijeli tekst EC deklaracije o usaglašenosti je dostupan na sljedećoj internetskoj adresi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Tímto DENSO TEN Limited prohlašuje, že typ rádiového zařízení

FT0106C je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.

Uplynul záruční doba EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija Radna frekvencijska pojas Maksimalna radiofrekvenčna snaga

Bluetooth 2402 - 2480 MHz 4 dBm e.i.r.p.

WLAN 2412 – 2472 MHz 16 dBm e.i.r.p.

Tímto DENSO TEN Limited prohlašuje, že typ rádiového zařízení

FT0106C je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.

Uplynul záruční doba EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové

adrese:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkce Provozní frekvenciální pásmu Maximální radiofrekvenční výkon

Bluetooth 2402 - 2480 MHz 4 dBm e.i.r.p.

WLAN 2412 – 2472 MHz 16 dBm e.i.r.p.

Herved erklærer DENSO TEN Limited, at radioudstyrstypen FT0106C er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.  
EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funktion	Driftsfrekvensbandet	Maksimal radio-frekvens effekt
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hiermit erklärt DENSO TEN Limited, dass der Funkanlagentyp FT0106C der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funktion	Betriebsfrequenzband	Maximale Hochfrequenzleistung
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Με την παρούσα αφίσα DENSO TEN Limited, δηλώνει ότι ο ραδιοεξποστισμός FT0106C πληροί την οδηγία 2014/53/EU.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Λειτουργία	Σύνολη συχνοτήτων λειτουργίας	Μέγιστη ισχύς ραδιοσυγχύστης
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hereby, DENSO TEN Limited declares that the radio equipment type FT0106C is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Function	Operating frequency band	Maximum radio-frequency power
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Por la presente, DENSO TEN Limited declara que el tipo de equipo radioeléctrico FT0106C es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Función	Banda de frecuencia operativa	Potencia máxima de la radiofrecuencia
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Käesolevaga deklareerib DENSO TEN Limited, et käesolev raadioseadme tüüp FT0106C vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele.

Eli vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funktsoon	Töötageduse laineala	Maksimaalne raadiosageduslik võimsus
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited vakuuttaa, että radiolaitetyyppi FT0106C on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetsoitteessa:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Toiminto	Toimintataajuuskäsite	Maksimi radiotaajuusteho
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Le soussigné, DENSO TEN Limited, déclare que l'équipement radioélectrique du type FT0106C est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Fonction	Bande de fréquence de fonctionnement	Puissance maximale de la radiofréquence
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Leis seo, dearbháonn DENSO TEN Limited go gcomhlionann an cineál trealainmh raidió FT0106C Treoir 2014/53/EU.

Tá an téacs ionlán den dearbhú comhréireachta AE ar fáil ag an seoladh idirlín seo a leanas:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Feidhm	Banda miniclochta olírúcháin	Uaschumhacht radainníniciochta
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa FT0106C u skladu s Direktivom 2014/53/EU.

Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Radni frekvencijski pojas	Maksimalna radiofrekvencijska snaga
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited izjavlja, hogy a FT0106C típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkció	Üzemű frekvencia-tartomány	Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hér með, lýsir DENSO TEN Limited bvi yfir að gerð útvarpsbúnaðarins FT0106C samræmist tilskípun 2014/53/EU.

Allur texti ESB-samræmisfyrlysingarinnar er aðgengilegur á eftirfarandi vefsíðangi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Aðgerð	Notkunarlönn hljómsveit	Hámarks útvarp-tíðni vald
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Il fabbricante, DENSO TEN Limited, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio FT0106C è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funzione	Frequenza operativa	Massima potenza a radiofrequenza
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Aš, DENSO TEN Limited, patvirtinu, kad radioji įrenginių tipas FT0106C atitinka Direktyvą 2014/53/ES.

Visas ES atitinkamos deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Veikimo dažnių juosta	Maksimalus radio dažnių galimumas
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ar šo DENSO TEN Limited deklarē, ka radioiekārta FT0106C atbilst Direktīvai 2014/53/ES.

Plīns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Darba frekvences josla	Maksimálá radiofrekvences jauda
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Со ова, DENSO TEN Limited изјавува дека радио опремата од типот FT0106C е во сопственост со Директивата 2014/53/EU.

Целиот текст на ЕУ изјавата за сообразност е достапен на следната интернет адреса:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Функција	Работен фреквенциски опсег	Максимална радио-фреквенциска моќ
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ovim, DENSO TEN Limited izjavljuje da je tip radio opreme FT0106C u skladu sa Direktivom 2014/53/EU.

Cjelokupan tekst EU deklaracije o usklađenosti dostupan je na sljedećoj internet adresi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Operativni frekvencijski opseg	Maksimalna jačina radio frekvencije
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

B'dan, DENSO TEN Limited, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju FT0106C huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/EU.

It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan i-indirizz lu ġej:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funzjoni	Band tal-frekwenza operativa	I-enerġija massima bi frekwenza tar-radju
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hierbij verklaar ik, DENSO TEN Limited, dat het type radioapparatuur FT0106C conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Functie	Actieve frequentieband	Maximale radiofrequentie
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited erklaer herved at radioutstyrtstypen FT0106C er i samsvar med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständige texten i EU-erkläringen er tilgjengelig på følgende internettadresse:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funksjon	Driftsfrekvensbånd	Maksimal radiofrekvent strøm
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited niniejszym oświadczycza, że typ urządzenia radiowego FT0106C jest zgodny z dyrektywą 2014/53/EU.

Pelny tekst deklaracji zgodnosti UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcja	Pasmo częstotliwości pracy	Maksymalna moc częstotliwości radiowej
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

O(a) abajo assinado(a) DENSO TEN Limited declara que o presente tipo de equipamento de rádio FT0106C está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Função	Faixa de frequência operacional	Potência máxima de radiofrequência
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Prin prezență, DENSO TEN Limited declară că tipul de echipamente radio FT0106C este în conformitate cu Directiva 2014/53/EU.

Textul integral al declarării UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funcție	Bandă de frecvență activă	Puterea maximă a radio-frecvenței
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited týmto vyhlašuje, že rádiové zariadenie typu FT0106C je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcia	Prevádzkové frekvenciálne pásma	Maximálny rádiofrekvenčný výkon
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited potrjuje, da je tip radijske opreme FT0106C skladen z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Delovni frekvenčni pas	Maksimalna radiofrekvenčna moč
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Nepremjet késaj, DENSO TEN Limited deklaron se iloji i aparatit tē radios FT0106C eshté nē pérputhje me Direktivén 2014/53/EU.

Teksti i ploti i deklaratés sē BE-sē mbi pérputshmériné eshté i disponuešhem nē adresnē e méposthme tē internetti:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Banda e frekuencés sē punēs	Fugia maksimale e frekuencave radio
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ovrim, DENSO TEN Limited izjavljuje da je ovaj tip radijske opreme FT0106C u skladu sa odredbama Direktive 2014/53/EU.

Kompletan tekst EU deklaracije o konformitetu je dostupan na sledecoj internet adresi:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funkcija	Radni frekvenski pojas	Maksimalna radiofrekvenska snaga
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Härmed försäkrar DENSO TEN Limited att denna typ av radioutrustning FT0106C överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämelse finns på följande webbadress:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

Funktion	Operationsfrekvensbandet	Maximal radiofrekvenseffekt
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited, FT0106C türü telsiz ekipmanının 2014/53/EU Direktifine uygun olduğunu beyan etmektedir.

AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki internet adresinden ulaşılabilir:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/)

İşlev	Çalışma frekans bandı	Maksimum radyo-frekans gücü
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

справжнім DENSO TEN Limited заявляє, що тип радіообладнання відповідає Технічному регламенту радіообладнання;

моделі: FT0106B, FT0106C

пояснений текст декларації про відповідність доступний на веб-сайті за такою адресою:

[https://www.denso-ten.com/support/regulation/ua\\_doc/](https://www.denso-ten.com/support/regulation/ua_doc/)

типу радіообладнання	смузі радіочастот	максимальну потужність випромінювання
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 - 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Підприємство з іноземними інвесторами  
з місцем «Тойота-Україна»

Україна, Київ, проспект Степана Бандери, 24-Б

Declaration of Conformity (DoC)

Hereby, Harman Becker Automotive Systems GmbH declares that the radio equipment type HM Extension Unit is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH vakuuttaa, että radiolaitetyyppi HM Extension Unit on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaihtimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: (\*1)

Hierbij verklaar ik, Harman Becker Automotive Systems GmbH, dat het type radioapparatuur HM Extension Unit conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: (\*1)

Le soussigné, Harman Becker Automotive Systems GmbH, déclare que l'équipement radioélectrique du type HM Extension Unit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: (\*1)

Härmed försäkrar Harman Becker Automotive Systems GmbH att denna typ av radioutrustning HM Extension Unit överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: (\*1)

Hermed erklærer Harman Becker Automotive Systems GmbH, at radioudstyrstypen HM Extension Unit er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: (\*1)

Hiermit erklärt Harman Becker Automotive Systems GmbH, dass der Funkanlagentyp HM Extension Unit der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: (\*1)

Με την παρούσα ο/η Harman Becker Automotive Systems GmbH, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός HM Extension Unit πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: (\*1)

Il fabbricante, Harman Becker Automotive Systems GmbH, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio HM Extension Unit è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: (\*1)

Por la presente, Harman Becker Automotive Systems GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico HM Extension Unit es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: (\*1)

O(a) abaixo assinado(a) Harman Becker Automotive Systems GmbH declara que o presente tipo de equipamento de rádio HM Extension Unit está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: (\*1)

B'dan, Harman Becker Automotive Systems GmbH, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju HM Extension Unit huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.

It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: (\*1)

Käesolevaga deklareerib Harman Becker Automotive Systems GmbH, et kä esolev raadioseadme tüüp HM Extension Unit vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kätesaadav järgmisel internetiaadressil: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH igazolja, hogy a HM Extension Unit típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu HM Extension Unit je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: (\*1)

Tímto Harman Becker Automotive Systems GmbH prohlašuje, že typ rádiového zařízení HM Extension Unit je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH potvrzuje, da je tip radijske opreme HM Extension Unit skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: (\*1)

Aš, Harman Becker Automotive Systems GmbH, patvirtinu, kad radioji renginių tipas HM Extension Unit atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitinkties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: (\*1)

Ar šo Harman Becker Automotive Systems GmbH deklarē, ka radioiekārtā HM Extension Unit atbilst Direktīvai 2014/53/ES.  
Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego HM Extension Unit jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: (\*1)

Hér, Harman Becker Automotive Systems GmbH lýssir yfir að radíóbúnaður tegund HM Extension Unit er í samræmi við tilskipun 2014/53 / EB. The fullur texti af ESB-samræmisyfirlýsing er í boði á eftirfarandi veffangi: (\*1)

Herved Harman Becker Automotive Systems GmbH erklærer at radioutstyr type HM Extension Unit er i samsvar med direktiv 2014/53 / EU. Den fullstendige teksten i EU-erklaering er tilgjengelig på følgende internettadresse : (\*1)

С настоящото Harman Becker Automotive Systems GmbH декларира, че този тип радиосъоръжение HM Extension Unit е в съответствие с Директива 2014/53/EU. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa HM Extension Unit u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: (\*1)

Цим компанія Harman Becker Automotive Systems GmbH заявляє, що радіообладнання, тип HM Extension Unit (модуль розширення Harman), відповідає положенням Директиви 2014/53/EU.

Повний текст Декларації про відповідність директивам ЄС міститься за таким посиланням: (\*1)

GPS frequency : 1575,42 MHz +/- 2 MHz (Receiving only)

(\*1) <http://www.harman.com/compliance>

Harman Becker Automotive Systems GmbH  
Infortainment Marketing  
Becker-Goering-Str.16  
D-76307 Karlsbad Germany

#### TARGET MARKET: UKRAINE



справжнім (Harman Becker Automotive Systems GmbH) заявляє, що тип радіообладнання (HM Extension Unit) відповідає Технічному регламенту радіообладнання;  
повний текст декларації про відповідність доступний на веб-сайті за такою адресою: <http://www.harman.com/compliance>

Використовуваний частотний спектр  
GPS: 1575,42 MHz +/- 2 MHz (Тільки для отримання)

Підприємство з іноземними інвестиціями «Тойота-Україна»  
ПІІ «Тойота-Україна»  
Україна, Київ, проспект Степана Бандери, 24-Б

Gracenote, the Gracenote logo and logotype, "Powered by Gracenote", MusicID, Playlist Plus and Media VOCS are either registered trademarks or trademarks of Gracenote, Inc. in the United States and/or other countries.



#### **Gracenote® End User License Agreement - Music**

This application or device contains software from Gracenote, Inc. of Emeryville, California ("Gracenote"). The software from Gracenote (the "Gracenote Software") enables this application to perform disc and/or file identification and obtain music-related information, including name, artist, track, and title information ("Gracenote Data") from online servers or embedded databases (collectively, "Gracenote Servers") and to perform other functions. You may use Gracenote Data only by means of the intended End-User functions of this application or device.

This application or device may contain content belonging to Gracenote's providers. If so, all of the restrictions set forth herein with respect to Gracenote Data shall also apply to such content and such content providers shall be entitled to all of the benefits and protections set forth herein that are available to Gracenote.

You agree that you will use Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers for your own personal non-commercial use only. You agree not to assign, copy, transfer or transmit the Gracenote Software or any Gracenote Data to any third party. **YOU AGREE NOT TO USE OR EXPLOIT GRACENOTE DATA, THE GRACENOTE SOFTWARE, OR GRACENOTE SERVERS, EXCEPT AS EXPRESSLY PERMITTED HEREIN.**

You agree that your non-exclusive license to use the Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers will terminate if you violate these restrictions. If your license terminates, you agree to cease any and all use of the Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers. Gracenote reserves all rights in Gracenote Data, the Gracenote Software, and the Gracenote Servers, including all ownership rights. Under no circumstances will Gracenote become liable for any payment to you for any information that you provide. You agree that Gracenote, Inc. may enforce its rights under this Agreement against you directly in its own name.

The Gracenote service uses a unique identifier to track queries for statistical purposes. The purpose of a randomly assigned numeric identifier is to allow the Gracenote service to count queries without knowing anything about who you are. For more information, see the web page for the Gracenote Privacy Policy for the Gracenote service.

The Gracenote Software and each item of Gracenote Data are licensed to you "AS IS." Gracenote makes no representations or warranties, express or implied, regarding the accuracy of any Gracenote Data from in the Gracenote Servers. Gracenote reserves the right to delete data from the Gracenote Servers or to change data categories for any cause that Gracenote deems sufficient. No warranty is made that the Gracenote Software or Gracenote Servers are error-free or that functioning of Gracenote Software or Gracenote Servers will be uninterrupted. Gracenote is not obligated to provide you with new enhanced or additional data types or categories that Gracenote may provide in the future and is free to discontinue its services at any time.

**GRACENOTE DISCLAIMS ALL WARRANTIES EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, TITLE, AND NON-INFRINGEMENT. GRACENOTE DOES NOT WARRANT THE RESULTS THAT WILL BE OBTAINED BY YOUR USE OF THE GRACENOTE SOFTWARE OR ANY GRACENOTE SERVER. IN NO CASE WILL GRACENOTE BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES OR FOR ANY LOST PROFITS OR LOST REVENUES.**

copyright © 2000 to present Gracenote

TOYOTA TÜRKİYE PAZARLAMA VE SATIŞ A.Ş.  
Cumhuriyet Mah. D-100 Kuzey Yan Yol Cad. No:5 Yakacık 34876 Kartal - İSTANBUL  
Toyota İletişim Merkezi (0216) 453 53 53  
[www.toyota.com.tr](http://www.toyota.com.tr)